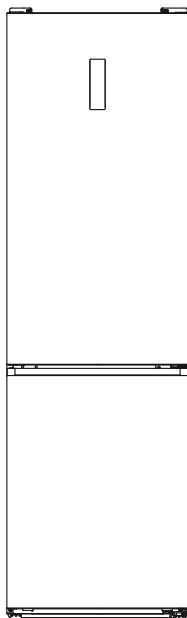


DREAME

User Manual

DRB400WMBEEU	DRB450WMBDEU
DRB400WMDEEU	DRB450WMDDEU
DRB400WMXEEU	DRB450WMXDEU
DRB400WMZEEU	DRB450WMZDEU
DRB400WMBDEU	DRB450WMBCEU
DRB400WMDDEU	DRB450WMDCEU
DRB400WMXDEU	DRB450WMXCEU
DRB400WMZDEU	DRB450WMZCEU
DRB400WMBCEU	
DRB400WMDCEU	
DRB400WMZCEU	



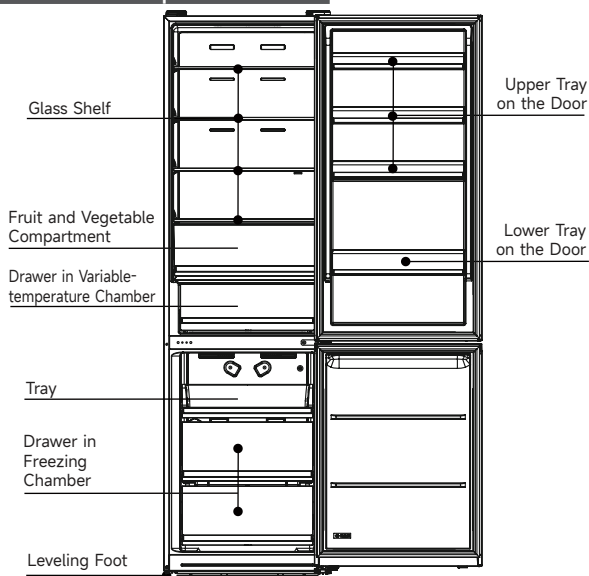
Please read the User Manual carefully before operating the refrigerator and keep it properly

Contents

EN	User Manual	1
DE	Bedienungsanleitung	17
FR	Mode d'emploi	33
IT	Manuale dell'utente	49
ES	Manual del usuario	65
PL	Instrukcja użytkownika	81
NL	Handleiding	97
PT	Manual do utilizador	113
CS	Návod k obsluze	129
EL	Εγχειρίδιο χρήσης	145
LT	Naudotojo vadovas	161
LV	Lietotāja rokasgrāmata	177
EE	Kasutusjuhend	193
UK	Посібник користувача	209

Component Names and Characteristics of Refrigerators

Name of Each Component



Some features and accessories of the refrigerator you purchased may not be completely consistent with this legend, please refer to the packing list.

Product Features

- **Intelligent frost-free refrigerator**
The internationally renowned compressor and latest frost-free technology are adopted to achieve energy conservation, efficiency and superior performance.
- **Temperature control is intelligent and accurate to keep fresh for a longer time**
The microcomputer control system is used to set and control the temperatures of Refrigerating Chamber, Variable-temperature Chamber and Freezing Chamber respectively, which makes the temperature adjustment more accurate and keeps fresh for a longer time.
Some models are operated by fully intelligent control, without adjustment and interference of users.
- **Extra large LED display, touch buttons**
LED display screen respectively displays the set temperature and functional status of the Refrigerating Chamber, Variable-Temperature Chamber and the Freezing Chamber. At the same time, touch buttons are adopted with fashionable and clear appearance and convenient operation.
- **Artificial intelligence, automatic temperature control**
Under the condition of artificial intelligence, the refrigerator can automatically adjust the temperature according to the change of ambient temperature, achieving the ideal refrigeration effect without manual adjustment.
- **The Variable-temperature Chamber with large capacity**
The temperature regulation of Variable-temperature Chamber can achieve Fruits and Vegetables(4° C) → Chilled Beverages(2° C) → Precious Goods(1° C) → Fresh Fish(-1° C) → ... Switch function.
- **Quick Refrigerating and Quick Freezing function**
Quick Refrigerating function drops the temperature of the Refrigerating Chamber to 2° C quickly, which makes the fresh-keeping effect better and makes it easier to have iced drinks;
Quick Freezing function can refrigerate the food in the Freezing Chamber to below -18° C in the shortest time, and keep fresh more scientifically.
- **Alarm warning function**
This refrigerator is equipped with fault prompt and alarm function when the refrigeration door is not closed properly, which is convenient for users to use and maintain.

Temperature Control Panel Operation

Temperature Control Panel

1. Operation buttons

Button A... Refrigerating temperature control button

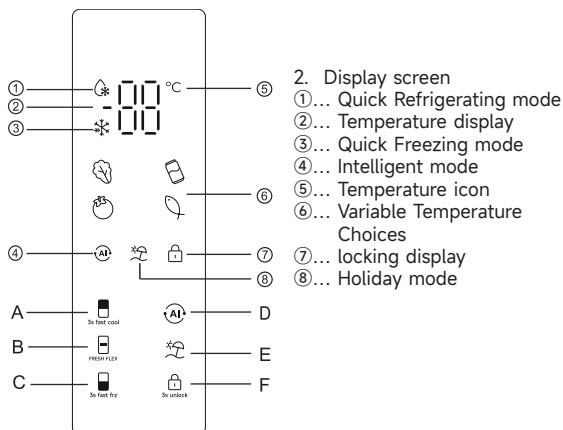
Button B... Variable temperature control button

Button C... Freezing control button

Button D... Intelligent button

Button E... Holiday mode button

Button F... Lock/unlock button



3. Display

Power-on each time, display fully for 3 seconds with the startup ring, and then enter the normal operation display (the set temperatures of the Refrigerating Chamber, the Variable-temperature Chamber and the Freezing Chamber are 5/4° Fruits and Vegetables°/-18° C respectively for the first time).

Normal operation display

Temperature display area: When there is no fault, the set temperature of the refrigerating chamber is displayed circularly every 3 seconds; When there is a fault, the fault code is cycled to display after locking. When the temperature is set, the indicating area of the refrigerating chamber is lit and the rest areas are extinguished.

Display control

Under normal circumstances, in the locked state, the display screen goes out if there is no door opening action and button-free operation after 30 seconds;

Every time there is a door opening action or a button operation, the display screen restores normal display;

When a fault "visible fault code" occurs, the display screen lights up, and goes out after 60 seconds.

4. Lock and unlock

In the unlocked state, press and hold the lock/unlock button continuously for 3 seconds to enter the locked state, and the locked icon constantly on;

In the locked state, press and hold the lock/unlock button continuously for 3 seconds to enter the unlocked state, and the locked icon disappearance.

After 30 seconds of button-free operation, it automatically enters the locked state.

The following 5-8 functions must be carried out in the unlocked state.

If the operation is in the locked state, the "Locked" icon flashes for 3 seconds, and a beep prompt is given at the same time.

5. Temperature and function setting of Refrigerating Chamber

If 2-8 °C is not displayed in the indicating area of refrigerator room, press the refrigeration button once first.

Press the refrigeration button to adjust the temperature of the Refrigerating Chamber, and the temperature rises by 1° C every time the refrigeration button is pressed; When the temperature reaches 8° C, press the refrigeration button again, cycle the temperature to 2° C, and so on.

Press the refrigeration button for 3 seconds to set the Quick Refrigerating mode, and then the Quick Refrigerating icon lights up. At this time, the refrigeration display shows 2° C; In Quick Refrigerating mode, press the refrigeration button for 3 seconds to exit the Quick Refrigerating mode, and

Temperature Control Panel Operation

Refrigerating Chamber setting will be restored to the choice before setting the Quick Refrigerating mode.

The setting is going to take effect after locking.

(Adjusting the Refrigerator position while in Quick Cool mode will exit Quick Cool mode. Set the maximum Quick Cool time to 20 hours or exit after 60 minutes from the shutdown point.)

6. Setting of the temperature and function of Variable-temperature Chamber

Press the variable temperature button to adjust the temperature of the variable-temperature chamber. Each time you press the variable temperature button,

The choice is as Fruits and Vegetables(4° C) → Chilled Beverages(2° C) → Precious Goods(1° C) → Fresh Fish(-1° C) → ... Temperature cycling; The setting is going to take effect after locking.

7. Setting of the temperature and function of Freezing Chamber

If -16~-24° C is not displayed in the indicated area of refrigeration room, press the freeze button once first. Press the Freezing button to adjust the temperature of the Freezing Chamber, and the temperature drops by

1° C every time the Freezing button is pressed; After the temperature reaches -24° C, press the freeze button one more time, cycle the temperature to -16° C, and so on.

Press the Freezing button for 3 seconds to set the Quick Freezing mode, and then the Quick Freezing icon lights up. At this time, the Freezing display shows -26° C; Press the Freezing button for 3 seconds to exit the Quick Freezing mode, and restore the Freezing Chamber setting to the choice before setting the Quick Freezing mode.

The setting is going to take effect after locking.

(Adjusting the Freeze position while in Quick Freeze mode will exit Quick Freeze mode. Set the maximum Quick Freeze time to 20 hours or exit after 60 minutes from the shutdown point.)

8. Intelligent mode

Press the "Intelligent" button and switch to the "Intelligent" mode immediately, The icon will light up.

The refrigeration is set to 5° C, the freeze is set to -18° C, and the variable temperature maintains the original choice; In the Intelligent mode, press the "Intelligent" button again, and you will exit the smart mode immediately.

9. Holiday mode

Press the "Holiday" mode button to enter or exit the holiday mode, The icon will light up or turn off.

The Refrigerating Chamber and Variable-temperature Chamber will stop cooling and display "UA". The freezer will display the set temperature of -18° C.

(Before entering this mode, empty the food from the Refrigerating Chamber and Variable-temperature Chamber to prevent spoilage.)

10. Display control function

After 60 seconds of operation, the backlight automatically goes out; When the backlight goes out, press any button to restore the backlight.

11. Power-off memory

When the power is cut off, the instantaneous working state of the power is locked, and after the power is supplied, it still works according to the setting before the power is cut off

12. Door opening alarm

If the door of Refrigerating Chamber is not closed entirely or opened for more than 120 seconds, a beep alarm will be issued, and the alarm will stop after closing the door.

13. Fault prompt

When the following fault prompts appear on the display screen, the refrigerator is out of order.

The refrigerator can still refrigerate when a part of it occurs faults, but it should be contacted for maintenance as soon as possible to realize the optimal operation of the refrigerator.

Prompt	E1	E2	E3
Fault	Refrigeration temperature sensor circuit	Freeze temperature sensor circuit	Variable temperature sensor circuit
Prompt	E4	E5	E6
Fault	Freezing and defrosting sensor	Ambient temperature sensor	Communication circuit

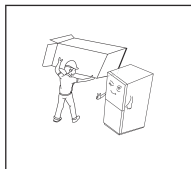
Troubleshooting

For the following simple problems, you can try to solve them by yourself. If there is no improvement, please call the after-sales service department.

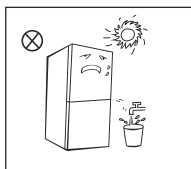
Problem point	Possible causes
The refrigerator doesn't work	Whether the power supply is connected and the plug is firmly plugged in Is the voltage too low
The refrigerator has an unpleasant odor	Smelly food should be tightly wrapped Check for food decay The inside of the refrigerator needs to be cleaned
The compressor works for a long time	It is a normal phenomenon that the refrigerator works for a long time in summer because the ambient temperature is high Too much food is put in at one time Cool the food before putting it in the refrigerator Open the refrigerator door too frequently
The refrigerator light is not on	Is the refrigerator powered on or the lighting lamp damaged The lighting lamp shall be replaced by a professional
The refrigerator door cannot be closed	The door is jammed with food packages so that it can not be closed Too much food is put in Skewed refrigerator
Noise	Whether the ground is flat and the refrigerator is placed steadily Are refrigerator accessories in normal position
The door seal has seams	Remove foreign matter from door seal Heat the door seal and restore it after air cooling (with a hair dryer or a hot towel)
Water pan overflows the water	Too much food storage or too much moisture in the refrigerator leads to a large amount of water during defrosting Improperly closed door and other reasons make the air enter and start frosting, and the water produced by defrosting increases
Refrigerator shell heating	It is normal for the built-in condenser to dissipate heat inside through the shell The ambient temperature is too high, and there are too many foods or short downtime of compressor Causing the shell to heat up. Pay attention to ventilation and heat dissipation
Exterior condensation	When the ambient temperature is too high, there will be condensation phenomenon on the outer surface of the refrigerator and the surface of the door seal It is a normal phenomenon and can be wiped with a clean towel
There is an abnormal sound in the refrigerator	Buzz: When the compressor works, it will produce buzzing sound, and the sound is loud when starting or stopping, which is a normal phenomenon Squeak: It is a normal phenomenon that the refrigerant in electrical appliances will make a squeak when flowing

Proper Use of Refrigerator

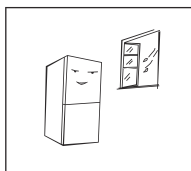
Placing



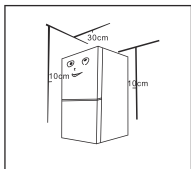
- Before using the refrigerator, remove all packaging materials, including the base cushion, foam cushion inside the refrigerator, adhesive tape, etc., and tear off the protective film on the door body and refrigerator.



- Keep away from heat sources and avoid direct sunlight. Do not place in damp or watery places to prevent rust or weaken insulation effect.
- **Do not spray or wash the refrigerator with water, and do not place it in a place where it is damp and easy to splash water, so as not to affect the electrical insulation performance of refrigerator products.**

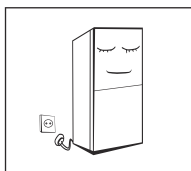


- Place the refrigerator in a well-ventilated place indoors, and the ground is flat and firm (if there is any instability, you can rotate the leveling foot to the left or right for leveling).



- This refrigerator is installed independently and cannot be used as an embedded device, otherwise it will lead to problems such as unable to fit into cabinets, reduced product performance and life, and unable to obtain the basic product warranty provided by the manufacturer.

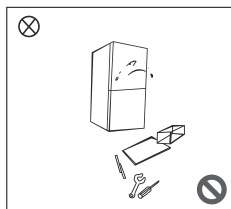
Start



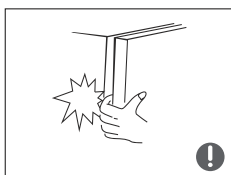
- For the transported products, please place them for more than 2 hours before turning on the power, otherwise it will lead to product performance degradation or damage.
- Before putting fresh or frozen food, let the refrigerator run for 2~3 hours; The ambient temperature is high in summer, thus the refrigerator should be fully operated for more than 4 hours first.
- In case of power cut or cleaning, the power plug should be unplugged and kept at least five minutes at intervals before the power supply can be turned on again, so as to prevent the compressor from being damaged due to continuous start-up.

Proper Use of Refrigerator

Notice for Use



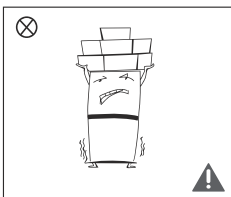
- It is strictly prohibited to dismantle or transform the refrigerator without permission, and it is prohibited to damage the refrigeration pipeline. The maintenance of the refrigerator must be carried out by professionals.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the relevant professionals of the seller or its maintenance department in order to avoid danger.



- The gaps between doors and between doors and refrigerator are very small. Be careful not to reach into these areas to avoid crushing your fingers. When opening and closing the refrigerator door, don't use too much force to avoid items falling.
- After the refrigerator starts to run, don't use wet hands to take food or containers in the Freezing Chamber, especially metal containers, so as to avoid frostbite.

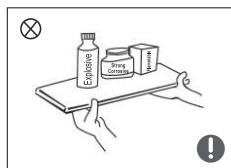


- Do not allow children to enter or climb the refrigerator, so as to avoid being sealed in the refrigerator products, which may lead to suffocation, or falling electrical products to hurt children.

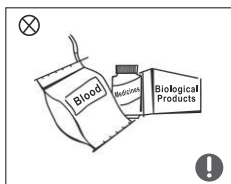


- Please do not place heavy objects on the top of the refrigerator. When closing the door, they are easy to fall and cause accidental damage.

Matters Related to Placing Articles



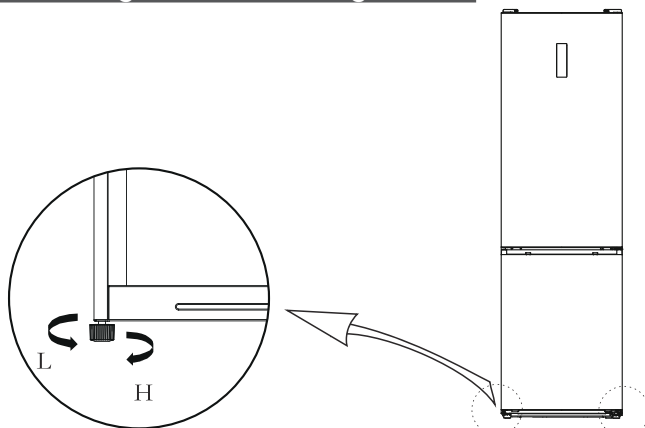
- Please do not put flammable, explosive, volatile and strong corrosive articles into electrical appliances, so as not to cause product damage or fire accidents.
- Please do not place or use combustible articles near the refrigerator to avoid fire.



- This refrigerator is a household refrigerator, which is only suitable for storing food, and cannot be used for other purposes, such as storing blood, medicines and biological products.

Proper Use of Refrigerator

Schematic Diagram of Leveling Foot



(The above pictures are for reference only, and the actual configuration is subject to the purchased physical objects or the seller's statement)

Adjustment steps:

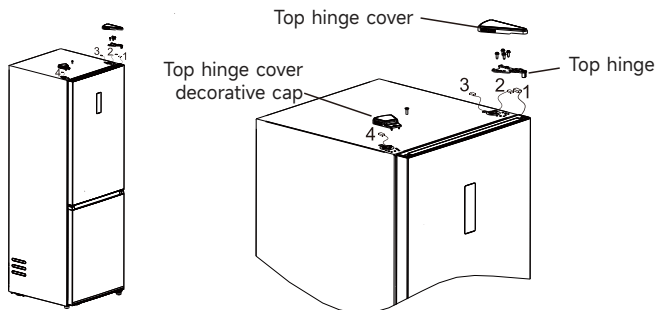
- Rotate the bottom leveling foot clockwise to raise the refrigerator;
- Rotate the bottom leveling foot anticlockwise to lower the refrigerator;
- According to the above steps, the two leveling feet of the refrigerator can be adjusted to a horizontal height

Left and Right Door Change

List of tools to be provided by users

	Cross screwdriver		Putty knife Straight screwdriver
	5/16" socket spanner		Masking paper tape

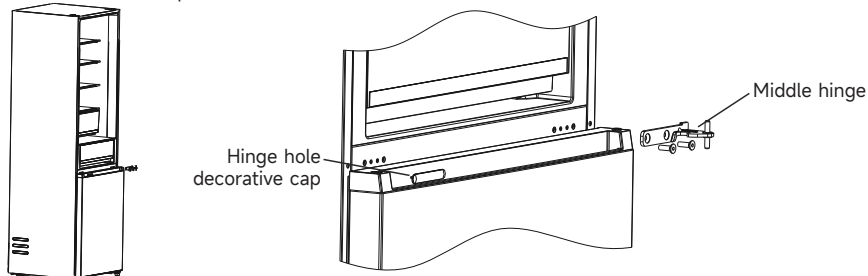
- Remove articles from the door body.
- Remove the upper hinge cover, hinge cover decorative cap and upper hinge, and disconnect the signal lines (1, 2 signal line terminals) on the top right side of the refrigerator.



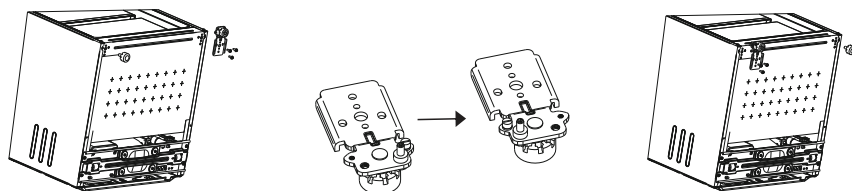
Proper Use of Refrigerator

Left and Right Door Change

- 3) Remove the refrigeration door body (pay attention to the small parts such as shaft sleeve and stop on the door, make sure they are not to be lost); Remove the middle hinge, and remove the hinge hole decorative cap on the other side.



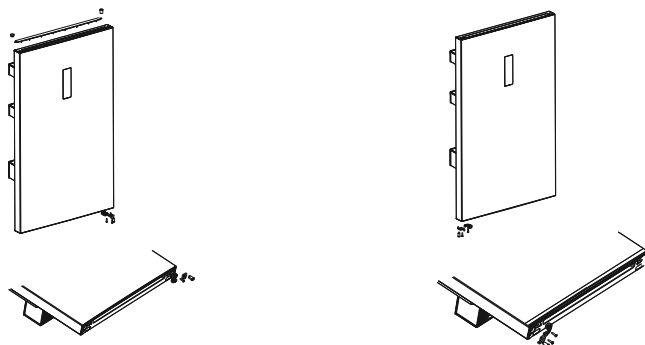
- 4) Remove the refrigeration door body (pay attention to the small parts such as shaft sleeve and stop on the door, make sure they are not to be lost); Remove the lower hinge and leveling foot. Remove the lower hinge stop and the hinge shaft and install them on the other side of the hinge, and install the modified lower hinge on the other side of the refrigerator; The leveling foot is installed on the original hinge side.



- 5) Refrigeration door replacement:

Remove the upper end cap plate and the end cover hole plug of the refrigeration door, install the upper shaft sleeve and the door body signal line on the other side and cover the upper end cap plate; Then install the end cap hole plug on the other side of the upper end cap:

Remove the door self-lock component, door holder and shaft sleeve of the refrigeration door, take out the left door self-lock component from the accessory package, install it on the left side of the lower end cap of the refrigeration door, and replace the door holder and shaft sleeve with the left side of the lower end cap of the refrigeration door.



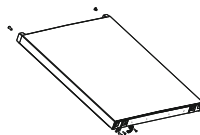
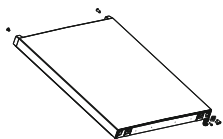
Proper Use of Refrigerator

Left and Right Door Change

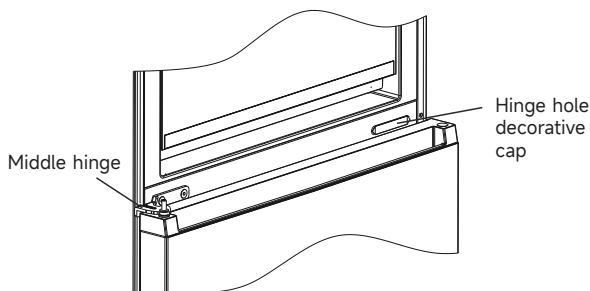
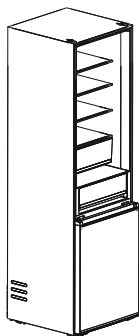
6) Replacement of refrigeration door:

Remove the shaft sleeve of the upper end cap of the refrigerator door, and install them at the left and right interchangeably.

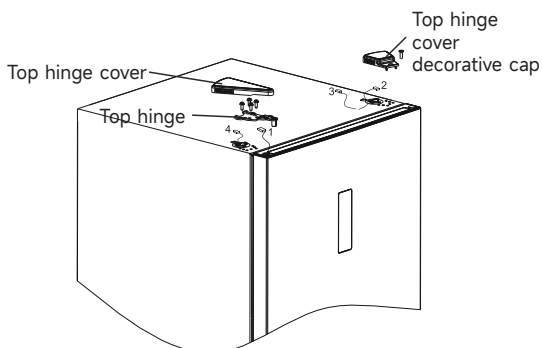
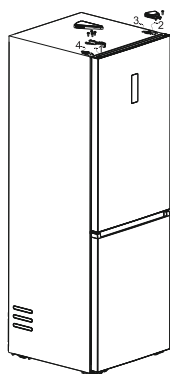
Remove the freeze door self-lock component, door holder and shaft sleeve, take out the left door self-lock component from the accessory package, install it on the left side of the lower end cap of the freeze door, and replace the door holder and shaft sleeve with the left side of the lower end cap of the freeze door.



7) Install the replaced refrigeration door on the lower hinge, then install the middle hinge, and cover the hinge hole decorative cap.



8) Place the refrigeration door body on the middle hinge and install the upper hinge; Connect the refrigerator top signal 4 with the door body signal line 1. Finally, the hinge cover is installed at the left hinge; The hinge cover decorative cap is installed at the top of the right side.



(The above pictures are for reference only, and the actual configuration is subject to the purchased physical objects or the seller's statement)

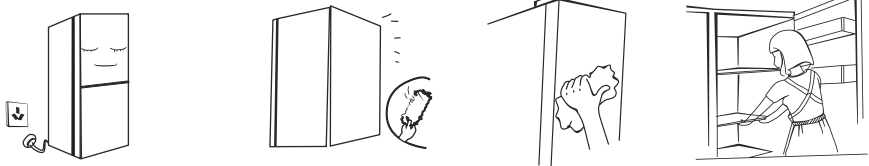
Maintenance of Refrigerator



When cleaning and defrosting the refrigerator, please unplug the power plug first.

Cleaning

- Please clean up the dust behind the refrigerator and on the ground on time to improve the heat dissipation effect and save energy.
- The inside of the refrigerator should be cleaned frequently to avoid an unpleasant odor. When cleaning, please use a soft towel or sponge, and dip it in clear water or non-corrosive neutral detergent, and finally wipe it with clear water and dry it with a dry rag. Open the door and dry it naturally before turning on the power supply.



When cleaning, do not use hard brushes, steel wire balls, steel wire brushes, abrasives (such as toothpaste), organic solvents (such as alcohol, acetone, lacquer thinner, etc.), boiled water, acid and alkaline articles to clean the refrigerator. This may damage the surface and liner of refrigerator.



Do not wash with water when cleaning, so as not to affect the electrical insulation performance. Please use a dry rag when cleaning electrical components such as lighting lamps.



Defrosting

This refrigerator is a full air-cooled with automatic defrosting function without manual operation.

Defrosting Interval Declaration

Ambient temperature	Defrosting interval	Time	Specific Conditions
32 °C	Minimum defrosting interval (Δt_{d-min})	12h	Frequently used, the Freezing Chamber can not reach the set temperature
	Maximize defrosting interval (Δt_{d-max})	96h	No door opening and closing action, and no special mode setting

Safety Precautions



Warning: risk of fire / flammable materials

FOR EN standard: This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduce physical sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision. Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.

FOR IEC standard: This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.)

When children are present, they should be supervised to ensure that they do not play with this refrigerator.

If the power cord is damaged or the socket hole is loose, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar institutions to avoid danger. Do not store explosive substances (such as aerosol tanks with flammable propellants) in the refrigerator.

The power plug of the equipment must be unplugged after use and before self cleaning of equipment.

LED lamp were used, it can only be replaced by the manufacturer or its service agent, together with a part of the appliance.

- WARNING: Ensure there are no obstacles in the ventilation holes in the equipment shell or built-in structure.
- WARNING: Do not use mechanical devices or other means to speed up defrosting except the process recommended by the manufacturer.
- WARNING: Do not damage the pipes of the refrigerant circuit.
- WARNING: Do not connect the plug adapter or other accessories to the power plug.
- WARNING: Please dispose the refrigerator according to local regulations, because it uses flammable cyclopentane and refrigerant.
- WARNING: When positioning the equipment, make sure that the power cord is not clamped or damaged.
- WARNING: Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at therear of the appliance.
- WARNING: Do not modify or extend the power cord.
- WARNING: The risk of trapping the children.
- WARNING: It is strictly prohibited to disassemble or modify the ice maker and its related components without authorization. To avoid danger, replacement must be carried out by the manufacturer, its service department, or qualified professionals.
- WARNING: Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-instructure, clear of obstruction.
- WARNING: Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrostingprocess, other than those recommended by the manufacturer.
- WARNING: Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of theappliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

Before disposing the old refrigerator:

- Remove the refrigerator doors.
- Put the bottle racks and doors in a proper place to prevent children from entering and playing to cause accidents.

Safety Precautions

To avoid food contamination, please abide by the following instructions:

- Please do not open the door for a long time, otherwise it will lead to leakage of cold air, causing the internal temperature of the refrigerator to rise and food to easily deteriorate.
- Store raw meat and fish in proper containers in the refrigerator so that they do not touch on other foods.
- If the refrigeration equipment is idle for a long time, please thaw, clean and dry the equipment before leaving, close the door and cut off the power to prevent mold in the container.

The instructions shall include the substance of the following: To avoid contamination of food, please respect the following instructions:

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48 h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days. (note 1)
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star  frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes. (note 2).
- One , two  -and three-star  compartments are not suitable for the freezing of fresh food. (note 3)
- If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

Note 1,2,3: Please confirm whether it is applicable according to you product compartment type.

Safety Precautions

This Instructions contain a lot of important safety information which shall be abode by.

The Meanings of Safety Warning Symbols



Prohibited
Symbol

This symbol indicates prohibited matters, and related behaviors must be prohibited. Failure to abide by instructions may lead to product damage or endanger the personal safety of users.



Warning
Symbol

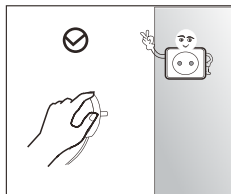
This symbol indicates the matters that must be observed, and related behaviors must be carried out strictly according to the requirements. Failure to abide by instructions may lead to product damage or endanger the personal safety of users.



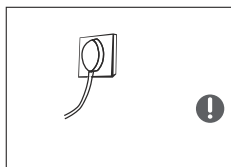
Attention
Symbol

This symbol indicates the matters to be paid attention, and related behaviors need special attention. If left unguarded, it may cause mild or moderate injury or product damage.

Matters Related to Electricity



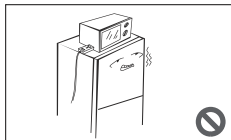
- Do not pull the power cord when unplugging the refrigerator. Be sure to hold the plug tightly and pull it out directly from the socket.
- To ensure safety, please do not damage the power cord at any time, and do not use it when the power cord is damaged or the plug is worn.



- Please use special power socket with the specified standard, which should not be shared with other electrical appliances.
- The power cord plug should be kept in firm contact with the socket, otherwise it may lead to fire. Please ensure that the grounding electrode of the socket should have a reliable grounding wire.



- When flammable gas such as coal gas leaks, the corresponding valve should be closed first, and then the doors and windows should be opened. At this time, do not pull out the plug of electrical devices to avoid fire caused by electric spark.

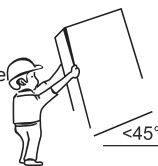


- To ensure safety, it is recommended not to place electrical appliances such as power sockets, voltage regulators, rice cookers and microwave ovens on the top of the refrigerator; Electrical appliances shall not be used in the food pantry of appliances except those recommended by the manufacturer.

Safety Precautions

When Stop Using It

- In case of a power-cut: The frequency of opening the door should be reduced as much as possible when power is cut off; Wine and beverages should not be put inside.
- When the refrigerator is not in use for a long time: The power supply should be unplugged to avoid electric shock or fire due to the aging power cord; Clean up the inside of the refrigerator; Open the refrigerator door for a period of time, and close it after the refrigerator is completely dry.
- When moving the refrigerator: Take out all the items in the refrigerator before moving it, fix the glass partition and vegetable and fruit box with adhesive tape, and tighten the leveling feet; Close the refrigerator door tightly and fix it with adhesive tape to prevent the door from opening when moving. Please do not place it upside down or horizontally while transporting and do not vibrate the refrigerator, and the inclination angle during handling should not be greater than 45 degrees. Do not grab the door or hinge while transporting.



Once the refrigerator is enabled, it is better to use it continuously. Under normal circumstances, don't stop using the refrigerator so as not to affect its service life.

Matters Related to Disposal



The R600a refrigerant and cyclopentane foaming material used in this refrigerator are combustible materials, thus disposed refrigerators should be isolated from fire sources and cannot be burned. Please hand it over to a qualified professional recycling company for treatment. So as to avoid damage to the environment or causing other dangers.



When the refrigerator is disposed, please remove the refrigerator door, the door seal and shelf, and put them in a suitable place to prevent children from entering and playing to cause accidents.



Please do not use it in too cold (below 5° C) environment.

Do not store explosives in appliances, such as combustion-supporting sprays; Except the way recommended by the manufacturer, mechanical equipment or other means shall not be used to accelerate the defrosting process;

Do not damage the refrigeration circuit.

This appliance is used for household and similar purposes, such as:

- Kitchen areas in shops, offices or other workplaces;
- Customers of farms, hotels, motels and residential environment;
- Family hotel environment;
- The application in catering industry and similar non-retail industry;

Product Information

Factory Model	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Voltage	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Rated Current	1.1A	1.1A	1.1A	1.1A
Frequency	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Refrigerant Type	R600a	R600a	R600a	R600a

Factory Model	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Voltage	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Rated Current	1.0A	1.0A	1.0A	1.0A
Frequency	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Refrigerant Type	R600a	R600a	R600a	R600a

Factory Model	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Voltage	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Rated Current	1.0A	1.0A	1.0A	1.0A
Frequency	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Refrigerant Type	R600a	R600a	R600a	R600a

Factory Model	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Voltage	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Rated Current	1.0A	1.0A	1.0A	1.0A
Frequency	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Refrigerant Type	R600a	R600a	R600a	R600a

Factory Model	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Voltage	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Rated Current	1.0A	1.0A	1.0A	1.0A
Frequency	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Refrigerant Type	R600a	R600a	R600a	R600a

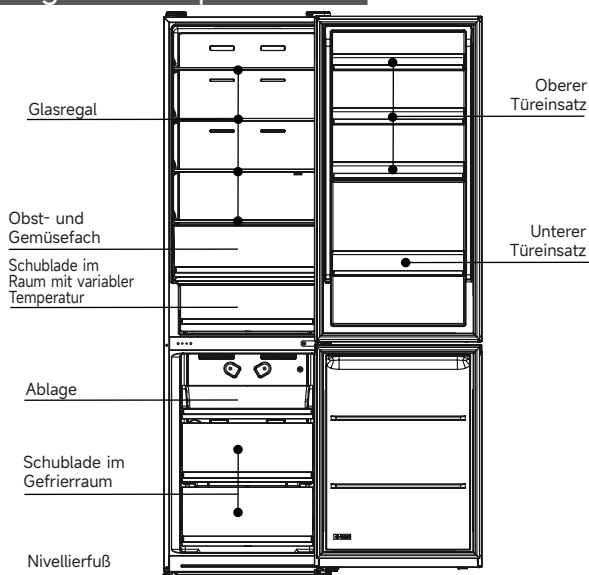
Important Note



The refrigerant and cyclopentane foam materials used in this equipment are flammable. Therefore, when equipment is abandoned, it should be kept away from any fire source and treated by a qualified special recycling company instead of combustion treatment to prevent damage to the environment or any other harm. w, clean and dry the equipment before leaving, close the door and cut off the power to prevent mold in the container.

Komponenten und Funktionen des Kühlschranks

Bezeichnung der Komponenten



Einige Funktionen und Zubehörteile des von Ihnen gekauften Kühlschranks stimmen möglicherweise nicht vollständig mit dieser Beschreibung überein; bitte beachten Sie die Packliste.

Produktmerkmale

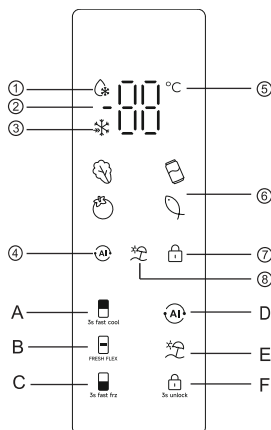
- **Intelligenter frostfreier Kühlschrank**
Der international anerkannte Kompressor und die neueste Frostfrei-Technologie sorgen für Energieeinsparung, Effizienz und hervorragende Leistung.
- **Die Temperaturregelung ist intelligent und genau, um die Lebensmittel länger frisch zu halten.**
Die Steuerung durch Mikrocomputer wird verwendet, um die Temperaturen des Kühlraums, des Raums mit variabler Temperatur und des Gefrierraums einzustellen und zu kontrollieren, wodurch die Temperatur genauer eingestellt werden kann und die Frische länger erhalten bleibt. Einige Modelle werden mit einer intelligenten Steuerung betrieben, ohne dass der Benutzer Einstellungen vornehmen oder eingreifen muss.
- **Extra große LED-Anzeige, berührungsempfindliche Tasten**
Das LED-Display zeigt die eingestellte Temperatur und den Funktionsstatus des Kühlraums, des Raums mit variabler Temperatur und des Gefrierraums an. Darüber hinaus sind die berührungsempfindlichen Tasten elegant und übersichtlich gestaltet und bequem zu bedienen.
- **Künstliche Intelligenz, automatische Temperaturregelung**
Mit künstlicher Intelligenz passt der Kühlschrank die Temperatur automatisch an die Veränderung der Umgebungstemperatur an und erzielt so den idealen Kühleffekt ohne manuelle Einstellung.
- **Temperaturvariabler Raum mit großem Fassungsvermögen**
Die Temperaturregelung des Raums mit variabler Temperatur kann zwischen Obst und Gemüse (4 °C) → Gekühlte Getränke (2 °C) → Edle Lebensmittel (1 °C) → Frischer Fisch (-1 °C) → ... umgeschaltet werden.
- **Schnellkühl- und Schnellgefrierfunktion**
Die Schnellkühlfunktion senkt die Temperatur im Kühlraum schnell auf 2 °C ab, wodurch der Frischhalteeffekt verbessert wird und eisgekühlte Getränke leichter zubereitet werden können. Die Schnellgefrierfunktion kühlt die Lebensmittel im Gefrierraum in kürzester Zeit auf unter -18 °C ab und hält sie so auf intelligente Weise frisch.
- **Alarmfunktion**
Dieser Kühlschrank ist mit einer Fehleranzeige und einer Alarmfunktion ausgestattet, wenn die Kühlschranktür nicht ordnungsgemäß geschlossen ist.

Temperatursteuerung

Temperatursteuerung

1. Bedientasten

- Taste A... Kühlraumtemperatur
 Taste B... Variable Temperatur
 Taste C... Gefrierraumtemperatur
 Taste D... Intelligent
 Taste E... Urlaubsmodus
 Taste F... Verriegeln/Entriegeln



2. Anzeigen

- ①... Schnellkühlmodus
 ②... Temperatur
 ③... Schnellgefriermodus
 ④... Intelligenter Modus
 ⑤... Temperatur
 ⑥... Variable Temperaturswahl
 ⑦... Verriegelung
 ⑧... Urlaubsmodus

3. Display

Bei jedem Einschalten wird das Display 3 Sekunden lang mit dem Einschalttring vollständig angezeigt, danach wird die normale Betriebsanzeige aufgerufen (die eingestellten Temperaturen des Kühlraums, des Raums mit variabler Temperatur und des Gefrierraums sind jeweils 5/4 „Obst und Gemüse“/-18 °C beim ersten Mal).

Anzeige im Normalbetrieb

Temperaturanzeigebereich: Wenn keine Störung vorliegt, wird die eingestellte Temperatur des Kühlraums alle 3 Sekunden kreisförmig angezeigt; wenn eine Störung vorliegt, wird der Fehlercode nach der Verriegelung zyklisch angezeigt. Wenn die Temperatur eingestellt ist, leuchtet der Anzeigebereich des Kühlraums auf und die übrigen Bereiche sind erloschen.

Displaysteuerung

Unter normalen Umständen erlischt die Anzeige im verriegelten Modus, wenn die Tür nicht geöffnet und innerhalb von 30 Sekunden keine Taste betätigt wird.

Bei jedem Öffnen der Tür oder Betätigen einer Taste wird das Display wieder normal angezeigt.

Wenn ein Fehlercode angezeigt wird, leuchtet das Display für 60 Sekunden auf.

4. Verriegeln und Entriegeln

Halten Sie im entriegelten Zustand die Verriegelungstaste für 3 Sekunden gedrückt, um zu verriegeln, damit leuchtet das Verriegelungssymbol.

Halten Sie im verriegelten Zustand die Verriegelungstaste für 3 Sekunden gedrückt, um zu entriegeln, damit erlischt das Verriegelungssymbol.

Nach 30 Sekunden ohne Tastenbetätigung verriegelt das Gerät automatisch.

Die folgenden Funktionen 5 - 8 müssen im entriegelten Zustand ausgeführt werden.

Wenn die Bedienung im verriegelten Zustand erfolgt, blinkt das Symbol „Verriegelt“ für 3 Sekunden, und gleichzeitig ertönt ein Signalton.

5. Temperatur und Funktion des Kühlraums einstellen

Wenn im Anzeigebereich des Kühlraums nicht 2 - 8 °C angezeigt wird, drücken Sie zunächst die Kühltaste.

Drücken Sie die Kühltaste, um die Temperatur des Kühlraums einzustellen. Mit jedem Tastendruck steigt die Temperatur um 1 °C; wenn die Temperatur 8 °C erreicht hat, drücken Sie die Kühltaste erneut, um die Temperatur auf 2 °C einzustellen, usw.

Halten Sie die Kühltaste für 3 Sekunden gedrückt, um den Schnellkühlmodus aufzurufen, damit leuchtet das Symbol für den Schnellkühlmodus auf. Die Kühlanzeige zeigt nun 2 °C an. Halten Sie im Schnellkühlmodus die Kühltaste für 3 Sekunden gedrückt, um den Schnellkühlmodus zu verlassen, damit wird die Einstellung des Kühlraums wiederhergestellt, die vor dem Einstellen des Schnellkühlmodus gewählt wurde.

Temperatursteuerung

Die Einstellung wird nach dem Verriegeln wirksam (wenn Sie die Einstellung des Kühlraums während des Schnellkühlmodus ändern, wird dieser beendet; stellen Sie die maximale Schnellkühldauer auf 20 Stunden ein oder verlassen Sie den Modus 60 Minuten nach dem Abschalten).

6. Temperatur und Funktion des temperaturvariablen Raums einstellen

Drücken Sie die Taste für die variable Temperatur, um die Temperatur des Raums mit variabler Temperatur einzustellen. Mit jedem Tastendruck wählen Sie zwischen Obst und Gemüse (4 °C) → Gekühlte Getränke (2 °C) → Edle Lebensmittel (1 °C) → Frischer Fisch (-1 °C) → Die Einstellung wird nach dem Verriegeln wirksam.

7. Temperatur und Funktion des Gefrierraums einstellen

Wenn im angezeigten Bereich des Gefrierraums nicht -16 bis -24 °C angezeigt wird, drücken Sie zunächst die Gefriertaste. Drücken Sie die Gefriertaste, um die Temperatur des Gefrierraums einzustellen, damit sinkt die Temperatur mit jedem Tastendruck um 1 °C. Wenn die Temperatur -24 °C erreicht hat, drücken Sie die Gefriertaste ein weiteres Mal, um die Temperatur auf -16 °C einzustellen, usw.

Halten Sie die Gefriertaste für 3 Sekunden gedrückt, um den Schnellgefriermodus einzustellen, damit leuchtet das Schnellgefriersymbol auf. Die Gefrieranzeige zeigt nun -26 °C an. Halten Sie im Schnellgefriermodus die Gefriertaste für 3 Sekunden gedrückt, um den Schnellgefriermodus zu verlassen, damit wird die Einstellung des Gefrierraums wiederhergestellt, die vor dem Einstellen des Schnellgefriermodus gewählt wurde.

Die Einstellung wird nach dem Verriegeln wirksam (wenn Sie die Einstellung des Gefrierraums während des Schnellgefriermodus ändern, wird dieser beendet; stellen Sie die maximale Schnellgefrierdauer auf 20 Stunden ein oder beenden Sie den Modus 60 Minuten nach dem Abschalten).

8. Intelligenter Modus

Drücken Sie die Taste „Intelligent“, damit schalten Sie sofort in den „Intelligenten Modus“ um und das entsprechende Symbol leuchtet auf. Kühlen ist auf 5 °C eingestellt, Gefrieren auf -18 °C, und die variable Temperatur behält den ursprünglichen Wert bei. Drücken Sie im intelligenten Modus erneut „Intelligent“, um den intelligenten Modus zu verlassen.

9. Urlaubsmodus

Drücken Sie die Taste „Urlaub“, um den Urlaubsmodus zu aktivieren oder zu deaktivieren; das Symbol leuchtet auf oder erlischt. Der Kühlraum und der Raum mit variabler Temperatur hören auf zu kühlen und zeigen „UA“ an. Der Gefrierraum zeigt die eingestellte Temperatur von -18 °C an. (entleeren Sie vor dem Eintritt in diesen Modus die Lebensmittel aus dem Kühlraum und dem Raum mit variabler Temperatur, um Verderb zu vermeiden).

10. Kontrollfunktion des Displays

Nach 60 Sekunden erlischt die Hintergrundbeleuchtung automatisch. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Hintergrundbeleuchtung wieder einzuschalten.

11. Speicher

Wenn die Stromzufuhr unterbrochen wird, wird der aktuelle Betriebszustand des Geräts gespeichert. Wenn das Gerät wieder mit Strom versorgt wird, funktioniert es weiterhin entsprechend der Einstellung vor der Unterbrechung der Stromzufuhr.

12. Alarm bei offener Tür

Wenn die Tür des Kühlraums länger als 120 Sekunden nicht vollständig geschlossen ist, ertönt ein akustischer Alarm, der nach dem Schließen der Tür wieder verstummt.

13. Störungsmeldungen

Wenn die folgenden Fehlercodes auf dem Display angezeigt werden, hat der Kühlschrank eine Störung. Der Kühlschrank kann auch dann noch kühlen, wenn ein Teil des Geräts gestört ist, er sollte jedoch so schnell wie möglich gewartet werden, um seinen optimalen Betrieb zu gewährleisten.

Fehlercode	E1	E2	E3
Störung	Kühltemperatursensor	Gefriertemperatursensor	Variabler Temperatursensor
Fehlercode	E4	E5	E6
Störung	Gefrier- und Abtausensor	Umgebungstemperatursensor	Kommunikation

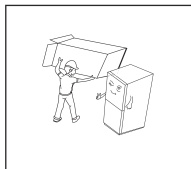
Fehlersuche

Die folgenden einfachen Probleme können Sie versuchen, selbst zu lösen. Wenn keine Abhilfe geschaffen werden kann, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.

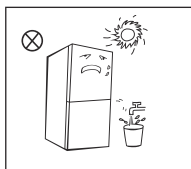
Problem	Mögliche Ursache
Der Kühlschrank funktioniert nicht	Überprüfen Sie, ob der Kühlschrank am Stromnetz angeschlossen und der Netzstecker ordnungsgemäß eingesteckt ist Überprüfen Sie, ob die Spannung zu niedrig ist
Der Kühlschrank hat einen unangenehmen Geruch	Geruchsintensive Lebensmittel müssen fest eingepackt werden Überprüfen Sie die Lebensmittel auf Verderb Das Innere des Kühlschranks muss gereinigt werden
Der Kompressor arbeitet über einen sehr langen Zeitraum	Es ist ein normales Phänomen, dass der Kompressor im Sommer lange läuft, weil die Umgebungstemperatur hoch ist Es werden zu viele Lebensmittel auf einmal hineingegeben Lassen Sie die Lebensmittel abkühlen, bevor Sie sie in den Kühlschrank stellen Die Kühlschranktür wird zu häufig geöffnet
Das Licht im Kühlschrank leuchtet nicht	Der Kühlschrank möglicherweise nicht eingeschaltet oder die Lampe ist beschädigt Die Lampe muss von einem Fachmann ausgetauscht werden
Die Kühlschranktür lässt sich nicht schließen	Die Tür ist mit Lebensmitteln verstopft, so dass sie nicht geschlossen werden kann Es wurden zu viele Lebensmittel hineingegeben Der Kühlschrank steht schief
Geräuscentwicklung	Überprüfen Sie, ob der Boden fest ist und der Kühlschrank stabil steht Überprüfen Sie, ob das Zubehör des Kühlschranks normal eingesetzt ist
Die Türdichtung schließt nicht ordnungsgemäß	Entfernen Sie Fremdkörper von der Türdichtung Erwärmen Sie die Türdichtung (mit einem Haartrockner oder einem heißen Tuch) und setzen Sie sie nach dem Abkühlen an der Luft wieder ein
Die Wasserwanne läuft über	Zu viele eingelagerte Lebensmittel oder zu viel Feuchtigkeit im Kühlschrank führen während des Abtauens zu einer großen Wassermenge Eine unsachgemäß geschlossene Tür und andere Gründe führen dazu, dass Luft eindringt und gefriert, wodurch das beim Abtauen entstehende Wasser steigt
Der Kühlschrank erwärmt sich	Es ist normal, dass der Verflüssiger im Kühlschrank Wärme über das Gehäuse abgibt Die Umgebungstemperatur ist zu hoch, und es sind zu viele Lebensmittel im Kühlschrank oder der Kompressor steht kurzzeitig still, dadurch erwärmt sich das Gehäuse. Achten Sie auf Belüftung und Wärmeableitung
Äußere Kondensation	Wenn die Umgebungstemperatur zu hoch ist, kommt es zur Kondensation außen am Kühlschrank und an der Türdichtung Dies ist ein normales Phänomen und kann mit einem sauberen Tuch abgewischt werden
Im Kühlschrank ist ein ungewöhnliches Geräusch zu hören	Summen: Wenn der Kompressor in Betrieb ist, gibt er ein summendes Geräusch von sich, das beim Starten und Anhalten laut ist Quietschen: Dies ist ein normales Phänomen, das vom Kältemittel in elektrischen Geräten beim Anlassen erzeugt wird

Korrekte Verwendung

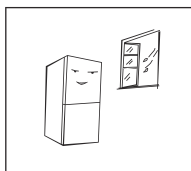
Aufstellort



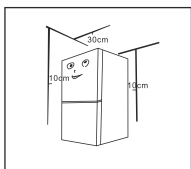
- Entfernen Sie vor der Benutzung des Kühlschranks alle Verpackungsmaterialien, einschließlich Bodenpolster, Schaumstoffpolster im Kühlschrank, Klebeband usw., und ziehen Sie die Schutzfolie an der Tür und am Gehäuse ab.



- Halten Sie den Kühlschrank von Wärmequellen fern und vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung. Stellen Sie den Kühlschrank nicht in feuchter Umgebung auf, um Rostbildung zu vermeiden oder die Isolierung zu schwächen.
- **Sprühen oder waschen Sie den Kühlschrank nicht mit Wasser ab, und stellen Sie ihn nicht an einem Ort auf, an dem er feucht ist und leicht mit Wasser bespritzt werden kann, um die elektrische Isolierleistung nicht zu beschädigen.**

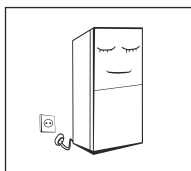


- Stellen Sie den Kühlschrank an einem gut belüfteten Ort in einem Innenraum auf, in dem der Boden eben und stabil ist (bei Instabilität richten Sie den Kühlschrank mit den Nivellierfüßen aus).



- Der Kühlschrank wird freistehend installiert und kann nicht als Einbaugerät verwendet werden. Anderenfalls kann es zu Problemen kommen, wie beispielsweise reduzierter Leistung und Lebensdauer kommen, und die vom Hersteller gewährte Garantie verfällt.

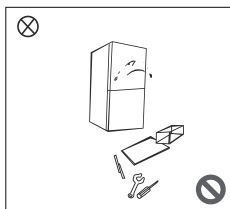
Erste Schritte



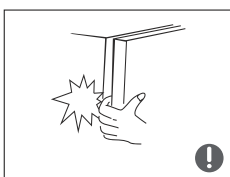
- Stellen Sie ein transportiertes Produkt mehr als 2 Stunden vor dem Einschalten des Geräts auf, da anderenfalls eine Verschlechterung der Leistung oder Schäden möglich.
- Bevor Sie frische oder gefrorene Lebensmittel hineingeben, lassen Sie den Kühlschrank für 2 - 3 Stunden laufen. Die Umgebungstemperatur ist im Sommer hoch, daher sollte der Kühlschrank im Sommer zunächst für mehr als 4 Stunden in Betrieb sein.
- Bei Stromausfall und vor der Reinigung muss der Netzstecker gezogen und mindestens fünf Minuten gewartet werden, bevor die Stromversorgung wieder eingeschaltet werden kann. Damit wird verhindert, dass der Kompressor durch ständiges Anlaufen beschädigt wird.

Korrekte Verwendung

Nutzungshinweise



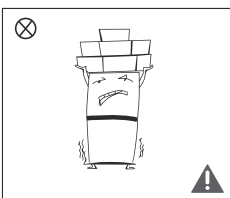
- Demontieren Sie den Kühlschrank nicht und beschädigen Sie nicht die Kältemittelleitungen. Die Wartung des Kühlschranks muss von Fachleuten durchgeführt werden.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von den zuständigen Fachleuten des Verkäufers oder seiner Wartungsabteilung ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.



- Der Spalt zwischen den Türen und dem Gehäuse ist sehr klein. Achten Sie darauf, nicht in diese Bereiche zu greifen, um Ihre Finger nicht einzuklemmen. Wenden Sie beim Öffnen und Schließen der Kühlschranktür nicht zu viel Kraft auf, damit keine Gegenstände herunterfallen.
- Nehmen Sie nach dem Einschalten des Kühlschranks keine Lebensmittel oder Behälter mit nassen Händen aus dem Gefrierraum, insbesondere keine Metallbehälter, um Erfrierungen zu vermeiden.

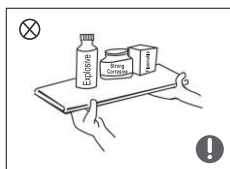


- Erlauben Sie Kindern nicht, in oder auf den Kühlschrank zu klettern, um zu vermeiden, dass sie darin eingeschlossen werden, was zum Ersticken führen kann, oder dass sie durch herunterfallende Gegenstände verletzt werden.

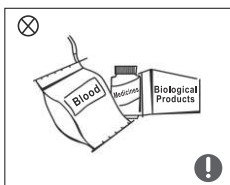


- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf den Kühlschrank. Beim Schließen der Tür können sie leicht herunterfallen und Schäden verursachen.

Hinweise zum Einlagern von Lebensmitteln



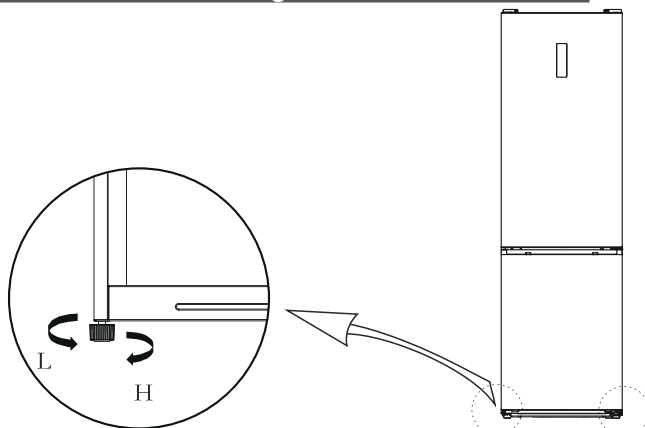
- Geben Sie keine brennbaren, explosiven, flüchtigen oder stark ätzenden Gegenstände in den Kühlschrank, um Schäden und Unfälle zu vermeiden.
- Platzieren oder verwenden Sie keine brennbaren Gegenstände in der Nähe des Kühlschranks, um Brände zu vermeiden.



- Dieser Kühlschrank ist ein Haushaltskühlschrank, der nur für die Lagerung von Lebensmitteln geeignet ist und nicht für andere Zwecke, wie z. B. die Lagerung von Blut, Medikamenten und biologischen Produkten, verwendet werden darf.

Korrekte Verwendung

Schematische Darstellung der Nivellierfüße



Die obige Abbildung dient nur als Referenz, beachten Sie die tatsächliche Konfiguration Ihres Kühlschranks

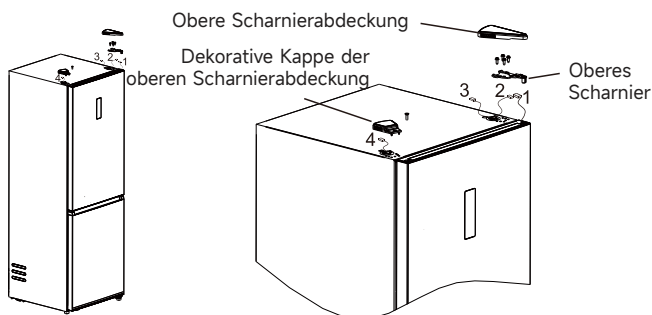
Einstellschritte:

- Drehen Sie den Nivellierfuß im Uhrzeigersinn, um den Kühlschrank anzuheben.
- Drehen Sie den Nivellierfuß gegen den Uhrzeigersinn, um den Kühlschrank abzusenken.
- Die beiden Nivellierfüße stellen den Kühlschrank nach den oben beschriebenen Schritten horizontal ein.

Türanschlag von links nach rechts ändern

Liste der benutzerseitigen Werkzeuge			
	Kreuzschlitzschraubendreher		Spachtel
	8 mm Steckschlüssel		Kreppband
	Schlitzschraubendreher		

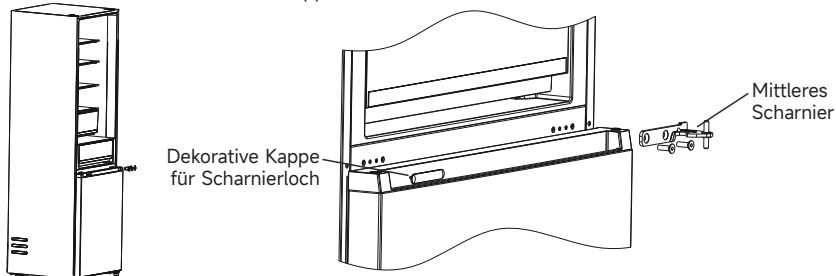
- Entfernen Sie alle Gegenstände aus der Tür.
- Entfernen Sie die obere Scharnierabdeckung, die Zierkappe der Scharnierabdeckung und das obere Scharnier, und trennen Sie die Signalleitungen (1, 2 Signalleitungsklemmen) auf der rechten oberen Seite des Kühlschranks ab.



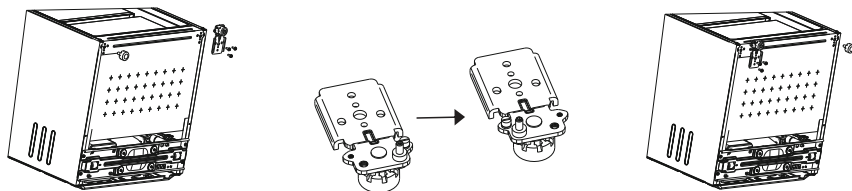
Korrekte Verwendung

Türanschlag von links nach rechts ändern

- 3) Entfernen Sie die Kühlschranktür (achten Sie auf die Kleinteile, wie z. B. die Schafhülse und den Anschlag an der Tür, und achten Sie darauf, dass sie nicht verloren gehen); und entfernen Sie das mittlere Scharnier und die Zierkappe des Scharnierlochs auf der anderen Seite.

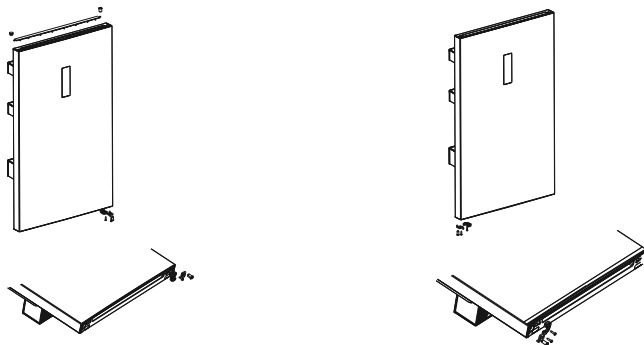


- 4) Entfernen Sie die Kühlschranktür (achten Sie auf die Kleinteile, wie z. B. die Schafhülse und den Anschlag an der Tür, und achten Sie darauf, dass sie nicht verloren gehen); Entfernen Sie das untere Scharnier und den Nivellierfuß. Entfernen Sie den unteren Scharnieranschlag und den Scharnierschaft und montieren Sie sie auf der anderen Seite, dann montieren Sie das geänderte untere Scharnier auf der anderen Seite des Kühlschranks. Der Nivellierfuß wird auf der ursprünglichen Scharnierseite montiert.



- 5) Kühlschranktür umsetzen:

Entfernen Sie die obere Endkappe und den Stopfen der Kühlschranktür, installieren Sie die obere Schafhülse und die Signalleitung der Tür auf der anderen Seite und decken Sie die obere Endkappe ab. Setzen Sie dann den Stopfen auf der anderen Seite der oberen Endkappe ein. Entfernen Sie die Türselbstverriegelungskomponente, den Türhalter und die Schafhülse der Kühlschranktür, nehmen Sie die linke Türselbstverriegelungskomponente aus dem Beipack und installieren Sie sie auf der linken Seite der unteren Endkappe der Kühlschranktür. Setzen Sie den Türhalter und die Schafhülse wieder auf die linke Seite der unteren Endkappe der Kühlschranktür.



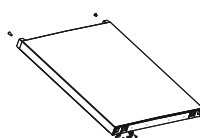
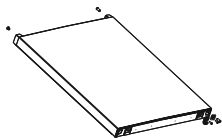
Korrekte Verwendung

Türanschlag von links nach rechts ändern

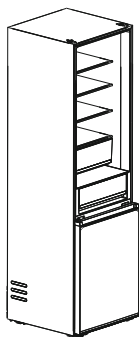
6) Kühlraumtür umsetzen:

Entfernen Sie die Schafthülse der oberen Endkappe der Kühlraumtür, und bauen Sie sie auf der linken und rechten Seite austauschbar ein.

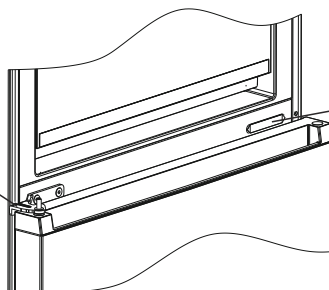
Entfernen Sie die Selbstverriegelungskomponente der Gefrierraumtür, den Türhalter und die Schafthülse, entnehmen Sie die linke Selbstverriegelungskomponente der Tür aus dem Beipack und bauen Sie sie auf der linken Seite der unteren Endkappe der Gefrierraumtür ein. Ersetzen Sie den Türhalter und die Schafthülse durch die linke Seite der unteren Endkappe der Gefrierraumtür.



7) Bringen Sie die ausgebaute Kühlraumtür am unteren Scharnier an, installieren Sie dann das mittlere Scharnier und decken Sie die Zierkappe des Scharnierlochs ab.

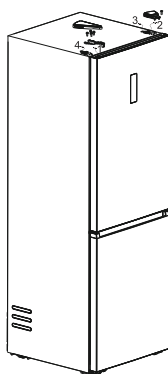


Mittleres Scharnier



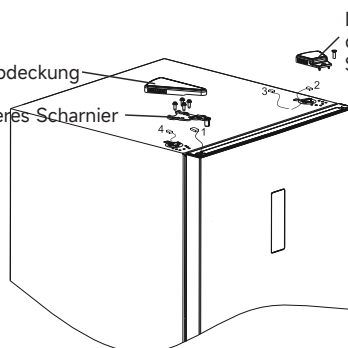
Dekorative
Kappe für
Scharnierloch

8) Setzen Sie die Kühlraumtür auf das mittlere Scharnier und montieren Sie das obere Scharnier; verbinden Sie das obere Signal 4 des Kühlschranks mit der Signalleitung 1 der Tür. Zum Schluss wird die Scharnierabdeckung am linken Scharnier und die Zierkappe der Scharnierabdeckung wird oben auf der rechten Seite angebracht.



Obere Scharnierabdeckung

Oberes Scharnier



Dekorative Kappe
der oberen
Scharnierabdeckung

Die obige Abbildung dient nur als Referenz, beachten Sie die tatsächliche Konfiguration Ihres Kühlschranks

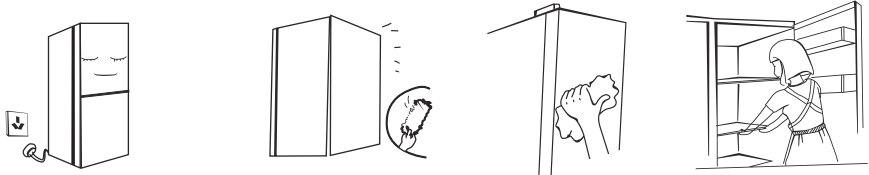
Wartung



Ziehen Sie erst den Netzstecker, bevor Sie den Kühlschrank reinigen und abtauen.

Reinigen

- Entfernen Sie rechtzeitig den Staub hinter und unter dem Kühlschrank, um die Wärmeableitung zu verbessern und Energie zu sparen.
- Das Innere des Kühlraums muss regelmäßig gereinigt werden, um unangenehme Gerüche zu vermeiden. Verwenden Sie zur Reinigung ein weiches Tuch oder einen Schwamm mit klarem Wasser oder einem neutralen Reinigungsmittel. Wischen Sie den Kühlraum mit klarem Wasser nach und trocknen Sie ihn mit einem trockenen Tuch. Öffnen Sie die Tür und lassen Sie das Gerät an der Luft trocknen, bevor Sie es wieder einschalten.



Verwenden Sie zur Reinigung des Kühlraums keine harten Bürsten, Drahtbürsten, Scheuermittel, organische Lösungsmittel (wie Alkohol, Aceton, Lackverdünner usw.), heißes Wasser, saure und alkalische Mittel. Damit können Oberfläche und Auskleidung des Kühlraums beschädigt werden.



Reinigen Sie das Gerät nicht mit Wasser, um die elektrische Isolierung nicht zu beschädigen. Verwenden Sie ein trockenes Tuch, wenn Sie elektrische Komponenten wie z. B. Lampen reinigen.



Abtauen

Der Kühlschrank ist ein vollständig luftgekühltes Gerät mit automatischer Abtaufunktion ohne manuelle Bedienung.

Abtauintervall

Umgebungstemperatur	Abtauintervall	Zeit	Spezifische Bedingungen
32 °C	Midestabtauintervall (Δt_{d-min})	12 Stunden	Häufiger Gebrauch, der Gefrierraum kann die eingestellte Temperatur nicht erreichen
	Höchstabtauintervall (Δt_{d-max})	96 Stunden	Kein Öffnen und Schließen der Tür und keine spezielle Moduseinstellung

Sicherheitshinweise



Warnung: Brandgefahr / brennbare Materialien

Für EN-Norm: Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder einem Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden. Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte be- und entladen.

Für IEC-Norm: Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.

Wenn Kinder anwesend sind, müssen sie beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Kühlschrank spielen.

Wenn das Netzkabel beschädigt oder die Steckdose locker ist, müssen diese durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder eine ähnliche Einrichtung ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden. Bewahren Sie keine explosiven Stoffe (z. B. Aerosolbehälter mit brennbaren Treibgasen) im Kühlschrank auf.

Der Netzstecker des Geräts muss nach Gebrauch und vor Reinigung gezogen werden.

Wenn eine LED-Lampe verwendet wird, darf sie nur vom Hersteller oder seinem Kundendienst ausgetauscht werden.

- WARNUNG: Vergewissern Sie sich, dass die Belüftungsöffnungen im Gehäuse des Geräts oder in der Einbaustruktur nicht blockiert sind.
- WARNUNG: Verwenden Sie keine mechanischen Vorrichtungen oder andere Mittel, um das Abtauen zu beschleunigen, außer dem vom Hersteller empfohlenen Verfahren.
- WARNUNG: Beschädigen Sie nicht die Kältemittelleitungen.
- WARNUNG: Schließen Sie den Netzstecker nicht über einen Adapter an.
- WARNUNG: Entsorgen Sie den Kühlschrank entsprechend den örtlichen Vorschriften, da er brennbares Cyclopentan und Kältemittel verwendet.
- WARNUNG: Achten Sie beim Aufstellen des Geräts darauf, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
- WARNUNG: Bringen Sie keine Mehrfachsteckdosen oder Netzteile hinter dem Gerät an.
- WARNUNG: Verändern und verlängern Sie das Netzkabel nicht.
- WARNUNG: Es besteht die Gefahr, dass sich Kinder einschließen.
- WARNUNG: Modifizieren und demontieren Sie den Kühlschrank und die zugehörigen Komponenten nicht. Um Gefahren zu vermeiden, muss der Austausch durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
- WARNUNG: Halten Sie die Lüftungsöffnungen im Gerät oder in der Einbaukonstruktion frei.
- WARNUNG: Verwenden Sie keine mechanischen Vorrichtungen oder andere Mittel zur Beschleunigung des Auftauprozesses, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.
- WARNUNG: Benutzen Sie keine elektrischen Geräte in den Lebensmittelfächern des Geräts, es sei denn, es handelt sich um vom Hersteller empfohlene Geräte.

Sicherheitshinweise

Bevor Sie den Kühlschrank entsorgen:

- Entfernen Sie die Kühlschranktüren.
- Deponieren Sie die Flaschenhalter und Türen an einem geeigneten Ort, um zu verhindern, dass Kinder in den Kühlschrank klettern und sich in Gefahr bringen.

Um eine Verunreinigung der Lebensmittel zu vermeiden, beachten Sie die folgenden Hinweise:

- Öffnen Sie die Tür nicht für längere Zeit, da sonst kalte Luft entweicht, wodurch die Innentemperatur des Kühlschranks ansteigt und die Lebensmittel leicht verderben können.
- Bewahren Sie rohes Fleisch und Fleischreste in geeigneten Behältern im Kühlschrank auf, damit sie nicht mit anderen Lebensmitteln in Berührung kommen.
- Wenn der Kühlschrank längere Zeit nicht benutzt wird, tauen Sie ihn ab, reinigen und trocknen Sie ihn aus, schließen Sie die Tür und schalten Sie den Strom ab, um Schimmelbildung zu vermeiden.

Die Hinweise müssen den folgenden Inhalt abdecken: Um eine Kontamination von Lebensmitteln zu vermeiden, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:

- Längeres Öffnen der Tür kann zu einem erheblichen Temperaturanstieg in den Fächern des Geräts führen.
- Reinigen Sie regelmäßig die Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen können, sowie die zugänglichen Abflusssysteme.
- Reinigen Sie Wassertanks, wenn sie 48 Stunden lang nicht benutzt wurden; spülen Sie das an eine Wasserversorgung angeschlossene Wassersystem durch, wenn 5 Tage lang kein Wasser entnommen wurde. (Hinweis 1)
- Lagern Sie rohes Fleisch und rohen Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank, so dass sie nicht mit anderen Lebensmitteln in Berührung kommen oder auf diese tropfen.
- Zwei-Sterne (**) -Gefrierfächer eignen sich zur Aufbewahrung von tiefgefrorenen Lebensmitteln, zur Lagerung oder Herstellung von Speiseeis und zur Herstellung von Eiswürfeln. (Hinweis 2)
- Ein (*) -, Zwei (**) - und Drei (***) -Sterne-Gefrierfächer sind nicht zum Einfrieren von frischen Lebensmitteln geeignet. (Hinweis 3)
- Wenn der Kühlschrank längere Zeit leer steht, schalten Sie ihn aus, tauen Sie ihn ab, reinigen Sie ihn, trocknen Sie ihn ab und lassen Sie die Tür offen, um Schimmelbildung zu vermeiden.

Hinweis 1, 2, 3: Vergewissern Sie sich, ob dies für Ihr Gerät zutrifft.

Sicherheitshinweise

Diese Anleitung enthält viele wichtige Sicherheitshinweise, die beachtet werden müssen.

Sicherheitswarnsymbole



Verbotssymbol

Dieses Symbol zeigt an, dass bestimmte Verhaltensweisen verboten sind. Die Nichtbeachtung der Anleitung kann zu Schäden am Produkt führen oder Ihre persönliche Sicherheit gefährden.



Warnsymbol

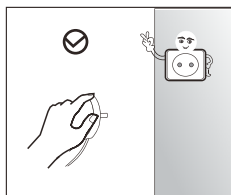
Dieses Symbol weist auf Verhaltensweisen hin, die beachtet werden müssen, und auf Aktionen, die streng nach den Vorgaben durchgeführt werden müssen. Die Nichtbeachtung der Anleitung kann zu Schäden am Produkt führen oder Ihre persönliche Sicherheit gefährden.



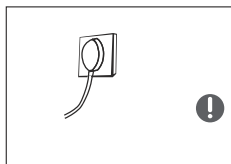
Vorsichtssymbol

Dieses Symbol weist auf Verhaltensweisen hin, die beachtet werden müssen, und besondere Aufmerksamkeit erfordern. Wenn sie nicht beachtet werden, kann dies zu leichten oder mittelschweren Verletzungen oder Schäden am Produkt führen.

Hinweise zum Thema Elektrizität



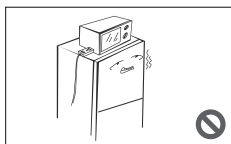
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel, wenn Sie den Netzstecker des Kühlschranks ziehen. Fassen Sie am Stecker an und ziehen Sie ihn aus der Steckdose.
- Um die Sicherheit zu gewährleisten, beschädigen Sie das Netzkabel nicht und verwenden Sie den Kühlschrank nicht, wenn das Netzkabel beschädigt oder der Stecker abgenutzt ist.



- Verwenden Sie eine eigene Schutzkontaktsteckdose, die der Norm entspricht und nicht mit anderen Elektrogeräten geteilt wird.
- Der Netzstecker muss fest in der Steckdose sitzen, da es sonst zu einem Brand kommen kann. Vergewissern Sie sich, dass es sich um eine ordnungsgemäße Schutzkontaktsteckdose handelt.



- Wenn brennbares Gas austritt, muss zuerst das entsprechende Ventil geschlossen und dann Türen und Fenster geöffnet werden. Ziehen Sie zu diesem Zeitpunkt nicht den Netzstecker von elektrischen Geräten, um eine durch Funken verursachte Verpuffung zu vermeiden.

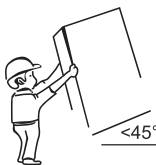


- Um die Sicherheit zu gewährleisten, empfehlen wir, elektrische Geräte wie Steckdosen, Spannungsregler, Reiskocher und Mikrowellenherde nicht oben auf den Kühlschrank zu stellen; elektrische Geräte dürfen nur in einer Vorratskammer verwendet werden, wenn dies vom Hersteller empfohlen wird.

Sicherheitshinweise

Wenn Sie das Gerät nicht mehr benutzen

- Bei Stromausfall: Das Öffnen der Tür sollte bei Stromausfall so weit wie möglich reduziert werden; Wein und Getränke sollten nicht in den Kühlschrank gestellt werden.
- Wenn der Kühlschrank über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird: Ziehen Sie den Netzstecker, um Stromschlag und Feuer aufgrund eines alternden Netzkabels zu vermeiden. Reinigen Sie das Innere des Kühlschranks. Öffnen Sie die Kühlschranktür für eine gewisse Zeit und schließen Sie sie, nachdem der Kühlschrank vollständig trocken ist.
- Wenn der Kühlschrank transportiert wird: Nehmen Sie alle Gegenstände und Lebensmittel aus dem Kühlschrank heraus, bevor Sie ihn transportieren, befestigen Sie die Glasregale und das Gemüse- und Obstfach mit Klebeband und ziehen Sie die Stellfüße fest, schließen Sie die Kühlschranktür fest und befestigen Sie sie mit Klebeband, um zu verhindern, dass sich die Tür während des Transports öffnet. Stellen Sie den Kühlschrank während des Transports nicht auf den Kopf und legen Sie ihn nicht hin. Der Neigungswinkel beim Transport darf nicht größer als 45 Grad sein. Vermeiden Sie Vibrationen. Halten Sie den Kühlschrank während des Transports nicht an der Tür oder am Scharnier.



Sobald der Kühlschrank eingeschaltet ist, sollte er kontinuierlich benutzt werden. Verwenden Sie den Kühlschrank unter normalen Umständen kontinuierlich, um seine Nutzungsdauer nicht zu verkürzen.

Entsorgung



Das in diesem Kühlschrank verwendete Kältemittel R600a und der Schaumstoff Cyclopentan sind brennbare Materialien. Daher müssen entsorgte Kühlschränke von Feuerquellen entfernt aufbewahrt werden. Bitte geben Sie ihn zur Entsorgung bei einem qualifizierten, professionellen Recyclingunternehmen ab. Damit vermeiden Sie, dass die Umwelt geschädigt wird oder andere Gefahren entstehen.



Wenn der Kühlschrank entsorgt wird, entfernen Sie bitte Kühlschranktür, Türdichtung und Ablagen und deponieren Sie sie an einen geeigneten Ort, um zu verhindern, dass Kinder im Kühlschrank spielen und sich in Gefahr bringen.



Verwenden Sie den Kühlschrank nicht in zu kalter Umgebung (unter 5 °C).

Bewahren Sie keine explosiven Stoffe im Kühlschrank auf, wie z. B. brennbare Sprays. Außer auf die vom Hersteller empfohlene Weise dürfen keine mechanischen Geräte oder andere Mittel verwendet werden, um den Abtauvorgang zu beschleunigen.

Der Kühlkreislauf darf nicht beschädigt werden.

Dieses Gerät ist für den privaten Haushalt und ähnliche Zwecke bestimmt, wie z. B.:

- Küchenbereiche in Geschäften, Betrieben oder anderen Arbeitsbereichen;
- Kunden von Bauernhöfen, Hotels, Motels und ähnlichen Wohnumgebungen;
- Kunden von Familienhotels;
- Verwendung im Gaststättengewerbe und ähnlichen Nicht-Einzelhandelsbereichen;

Informationen zum Produkt

Modell	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Spannung	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~
Nennstrom	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Frequenz	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kältemittel	R600a	R600a	R600a	R600a

Modell	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Spannung	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~
Nennstrom	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequenz	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kältemittel	R600a	R600a	R600a	R600a

Modell	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Spannung	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~
Nennstrom	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequenz	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kältemittel	R600a	R600a	R600a	R600a

Modell	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Spannung	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~
Nennstrom	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequenz	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kältemittel	R600a	R600a	R600a	R600a

Modell	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Spannung	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~	220 - 240 V~
Nennstrom	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequenz	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kältemittel	R600a	R600a	R600a	R600a

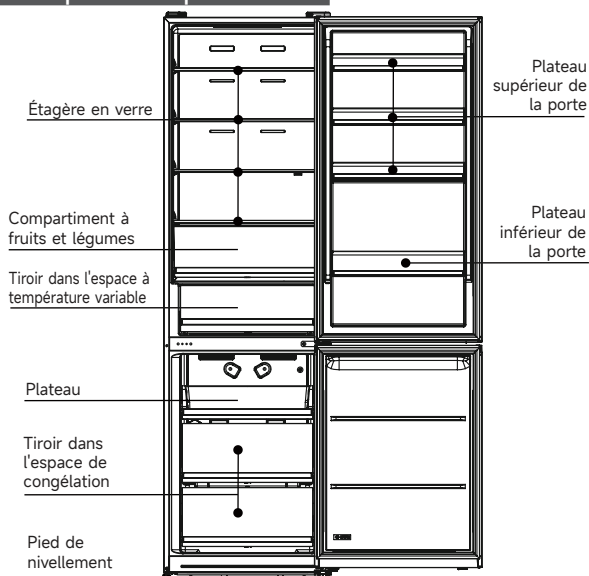
Wichtiger Hinweis



Das in diesem Gerät verwendete Kältemittel und der Cyclopentanschaum sind brennbar. Daher muss das Gerät, wenn es entsorgt wird, von jeglicher Feuerquelle ferngehalten und von einem qualifizierten Recyclingunternehmen übernommen werden, um Umwelt- oder andere Schäden zu vermeiden. Reinigen und trocknen Sie das Gerät, bevor Sie es für längere Zeit nicht verwenden, schließen Sie die Tür und schalten Sie den Strom ab, um Schimmel zu vermeiden.

Noms des composants et caractéristiques des réfrigérateurs

Nom de chaque composant



Certaines caractéristiques et accessoires du réfrigérateur que vous avez acheté peuvent ne pas tout à fait correspondre avec cette description, veuillez vous référer au contenu de la boîte.

Caractéristiques du produit

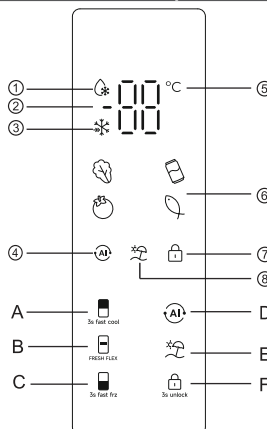
- Réfrigérateur intelligent sans givre
Le compresseur de renommée internationale et la dernière technologie sans givre ont été adoptés pour permettre une conservation de l'énergie, une efficacité accrue et des performances supérieures.
- Il comprend un contrôle de la température intelligent et précis pour conserver la fraîcheur plus longtemps.
Le système de contrôle par micro-ordinateur est utilisé pour régler et contrôler les températures de l'espace de réfrigération, de l'espace à température variable et de l'espace de congélation, respectivement, permettant ainsi un réglage de la température plus précis et une meilleure conservation de la fraîcheur. Certains modèles sont commandés par un contrôle entièrement intelligent, sans réglage ni participation des utilisateurs.
- Écran LED extra large, boutons tactiles
L'écran LED affiche respectivement la température réglée et l'état de fonctionnement de l'espace de réfrigération, de l'espace de température variable et de l'espace de congélation. Dans le même temps, des boutons tactiles sont adoptés pour offrir une apparence à la mode et claire et une facilité de fonctionnement.
- Intelligence artificielle, contrôle automatique de la température
Sous le contrôle de l'intelligence artificielle, le réfrigérateur peut ajuster automatiquement la température en fonction du changement de température ambiante, permettant ainsi d'obtenir un effet de réfrigération idéal sans réglage manuel.
- L'espace à température variable de grande capacité
La régulation de la température de l'espace à température variable permet de conserver des fruits et légumes (4 °C) → des boissons réfrigérées (2 °C) → des aliments délicats (1 °C) → du poisson frais (-1 °C) → ... Fonction de commutation.
- Fonction de réfrigération rapide et de congélation rapide
La fonction de réfrigération rapide abaisse rapidement la température de l'espace de réfrigération à 2 °C, ce qui améliore l'effet de conservation de la fraîcheur et facilite l'obtention de boissons glacées ; La fonction de congélation rapide permet de réfrigérer les aliments dans l'espace de congélation à moins de -18 °C dans un délai très rapide, et les garder frais d'une manière plus scientifique.
- Fonction d'avertissement d'alarme
Ce réfrigérateur est équipé d'une invite de défaillance et d'une fonction d'alarme lorsque la porte du réfrigérateur n'est pas correctement fermée, ce qui facilite l'utilisation et l'entretien du réfrigérateur pour les utilisateurs.

Fonctionnement du panneau de contrôle de la température

Panneau de contrôle de la température

1. Boutons de commande

- Bouton A... Bouton de contrôle de la température de réfrigération
- Bouton B... Bouton de contrôle de la température variable
- Bouton C... Bouton de contrôle de la congélation
- Bouton D... Bouton intelligent
- Bouton E... Bouton du mode Vacances
- Bouton F... Bouton Verrouiller/ Déverrouiller



2. Écran d'affichage

- ①... Mode Réfrigération rapide
- ②... Affichage de la température
- ③... Mode Congélation rapide
- ④... Mode intelligent
- ⑤... Icône de température
- ⑥... Choix de température variable
- ⑦... Verrouillage de l'écran
- ⑧... Mode vacances

3. Afficher

À chaque mise sous tension, l'écran s'affiche complètement pendant 3 secondes avec l'anneau de démarrage, puis passe en mode affichage de fonctionnement normal (les températures réglées de l'espace de réfrigération, de l'espace à température variable et de l'espace de congélation sont respectivement de 5/4 « Fruits et légumes »/-18 °C pour la première fois).

Écran en fonctionnement normal

Zone d'affichage de la température : Lorsqu'il n'y a pas de défaillance, la température de consigne de l'espace de réfrigération est affichée circulairement toutes les 3 secondes. Si une défaillance existe, le code d'erreur est affiché après le verrouillage. Lorsque la température est réglée, le voyant de l'espace de réfrigération s'allume et ceux des autres zones s'éteignent.

Commandes de l'écran

Dans des circonstances normales, en état verrouillé, l'écran s'éteint après 30 secondes si une porte n'est pas ouverte ou si aucun bouton n'est activé ;

Chaque fois qu'une porte est ouverte ou qu'un bouton est activé, l'écran revient à son affichage normal ;

Lorsqu'une erreur « Code d'erreur visible » se produit, l'écran s'allume et s'éteint au bout de 60 secondes.

4. Verrouiller et déverrouiller

En état déverrouillé, appuyez et maintenez le bouton Verrouiller/Déverrouiller enfoncé pendant 3 secondes pour passer en état verrouillé. L'icône verrouillé restera allumée ;

En état verrouillé, appuyez et maintenez le bouton Verrouiller/Déverrouiller enfoncé pendant 3 secondes pour passer en état déverrouillé. L'icône verrouillé s'éteindra.

Après 30 secondes de fonctionnement sans qu'aucun bouton ne soit activé, il passera automatiquement en état verrouillé.

Les 5 à 8 fonctions suivantes doivent être exécutées en état déverrouillé.

Si l'appareil est en état verrouillé, l'icône « Verrouillé » clignotera pendant 3 secondes et un signal sonore retentira en même temps.

5. Réglage de la température et du fonctionnement de l'espace frigorifique

Si une température de 2 ~ 8 °C n'est pas affichée sur l'écran de l'espace de réfrigération, appuyez d'abord sur le bouton de réfrigération.

Appuyez sur le bouton de réfrigération pour régler la température de l'espace de réfrigération. La température augmente de 1 °C à chaque appui sur le bouton. Lorsque la température atteint 8 °C, appuyez à nouveau sur le bouton de réfrigération, faites passer la température à 2 °C, et ainsi de suite. Appuyez et maintenez le bouton de réfrigération enfoncé pendant 3 secondes pour régler le mode de réfrigération rapide. L'icône Réfrigération rapide s'allumera. L'écran de réfrigération indiquera alors 2 °C. En mode Réfrigération rapide, appuyez et maintenez le bouton Réfrigération enfoncé pendant 3 secondes pour quitter le mode Réfrigération rapide, et le réglage de l'espace de réfrigération sera rétabli au choix utilisé avant de passer en mode Réfrigération rapide.

Fonctionnement du panneau de contrôle de la température

Le réglage prendra effet après le verrouillage.

(Modifier le réglage de réfrigération en mode Réfrigération rapide aura pour effet de quitter le mode Réfrigération rapide. Réglez la durée maximale de Réfrigération rapide sur 20 heures ou quitter après 60 minutes à partir du point d'arrêt.)

6. Réglage de la température et fonctionnement de l'espace de température variable
Appuyez sur le bouton Température variable pour régler la température de l'espace de température variable. Chaque fois que vous appuyez sur le bouton Température variable, Les options de cycle de températures défilent dans l'ordre suivant Fruits et Légumes (4 °C) → Boissons Réfrigérées (2 °C) → Aliments délicats (1 °C) → Poisson Frais (-1 °C) → ... Le réglage prendra effet après le verrouillage.

7. Réglage de la température et du fonctionnement de l'espace de congélation
Si une température de -16 ~ -24 °C n'est pas affichée sur l'écran de l'espace de réfrigération, appuyez d'abord sur le bouton de congélation. Appuyez sur le bouton Congélation pour régler la température de l'espace de congélation. La température baisse de 1 °C à chaque appui sur le bouton. Lorsque la température atteint -24 °C, appuyez à nouveau sur le bouton de congélation, faites passer la température à -16 °C, et ainsi de suite.

Appuyez et maintenez le bouton Congélation enfoncé pendant 3 secondes pour régler le mode Congélation rapide. L'icône Congélation rapide s'allumera. L'écran de congélation indiquera alors -26 °C. Appuyez et maintenez le bouton Congélation enfoncé pendant 3 secondes pour quitter le mode Congélation rapide, et le réglage de l'espace de congélation sera rétabli au choix utilisé avant de passer en mode Congélation rapide.

Le réglage prendra effet après le verrouillage.

(Modifier le réglage de congélation en mode Congélation rapide aura pour effet de quitter le mode Congélation rapide. Réglez la durée maximale de Congélation rapide sur 20 heures ou quitter après 60 minutes à partir du point d'arrêt.)

8. Mode intelligent

Appuyez sur le bouton « Intelligent » pour passer immédiatement en mode « Intelligent ». L'icône s'allumera. La réfrigération est réglée à 5 °C, la congélation est réglée à -18 °C et la température variable restera au réglage initial. En mode Intelligent, appuyez à nouveau sur le bouton « Intelligent » pour quitter immédiatement le mode intelligent.

9. Mode Vacances

Appuyez sur le bouton mode « Vacances » pour entrer ou quitter le mode vacances, l'icône s'allumera ou s'éteindra. L'espace de réfrigération et l'espace de température variable cesseront de refroidir et afficheront « UA ». Le congélateur affichera la température réglée de -18 °C.

(Avant de passer dans ce mode, videz les aliments de l'espace de réfrigération et de l'espace de température variable pour éviter qu'ils ne se détériorent.)

10. Fonction des commandes de l'écran

Le rétroéclairage de l'écran s'éteindra automatiquement après 60 secondes de fonctionnement.

Lorsque celui-ci est éteint, appuyez sur n'importe quel bouton pour restaurer le rétroéclairage.

11. Mémoire de mise hors tension

Lorsque l'alimentation est coupée, l'état de fonctionnement instantané de l'alimentation est verrouillé et, une fois l'alimentation rétablie, le réfrigérateur reprendra son fonctionnement selon le réglage avant que l'alimentation ne soit coupée

12. Alarme de porte ouverture

Si la porte de l'espace de réfrigération n'est pas complètement fermée ou reste ouverte pendant plus de 120 secondes, une alarme sonore sera émise. L'alarme s'arrêtera après la fermeture de la porte.

13. Message de panne

Si l'écran affiche les messages de panne suivants, cela indique que le réfrigérateur présente une défaillance. Le réfrigérateur peut toujours réfrigérer lorsqu'une partie de celui-ci présente des défaillances, mais il est alors important de contacter le service d'entretien dès que possible pour rétablir le fonctionnement normal du réfrigérateur.

Message	E1	E2	E3
Panne	Circuit du capteur de température de réfrigération	Circuit du capteur de température de congélation	Circuit de capteur de température variable
Message	E4	E5	E6
Panne	Capteur de congélation et de dégivrage	Capteur de température ambiante	Circuit de communication

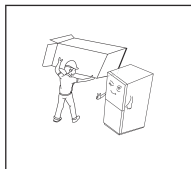
Dépannage

Voici quelques problèmes simples, que vous pouvez essayer de les résoudre par vous-même. S'il n'y a pas d'amélioration, veuillez appeler le service après-vente.

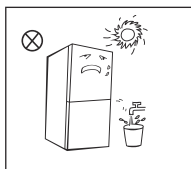
Problème	Point problématique
Le réfrigérateur ne fonctionne pas	Vérifier si l'alimentation est branchée et si la fiche est bien enfoncée. La tension est-elle trop faible ?
Le réfrigérateur a une odeur désagréable	Les aliments aux odeurs fortes doivent être correctement emballés Vérifiez si certains aliments présentent de la pourriture L'intérieur du réfrigérateur doit être nettoyé
Le compresseur fonctionne longtemps	Le fait que le réfrigérateur fonctionne longtemps en été est normal car la température ambiante est plus élevée Trop d'aliments ont été mis en même temps Refroidissez les aliments avant de les placer dans le réfrigérateur La porte du réfrigérateur est ouverte trop souvent
Le voyant du réfrigérateur n'est pas allumé	Le réfrigérateur est-il allumé ou la lampe d'éclairage est-elle endommagée ? La lampe d'éclairage doit être remplacée par un professionnel
La porte du réfrigérateur ne peut pas être fermée	La fermeture de la porte est bloquée par des emballages alimentaires Le réfrigérateur contient trop d'aliments Le réfrigérateur est incliné
Bruit	Vérifier si le sol est de niveau et si le réfrigérateur est placé de manière stable Les accessoires du réfrigérateur sont-ils en position normale ?
Le joint de porte a des coupures	Retirer les corps étrangers du joint de porte Chauffez le joint de porte et restaurez-le après l'avoir refroidi à l'air (avec un sèche-cheveux ou une serviette chaude)
Le bac à eau déborde	Une trop grande quantité d'aliments ou trop d'humidité dans le réfrigérateur entraîne une grande quantité d'eau lors de la décongélation Une porte mal fermée a pour effet de faire entrer de l'air et de provoquer du givre. La quantité d'eau alors produite par le dégivrage augmente.
La coque du réfrigérateur chauffe	Il est normal que le condenseur intégré dissipe la chaleur intérieure à travers la coque La température ambiante est trop élevée, le réfrigérateur contient trop d'aliments ou le compresseur a subi un court temps d'arrêt provoquant l'augmentation de température de la coque. Faites attention à la ventilation et à la dissipation de la chaleur
Condensation extérieure	Une température ambiante trop élevée provoquera un phénomène de condensation sur la surface extérieure du réfrigérateur et la surface du joint de porte Il s'agit d'un phénomène normal, et cette condensation peut être essuyée avec une serviette propre
Le réfrigérateur produit un son anormal	Bourdonnement : Lorsque le compresseur fonctionne, il produit un bourdonnement avec un niveau sonore plus fort au démarrage ou à l'arrêt. Ce phénomène est normal Grincement : Il est normal que le réfrigérant des appareils électriques fasse un bruit de grincement lorsqu'il s'écoule

Utilisation appropriée du réfrigérateur

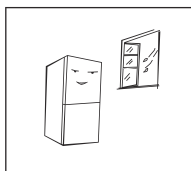
Positionnement



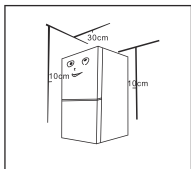
- Avant d'utiliser le réfrigérateur, retirez tous les matériaux d'emballage, y compris le coussin de base, le coussin en mousse à l'intérieur du réfrigérateur, le ruban adhésif, etc., et déchirez le film protecteur sur le corps et la porte du réfrigérateur.



- Maintenez-le à l'écart des sources de chaleur et évitez la lumière directe du soleil. Ne l'installez pas dans des endroits humides ou aqueux pour éviter la rouille ou affaiblir l'effet isolant.
- **Ne vaporisez pas et ne lavez pas le réfrigérateur avec de l'eau, et ne le placez pas dans un endroit humide et où de l'eau peut facilement s'éclabousser, afin de ne pas affecter les performances d'isolation électrique des produits de réfrigération.**

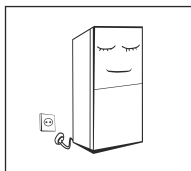


- Placez le réfrigérateur dans un endroit bien ventilé à l'intérieur et avec un sol plat et ferme (en cas d'instabilité, vous pouvez faire tourner le pied de nivellement dans le sens horaire ou antihoraire pour ajuster le nivellement).



- Ce réfrigérateur doit être installé de manière indépendante et ne peut pas être utilisé comme un appareil intégré. L'utiliser autrement pourrait entraîner des problèmes tels que l'impossibilité de s'adapter aux armoires, une réduction des performances et de la durée de vie du produit et une annulation de la garantie de base du produit fournie par le fabricant.

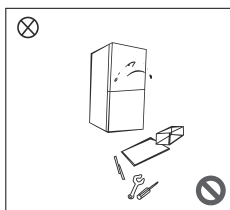
Commencer



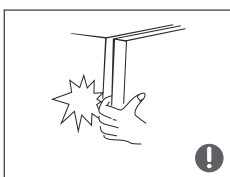
- Si l'appareil a été transporté, veuillez le positionner et le laisser reposer pendant plus de 2 heures avant de le mettre sous tension. Ne pas respecter cette consigne entraînera une dégradation des performances du produit ou des dommages.
- Laissez le réfrigérateur fonctionner pendant 2 à 3 heures avant d'y placer des aliments frais ou surgelés. En été, du fait que la température ambiante est élevée, il est important de laisser d'abord le réfrigérateur fonctionner à plein régime pendant plus de 4 heures.
- En cas de coupure de courant ou de nettoyage, la fiche d'alimentation doit être débranchée et maintenue débranchée pendant au moins cinq minutes avant de rebrancher l'alimentation. Ceci permet d'éviter d'endommager le compresseur par de multiples démarrages.

Utilisation appropriée du réfrigérateur

Avis d'utilisation



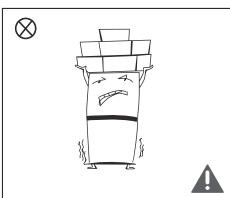
- Il est strictement interdit de démonter ou de transformer le réfrigérateur sans autorisation, et il est interdit d'endommager la conduite de réfrigération. L'entretien du réfrigérateur doit être effectué par des professionnels.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par des techniciens certifiés du vendeur ou son service d'entretien afin d'éviter tout danger.



- Les espaces entre les portes et entre les portes et le réfrigérateur sont très petits. Veuillez à ne pas placer vos mains dans ces zones pour éviter de vous pincer les doigts. Éviter d'ouvrir ou fermer la porte du réfrigérateur avec trop de force, des articles pourraient tomber.
- Une fois que le réfrigérateur commence à fonctionner, ne manipulez pas des aliments ou des récipients dans l'espace de congélation avec les mains mouillées, en particulier des récipients métalliques, afin d'éviter les engelures.

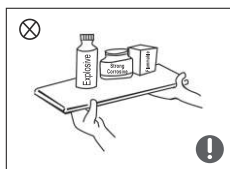


- Par sécurité, ne laissez pas des enfants entrer ou grimper dans le réfrigérateur. Ils pourraient être enfermés dans le réfrigérateur ou briser des systèmes électriques, ce qui pourrait entraîner une suffocation ou des blessures.

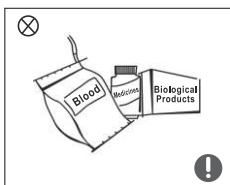


- Veuillez ne pas placer d'objets lourds sur le dessus du réfrigérateur. Lors de la fermeture de la porte, ceux-ci pourraient facilement tomber et causer des dommages.

Questions relatives au positionnement des articles



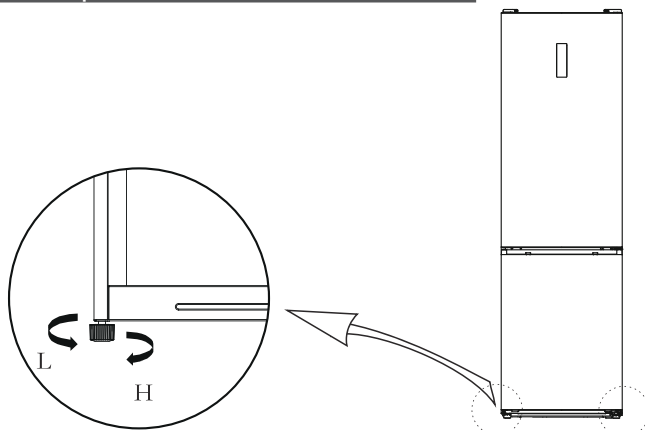
- Veuillez ne pas placer d'articles inflammables, explosifs, volatils et fortement corrosifs dans les appareils électriques, afin de ne pas endommager le produit ou provoquer un incendie.
- Veuillez ne pas placer ou utiliser de produits combustibles à proximité du réfrigérateur pour éviter les risques d'incendies.



- Ce réfrigérateur est un réfrigérateur domestique. Il ne convient qu'à la conservation d'aliments et ne peut pas être utilisé à d'autres fins, notamment le stockage de sang, de médicaments et de produits biologiques.

Utilisation appropriée du réfrigérateur

Schéma du pied de nivellement



(Les images ci-dessus sont fournies à titre indicatif uniquement, et la configuration réelle est soumise aux objets physiques achetés ou à la déclaration du vendeur)

Procédure de réglage :

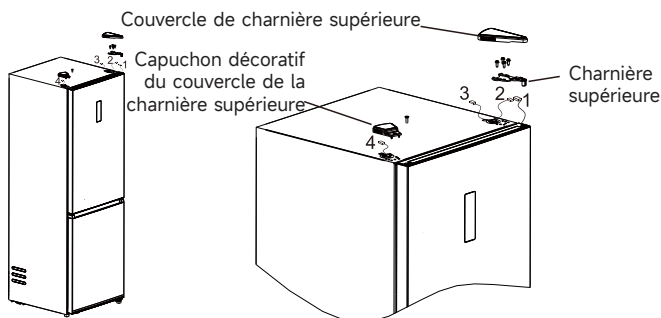
- Tournez le pied de nivellement inférieur dans le sens horaire pour soulever le réfrigérateur ;
- Tournez le pied de nivellement inférieur dans le sens antihoraire pour abaisser le réfrigérateur ;
- En suivant les étapes ci-dessus, les deux pieds de nivellement permettent de régler le réfrigérateur en position horizontale

Changement du sens d'ouverture des portes

Liste des outils à fournir par les utilisateurs

	Tournevis cruciforme		Couteau à mastic Tournevis plat
	Clé à douille 5/16 po		Ruban de papier de masquage

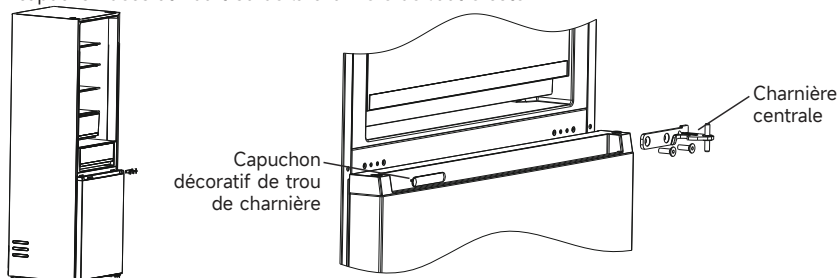
- Retirez les articles du corps de la porte.
- Retirez le couvercle de la charnière supérieure, le capuchon décoratif du couvercle de la charnière et la charnière supérieure, et débranchez les lignes de signal (1, 2 bornes de ligne de signal) sur le côté supérieur droit du réfrigérateur.



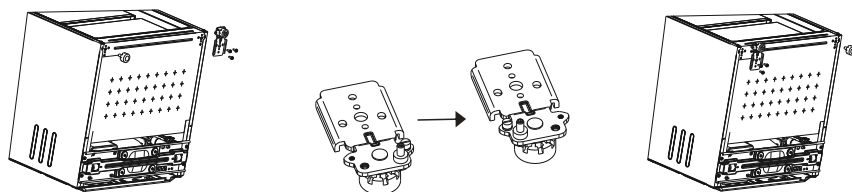
Utilisation appropriée du réfrigérateur

Changement du sens d'ouverture des portes

- 3) Retirez le corps de la porte du réfrigérateur (faites attention à ne pas perdre les petites pièces telles que le manchon d'arbre et l'arrêt de porte) ; Retirez la charnière centrale et retirez le capuchon décoratif du trou de la charnière de l'autre côté.



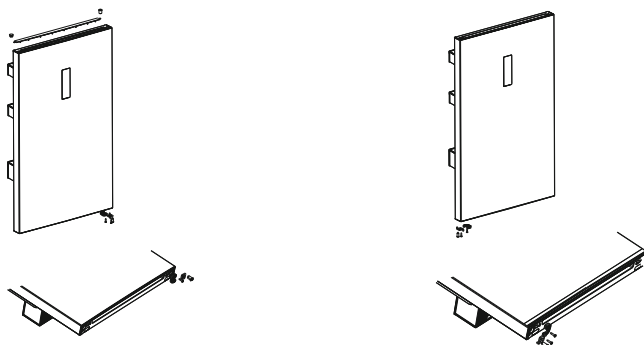
- 4) Retirez le corps de la porte du réfrigérateur (faites attention à ne pas perdre les petites pièces telles que le manchon d'arbre et l'arrêt de porte) ; Retirez la charnière inférieure et le pied de nivellement. Retirez la butée de charnière inférieure et l'arbre de charnière et installez-les de l'autre côté de la charnière, et installez la charnière inférieure modifiée de l'autre côté du réfrigérateur. Le pied de nivellement doit être installé du côté de la charnière d'origine.



- 5) Réinstallation de la porte du réfrigérateur :

Retirez la plaque d'extrémité supérieure et le bouchon du trou d'extrémité de la porte du réfrigérateur, installez le manchon d'arbre supérieur et la ligne de signal du corps de la porte de l'autre côté et couvrez la plaque d'extrémité supérieure. Installez ensuite le bouchon du trou d'extrémité de l'autre côté sur le trou d'extrémité supérieur :

Retirez le composant de verrouillage automatique de la porte, le support de porte et le manchon d'arbre de la porte du réfrigérateur, prenez le composant de verrouillage automatique de gauche dans l'ensemble d'accessoires, et installez-le sur le côté gauche du capuchon d'extrémité inférieur de la porte du réfrigérateur et réinstallez le support de porte et le manchon d'arbre avec le côté gauche de la plaque d'extrémité inférieur de la porte du réfrigérateur.



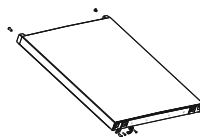
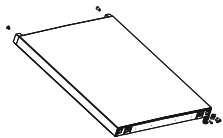
Utilisation appropriée du réfrigérateur

Changement du sens d'ouverture des portes

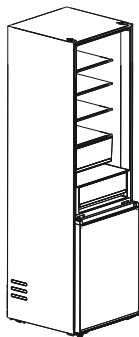
- 6) Réinstallation de la porte du réfrigérateur :

Retirez le manchon d'arbre de la plaque d'extrémité supérieure de la porte du réfrigérateur et installez-les à gauche et à droite de manière interchangeable.

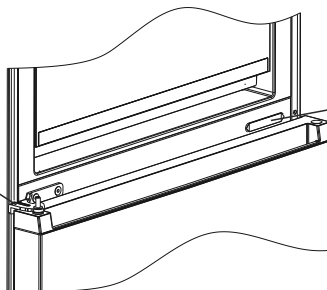
Retirez le composant de verrouillage automatique de la porte du congélateur, le support de porte et le manchon d'arbre, prenez le composant de verrouillage automatique de gauche dans l'ensemble d'accessoires, et installez-le sur le côté gauche de la plaque d'extrémité inférieure de la porte du congélateur et réinstallez le support de porte et le manchon d'arbre avec le côté gauche de la plaque d'extrémité inférieure de la porte du congélateur.



- 7) Installez la porte de réfrigération modifiée sur la charnière inférieure, puis installez la charnière centrale et placez le capuchon décoratif sur le trou de la charnière.

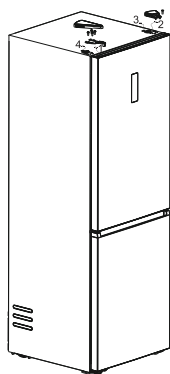


Charnière centrale



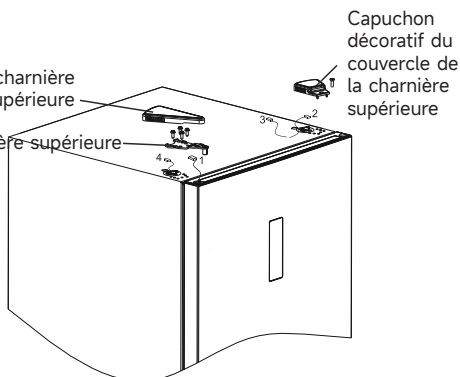
Capuchon décoratif de trou de charnière

- 8) Placez le corps de la porte du réfrigérateur sur la charnière centrale et installez la charnière supérieure. Branchez le signal 4 supérieur du réfrigérateur avec la ligne de signal 1 du corps de la porte. Enfin, installez le couvercle de la charnière sur la charnière gauche. Placez ensuite le capuchon décoratif de la charnière en haut du côté droit.



Couvercle de charnière supérieure

Charnière supérieure



Capuchon décoratif du couvercle de la charnière supérieure

(Les images ci-dessus sont fournies à titre indicatif uniquement, et la configuration réelle est soumise aux objets physiques achetés ou à la déclaration du vendeur)

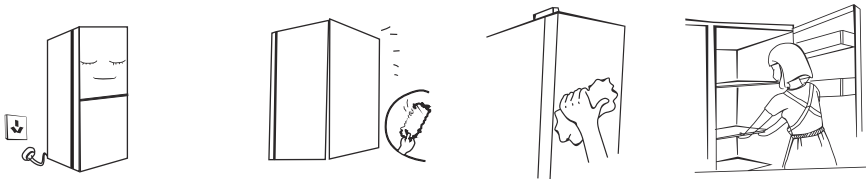
Entretien du réfrigérateur



Avant de procéder au nettoyage et au dégivrage du réfrigérateur, veuillez d'abord débrancher la fiche d'alimentation.

Nettoyage

- Veuillez régulièrement nettoyer la poussière derrière le réfrigérateur et sur le sol pour améliorer l'effet de dissipation de la chaleur et économiser de l'énergie.
- L'intérieur du réfrigérateur doit être nettoyé fréquemment pour éviter les odeurs désagréables. Pour le nettoyage, veuillez utiliser une serviette douce ou une éponge avec de l'eau claire ou un détergent neutre non corrosif, puis rincer à l'eau claire et sécher avec un chiffon sec. Ouvrez la porte et laissez-la sécher à l'air avant de rebrancher l'alimentation électrique.



Assurez-vous de ne pas utiliser de brosses dures, d'éponges de nettoyage en acier, de brosses métalliques, d'abrasifs (tels que du dentifrice), de solvants organiques (tels que de l'alcool, de l'acétone, du diluant pour laque, etc.), d'eau bouillie ou de produits acides ou alcalins pour nettoyer le réfrigérateur. Cela pourrait endommager la surface et le revêtement du réfrigérateur.



Ne lavez pas à grande eau afin de ne pas affecter les performances des isolations électriques. Veuillez utiliser un chiffon sec pour nettoyer les composants électriques tels que les lampes d'éclairage.



Dégivrage

Ce réfrigérateur est entièrement refroidi par air et comprend une fonction de dégivrage automatique sans opération manuelle.

Déclaration d'intervalle de décongélation

Température ambiante	Intervalle de dégivrage	Durée	Conditions spécifiques
32 °C	Intervalle de dégivrage minimum (Δt_{j-min})	12 h	S'il est fréquemment ouvert, l'espace de congélation ne parviendra pas à atteindre la température réglée
	Maximiser l'intervalle de dégivrage (Δt_{j-max})	96 h	Sans ouverture et fermeture de porte, et sans réglage de mode spécial

Mesures de sécurité



Avertissement : Risque d'incendie/matières inflammables

POUR la norme EN : Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de manière sûre et comprennent les dangers encourus ou qu'ils soient sous supervision. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance de l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans supervision. Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les appareils frigorifiques.

POUR la norme IEC : Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) aux capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil ou soient sous la supervision d'une personne responsable de leur sécurité.)

Lorsque des enfants sont présents, ils doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec ce réfrigérateur.

Si le cordon d'alimentation est endommagé ou si le trou de la prise est lâche, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des structures similaires pour éviter tout danger. Ne stockez pas de substances explosives (telles que des bombes aérosol contenant des propulseurs inflammables) dans le réfrigérateur.

La fiche d'alimentation de l'équipement doit être débranchée après utilisation et avant tout nettoyage de l'équipement.

Si l'ampoule LED venait à être défectueuse, celle-ci ne peut être remplacée que par le fabricant ou son agent de service, avec une pièce conçue pour cet appareil.

- AVERTISSEMENT : Assurez-vous que rien n'obstrue les trous de ventilation de la coque de l'équipement ou de la structure intégrée.
- AVERTISSEMENT : N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le dégivrage, à l'exception du processus recommandé par le fabricant.
- AVERTISSEMENT : N'endommagez pas les tuyaux du circuit de réfrigérant.
- AVERTISSEMENT : Ne connectez pas un adaptateur ou d'autres accessoires à la prise d'alimentation.
- AVERTISSEMENT : Veuillez éliminer ce réfrigérateur conformément aux réglementations locales, car il utilise du cyclopentane et du réfrigérant inflammables.
- AVERTISSEMENT : Lors de l'installation de l'équipement, assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas pincé ou endommagé.
- AVERTISSEMENT : Ne placez pas plusieurs prises multiples ou blocs d'alimentation portables à l'arrière de l'appareil.
- AVERTISSEMENT : Ne modifiez pas et n'allongez pas le cordon d'alimentation.
- AVERTISSEMENT : Il existe un risque d'enfermer des enfants.
- AVERTISSEMENT : Il est strictement interdit de démonter ou de modifier la machine à glaçons et ses composants connexes sans autorisation. Pour éviter tout danger, le remplacement doit être effectué par le fabricant, son service après-vente ou des professionnels qualifiés.
- AVERTISSEMENT : Maintenez les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte de l'appareil ou dans l'infrastructure intégrée, dégagées de toute obstruction.
- AVERTISSEMENT : N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.

Mesures de sécurité

- AVERTISSEMENT : N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de conservation des aliments de l'appareil, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

Avant d'éliminer votre ancien réfrigérateur :

- Retirez les portes du réfrigérateur.
- Placez les porte-bouteilles et les portes dans un endroit approprié pour empêcher des enfants d'entrer et de jouer, ce qui pourrait provoquer des accidents.

Pour éviter la contamination des aliments, veuillez respecter les instructions suivantes :

- Veuillez ne pas maintenir la porte ouverte pendant une période prolongée. Le non-respect de cette consigne entraînerait des fuites d'air froid, ce qui entraînerait une augmentation de la température interne du réfrigérateur et une détérioration plus rapide des aliments.
- Conservez la viande et le poisson crus dans des contenants appropriés au réfrigérateur afin qu'ils ne soient pas en contact avec d'autres aliments.
- Si l'appareil de réfrigération doit rester inactif pendant une période prolongée, veuillez le décongeler, le nettoyer et le sécher avant de partir, fermer la porte et couper l'alimentation pour éviter le développement de moisissure dans le compartiment.

En résumé, les instructions doivent comprendre les conseils suivants : Pour éviter la contamination des aliments, veuillez respecter les instructions suivantes :

- Le fait de maintenir la porte ouverte pendant des périodes prolongées peut entraîner une augmentation significative de la température dans les compartiments de l'appareil.
- Nettoyez régulièrement les surfaces qui peuvent entrer en contact avec des aliments et les systèmes de drainage accessibles.
- Nettoyez les réservoirs d'eau s'ils n'ont pas été utilisés pendant 48 h et purgez le système d'eau raccordé à une alimentation en eau si de l'eau n'a pas été tirée depuis 5 jours. (Note 1)
- Conservez la viande et le poisson crus dans des récipients appropriés au réfrigérateur, afin qu'ils ne soient pas en contact ou ne coulent pas sur d'autres aliments.
- Les compartiments pour aliments surgelés à deux étoiles  conviennent à la conservation d'aliments pré-congelés, à la conservation ou à la fabrication de glaces et à la fabrication de glaçons. (Note 2).
- Les compartiments à une , deux  et trois étoiles  ne conviennent pas à la congélation d'aliments frais. (Note 3)
- Si le réfrigérateur doit être laissé vide pendant des périodes prolongées, éteignez, dégivrez, nettoyez, séchez et laissez la porte ouverte pour éviter le développement de moisissures à l'intérieur de l'appareil.

Note 1, 2, 3 : Veuillez confirmer si cela est applicable en fonction de votre type de compartiment de votre produit.

Mesures de sécurité

Ces instructions contiennent de nombreuses informations de sécurité importantes qui doivent être respectées.

La signification des symboles d'avertissement de sécurité



Symbole
Interdit



Symbole
Avertissement



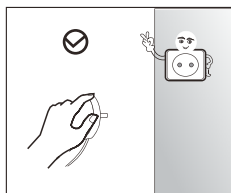
Symbole
Attention

Ce symbole indique des choses interdites, et les comportements connexes doivent être interdits. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des dommages au produit ou mettre en danger la sécurité personnelle des utilisateurs.

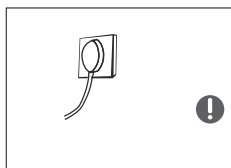
Ce symbole indique les choses qui doivent être respectées et les comportements connexes qui doivent être effectués conformément aux exigences. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des dommages au produit ou mettre en danger la sécurité personnelle des utilisateurs.

Ce symbole indique les choses auxquelles il faut prêter attention, et les comportements connexes qui nécessitent une attention particulière. Une non prise en compte de ce symbole peut entraîner des blessures légères ou modérées ou des dommages au produit.

Questions relatives à l'électricité



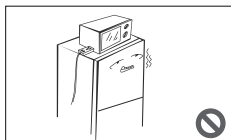
- Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation lorsque vous débranchez le réfrigérateur. Assurez-vous de tenir fermement la fiche et de la retirer directement de la prise.
- Pour assurer votre sécurité, veuillez ne pas endommager le cordon d'alimentation et à ne l'utiliser lorsque celui-ci est endommagé ou si la fiche présente des signes d'usure.



- Veuillez utiliser une prise de courant dédiée qui correspond à la norme spécifiée. Celle-ci ne doit pas être partagée avec d'autres appareils électriques.
- La fiche du cordon d'alimentation doit être maintenue en contact étroit avec la prise. Une prise lâche pourrait provoquer un incendie. Veuillez vous assurer que la borne de mise à la terre de la prise dispose d'un fil de mise à la terre fiable.



- En cas de fuite de gaz inflammables, comme du gaz de houille, la vanne correspondante doit d'abord être fermée, puis les portes et les fenêtres doivent être ouvertes. À ce stade, ne débranchez pas la fiche des appareils électriques pour éviter un incendie pouvant être causé par une étincelle électrique.

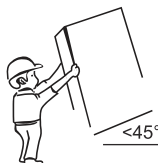


- Pour assurer la sécurité, il est recommandé de ne pas placer d'appareils électriques tels que des prises de courant, des régulateurs de tension, des cuiseurs à riz et des fours à micro-ondes sur le dessus du réfrigérateur. Aucun appareil électrique ne doit être utilisé dans l'espace de stockage du réfrigérateur, à l'exception de ceux recommandés par le fabricant.

Mesures de sécurité

Quand arrêter d'utiliser le réfrigérateur

- En cas de coupure de courant : En cas de coupure d'électricité, la fréquence d'ouverture de la porte doit être réduite autant que possible. Le vin et les boissons ne doivent pas être placés à l'intérieur du réfrigérateur.
- Lorsque le réfrigérateur ne sera pas utilisé pendant une période prolongée : L'alimentation doit être débranchée pour éviter un potentiel choc électrique ou un incendie dû à un cordon d'alimentation vieillissant. Nettoyez l'intérieur du réfrigérateur. Laissez la porte du réfrigérateur ouverte pendant un certain temps et refermez-la une fois que le réfrigérateur est complètement sec.
- Si vous devez déplacer le réfrigérateur : Sortez tous les articles du réfrigérateur avant de le déplacer, fixez la cloison en verre et le tiroir de légumes et fruits avec du ruban adhésif et serrez les pieds de nivellement. Fermez bien la porte du réfrigérateur et fixez-la avec du ruban adhésif pour éviter que la porte ne s'ouvre lors du déplacement. Assurez-vous de ne pas le placer à l'envers ou à l'horizontale pendant le transport et ne pas faire vibrer le réfrigérateur. L'angle d'inclinaison pendant la manipulation ne doit pas être supérieur à 45 degrés. Ne portez pas le réfrigérateur en le tenant par la porte ou la charnière pendant le transport.



Une fois que le réfrigérateur est activé, il est préférable de l'utiliser de façon continue. Dans des circonstances normales, n'arrêtez pas d'utiliser le réfrigérateur afin de ne pas affecter sa durée de vie.

Questions relatives à l'élimination



Le réfrigérant R600a et le matériau moussant cyclopentane utilisés dans ce réfrigérateur sont des matériaux combustibles. Les réfrigérateurs éliminés doivent donc être isolés des sources d'incendie et ne peuvent pas être brûlés. Veuillez le remettre à une entreprise de recyclage professionnelle qualifiée pour traitement. Afin d'éviter de prévenir toute pollution de l'environnement ou de causer d'autres dangers.



Au moment de l'élimination du réfrigérateur, veuillez retirer la porte du réfrigérateur, le joint de la porte et l'étagère, et les placer dans un endroit approprié pour empêcher des enfants d'entrer et de jouer, ce qui pourrait provoquer des accidents.



Veuillez ne pas l'utiliser dans un environnement trop froid (en dessous de 5 °C).

Ne stockez pas de substances explosives (telles que des bombes aérosol contenant des propulseurs inflammables) dans le réfrigérateur ;

À l'exception de la manière recommandée par le fabricant, aucun équipement mécanique ou autre moyen ne doit être utilisé pour accélérer le processus de dégivrage ;

N'endommagez pas le circuit de réfrigérant.

Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et similaires, telles que :

- Des espaces cuisine dans des magasins, des bureaux ou autres lieux de travail ;
- Les clients des fermes, hôtels, motels et autres environnements résidentiels ;
- Un environnement hôtelier familial ;
- Une utilisation dans l'industrie de la restauration et dans toute industrie similaire non commerciale ;

Informations sur le produit

Modèle	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Tension	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Courant nominal	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Fréquence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Type de réfrigérant	R600a	R600a	R600a	R600a

Modèle	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Tension	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Courant nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Fréquence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Type de réfrigérant	R600a	R600a	R600a	R600a

Modèle	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Tension	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Courant nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Fréquence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Type de réfrigérant	R600a	R600a	R600a	R600a

Modèle	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Tension	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Courant nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Fréquence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Type de réfrigérant	R600a	R600a	R600a	R600a

Modèle	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Tension	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Courant nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Fréquence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Type de réfrigérant	R600a	R600a	R600a	R600a

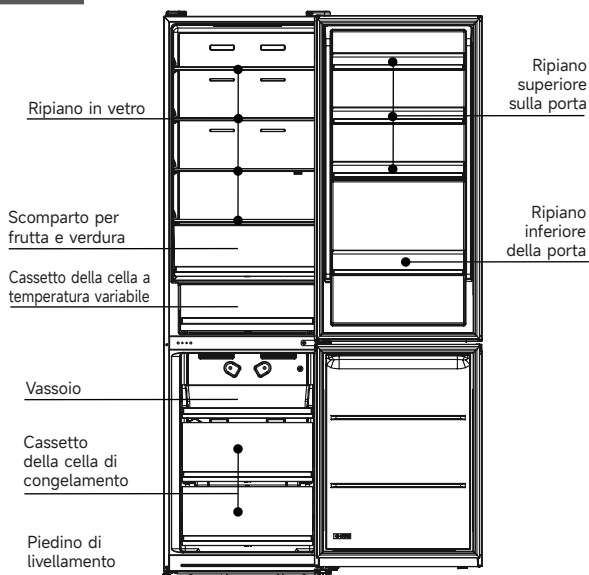
Remarque importante



Le réfrigérant et la mousse de cyclopentane utilisés dans cet équipement sont inflammables. Par conséquent, lorsque l'équipement est éliminé, il doit être tenu à l'écart de toute source d'incendie et pris en charge par une entreprise de recyclage spéciale qualifiée au lieu d'être brûlé pour éviter tous dommages à l'environnement ou tout autre dommage. Si l'appareil doit rester inactif pendant une période prolongée, assurez-vous de le nettoyer et le sécher avant de partir, de fermer la porte et de couper l'alimentation pour éviter le développement de moisissure dans le compartiment.

Nomi e caratteristiche dei componenti dei frigoriferi

Componenti



Alcune caratteristiche e accessori del frigorifero acquistato potrebbero non corrispondere esattamente alla presente legenda. Si prega di fare riferimento alla lista di imballaggio.

Caratteristiche del prodotto

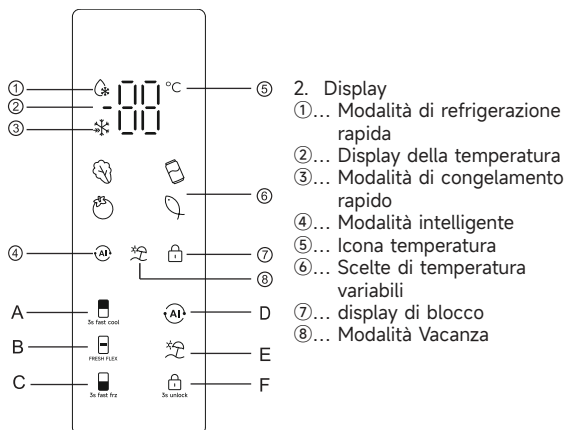
- **Frigorifero intelligente no frost**
Questo rinomato compressore e la più recente tecnologia no frost garantiscono risparmio energetico, efficienza e prestazioni superiori.
- **Il controllo della temperatura, intelligente e preciso, mantiene la freschezza più a lungo.**
Il sistema di controllo microcomputerizzato consente di impostare e controllare rispettivamente la temperatura della cella frigorifera, della cella a temperatura variabile e della cella congelatore, rendendo la regolazione della temperatura più precisa e mantenendo il prodotto fresco più a lungo. Alcuni modelli funzionano con un controllo completamente intelligente, senza regolazioni e interferenze da parte degli utenti.
- **Display LED extra large, pulsanti touch**
Il display LED visualizza la temperatura impostata e lo stato funzionale della cella frigorifera, della camera a temperatura variabile e della cella congelatore. I pulsanti touch, dall'aspetto elegante, consentono un funzionamento chiaro e pratico.
- **Intelligenza artificiale, controllo automatico della temperatura**
Grazie all'intelligenza artificiale, il frigorifero è in grado di regolare automaticamente la temperatura in base alle variazioni della temperatura ambiente, garantendo un effetto di refrigerazione ideale senza necessità di regolazioni manuali.
- **Cella a temperatura variabile di grande capacità**
La cella a temperatura variabile consente la regolazione della temperatura per Frutta e verdura (4 °C) → Bevande refrigerate (2 °C) → Prodotti gastronomici (1 °C) → Pesce fresco (-1 °C) → ... Funzione switch.
- **Funzioni di raffreddamento e congelamento rapido**
La funzione di raffreddamento rapido abbassa rapidamente la temperatura della cella frigorifera fino a 2 °C, migliorando la conservazione della freschezza e facilitando la preparazione di bevande ghiacciate; La funzione di congelamento rapido consente di refrigerare gli alimenti all'interno della camera congelatore a una temperatura inferiore a -18 °C nel minor tempo possibile, mantenendoli freschi in modo più rigoroso.
- **Funzione di allarme**
Questo frigorifero è dotato di una funzione di segnalazione guasti e allarme quando la porta del frigorifero non è chiusa correttamente, migliorando il comfort d'uso e la manutenzione da parte degli utenti.

Funzionamento del pannello di controllo della temperatura

Pannello di controllo della temperatura

1. Tasti di comando

- Tasto A... Tasto di controllo della temperatura di refrigerazione
- Tasto B... Tasto di controllo della temperatura variabile
- Tasto C... Tasto di controllo congelamento
- Tasto D... Tasto Intelligente
- Tasto E... Tasto Modalità vacanza
- Tasto F... Tasto Blocca/Sblocca



3. Display

Accensione: visualizzazione completa per 3 secondi con la ghiera di avvio, passaggio alla visualizzazione di funzionamento normale (le temperature impostate per la cella frigorifera, la cella a temperatura variabile e la cella congelatore sono rispettivamente 5/4 "Frutta e verdura"/-18 °C predefinite).

Visualizzazione funzionamento normale

Visualizzazione della temperatura: con funzionamento regolare, la temperatura impostata della cella frigorifera viene visualizzata ogni 3 secondi; in caso di errore, il codice di guasto viene visualizzato ciclicamente dopo il blocco. Con l'impostazione della temperatura, l'area di visualizzazione della cella frigorifera si illumina e le altre aree si spengono.

Controllo del display

In condizioni normali, con il dispositivo bloccato, lo schermo si spegne se non viene aperta la porta e non viene premuto alcun tasto per 30 secondi;

Lo schermo si riaccende ogni volta che viene aperta la porta o viene premuto un tasto;

Se viene rilevato un "codice di guasto visibile", lo schermo si accende e si spegne dopo 60 secondi.

4. Blocco e sblocco

Nello stato sbloccato, tenere premuto il tasto di blocco/sblocco per 3 secondi per bloccare, l'icona di blocco rimane accesa;

Nello stato bloccato, tenere premuto il tasto di blocco/sblocco per 3 secondi per sbloccare, l'icona di blocco non viene visualizzata.

Dopo 30 secondi di inattività, il dispositivo entra automaticamente nello stato bloccato.

Le seguenti funzioni 5-8 possono essere utilizzate in modalità sbloccata.

Se lo stato è bloccato, l'icona "Bloccato" lampeggia per 3 secondi e contemporaneamente viene emesso un segnale acustico.

5. Impostazione della temperatura e delle funzioni della cella frigorifera

Se nell'area di indicazione della cella frigorifera non viene visualizzato 2-8 °C, premere una volta il tasto di refrigerazione.

Premere il tasto di refrigerazione per regolare la temperatura della cella frigorifera; ogni volta che si preme il tasto, la temperatura aumenta di 1 °C. Quando la temperatura raggiunge 8 °C, premere nuovamente il tasto di refrigerazione per impostare la temperatura a 2 °C e continuare così.

Premere il tasto di refrigerazione per 3 secondi per impostare la modalità di refrigerazione rapida: si accende l'icona di refrigerazione rapida. A questo punto, il display della refrigerazione mostra 2 °C; in modalità Refrigerazione rapida, premere il tasto di refrigerazione per 3 secondi per uscire dalla modalità Refrigerazione rapida, l'impostazione della cella frigorifera verrà ripristinata alla scelta precedente all'impostazione della modalità Refrigerazione rapida.

Funzionamento del pannello di controllo della temperatura

L'impostazione diventa effettiva dopo che il dispositivo entra nello stato di blocco.

(La regolazione della temperatura del Frigorifero nella modalità Raffreddamento rapido comporta l'uscita dalla modalità Raffreddamento rapido. Impostare il tempo massimo di Raffreddamento rapido su 20 ore oppure uscire dalla modalità dopo 60 minuti).

6. Impostazione della temperatura e della funzione della cella a temperatura variabile

Premere il tasto temperatura variabile per regolare la temperatura della cella a temperatura variabile.

Premere il tasto di temperatura variabile per selezionare,

Frutta e verdura (4 °C) → Bevande refrigerate (2 °C) → Prodotti di gastronomici (1 °C) → Pesce

fresco (-1 °C) → ... Ciclo di temperatura; l'impostazione diventa effettiva dopo che il dispositivo entra nello stato di blocco.

7. Impostazione della temperatura e della funzione della cella congelatore

Se nella zona indicata della cella frigorifera non viene visualizzata la temperatura compresa tra -16 e -24 °C, premere prima una volta il tasto di congelamento. Premere il tasto Congelamento per regolare la temperatura della cella congelatore: la temperatura scende di

1° C ogni volta che si preme il tasto Congelamento; quando la temperatura raggiunge i -24 °C,

premere nuovamente il tasto Congelamento, impostare la temperatura a -16 °C e continuare così.

Premere il tasto Congelamento per 3 secondi per impostare la modalità Congelamento rapido,

l'icona di Congelamento rapido si accende. A questo punto, il display Congelamento mostra -26 °C;

premere il tasto Congelamento per 3 secondi per uscire dalla modalità Congelamento rapido e ripristinare l'impostazione della cella congelatore alla scelta precedente all'impostazione della modalità Congelamento rapido.

L'impostazione diventa effettiva dopo che il dispositivo entra nello stato di blocco.

(La regolazione della temperatura di Congelamento nella modalità Congelamento rapido comporta l'uscita dalla modalità Congelamento rapido. Impostare il tempo massimo di Congelamento rapido su 20 ore oppure uscire dalla modalità dopo 60 minuti).

8. Modalità intelligente

Premere il tasto "Intelligente" per passare immediatamente alla modalità "Intelligente". L'icona si illumina. La refrigerazione è impostata su 5 °C, il congelamento è impostato su -18 °C, la temperatura variabile mantiene la temperatura predefinita; in modalità Intelligente, premere nuovamente il tasto "Intelligente" per uscire dalla modalità.

9. Modalità Vacanza

Premere il tasto "Vacanze" per attivare o disattivare la modalità Vacanze. L'icona si accende o si spegne. La cella frigorifera e la camera a temperatura variabile interrompono il raffreddamento e visualizzano "UA". Il congelatore visualizza la temperatura impostata di -18 °C.

(Prima di attivare questa modalità, svuotare la cella frigorifera e la cella a temperatura variabile per evitare il deterioramento degli alimenti).

10. Funzionamento del display

Dopo 60 secondi di funzionamento, il display si spegne automaticamente; premere un tasto qualsiasi per riaccenderlo.

11. Memoria di spegnimento

In caso di interruzione dell'alimentazione, il funzionamento si interrompe istantaneamente; dopo il ripristino dell'alimentazione, il frigorifero torna a funzionare secondo l'impostazione precedente all'interruzione.

12. Allarme apertura porta

Se la porta della cella frigorifera non è completamente chiusa o rimane aperta per più di 120 secondi, viene emesso un segnale acustico che si interrompe dopo la chiusura della porta.

13. Messaggio di errore

Se il frigorifero non funziona correttamente, sul display compaiono i seguenti messaggi di errore. Il frigorifero può continuare a funzionare anche se sono presenti dei guasti, ma è necessario contattare il servizio di assistenza il prima possibile per garantire il funzionamento ottimale del frigorifero.

Messaggio	E1	E2	E3
Errore	Circuito sensore temperatura di refrigerazione	Circuito sensore temperatura di congelamento	Circuito sensore di temperatura variabile
Messaggio	E4	E5	E6
Errore	Sensore di congelamento e sbrinamento	Sensore di temperatura ambiente	Circuito di comunicazione

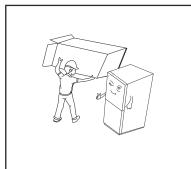
Risoluzione dei problemi

I seguenti sono problemi semplici che è possibile provare a risolvere autonomamente. Se non si riscontra alcun miglioramento, contattare il servizio di assistenza post-vendita.

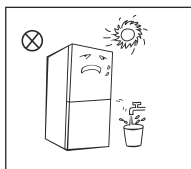
Problema	Possibili cause
Il frigorifero non funziona	Verificare che l'alimentazione sia collegata e che la spina sia inserita correttamente. La tensione è troppo bassa
Il frigorifero emana un odore sgradevole	Gli alimenti con un odore forte devono essere avvolti o inseriti in contenitori ermetici Controllare la presenza di alimenti in decomposizione L'interno del frigorifero deve essere pulito
Il funzionamento del compressore non si arresta	In estate è normale che il compressore del frigorifero funzioni a lungo perché la temperatura ambiente è elevata Sono stati inseriti troppi alimenti in una sola volta Raffreddare gli alimenti prima di riporli in frigorifero La porta del frigorifero viene aperta troppo spesso
La luce del frigorifero non è accesa	La lampadina rimane sempre accesa oppure rimane spenta Far sostituire la lampadina da un tecnico professionista
La porta del frigorifero non si chiude	La chiusura della porta è impedita da confezioni di alimenti, la porta non si chiude Sono stati inseriti troppi alimenti La porta è disallineata
Rumore	Controllare se il pavimento su cui poggia il frigorifero è piano e se il frigorifero è posizionato in modo stabile Gli accessori del frigorifero sono installati correttamente
La guarnizione della porta non tiene	Rimuovere eventuali residui dalla guarnizione della porta Riscaldare la guarnizione della porta (con un asciugacapelli o un asciugamano caldo) e applicarla nuovamente dopo averla lasciata raffreddare
La vaschetta dell'acqua trabocca	Una quantità eccessiva di alimenti o umidità eccessiva all'interno del frigorifero causano la formazione di molta di acqua durante l'operazione di sbrinamento La porta non chiusa correttamente e altri fattori causano l'ingresso di aria con formazione di brina e ghiaccio, aumentando la quantità di acqua prodotta dallo sbrinamento
Riscaldamento della scocca del frigorifero	Il condensatore integrato dissipa il calore all'interno attraverso la scocca La temperatura ambiente è troppo alta e all'interno del frigorifero sono stati conservati troppi alimenti, causando il funzionamento continuo del compressore che provoca il surriscaldamento della scocca. Prestare attenzione alla ventilazione e alla dissipazione del calore
Presenza di condensa all'esterno	Quando la temperatura ambiente è troppo alta, si forma della condensa sulla superficie esterna del frigorifero e sulla superficie della guarnizione della porta Si tratta di un fenomeno normale e la condensa può essere eliminata con un panno pulito
Si sente un rumore anomalo provenire dal frigorifero	Ronzio: Quando il compressore è in funzione emette un ronzio, che è più forte all'avvio e all'arresto. Si tratta di una condizione normale Scricchiolio: il refrigerante presente all'interno del frigorifero produce normalmente uno scricchiolio

Uso corretto del frigorifero

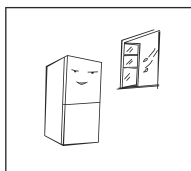
Posizionamento



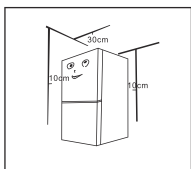
- Prima di utilizzare il frigorifero, rimuovere tutti i materiali di imballaggio, compresi l'imbottitura protettiva sulla base, l'imbottitura in schiuma all'interno del frigorifero, il nastro adesivo, ecc. e rimuovere la pellicola protettiva sulla porta e sul frigorifero.



- Tenere lontano da fonti di calore ed evitare l'esposizione diretta alla luce del sole. Non posizionare in luoghi umidi o bagnati per evitare la formazione di ruggine o l'indebolimento dell'effetto isolante.
- **Non spruzzare acqua o lavare il frigorifero con acqua e non posizionarlo in luoghi umidi o dove possono essere presenti spruzzi d'acqua, per non compromettere le prestazioni di isolamento elettrico dei componenti del frigorifero.**

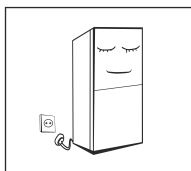


- Posizionare il frigorifero in un luogo ben ventilato all'interno, su una superficie piana e stabile (regolare i piedini di livellamento verso sinistra o destra per mettere in piano il frigorifero).



- Questo frigorifero deve essere installato in modo indipendente e non può essere utilizzato come elettrodomestico da incasso. In caso contrario potrebbero verificarsi problemi quali l'impossibilità di inserirlo nei mobili previsti, una riduzione delle prestazioni e della durata del prodotto e l'impossibilità di ottenere la garanzia di base fornita dal produttore.

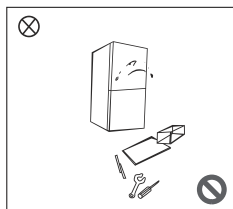
Operazioni preliminari



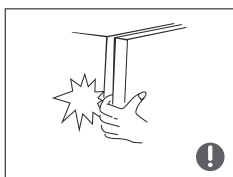
- Dopo il trasporto, attendere almeno 2 ore prima di accendere l'elettrodomestico, per non causare un deterioramento delle prestazioni o danni al prodotto.
- Prima di inserire alimenti freschi o congelati, lasciare il frigorifero in funzione per 2-3 ore; in estate la temperatura ambiente è elevata, pertanto il frigorifero deve essere lasciato in funzione per almeno 4 ore prima di inserire gli alimenti.
- In caso di interruzione dell'alimentazione elettrica o per la pulizia, scollegare la spina di alimentazione e attendere almeno cinque minuti prima di ricollegare l'alimentazione, in modo da evitare danni al compressore causati da avviamenti continui.

Uso corretto del frigorifero

Avviso per l'uso



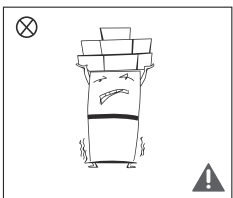
- Non smontare o trasformare il frigorifero senza autorizzazione e non danneggiare i tubi del circuito refrigerante. La manutenzione del frigorifero deve essere effettuata da tecnici professionisti.
- Per evitare eventuali situazioni pericolose, se il cavo di alimentazione è danneggiato, farlo sostituire dal personale qualificato del venditore o dal suo servizio di assistenza.



- Gli spazi tra le porte e tra le porte e il frigorifero sono molto ridotti. Fare attenzione a non infilare le mani in queste zone per evitare di schiacciarsi le dita. Quando si apre e si chiude la porta del frigorifero, non esercitare una forza eccessiva per evitare la caduta di oggetti.
- Con il frigorifero in funzione, non toccare con le mani bagnate gli alimenti o i contenitori presenti nella cella congelatore, in particolare i contenitori metallici, per evitare il congelamento delle mani.

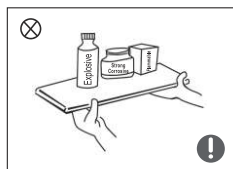


- Non consentire ai bambini di entrare o arrampicarsi sul frigorifero, per evitare che rimangano intrappolati nel frigorifero o nei suoi componenti, con conseguente rischio di soffocamento, o che entrino in contatto con prodotti elettrici che potrebbero ferirli.

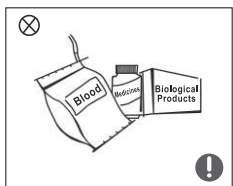


- Non collocare oggetti pesanti sulla parte superiore del frigorifero. Quando si chiude la porta, possono cadere facilmente e causare danni.

Posizionamento di alimenti e accessori



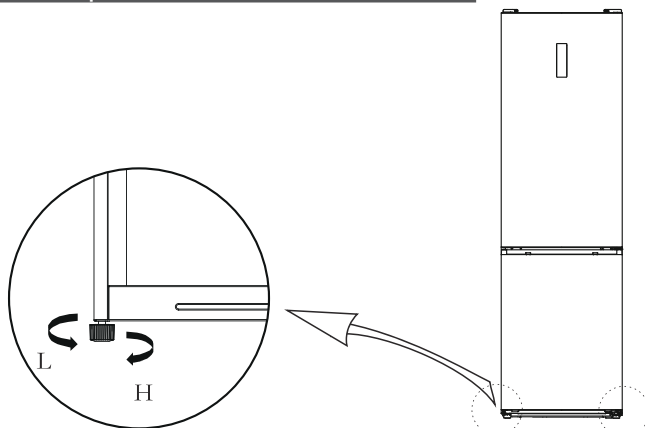
- Non inserire articoli infiammabili, esplosivi, volatili e fortemente corrosivi negli apparecchi elettrici, per non causare danni al prodotto o rischio di incendi.
- Non collocare o utilizzare articoli combustibili vicino al frigorifero per evitare incendi.



- Questo apparecchio è un frigorifero domestico, adatto solo alla conservazione di alimenti e non può essere utilizzato per altri scopi, come la conservazione di sangue, medicinali e prodotti biologici.

Uso corretto del frigorifero

Schema dei piedini di livellamento



(Le immagini sopra riportate sono solo a scopo illustrativo e la configurazione effettiva è soggetta ai prodotti effettivamente acquistati o alla dichiarazione del venditore)

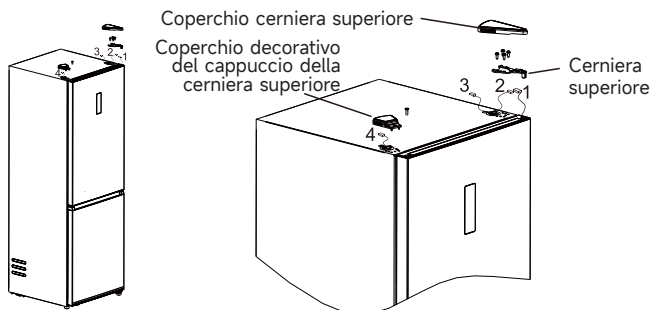
Regolazione:

- Ruotare il piedino di livellamento inferiore in senso orario per sollevare il frigorifero;
- Ruotare il piedino di livellamento inferiore in senso antiorario per abbassare il frigorifero;
- Seguendo i passaggi sopra indicati, è possibile regolare i due piedini di livellamento del frigorifero in modo che siano allineati orizzontalmente

Cambio apertura porta sinistra e destra

Elenco degli strumenti a cura dell'utente			
	Cacciavite a croce		Spatola Cacciavite diritto
	Chiave a bussola da 5/16"		Nastro di carta per mascheratura

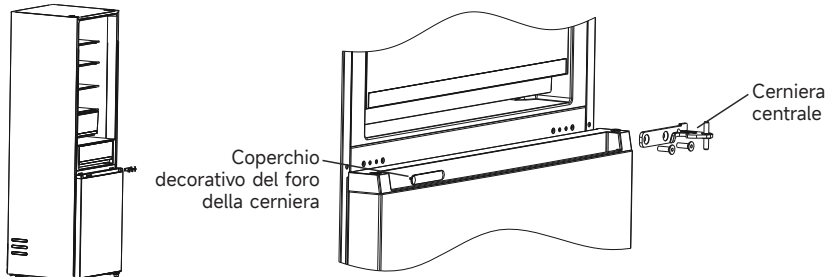
- Rimuovere gli articoli dalla porta.
- Rimuovere il cappuccio della cerniera superiore, il coperchio decorativo del cappuccio e la cerniera superiore, quindi scollegare i cavi di segnale (morsetti 1 e 2) sul lato superiore destro del frigorifero.



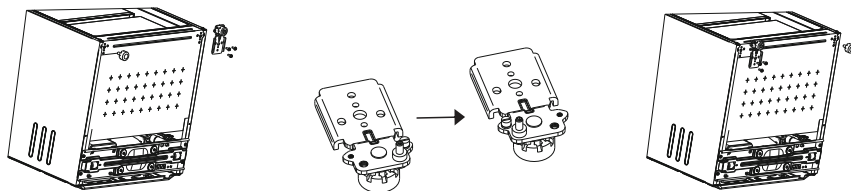
Uso corretto del frigorifero

Cambio apertura porta sinistra e destra

- 3) Rimuovere la porta del frigorifero (prestare attenzione alla minuteria come la guaina del perno e il fermo sulla porta, assicurarsi che non vada persa); rimuovere la cerniera centrale e il cappuccio decorativo del foro della cerniera sull'altro lato.

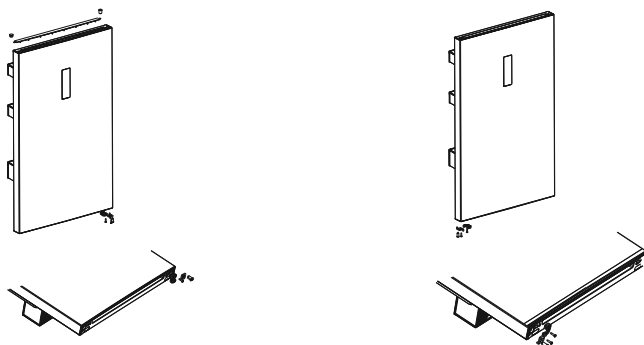


- 4) Rimuovere la porta del frigorifero (prestare attenzione alla minuteria come la guaina del perno e il fermo sulla porta, assicurarsi che non vada persa); Rimuovere la cerniera inferiore e il piedino di livellamento. Rimuovere il fermo inferiore della cerniera e il perno della cerniera e installarli sull'altro lato della cerniera, quindi installare la cerniera inferiore modificata sull'altro lato del frigorifero; il piedino di livellamento è installato sul lato della cerniera originale.



- 5) Sostituzione della porta del frigorifero:

Rimuovere la piastra del cappuccio terminale superiore e il tappo del foro del coperchio terminale della porta del frigorifero, installare la guaina del perno superiore e il cavo di segnale della porta sull'altro lato e coprire la piastra del cappuccio terminale superiore; quindi installare il tappo del foro del cappuccio terminale sull'altro lato del cappuccio terminale superiore;
Rimuovere il componente autobloccante della porta, il fermaporta e la guaina del perno della porta del frigorifero, estrarre il componente autobloccante sinistro della porta dalla confezione degli accessori, installarlo sul lato sinistro del cappuccio terminale inferiore della porta del frigorifero e sostituire il fermaporta e la guaina del perno con il lato sinistro del cappuccio terminale inferiore della porta del frigorifero.



Uso corretto del frigorifero

Cambio apertura porta sinistra e destra

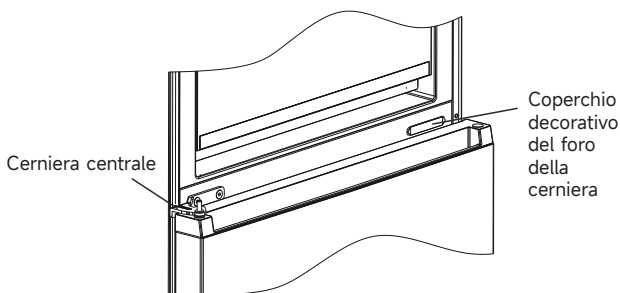
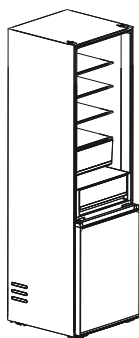
6) Sostituzione della porta del congelatore:

Rimuovere la guaina del perno dal cappuccio terminale superiore della porta del frigorifero e installarla a sinistra e a destra in modo intercambiabile.

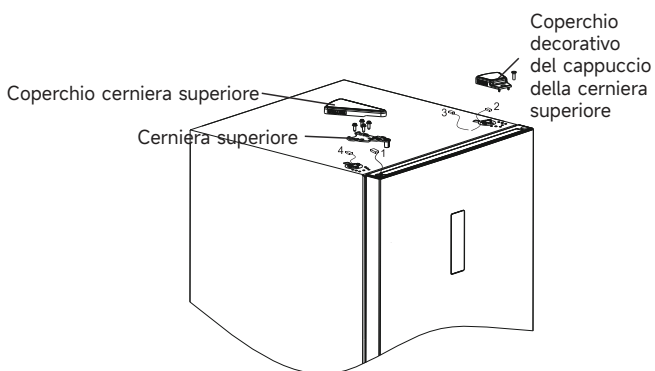
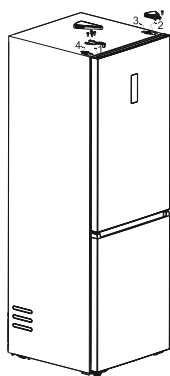
Rimuovere il componente autobloccante della porta del congelatore, il fermaporta e la guaina del perno, estrarre il componente sinistro autobloccante della porta dalla confezione degli accessori, installarlo sul lato sinistro del cappuccio terminale inferiore della porta del congelatore e sostituire il fermaporta e la guaina del perno con il lato sinistro del cappuccio terminale inferiore della porta del congelatore.



7) Installare la porta del congelatore sostituita sulla cerniera inferiore, quindi installare la cerniera centrale e coprire il cappuccio decorativo del foro della cerniera.



8) Posizionare la porta del frigorifero sulla cerniera centrale e installare la cerniera superiore; collegare il segnale superiore del frigorifero 4 con la linea di segnale della porta 1. Infine, inserire il coperchio decorativo del cappuccio della cerniera sulla parte superiore del lato destro.



(Le immagini sopra riportate sono solo a scopo illustrativo e la configurazione effettiva è soggetta ai prodotti effettivamente acquistati o alla dichiarazione del venditore)

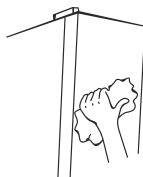
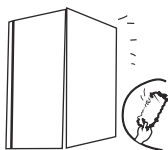
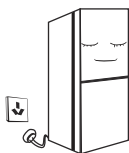
Manutenzione del frigorifero



Prima di pulire e sbrinare il frigorifero, scollegare la spina di alimentazione.

Pulizia

- Rimuovere la polvere dietro il frigorifero e sul pavimento per migliorare l'effetto di dissipazione del calore e il risparmio energetico.
- Pulire frequentemente l'interno del frigorifero per evitare odori sgradevoli. Per la pulizia, utilizzare un panno morbido o una spugna, immergerlo in acqua pulita o in un detergente neutro non corrosivo, quindi risciacquare con acqua pulita e asciugare con un panno asciutto. Aprire la porta e lasciarla asciugare all'aria prima di collegare la corrente di alimentazione.



Per la pulizia del frigorifero, non utilizzare spazzole dure, pagliette di acciaio, spazzole metalliche, prodotti abrasivi (come dentifricio), solventi organici (come alcol, acetone, diluente per vernici, ecc.), acqua bollente, acidi e prodotti alcalini. Questo potrebbe danneggiare la superficie e il rivestimento interno del frigorifero.



Non lavare con acqua corrente, per non compromettere le prestazioni di isolamento elettrico. Pulire i componenti elettrici, come la lampadina, con un panno asciutto.



Sbrinamento

Questo frigorifero è raffreddato completamente ad aria con funzione di sbrinamento automatico senza intervento manuale.

Intervalli di sbrinamento

Temperatura ambiente	Intervallo di sbrinamento	Tempo	Condizioni specifiche
32 °C	Intervallo minimo di sbrinamento (Δt_{d-min})	12 h	Utilizzo frequente, la cella congelatore non raggiunge la temperatura impostata
	Intervallo massimo di sbrinamento (Δt_{d-max})	96 h	Nessuna apertura e chiusura della porta e nessuna impostazione specifica

Precauzioni di sicurezza



Attenzione: rischio di incendio / materiali infiammabili

Standard EN: Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e conoscenza, purché siano state loro fornite istruzioni relative all'uso sicuro dell'apparecchio e comprendano i pericoli che esso comporta. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione. Ai bambini di età compresa tra 3 e 8 anni è permesso di inserire o prelevare alimenti dal frigorifero.

Standard IEC: Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non siano state fornite loro istruzioni o supervisione da parte di una persona responsabile della loro sicurezza.

È necessario fare attenzione che i bambini non giochino con questo frigorifero.

Se il cavo di alimentazione è danneggiato o la presa è allentata, è necessario sostituirli rivolgendosi al produttore, al tecnico di assistenza autorizzato o a servizi simili per evitare pericoli. Non conservare sostanze esplosive (come bombolette aerosol con propellenti infiammabili) nel frigorifero.

Scollegare la spina di alimentazione dell'apparecchio dopo l'uso e prima della pulizia automatica dell'apparecchio.

Le lampade a LED possono essere sostituite solo dal produttore o dal tecnico di assistenza autorizzato, come parte di ricambio dell'elettrodomestico.

- ATTENZIONE: Assicurarsi che non vi siano oggetti che ostacolano i fori di ventilazione della scocca dell'apparecchiatura o della struttura integrata.
- ATTENZIONE: Non utilizzare dispositivi meccanici o altri mezzi per accelerare lo scongelamento, ad eccezione del processo raccomandato dal produttore.
- ATTENZIONE: Non danneggiare i tubi del circuito refrigerante.
- ATTENZIONE: Non collegare adattatori o altri accessori alla presa di alimentazione.
- ATTENZIONE: Smaltire il frigorifero secondo le normative locali, poiché contiene ciclopentano e refrigerante infiammabili.
- ATTENZIONE: Posizionare l'apparecchiatura verificando che il cavo di alimentazione non sia schiacciato o danneggiato.
- ATTENZIONE: Non posizionare prese multiple o alimentatori portatili nella parte posteriore dell'apparecchio.
- ATTENZIONE: Non modificare il cavo di alimentazione e non utilizzare prolunghie.
- ATTENZIONE: Sussiste il rischio di intrappolamento dei bambini.
- ATTENZIONE: È severamente vietato smontare o l'accessorio di produzione del ghiaccio e i relativi componenti senza autorizzazione. Per evitare pericoli, la sostituzione deve essere effettuata dal produttore, dal suo servizio di assistenza o da tecnici professionisti qualificati.
- ATTENZIONE: Tenere libere le aperture di ventilazione presenti nella scocca dell'apparecchio o nella struttura in cui è installato.
- ATTENZIONE: Non utilizzare dispositivi meccanici o altri mezzi per accelerare il processo di sbrinamento, diversi da quelli raccomandati dal produttore.
- ATTENZIONE: Non utilizzare apparecchi elettrici all'interno delle celle di conservazione degli alimenti dell'apparecchio, a meno che non siano del tipo raccomandato dal produttore.

Precauzioni di sicurezza

Prima di smaltire un frigorifero esausto:

- Rimuovere le porte del frigorifero.
- Posizionare i portabottiglie e le porte in un luogo adeguato per impedire ai bambini di accedervi e giocare con esse causando incidenti.

Per evitare la contaminazione degli alimenti, attenersi alle seguenti istruzioni:

- Non tenere aperta la porta del frigorifero a lungo per non causare la fuoriuscita di aria fredda e aumentare la temperatura interna del frigorifero provocando un facile deterioramento degli alimenti.
- Conservare la carne e il pesce crudi in contenitori adeguati all'interno del frigorifero per non farli entrare in contatto con altri alimenti.
- Se il frigorifero deve rimanere inutilizzato per un lungo periodo, è necessario sbrinare, pulire e asciugare l'apparecchio, chiudere la porta e scollegare l'alimentazione per evitare la formazione di muffa all'interno.

Attenersi alle seguenti istruzioni: Per evitare la contaminazione degli alimenti, rispettare le seguenti istruzioni:

- L'apertura prolungata della porta può causare un aumento significativo della temperatura nei scomparti dell'apparecchio.
 - Pulire regolarmente le superfici che possono venire a contatto con gli alimenti e i sistemi di scarico accessibili.
 - Pulire le vaschette dell'acqua che non sono state utilizzate da più di 48 ore; sciacquare il sistema collegato alla rete idrica se l'acqua non viene utilizzata per più di 5 giorni. (nota 1)
 - Conservare carne e pesce crudi in contenitori adeguati all'interno del frigorifero, in modo che non entrino in contatto con altri alimenti né gocciolino su di essi.
 - Gli scomparti   per surgelati a due stelle sono adatti per conservare alimenti precongelati, conservare o preparare gelati e fare cubetti di ghiaccio. (nota 2).
 - Gli scomparti a una , due   e tre stelle    non sono adatti al congelamento di alimenti freschi. (nota 3)
 - Se l'apparecchio di refrigerazione viene lasciato vuoto per lunghi periodi, spegnerlo, sbrinarlo, pulirlo, asciugarlo e lasciare la porta aperta per evitare la formazione di muffa all'interno dell'apparecchio.
- Nota 1,2,3: Confermare se è applicabile in base al tipo di scomparto del prodotto.

Precauzioni di sicurezza

Queste istruzioni contengono molte informazioni importanti sulla sicurezza che devono essere rispettate.

Significato dei simboli di avvertenza di sicurezza



Simbolo di divieto

Questo simbolo indica le azioni e i comportamenti correlati non ammessi. Il mancato rispetto delle istruzioni può causare danni al prodotto o mettere in pericolo la sicurezza personale degli utenti.



Simbolo di avvertenza

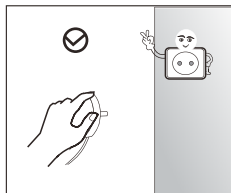
Questo simbolo indica le questioni da osservare e i comportamenti da seguire rigorosamente secondo i requisiti. Il mancato rispetto delle istruzioni può causare danni al prodotto o mettere in pericolo la sicurezza personale degli utenti.



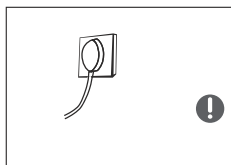
Simbolo di attenzione

Questo simbolo segnala le aree che necessitano di attenzione e i comportamenti associati che richiedono particolare cura. L'inosservanza può causare lesioni lievi o moderate o danni al prodotto.

Precauzioni per i componenti elettrici



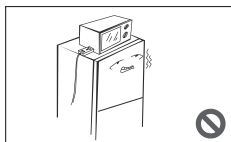
- Non tirare il cavo di alimentazione per scollegare il frigorifero. Tenere saldamente la spina ed estrarla direttamente dalla presa.
- Per garantire la sicurezza, non danneggiare mai il cavo di alimentazione e non utilizzarlo se è danneggiato o se la spina è usurata.



- Utilizzare una presa di alimentazione conforme agli standard specificati, che non deve essere condivisa con altri apparecchi elettrici.
- È fondamentale che la spina del cavo di alimentazione sia sempre ben inserita nella presa per evitare il rischio di incendi. Verificare che l'elettrodo di terra della presa sia dotato di un cavo di terra idoneo.



- In caso di fuga di gas infiammabili come il carbone gassoso, chiudere prima la valvola corrispondente, quindi aprire porte e finestre. Non staccare la spina degli apparecchi elettrici per evitare incendi causati dalla produzione di scintille.

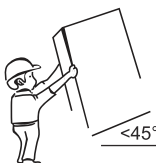


- Per garantire la sicurezza, si raccomanda di non collocare apparecchi quali prese di corrente, regolatori di tensione, cuociriso e forni a microonde sulla parte superiore del frigorifero; non utilizzare elettrodomestici nel vano elettrodomestici, ad eccezione di quelli raccomandati dal produttore.

Precauzioni di sicurezza

Se il frigorifero non viene più utilizzato

- In caso di interruzione dell'alimentazione elettrica: In caso di interruzione di corrente, aprire la porta il meno possibile; non conservare vino e bevande all'interno.
- Quando il frigorifero non viene utilizzato per un lungo periodo: Scollegare l'alimentazione elettrica per evitare scosse elettriche o incendi dovuti all'usura del cavo di alimentazione; pulire l'interno del frigorifero; lasciare aperta la porta del frigorifero e richiuderla dopo che si è asciugata completamente.
- Se si deve spostare il frigorifero: Estrarre tutti gli oggetti dal frigorifero prima di spostarlo, fissare il ripiano in vetro e il cassetto per frutta e verdura con nastro adesivo e stringere i piedini di livellamento; chiudere bene la porta del frigorifero e fissarla con nastro adesivo per evitare che si apra durante lo spostamento. Non capovolgere né posizionare orizzontalmente durante il trasporto e non sottoporre il frigorifero a vibrazioni; l'angolo di inclinazione durante il trasporto non deve superare 45 gradi. Non afferrare il frigorifero per la porta o la cerniera durante il trasporto.



Una volta acceso il frigorifero, è preferibile utilizzarlo in modo continuativo. In condizioni normali, non interrompere l'uso del frigorifero per non comprometterne la durata.

Smaltimento dell'apparecchio



Il refrigerante R600a e il materiale in schiuma di ciclopentano utilizzati in questo frigorifero sono materiali combustibili, pertanto i frigoriferi smaltiti devono essere isolati da fonti di accensione e non possono essere bruciati. Consegnare a un'azienda di riciclaggio qualificata per il trattamento. Al fine di evitare danni all'ambiente o causare altri pericoli.



Per lo smaltimento del frigorifero, rimuovere la porta, la guarnizione della porta e il ripiano e riportarli in un luogo adatto per impedire ai bambini di accedervi e di giocarvi causando incidenti.



Non utilizzare in ambienti troppo freddi (inferiori a 5 °C).

Non conservare esplosivi all'interno quali spray che favoriscono la combustione; Ad eccezione dei metodi raccomandati dal produttore, non utilizzare apparecchiature meccaniche o altri mezzi per accelerare il processo di sbrinamento; Non danneggiare il circuito di refrigerazione.

Questo apparecchio è destinato all'uso domestico e simili, ad esempio:

- Aree cucina di negozi, uffici o altri luoghi di lavoro;
- Clienti di aziende agricole, alberghi, motel e ambienti residenziali;
- Piccoli alberghi;
- Settore della ristorazione e altri settori analoghi non relativi alla vendita al dettaglio;

Informazioni sul prodotto

Modello di fabbrica	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Tensione	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominale	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Frequenza	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo di refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modello di fabbrica	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Tensione	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominale	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequenza	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo di refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modello di fabbrica	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Tensione	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominale	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequenza	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo di refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modello di fabbrica	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Tensione	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominale	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequenza	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo di refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modello di fabbrica	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Tensione	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominale	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequenza	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo di refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

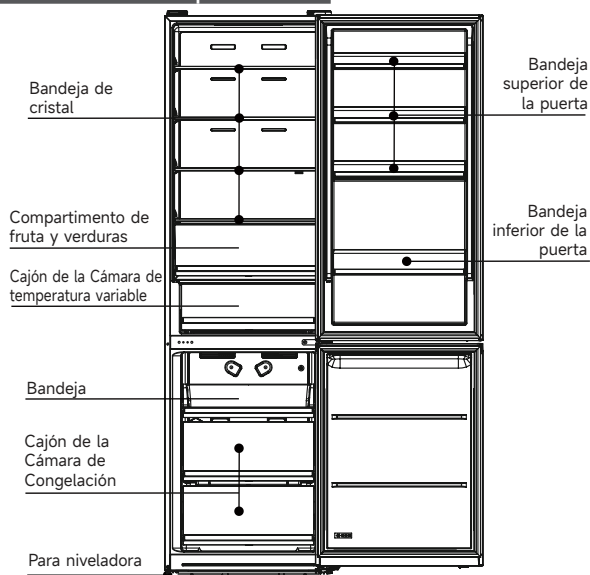
Nota importante



Il refrigerante e la schiuma di ciclopentano utilizzati in questa apparecchiatura sono infiammabili. Pertanto, le apparecchiature devono essere riciclate tenendole lontane da qualsiasi fonte di incendio e trattate da un'azienda di riciclaggio specializzata e qualificata. Le apparecchiature non devono essere sottoposte a trattamento a combustione, al fine di evitare danni all'ambiente o qualsiasi altro danno. Pulire e asciugare le apparecchiature prima di smaltirle, chiudere la porta e scollegare l'alimentazione per evitare la formazione di muffa nel contenitore.

Nombres de los componentes y Características de los frigoríficos

Nombre de cada componente



Algunas características y accesorios del frigorífico que ha adquirido pueden no coincidir completamente con esta leyenda, consulte la lista de embalaje.

Características del producto

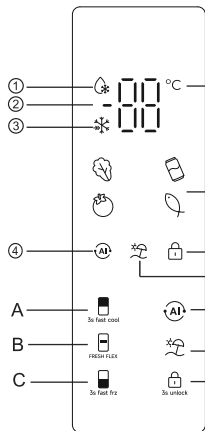
- **Frigorífico inteligente sin escarcha**
Para lograr el ahorro y la eficiencia energética, y un rendimiento superior, se utilizan el compresor de renombre internacional y la última tecnología libre de escarcha.
- **El control de temperatura es inteligente y preciso para conservar los alimentos frescos más tiempo**
El sistema de control por microordenador se utiliza para ajustar y controlar las temperaturas de la Cámara de refrigeración, la Cámara de temperatura variable y la Cámara de congelación respectivamente, lo que hace que el ajuste de la temperatura sea más preciso y se mantenga fresco durante más tiempo.
Algunos modelos funcionan mediante un control totalmente inteligente, sin ajustes ni interferencias de los usuarios.
- **Pantalla LED extra grande con botones táctiles**
La pantalla LED muestra respectivamente la temperatura establecida y el estado funcional de la Cámara de refrigeración, la Cámara de temperatura variable y la Cámara de congelación. Al mismo tiempo, se han adoptado botones táctiles con un aspecto moderno y claro y un funcionamiento cómodo.
- **Inteligencia artificial, Control de temperatura automático**
Bajo el control de la inteligencia artificial, el frigorífico puede ajustar automáticamente la temperatura según el cambio de temperatura ambiente, logrando el efecto de refrigeración ideal sin necesidad de ajuste manual.
- **Cámara de temperatura variable de gran capacidad**
La regulación de temperatura de la Cámara de temperatura variable permite cambiar el uso de la cámara para Frutas y verduras (4 °C) → Bebidas frías (2 °C) → Alimentos esenciales (1 °C) → Pescado fresco (-1 °C) → etc.
- **Función de Refrigeración rápida y Congelación rápida**
La función de Refrigeración rápida reduce la temperatura de la cámara frigorífica a 2 °C rápidamente, lo que mejora el efecto de conservación de la frescura y facilita tomar bebidas heladas; La función de Congelación rápida puede refrigerar los alimentos en la Cámara de Congelación por debajo de -18 °C en el menor tiempo, y mantenerlos frescos de forma más científica.
- **Función de aviso de alarma**
Este frigorífico está equipado con aviso de avería y función de alarma cuando la puerta del frigorífico no está bien cerrada, lo cual resulta cómodo de usar y mantener para los usuarios.

Funcionamiento del Panel de control de temperatura

Panel de control de temperatura

1. Botones de funcionamiento

- Botón A... Botón de control de la Temperatura de refrigeración
- Botón B... Botón de control de la Temperatura variable
- Botón C... Botón de control de Congelación
- Botón D... Botón Inteligente
- Botón E... Botón Modo Vacaciones
- Botón F... Botón de Bloqueo/Desbloqueo



2. Pantalla de visualización

- ①... Modo de Refrigeración rápida
- ②... Visualización de Temperatura
- ③... Modo de Congelación rápida
- ④... Modo Inteligente
- ⑤... Icono de Temperatura
- ⑥... Elecciones de Temperatura variable
- ⑦... Visualización de Bloqueo
- ⑧... Modo Vacaciones

3. Pantalla

En cada encendido, se visualiza todo durante 3 segundos con el bucle de inicio y, a continuación, se accede a la pantalla de funcionamiento normal (las temperaturas establecidas de la Cámara de refrigeración, la Cámara de temperatura variable y la Cámara de congelación son 5/4 «Frutas y verduras»/-18 °C respectivamente la primera vez).

Pantalla de funcionamiento normal

Zona de visualización de la Temperatura: Cuando no hay ningún fallo, la temperatura ajustada de la cámara frigorífica se muestra cíclicamente cada 3 segundos; Cuando hay algún fallo, el código de fallo se muestra cíclicamente después del bloqueo. Cuando se ajusta la temperatura, se ilumina la zona indicadora de la cámara frigorífica y se apagan las demás zonas.

Control de la pantalla

En circunstancias normales, en el estado bloqueado, la pantalla de visualización se apaga si no se abre ninguna puerta y no se pulsa ningún botón después de 30 segundos;

Cada vez que se abre alguna puerta o se pulsa algún botón, se visualiza la Pantalla de funcionamiento normal;

Cuando ocurre un «Código de fallo visible», la pantalla de visualización se ilumina y se apagará después de 60 segundos.

4. Bloquear y desbloquear

En el estado de desbloqueo, mantenga pulsado el botón de Bloqueo/Desbloqueo durante 3 segundos para entrar en el estado de bloqueo y se visualizará constantemente el icono de bloqueo (candado);

En el estado de desbloqueo, mantenga pulsado el botón de Bloqueo/Desbloqueo durante 3 segundos para entrar en el estado de desbloqueo y desaparecerá el icono de bloqueo.

Tras 30 segundos de funcionamiento sin tocar ningún botón, entra automáticamente en estado de bloqueo.

Las funciones siguientes 5-8 deben realizarse desde el estado de desbloqueo.

Si se intentan usar desde el estado de bloqueo, el icono de «Bloqueado» parpadeará durante 3 segundos y sonará un aviso sonoro al mismo tiempo.

5. Ajuste de temperatura y funcionamiento de la Cámara de refrigeración

Si no aparece 2-8 °C en la zona de visualización de la Cámara de refrigeración, tendrá que pulsar primero el botón de Refrigeración.

Pulse el botón de Refrigeración para ajustar la temperatura de la Cámara de refrigeración, y la temperatura subirá 1 °C cada vez que pulse el botón. Cuando la temperatura alcanza los 8 °C, al volver a pulsar el botón de Refrigeración, la temperatura pasa a 2 °C de modo cíclico, y así sucesivamente. Mantenga pulsado el botón de Refrigeración durante 3 segundos para establecer el modo de Refrigeración rápida y, a continuación, se iluminará el icono de Refrigeración rápida. En este momento, la pantalla de refrigeración muestra 2 °C. Desde el modo de Refrigeración rápida, pulse el botón de Refrigeración durante 3 segundos para salir del modo de Refrigeración Rápida, y el ajuste de la

Funcionamiento del Panel de control de temperatura

Cámara de Refrigeración se restaurará a la elección antes de ajustar el modo de Refrigeración Rápida. El ajuste surtirá efecto tras el bloqueo.

(Si ajusta la posición del frigorífico mientras está en el modo de Refrigeración rápida, saldrá del modo de Refrigeración rápida. Configure el tiempo máximo de Refrigeración rápida en 20 horas o salir después de 60 minutos desde el punto de apagado.)

6. Ajuste de la temperatura y funcionamiento de la Cámara de temperatura variable

Pulse el botón de temperatura variable para ajustar la temperatura de la Cámara de temperatura variable. Cada vez que pulse el botón de temperatura variable,

Cambia la temperatura cíclicamente con las opciones Frutas y verduras (4 °C) → Bebidas frías (2 °C) → Alimentos esenciales (1 °C) → Pescado fresco (-1 °C) → ...; El ajuste surtirá efecto tras el bloqueo.

7. Ajuste de la temperatura y funcionamiento de la Cámara de congelación

Si no aparece -16~-24 °C en la zona de visualización de la Cámara de refrigeración, tendrá que pulsar primero el botón de Congelación. Pulse el botón de Congelación para ajustar la temperatura de la Cámara de congelación, y la temperatura bajará 1 °C cada vez que pulse el botón de Congelación; Cuando la temperatura alcance los -24 °C, al pulsar una vez más el botón de Congelación, la temperatura pasará a -16 °C de modo cíclico, y así sucesivamente.

Pulse el botón de Congelación durante 3 segundos para activar el modo de Congelación rápida y, a continuación, se iluminará el icono de Congelación rápida. En este momento, la pantalla de refrigeración muestra -26 °C. Pulse el botón de Congelación durante 3 segundos para salir del modo de Congelación rápida, y restablecer el ajuste de la Cámara de Congelación a la elección anterior al ajuste del modo de Congelación Rápida.

El ajuste surtirá efecto tras el bloqueo.

(Si ajusta la posición del Congelador mientras está en modo de Congelación rápida, saldrá del modo de Congelación rápida. Configure el tiempo máximo de Congelación rápida en 20 horas o salir después de 60 minutos desde el punto de apagado.)

8. Modo inteligente

Pulse el botón «Inteligente» y cambie inmediatamente al modo «Inteligente», y el icono se iluminará. La refrigeración se ajusta a 5 °C, la congelación se ajusta a -18 °C, y la temperatura variable mantiene la elección original. Desde el modo inteligente, pulse de nuevo el botón «Inteligente», y saldrá inmediatamente del modo inteligente.

9. Modo vacaciones

Pulse el botón del modo «Vacaciones» para entrar o salir del modo vacaciones y el icono se iluminará o apagará consecuentemente. La Cámara frigorífica y la Cámara de temperatura variable dejarán de enfriar y mostrarán «UA». El Congelador mostrará la temperatura establecida de -18 °C.

(Antes de entrar en este modo, vacíe los alimentos de la Cámara de refrigeración y de la Cámara de Temperatura Variable para evitar que se estropeen.)

10. Función de control de pantalla

Tras 60 segundos de funcionamiento, la luz de fondo se apaga automáticamente; Cuando la luz de fondo está apagada, pulse cualquier botón para restaurar la luz de fondo.

11. Memoria de apagado

Cuando se hay un corte de corriente, el estado de funcionamiento instantáneo de la alimentación se bloquea, y tras recuperar la alimentación, seguirá funcionando de acuerdo con la configuración previa al corte de corriente.

12. Alarma de apertura de puerta

Si la puerta de la Cámara de refrigeración no se cierra completamente o se abre durante más de 120 segundos, se emitirá una alarma sonora, y la alarma se detendrá después de cerrar la puerta.

13. Aviso de avería

Cuando aparece el siguiente aviso de avería en la pantalla de visualización, el frigorífico está averiado. El frigorífico puede seguir refrigerando cuando una de sus partes presenta fallos, pero debe ponerse en contacto con el servicio de mantenimiento lo antes posible para que el funcionamiento del frigorífico sea óptimo.

Aviso	E1	E2	E3
Avería	Circuito del sensor de temperatura de refrigeración	Circuito del sensor de temperatura de congelación	Circuito del sensor de temperatura variable
Aviso	E4	E5	E6
Avería	Sensor de congelación y descongelación	Sensor de temperatura ambiente	Circuito de comunicación

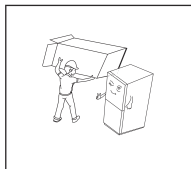
Resolución de problemas

Para los siguientes problemas sencillos, puede intentar resolverlo usted mismo. Si no mejora, llame al servicio posventa.

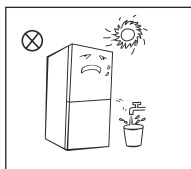
Problema	Causa posible
El frigorífico no funciona	Comprobar si la fuente de alimentación está conectada y la clavija está bien enchufada ¿La tensión es demasiado baja?
El frigorífico tiene un olor desagradable	Los alimentos malolientes deben estar bien envueltos Compruebe la caducidad de los alimentos Hay que limpiar el interior del frigorífico
El compresor funciona durante largos periodos de tiempo	Es normal que el frigorífico funcione durante mucho tiempo en verano porque la temperatura ambiente es alta. Se ha introducido demasiada comida de una vez Deje enfriar la comida antes de meterla en el frigorífico La puerta del frigorífico se abre con demasiada frecuencia
La luz del frigorífico no enciende	Compruebe si el frigorífico tiene alimentación o si la bombilla está averiada La lámpara de iluminación será sustituida por un profesional
La puerta del frigorífico no cierra	La puerta está atascada con paquetes de comida de modo que no se puede cerrar Se ha puesto demasiada comida Frigorífico torcido
Ruido	Compruebe si el suelo está horizontal y el frigorífico está colocado de forma estable. ¿Están los accesorios del frigorífico en su posición normal?
La junta de la puerta tiene costuras	Retire el material sobrante de la junta de la puerta Caliente la junta de la puerta y recolóquela después de que se enfríe al aire (con un secador de pelo o una toalla caliente).
La bandeja de agua rebosa agua	Demasiados alimentos o demasiada humedad en el frigorífico provoca una gran cantidad de agua durante la descongelación Una puerta mal cerrada y otras razones hacen que entre aire y comience a helarse, y con ello aumentará el agua producida en la descongelación.
Calentamiento del armazón del frigorífico	Es normal que el condensador integrado disipe calor en su interior a través del armazón La temperatura ambiente es demasiado alta, y hay demasiados alimentos o poco tiempo de inactividad del compresor Provocando el calentamiento del armazón. Preste atención a la ventilación y la disipación del calor
Condensación exterior	Cuando la temperatura ambiente es demasiado alta, se produce un fenómeno de condensación en la superficie exterior del frigorífico y en la superficie de la junta de la puerta. Es un fenómeno normal y se puede limpiara con una toallita
Hay un sonido anómalo en el frigorífico	Zumbido: Cuando el compresor funciona, produce un zumbido, y el sonido es fuerte al arrancar o parar, lo cual es un fenómeno normal. Chirrido: Es un fenómeno normal que el refrigerante de los aparatos eléctricos emita un chirrido al fluir.

Uso correcto del frigorífico

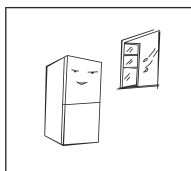
Colocación



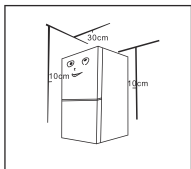
- Antes de utilizar el frigorífico, retire todos los materiales de embalaje, incluido el cojín de la base, el cojín de espuma del interior del frigorífico, la cinta adhesiva, etc., y rasgue el plástico protector del cuerpo de la puerta y del frigorífico.



- Manténgalo alejado de fuentes de calor y evite los rayos directos del sol. No lo coloque en lugares húmedos o con agua, para evitar que se oxide o se debilite el efecto del aislamiento.
- **No rocíe ni lave el frigorífico con agua, y no lo coloque en un lugar húmedo y donde sea fácil que salpique agua, para no afectar el rendimiento del aislamiento eléctrico de los productos del frigorífico.**

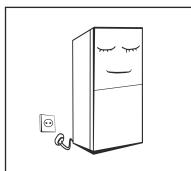


- Coloque el frigorífico en un lugar bien ventilado en el interior, y donde el suelo sea horizontal y firme (si hubiera alguna inestabilidad, es posible hacer girar la pata de nivelación hacia la izquierda o la derecha para nivelarlo).



- Este frigorífico se instala de forma independiente y no puede utilizarse como un dispositivo integrado, de lo contrario se producirán problemas como la imposibilidad de encajarlo en armarios, la reducción del rendimiento y de la vida útil del producto y la imposibilidad de obtener la garantía básica del producto proporcionada por el fabricante.

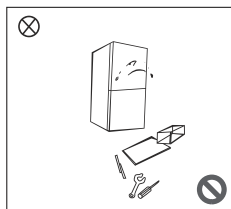
Inicio



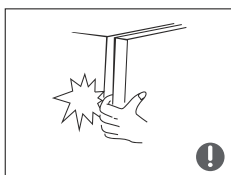
- Para los productos que hayan sido transportados, déjelos reposar durante más de 2 horas antes de encenderlos, de lo contrario dará lugar a la degradación del rendimiento del producto o averías.
- Antes de introducir alimentos frescos o congelados, deje que el frigorífico funcione durante 2-3 horas. La temperatura ambiente es alta en verano, por lo que el frigorífico primero debe funcionar a pleno rendimiento durante más de 4 horas.
- En caso de corte del suministro eléctrico o de limpieza, se debe desenchufar el cable de alimentación y mantenerlo al menos un intervalo de cinco minutos antes de volver a conectar el suministro eléctrico, para evitar que el compresor se dañe debido al arranque continuo.

Uso correcto del frigorífico

Avisos sobre el uso



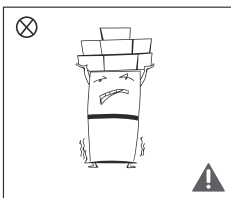
- Queda terminantemente prohibido desmontar o transformar el frigorífico sin permiso, así como dañar la tubería de refrigeración. El mantenimiento del frigorífico debe ser realizado por profesionales.
- Si el cable de alimentación presenta daños, debe ser reemplazado por un profesional cualificado de vendedor o su departamento de mantenimiento, para evitar peligros.



- Los espacios entre puertas, y entre la puerta y el frigorífico son muy pequeños. Tenga cuidado de no meter las manos en estas zonas para evitar aplastarse los dedos. Al abrir y cerrar la puerta del frigorífico, no haga demasiada fuerza para evitar que se caigan los objetos.
- Después de que el frigorífico empiece a funcionar, no coja alimentos o recipientes de la Cámara de congelación con las manos mojadas, especialmente recipientes metálicos, para evitar congelaciones.

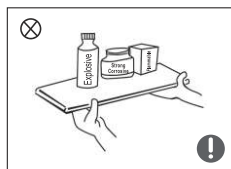


- No permita que los niños entren o se suban al frigorífico, para evitar que queden pegados en los productos del frigorífico, lo que puede provocar asfixia, o la caída de productos eléctricos que puedan hacer daño a los niños.

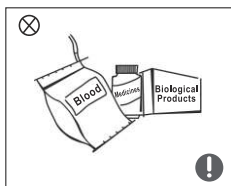


- No coloque objetos pesados en la parte superior del frigorífico. Al cerrar la puerta, es fácil que se caigan y causen daños accidentales.

Temas relacionados con la colocación de artículos



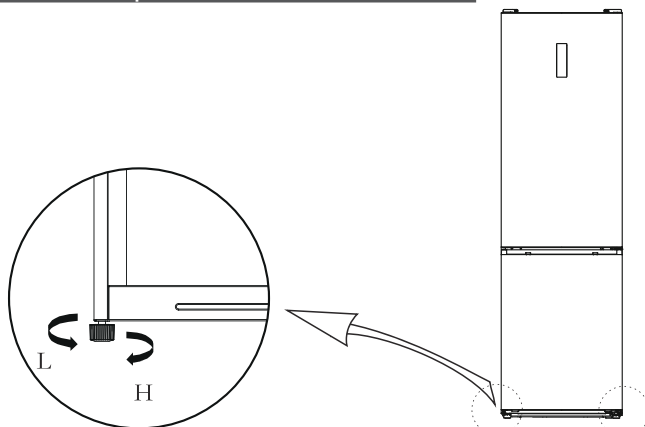
- No introduzca artículos inflamables, explosivos, volátiles y altamente corrosivos dentro de aparatos eléctricos, para no causar daños al producto o accidentes por incendio.
- No coloque ni utilice objetos combustibles cerca del frigorífico para evitar incendios.



- Este frigorífico es un frigorífico doméstico, que sólo sirve para almacenar alimentos, y no puede utilizarse para otros fines, como almacenar sangre, medicamentos y productos biológicos.

Uso correcto del frigorífico

Esquema de la pata de nivelación



(Las imágenes anteriores sólo son de referencia, y la configuración real está sujeta a los objetos físicos adquiridos o a la declaración del vendedor).

Pasos para el ajuste:

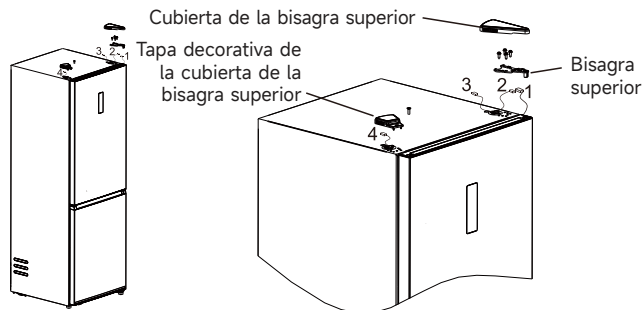
- Gire la pata niveladora inferior en el sentido de las agujas del reloj para elevar el frigorífico;
- Gire la pata niveladora inferior en el sentido contrario al de las agujas del reloj para bajar el frigorífico;
- De acuerdo con los pasos anteriores, las dos patas niveladoras del frigorífico pueden ajustarse hasta una altura horizontal

Cambio de puerta izquierda y derecha

Lista de herramientas que deben proporcionar los usuarios

	Destornillador de estrella		Espátula Destornillador plano
	Llave de vaso 5/16"		Cinta de carroceros

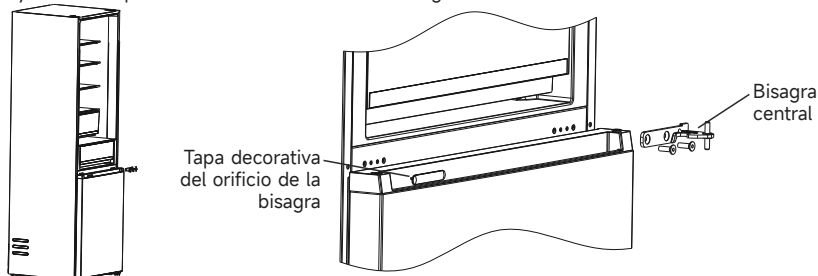
- Retire los artículos del cuerpo de la puerta.
- Retire la cubierta de la bisagra superior, la tapa decorativa de la cubierta de la bisagra y la bisagra superior, y desconecte las líneas de señal (terminales de línea de señal 1 y 2) en la parte superior derecha del frigorífico.



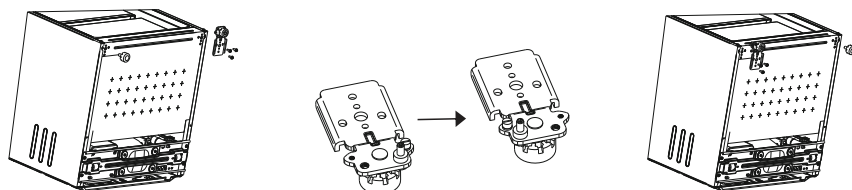
Uso correcto del frigorífico

Cambio de puerta izquierda y derecha

- 3) Retire el cuerpo de la puerta de refrigeración (preste atención a las piezas pequeñas como el casquillo del eje y el tope de la puerta, asegúrese de que no se pierdan); Retire la bisagra central, y retire la tapa decorativa del orificio de la bisagra en el otro lado.



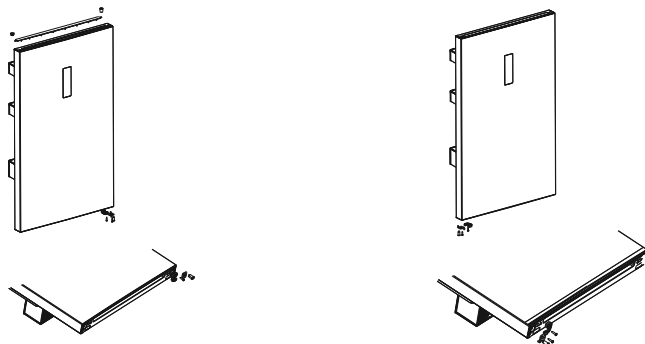
- 4) Retire el cuerpo de la puerta de refrigeración (preste atención a las piezas pequeñas como el casquillo del eje y el tope de la puerta, asegúrese de que no se pierdan); Retire la bisagra inferior y la pata niveladora. Retire el tope inferior y el eje de la bisagra e instélos en el otro lado de la bisagra, e instale la bisagra inferior modificada en el otro lado del frigorífico. La pata niveladora se instala en el lado de la bisagra original.



- 5) Sustitución de la puerta de refrigeración:

Retire la placa de la tapa terminal superior y el tapón del orificio de la cubierta terminal de la puerta de refrigeración, instale el manguito del eje superior y la línea de señal del cuerpo de la puerta en el otro lado, y cubra la placa de la tapa del extremo superior; A continuación, instale el tapón del orificio de la tapa del extremo en el otro lado de la tapa terminal superior:

Retire el componente de autobloqueo de la puerta, el soporte de la puerta y el casquillo del eje de la puerta de refrigeración, saque el componente de bloqueo automático de la puerta izquierda del paquete de accesorios, instálelo en el lado izquierdo de la tapa terminal inferior de la puerta de refrigeración y vuelva a colocar el soporte de la puerta y el casquillo del eje en el lado izquierdo de la tapa terminal inferior de la puerta de refrigeración.



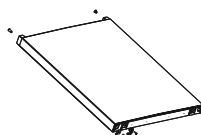
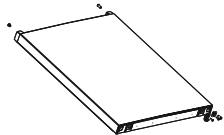
Uso correcto del frigorífico

Cambio de puerta izquierda y derecha

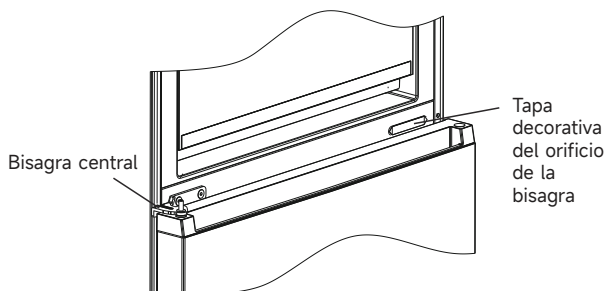
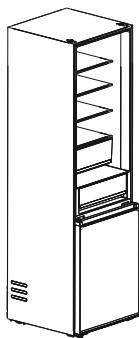
6) Sustitución de la puerta de refrigeración:

Retire el casquillo del eje de la tapa terminal superior de la puerta del frigorífico e instálelos a izquierda y derecha indistintamente.

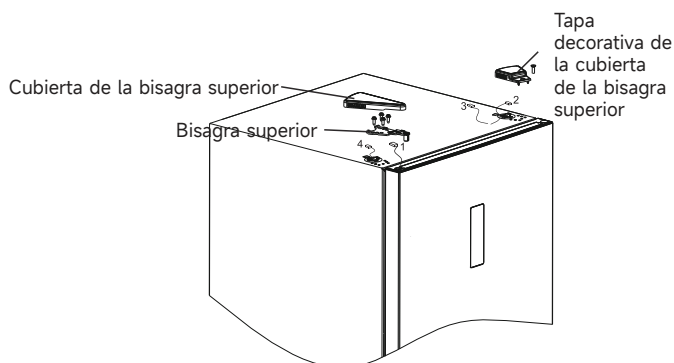
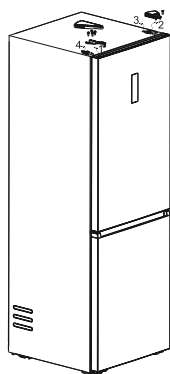
Retire el componente de autobloqueo de la puerta, el soporte de la puerta y el casquillo del eje, saque el componente de bloqueo automático de la puerta izquierda del paquete de accesorios, instálelo en el lado izquierdo de la tapa terminal inferior de la puerta de congelación y vuelva a colocar el soporte de la puerta y el casquillo del eje en el lado izquierdo de la tapa terminal inferior de la puerta de congelación.



7) Instale la puerta de refrigeración sustituida en la bisagra inferior, luego instale la bisagra central y cubra la tapa decorativa del orificio de la bisagra.



8) Coloque el cuerpo de la puerta de refrigeración en la bisagra central e instale la bisagra superior; Conecte la señal superior de la nevera 4 con la línea de señal 1 del cuerpo de la puerta. Por último, la cubierta de la bisagra se instala en la bisagra izquierda; La tapa decorativa de la cubierta de la bisagra se instala en la parte superior del lado derecho.



(Las imágenes anteriores sólo son de referencia, y la configuración real está sujeta a los objetos físicos adquiridos o a la declaración del vendedor).

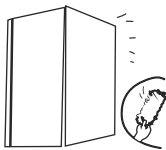
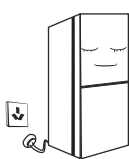
Mantenimiento del frigorífico



Cuando limpie y descongele el frigorífico, desenchufe primero el cable de alimentación.

Limpieza

- Limpie el polvo detrás del frigorífico y en el suelo a tiempo para mejorar el efecto de disipación del calor y ahorrar energía.
- El interior del frigorífico debería limpiarse frecuentemente para evitar olores desagradables. Para limpiarlo, utilice una toalla o esponja suave, sumérjala en agua limpia o detergente neutro no corrosivo y, por último, aclare con agua limpia y use un trapo seco para secar. Abra la puerta y séquela de forma natural antes de volver a conectar la alimentación.



Para limpiar el frigorífico no utilice cepillos duros, estropajos de alambre de acero, cepillos de alambre de acero, abrasivos (como pasta de dientes), disolventes orgánicos (como alcohol, acetona, diluyente de laca, etc.), agua hervida ni artículos ácidos y alcalinos. Esto puede dañar la superficie y el revestimiento del frigorífico.



No lave con agua para no afectar al aislamiento eléctrico. Utilice un paño seco cuando limpie los componentes eléctricos, como las lámparas de iluminación.



Descongelación

Este frigorífico está totalmente refrigerado por aire y dispone de función de descongelación automática sin accionamiento manual.

Declaración sobre el Intervalo de descongelación

Temperatura ambiente	Intervalo de descongelación	Tiempo	Condiciones específicas
32 °C	Intervalo de descongelación mínimo (Δt_{d-min})	12 h	Se si usa frecuentemente, la Cámara de congelación no alcanzará la temperatura establecida
	Intervalo de descongelación máximo (Δt_{d-max})	96 h	Sin acción de apertura y cierre de la puerta ni ajuste de modo especial

Precauciones de seguridad



Advertencia: riesgo de incendio / materiales inflamables

PARA Norma Europea: Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén disminuidas o que carezcan de la experiencia y conocimientos suficientes para manejarlo, siempre que cuenten con supervisión o se les instruya en el uso seguro del mismo y comprendan los riesgos que acarrea. No debe permitirse que los niños jueguen con el aparato. La limpieza y el mantenimiento de usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión. Los niños de 3 a 8 años pueden cargar y descargar aparatos frigoríficos.

PARA Norma de la Comisión Eléctrica Internacional: Este aparato no está diseñado para que lo usen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimientos, salvo que se les haya dado supervisión o instrucción respecto al uso del aparato por parte de la persona responsable de su seguridad.)

Cuando hay niños presentes, deberían ser vigilados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

Si el cable de alimentación presenta daños o si la toma de corriente está suelta, deben de ser reemplazados por el fabricante, su agente de servicio, o por una institución similar, para evitar peligros. No guarde sustancias explosivas (como aerosoles con propelente inflamable) en el frigorífico.

El enchufe del cable de alimentación del equipo debe desenchufarse después de su uso y antes de proceder a la su autolimpieza.

El aparato usa bombillas LED, que solo pueden ser reemplazadas por el fabricante o su agente de servicio, junto con una parte del aparato.

- ADVERTENCIA: Asegúrese de que no haya obstáculos en los orificios de ventilación del armazón del equipo o de la estructura integrada.
- ADVERTENCIA: No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, excepto el proceso recomendado por el fabricante.
- ADVERTENCIA: No dañe las tuberías del circuito del refrigerante.
- ADVERTENCIA: No conecte un adaptador de enchufe ni otros accesorios al enchufe de alimentación.
- ADVERTENCIA: Deshágase del frigorífico conforme a la normativa local, ya que utiliza gas inflamable ciclopentano y refrigerante.
- ADVERTENCIA: Al colocar el equipo, asegúrese de que el cable de alimentación no quede aprisionado o dañado.
- ADVERTENCIA: No coloque varias tomas de corriente portátiles o fuentes de alimentación portátiles en la parte trasera del aparato.
- ADVERTENCIA: No modifique ni alargue el cable de alimentación.
- ADVERTENCIA: El riesgo de atrapar a los niños.
- ADVERTENCIA: Queda terminantemente prohibido desmontar o modificar la máquina de hielo y sus componentes sin autorización. Para evitar peligros, las sustituciones debe ser realizada por el fabricante, su servicio técnico o profesionales cualificados.
- ADVERTENCIA: Mantenga libres de obstrucciones las aberturas de ventilación del armazón del aparato o de la estructura integrada.
- ADVERTENCIA: No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, que no sean los recomendados por el fabricante.
- ADVERTENCIA: No utilice aparatos eléctricos dentro de los compartimentos de almacenamiento de alimentos del aparato, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

Precauciones de seguridad

Antes de deshacerse del frigorífico viejo:

- Desmonte las puertas del frigorífico.
- Coloque los botelleros y las puertas en un lugar adecuado para evitar que los niños entren y jueguen provocando accidentes.

Para evitar la contaminación de los alimentos, respete las siguientes instrucciones:

- No abra la puerta durante mucho tiempo, de lo contrario se producirán fugas de aire frío, haciendo que la temperatura interna del frigorífico aumente y los alimentos se deterioren fácilmente.
- Guarde la carne y el pescado crudos en recipientes adecuados en el frigorífico para que no entren en contacto con otros alimentos.
- Si el equipo de refrigeración está inactivo durante mucho tiempo, descongele, limpie y seque el equipo antes de salir, cierre la puerta y corte la corriente para evitar que aparezca moho en el interior.

Las instrucciones incluirán lo siguiente: Para evitar la contaminación de los alimentos, respete las siguientes instrucciones:

- La apertura prolongada de la puerta puede provocar un aumento significativo de la temperatura en los compartimentos del aparato.
- Limpie regularmente las superficies que puedan estar en contacto con los alimentos y sistemas de drenaje accesibles.
- Limpie los depósitos de agua si no se han empleado durante 48 horas; Haga circular el agua en el sistema conectado a un suministro de agua si no se ha retirado agua durante 5 días. (nota 1)
- Guarde la carne y el pescado crudos en recipientes adecuados en el frigorífico para que no entren en contacto o goteen sobre otros alimentos.
- Los compartimentos para alimentos congelados de Dos Estrellas  son adecuados para guardar alimentos precongelados, almacenar o preparar helados y hacer cubitos de hielo. (nota 2).
- Los compartimentos de Una , Dos  - y Tres Estrellas  no son adecuados para congelar alimentos frescos. (nota 3)
- Si el frigorífico se deja vacío durante periodos prolongados, apáguelo, descongélelo, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar que se forme moho dentro del aparato.

Notas 1, 2, 3: Confirme si son de aplicación según el tipo de compartimento de su producto.

Precauciones de seguridad

Estas instrucciones contienen mucha información de seguridad importante que debe respetarse.

Significado de los símbolos de Advertencia de Seguridad



Símbolo de Prohibido

Este símbolo indica temas prohibidos, y los comportamientos relacionados deben prohibirse. El incumplimiento de las instrucciones puede provocar daños en el producto o poner en peligro la seguridad personal de los usuarios.



Símbolo de Advertencia

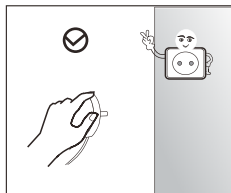
Este símbolo indica temas que deben observarse, y los comportamientos relacionados deben llevarse a cabo estrictamente de acuerdo con los requisitos. El incumplimiento de las instrucciones puede provocar daños en el producto o poner en peligro la seguridad personal de los usuarios.



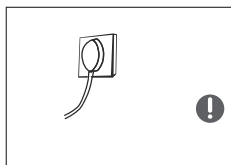
Símbolo de Atención

Este símbolo indica los temas a los que hay que prestar atención, y los comportamientos relacionados necesitan una atención especial. Si se deja sin protección, puede causar lesiones leves o moderadas o daños en el producto.

Temas relacionados con la electricidad



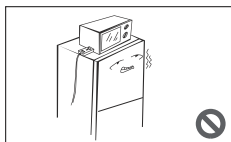
- No tire del cable de alimentación cuando desenchufe el frigorífico. Asegúrese de agarrar bien del enchufe y de extraerlo directamente de la toma de corriente.
- Para garantizar la seguridad, no dañe el cable de alimentación en ningún momento, y no lo utilice cuando presente algún tipo de daños o si el enchufe está deteriorado.



- Utilice una toma de corriente especial con la norma especificada, que no debe compartirse con otros aparatos eléctricos.
- El enchufe del cable de alimentación debe mantenerse en contacto firme con la toma de corriente, ya que de lo contrario podría producirse un incendio. Asegúrese de que el electrodo de conexión a tierra de la toma de corriente tiene un cable fiable.



- Si se produce una fuga de gas inflamable, como el gas de hulla, primero deberá cerrar la válvula correspondiente y, a continuación, abrir las puertas y ventanas. En estos casos, no desenchufe el cable de alimentación de los dispositivos eléctricos para evitar incendios causados por chispas eléctricas.

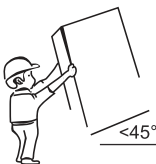


- Para garantizar la seguridad, se recomienda no colocar aparatos eléctricos como enchufes, reguladores de tensión, ollas arroceras y hornos microondas en la parte superior del frigorífico. No se utilizarán aparatos eléctricos en la despensa de los electrodomésticos salvo los recomendados por el fabricante.

Precauciones de seguridad

Cuando deje de usarlo

- En el caso de un corte en el suministro eléctrico: Se debe reducir al máximo la frecuencia de apertura de la puerta cuando hay un corte de corriente. No se debe poner vino ni bebidas en el interior.
- Cuando no se usa el frigorífico durante un largo periodo de tiempo: El cable de alimentación debe estar desenchufado para evitar descargas eléctricas o incendios debidos al envejecimiento del cable de alimentación; Limpie el interior del frigorífico; Abra la puerta del frigorífico durante un periodo de tiempo y ciérrela cuando el frigorífico esté completamente seco.
- Cuando traslade el frigorífico: Saque todos los artículos del frigorífico antes de trasladarlo, fije la mampara de cristal y el cajón de frutas y verduras con cinta adhesiva y apriete las patas niveladoras; Cierre bien la puerta del frigorífico y fíjela con cinta adhesiva para evitar que se abra al trasladarlo. No lo coloque boca abajo ni horizontalmente durante el transporte y no haga vibrar el frigorífico, y el ángulo de inclinación durante la manipulación no debe ser superior a 45 grados. Durante el transporte, no lo agarre por la puerta ni por las bisagras.



Una vez activado el frigorífico, es mejor usarlo de forma continuada. En circunstancias normales, no deje de utilizar el frigorífico para no afectar su vida útil.

Temas relacionados con la eliminación del producto



El refrigerante R600a y el material espumante de ciclopentano utilizados en este frigorífico son materiales combustibles, por lo que al deshacerse de los frigoríficos deberá aislarlos de fuentes de fuego, y no pueden ser quemados. Por favor, entréguelos a una empresa de reciclaje profesional cualificada para su tratamiento. Y así evitar dañar el medio ambiente o causar otros peligros.



Cuando desheche el frigorífico, desmonte la puerta del frigorífico, la junta de la puerta y el estante, y colóquelos en un lugar adecuado para evitar que los niños entren y jueguen causando accidentes.



No lo utilice en un entorno demasiado frío (menos de 5 °C).

No guarde explosivos en los aparatos, como aerosoles de ayuda a la combustión; Salvo en la forma recomendada por el fabricante, no se utilizarán equipos mecánicos ni otros medios para acelerar el proceso de descongelación; No dañe el circuito del refrigerante.

Este aparato está diseñado para aplicaciones domésticas y propósitos similares, tales como:

- Zonas de cocina en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
- Clientes de granjas, hoteles, moteles y entornos residenciales;
- Ambiente de hotel familiar;
- Aplicación en industria de catering o industrias similares no comerciales;

Información del producto

Modelo de fábrica	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Tensión	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corriente nominal	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Frecuencia	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modelo de fábrica	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Tensión	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corriente nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frecuencia	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modelo de fábrica	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Tensión	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corriente nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frecuencia	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modelo de fábrica	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Tensión	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corriente nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frecuencia	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modelo de fábrica	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Tensión	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corriente nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frecuencia	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

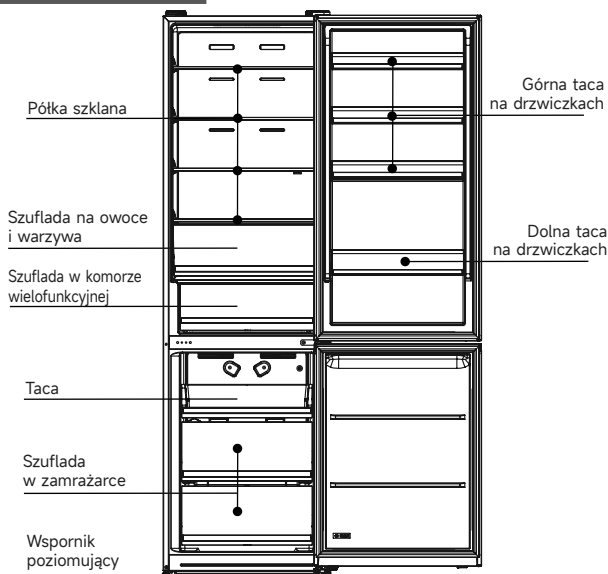
Nota importante



El refrigerante y los materiales de espuma de ciclopentano utilizados en este equipo son inflamables. Por lo tanto, cuando se abandone el equipo, debe mantenerse alejado de cualquier fuente de fuego y ser tratado por una empresa de reciclaje especial cualificada en lugar de un tratamiento de combustión para evitar daños al medio ambiente o cualquier otro daño. Limpie y seque el equipo antes de abandonarlo, cierre la puerta y corte la corriente para evitar la formación de moho en el interior.

Elementy i opis lodówki

Nazwy elementów



Niektóre funkcje i akcesoria zakupionej lodówki mogą nie być zgodne z tym opisem. Należy skorzystać z listy wyposażenia w pakiecie z produktem.

Cechy produktu

- **Inteligentna lodówka bezszronowa**
Zastosowane w urządzeniu nowatorskie technologie sprężarki i eliminacji szronu zapewniają energooszczędność, efektywność i doskonałą wydajność.
- **Inteligentna i precyzyjna kontrola temperatury** zapewniająca świeżość produktów spożywczych przez dłuższy czas
Mikroprocesor sterujący systemem kontroluje temperaturę w komorze chłodzenia, komorze wielofunkcyjnej i zamrażarce, zapewniając bardziej precyzyjną regulację temperatury i świeżość produktów spożywczych przez dłuższy czas.
Niektóre modele są wyposażone w układ sterowania inteligentnego, dlatego nie wymagają regulacji przez użytkownika i jego ingerencji.
- **Bardzo duży wyświetlacz LED, przyciski dotykowe**
Na ekranie LED wyświetlana jest ustawiona temperatura oraz stan funkcjonalny komory chłodzenia, komory wielofunkcyjnej i zamrażarki. Przyciski dotykowe są stylowe, czytelne i wygodne w użyciu.
- **Sztuczna inteligencja i automatyczna regulacja temperatury**
Sztuczna inteligencja umożliwia automatyczne dostosowanie temperatury w lodówce do temperatury otoczenia i zapewnia optymalne chłodzenie bez konieczności ręcznej regulacji.
- **Komora wielofunkcyjna o dużej pojemności**
W tej komorze można przełączać temperaturę w celu przechowywania owoców i warzyw (4° C) → chłodzonych napojów (2° C) → produktów luksusowych (1° C) → świeżych ryb (-1° C).
- **Funkcje szybkiego chłodzenia i szybkiego mrożenia**
Funkcja szybkiego chłodzenia umożliwia szybkie obniżenie temperatury w komorze chłodniczej do 2° C, co zapewnia świeżość produktów spożywczych i ułatwia przygotowanie mrożonych napojów.
Funkcja szybkiego mrożenia umożliwia obniżenie temperatury produktów spożywczych do poziomu poniżej -18° C i inteligentną kontrolę ich świeżości.
- **Alarmy**
Ta lodówka jest wyposażona w układ zgłaszający usterki i wyświetlający alarmy, gdy drzwiczki nie są prawidłowo zamknięte, zapewniający komfort użytkowania i ułatwiający konserwację urządzenia.

Obsługa panelu regulacji temperatury

Panel regulacji temperatury

1. Przyciski sterujące

Przycisk A... Regulacja temperatury komory chłodniczej

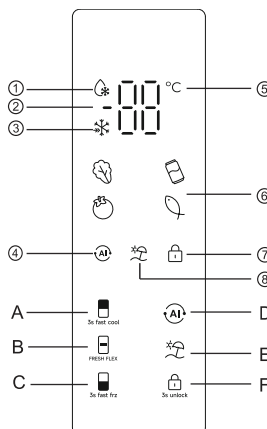
Przycisk B... Regulacja temperatury komory wielofunkcyjnej

Przycisk C... Sterowanie mrożeniem

Przycisk D... Sterowanie inteligentne

Przycisk E... Tryb wakacyjny

Przycisk F... Blokada



2. Ekran wyświetlacza

- ①... Szybkie chłodzenie
- ②... Temperatura
- ③... Szybkie mrożenie
- ④... Sterowanie inteligentne
- ⑤... Ikona temperatury
- ⑥... Ustawienie komory wielofunkcyjnej
- ⑦... Blokada wyświetlacza
- ⑧... Tryb wakacyjny

3. Wyświetlacz

Po włączeniu zasilania wszystkie ikony są wyświetlane przez trzy sekundy z podświetleniem, a następnie wyświetlane są bieżące ustawienia (komory chłodniczej, komory wielofunkcyjnej i zamrażarki, odpowiednio 5/4 „Owoce i warzywa” -18° C po uruchomieniu pierwszy raz).

Bieżące ustawienia na wyświetlaczu

Temperatura: Jeżeli nie wystąpiła usterka, ustawiona temperatura komory chłodniczej jest wyświetlana cyklicznie co trzy sekundy. Jeżeli wystąpi usterka, kod błędu jest wyświetlany cyklicznie po zablokowaniu. Po ustawieniu temperatury sekcja odpowiedniej komory jest podświetlona, a pozostałe sekcje są wyłączone.

Obsługa wyświetlacza

W typowej konfiguracji wyświetlacz jest zablokowany i jest wyłączany, jeżeli drzwiczki są zamknięte lub nie naciśnięto żadnego przycisku przez 30 sekund.

Otwarcie drzwiczek lub naciśnięcie przycisku powoduje włączenie wyświetlacza.

Po wystąpieniu usterki wyświetlacz jest włączany, wyświetlany jest kod błędu, a następnie wyświetlacz jest wyłączany po 60 sekundach.

4. Blokada

Gdy blokada jest wyłączona, naciśnięcie tego przycisku i przytrzymanie go przez trzy sekundy powoduje włączenie blokady i wyświetlenie odpowiedniej ikony.

Gdy blokada jest włączona, naciśnięcie tego przycisku i przytrzymanie go przez trzy sekundy powoduje wyłączenie blokady i ukrycie odpowiedniej ikony.

Blokada jest włączana automatycznie, jeżeli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez 30 sekund.

Przed skorzystaniem z funkcji 5-8 należy wyłączyć blokadę.

Jeżeli operacja jest zablokowana, ikona blokady miga przez trzy sekundy i emitowany jest krótki sygnał dźwiękowy.

5. Konfigurowanie temperatury i funkcji komory chłodniczej

Jeżeli temperatura od 2° C do 8° C nie jest wyświetlana, naciśnij odpowiedni przycisk.

Naciskaj przycisk chłodzenia, aby cyklicznie zwiększać temperaturę w komorze chłodniczej o 1° C.

Gdy temperatura osiągnie 8° C, kolejne naciśnięcie przycisku powoduje ustawienie temperatury 2° C i tak dalej.

Naciśnij przycisk chłodzenia i przytrzymaj go przez trzy sekundy, aby włączyć tryb szybkiego chłodzenia i wyświetlić odpowiednią ikonę. W tym czasie na wyświetlaczu jest widoczna temperatura 2° C. Jeżeli włączony jest tryb szybkiego chłodzenia, naciśnięcie przycisku chłodzenia i przytrzymanie go przez trzy sekundy powoduje wyłączenie tego trybu i przywrócenie poprzedniego ustawienia. Ustawienie zostanie uwzględnione po włączeniu blokady.

Obsługa panelu regulacji temperatury

(Dostosowanie ustawień lodówki powoduje wyłączenie trybu szybkiego chłodzenia. Można wybrać ustawienie maksymalnie 20 godzin trybu szybkiego chłodzenia lub 60 minut od punktu zamknięcia.)

6. Ustawienie temperatury i funkcji komory wielofunkcyjnej

Aby dostosować temperaturę komory wielofunkcyjnej, należy nacisnąć odpowiedni przycisk. Naciskanie przycisku regulacji temperatury powoduje cykliczne przełączanie ustawień zgodnie z poniższą sekwencją.

Owoce i warzywa (4° C) → Chłodzone napoje (2° C) → Produkty luksusowe (1° C) → Świeże ryby (1° C). Wybrane ustawienie jest uwzględniane po włączeniu blokady.

7. Ustawienie temperatury i funkcji zamrażarki

Jeżeli temperatura od -16° C do -24° C nie jest wyświetlana, naciśnij odpowiedni przycisk. Naciśnij przycisk mrożenia, aby cyklicznie przełączać temperaturę komory mrożenia co 1° C. Po osiągnięciu temperatury -24° C kolejne naciśnięcie przycisku powoduje ustawienie temperatury -16° C i tak dalej.

Naciśnij przycisk mrożenia i przytrzymaj go przez trzy sekundy, aby włączyć tryb szybkiego mrożenia i wyświetlić odpowiednią ikonę. W tym czasie na wyświetlaczu jest widoczna temperatura -26° C. Jeżeli włączony jest tryb szybkiego mrożenia, naciśnięcie przycisku mrożenia i przytrzymanie go przez trzy sekundy powoduje wyłączenie tego trybu i przywrócenie poprzedniego ustawienia.

Ustawienie zostanie uwzględnione po włączeniu blokady.

(Dostosowanie ustawień lodówki powoduje wyłączenie trybu szybkiego mrożenia. Można wybrać ustawienie maksymalnie 20 godzin trybu szybkiego mrożenia lub 60 minut od punktu zamknięcia.)

8. Sterowanie inteligentne

Naciśnięcie przycisku powoduje włączenie trybu sterowania inteligentnego i włączenie odpowiedniej ikony. Chłodzenie jest ustawiane na +5° C, mrożenie jest ustawiane na -18° C, a temperatura komory wielofunkcyjnej nie jest zmieniana. Gdy włączony jest tryb sterowania inteligentnego, ponowne naciśnięcie przycisku powoduje wyłączenie tego trybu.

9. Tryb wakacyjny

Naciśnięcie tego przycisku powoduje włączenie/wyłączenie trybu wakacyjnego i odpowiedniej ikony. Komora chłodnicza i komora i wielofunkcyjna przestaną chłodzić i zostanie wyświetlony komunikat „UA”. Zostanie wyświetlona ustawiona temperatura -18° C.

(Przed włączeniem tego trybu należy usunąć produkty spożywcze z komory chłodniczej i komory wielofunkcyjnej, aby zapobiec uszkodzeniu urządzenia).

10. Obsługa wyświetlacza

Po 60 sekundach podświetlenie jest automatycznie wyłączone. Naciśnięcie dowolnego przycisku powoduje włączenie podświetlenia.

11. Pamięć ustawień

W przypadku awarii zasilania bieżące ustawienia są zapisywane i ponownie stosowane po przywróceniu zasilania.

12. Alarm otwarcia drzwiczek

Jeżeli drzwiczki komory chłodniczej nie są prawidłowo zamknięte lub otwarte przez ponad 120 sekund, włączany jest alarm akustyczny do chwili, gdy drzwiczki zostaną zamknięte.

13. Zgłaszanie usterek

Wyświetlenie poniższych kodów na ekranie oznacza wystąpienie usterki lodówki. Lodówka może funkcjonować po wystąpieniu usterki jednego z podzespołów, ale należy niezwłocznie skontaktować się z działem serwisowym w celu wykonania prac konserwacyjnych umożliwiających optymalne funkcjonowanie lodówki.

Komunikat	E1	E2	E3
Usterka	Obwód czujnika temperatury komory chłodzenia	Obwód czujnika temperatury komory mrożenia	Obwód czujnika temperatury komory wielofunkcyjnej
Komunikat	E4	E5	E6
Usterka	Czujnik mrożenia i odmrażania	Czujnik temperatury otoczenia	Obwód komunikacyjny

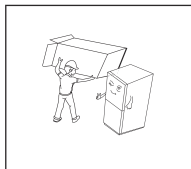
Rozwiązywanie problemów

Poniższe proste problemy można spróbować rozwiązać samodzielnie. Jeżeli problem nie zostanie rozwiązany, należy skontaktować się z działem serwisowym.

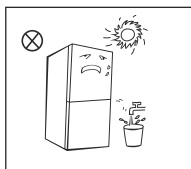
Problem	Możliwe przyczyny
Lodówka nie działa.	Sprawdź, czy zasilanie jest włączone, wtyczka przewodu zasilającego jest prawidłowo podłączona, a napięcie nie jest zbyt niskie.
Nieprzyjemny zapach z lodówki	Dokładnie owiń produkty spożywcze o intensywnym zapachu. Sprawdź, czy produkty spożywcze nie są przeterminowane. Oczyszcz wnętrze lodówki.
Sprężarka jest uruchamiana na długi czas.	Sprężarka może być uruchamiana na długi czas w lecie, ponieważ temperatura otoczenia jest wysoka. Zbyt duża ilość produktów spożywczych w lodówce. Schładzaj produkty spożywcze przed umieszczeniem ich w lodówce. Zbyt częste otwieranie drzwiczek lodówki.
Oświetlenie w lodówce nie jest włączane.	Czy lodówka jest włączona lub lampa jest uszkodzona. Lampa oświetlenia w lodówce powinna być wymieniona przez odpowiednio wykwalifikowaną osobę.
Nie można zamknąć drzwiczek lodówki.	Drzwiczki są zablokowane przez produkty spożywcze, dlatego nie można ich zamknąć. Zbyt duża ilość produktów spożywczych w lodówce. Lodówka jest pochylona.
Hałas	Czy podłoże jest poziome, a lodówka jest ustawiona stabilnie. Czy akcesoria w lodówce są prawidłowo rozmieszczone.
Szwy na uszczelce drzwiczek.	Usuń wszystkie zanieczyszczenia z uszczelki drzwiczek. Podgrzej uszczelkę drzwi i utół ją prawidłowo po schłodzeniu powietrzem (susząrką do włosów lub gorącym ręcznikiem).
Na tacy gromadzi się zbyt duża ilość wody.	Zbyt duża ilość produktów spożywczych lub zbyt duża ilość wilgoci w lodówce powoduje gromadzenie się dużej ilości wody podczas rozmrażania. Nieprawidłowo zamknięte drzwiczki i inne przyczyny powodują przedostawanie się powietrza do lodówki i zamarzanie, a ilość wody gromadzącej podczas rozmrażania zwiększa się.
Rozgrzewanie obudowy lodówki	Wbudowany skraplacz zazwyczaj odprowadza ciepło na zewnątrz przez obudowę. Temperatura otoczenia jest zbyt wysoka, w lodówce znajduje się zbyt duża ilość produktów spożywczych lub przestoje sprężarki są zbyt krótkie. Może to powodować nagrzewanie się obudowy. Zwróć uwagę na wentylację i rozpraszanie ciepła.
Skraplanie zewnętrzne	Gdy temperatura otoczenia jest zbyt wysoka, następuje skraplanie na zewnętrznej powierzchni lodówki i na uszczelce drzwiczek. Jest to naturalne zjawisko, a skropliny można zetrzeć czystym ręcznikiem.
Nietypowy dźwięk w lodówce.	Brzęczenie: Gdy sprężarka jest uruchamiana, emituje dźwięk brzęczenia, którego głośność zwiększa się podczas uruchomienia i zatrzymywania. Jest to naturalne zjawisko. Pisk: Jest to naturalne zjawisko występujące podczas przepływu czynnika chłodniczego w urządzeniach elektrycznych.

Prawidłowe użytkowanie lodówki

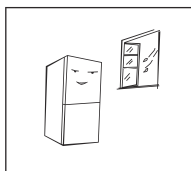
Ustawianie



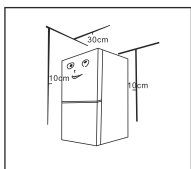
- Przed użyciem lodówki usuń wszystkie materiały opakowaniowe, takie jak podkładka pod podstawą, piankowa wykładzina wewnątrz lodówki lub taśma przylepna, i zdejmij folię ochronną z drzwiczek i lodówki.



- Przechowuj z dala od źródeł ciepła i bezpośredniego światła słonecznego. Nie umieszczaj w miejscach, w których występuje wilgoć lub woda, ponieważ może to powodować rdzewienie lub uszkodzenie izolacji.
- **Nie spryskuj i nie myj lodówki wodą i nie umieszczaj jej w miejscu, w którym może ulec zawilgoceniu lub zalaniu wodą, ponieważ może to niekorzystnie wpłynąć na izolację elektryczną lodówki.**

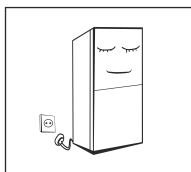


- Umieść lodówkę w odpowiednio wentylowanym miejscu w pomieszczeniu z płaskim i wytrzymałym podłożem (w przypadku niestabilności można obrócić nakrętkę wspornika w lewo lub w prawo w celu wypoziomowania).



- Ta lodówka jest instalowana jako urządzenie wolno stojące i nie może być wbudowywana, ponieważ może to spowodować problemy, takie jak brak możliwości dopasowania do szafek, zmniejszenie wydajności i trwałości urządzenia oraz utrata podstawowej gwarancji producenta.

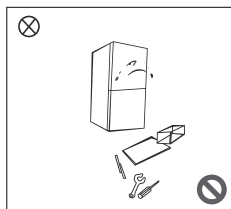
Uruchamianie



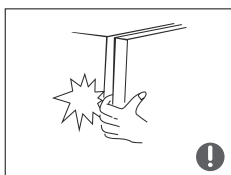
- Po przetransportowaniu urządzenia odczekaj co najmniej dwie godziny przed włączeniem zasilania. Ignorowanie tego zalecenia spowoduje zmniejszenie wydajności lub uszkodzenie urządzenia.
- Przed umieszczeniem w lodówce świeżych lub zamrożonych produktów spożywczych uruchom ją na 2–3 godziny. W okresie letnim temperatura otoczenia jest wysoka, dlatego należy uruchomić pustą lodówkę na ponad cztery godziny.
- W przypadku awarii zasilania lub czyszczenia wyjmij wtyczkę przewodu zasilającego z gniazda sieci elektrycznej i odczekaj co najmniej pięć minut przed ponownym włączeniem zasilania, aby zapobiec uszkodzeniu sprężarki na skutek wielokrotnego uruchamiania.

Prawidłowe użytkowanie lodówki

Uwaga dotycząca użytkowania



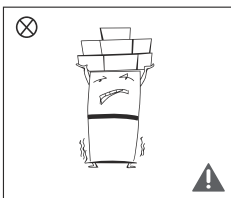
- Zabronione jest demontowanie lub modyfikowanie lodówki bez zezwolenia i uszkodzanie instalacji chłodniczej. Prace związane z konserwacją lodówki muszą być wykonywane przez odpowiednio wykwalifikowane osoby.
- Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, należy zlecić jego wymianę dystrybutorowi lub jego personelowi serwisowemu, aby zapobiec zagrożeniu.



- Szczeliny między drzwiczkami a obudową lodówką są bardzo wąskie. Nie sięgaj do tych miejsc, ponieważ może to spowodować zranienie palców. Podczas otwierania i zamykania drzwiczek lodówki nie używać nadmiernej siły, ponieważ może to spowodować upadek.
- Po uruchomieniu lodówki nie dotykaj mokrymi rękami produktów spożywczych lub kontenerów w zamrażarce, zwłaszcza metalowych, ponieważ może to spowodować odmrożenie.

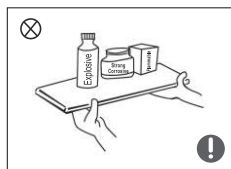


- Nie zezwalaj dzieciom na wchodzenie do lodówki lub wspinięcie się na nią, ponieważ może to spowodować uduszenie lub upadek wyposażenia elektrycznego i zranienie dzieci.

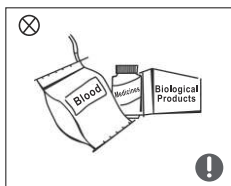


- Nie umieszczaj ciężkich przedmiotów na lodówce. Podczas zamykania drzwiczek te przedmioty mogą upaść i spowodować uszkodzenie.

Umieszczanie produktów w urządzeniu



- Nie umieszczaj łatwopalnych, wybuchowych, lotnych i silnie żrących substancji w urządzeniach elektrycznych, ponieważ może to spowodować uszkodzenie produktu lub pożar.
- Nie umieszczaj i nie używaj materiałów palnych w pobliżu lodówki, ponieważ może to spowodować pożar.



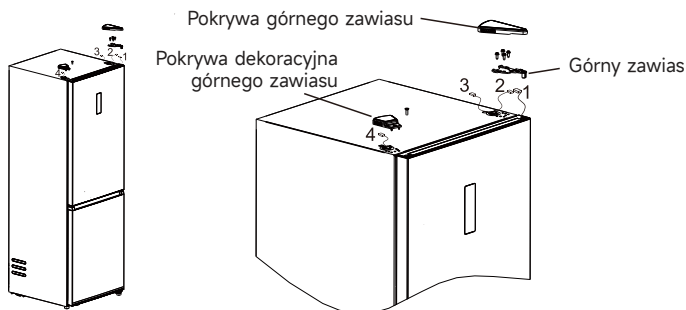
- Ta lodówka jest przeznaczona do użytku w gospodarstwach domowych, dlatego można w niej przechowywać wyłącznie produkty spożywcze, i nie może być używana do innych celów takich jak przechowywanie krwi, leków i produktów biologicznych.

- Obróć nakrętkę wspornika poziomującego zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara, aby podnieść łódzkę.
- Obróć nakrętkę wspornika poziomującego przeciwnie do kierunku ruchu wskazówek zegara, aby obniżyć łódzkę.
- Wykonując powyższe kroki, można przy użyciu dwóch wsporników wypoziomować łódzkę.

Lista narzędzi zapewnianych przez użytkownika

	Wkrętak krzyżowy		Szpachla Wkrętak płaski
	Kłucz nasadowy 5/16 cala		Taśma papierowa

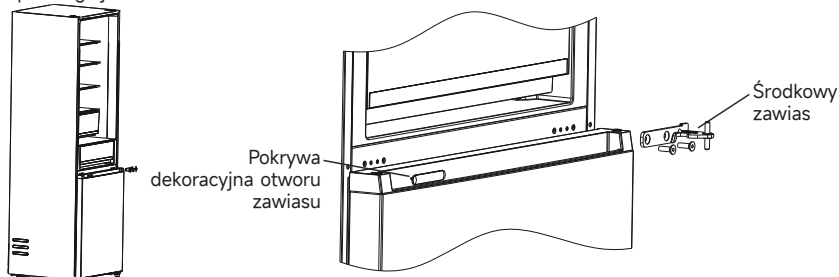
- 1) Usuń produkty spożywcze z półek na drzwiczkach.
- 2) Zdejmij pokrywę górnego zawiasu, pokrywę dekoracyjną i górny zawias i odłącz przewody sygnałowe (zaciski 1 i 2) po prawej stronie w górnej części lodówki.



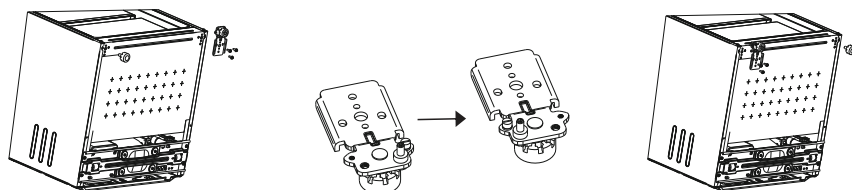
Prawidłowe użytkowanie lodówki

Zamiana drzwiczek lewostronnych i prawostronnych

- 3) Odtłącz drzwi lodówki (zwróć uwagę na małe elementy, takie jak tulejka trzpienia, i przytrzymaj je na drzwiach, aby ich nie zgubić). Zdejmij środkowy zawias i pokrywę dekoracyjną otworu zawiasu po drugiej stronie.



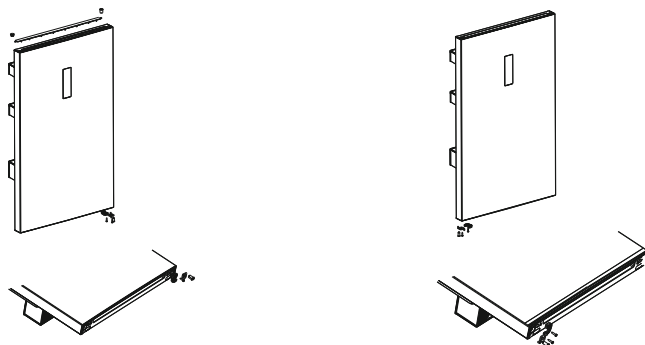
- 4) Odtłącz drzwi lodówki (zwróć uwagę na małe elementy, takie jak tulejka trzpienia, i przytrzymaj je na drzwiach, aby ich nie zgubić).
Usuń dolny zawias i jego trzpień i przymocuj go po przeciwnej stronie zawiasu, a następnie przymocuj zmodyfikowany zawias po przeciwnej lodówki. Wspornik poziomujący jest instalowany po tej samej stronie zawiasu.



- 5) Wymiana drzwiczek lodówki:

Odtłącz pokrywę górną i zatyczkę otworu drzwiczek lodówki, zainstaluj tulejkę górnego trzpienia i przewód sygnalizacyjny po przeciwnej stronie i zmocuj pokrywę górną. Następnie zainstaluj zatyczkę otworu po przeciwnej stronie pokrywę górnej:

Odtłącz mechanizm blokujący, uchwyt i tulejkę trzpienia drzwiczek lodówki, wyjmij lewostronny mechanizm blokujący z pakietu akcesoriów, zainstaluj go po lewej stronie dolnej pokryw, a następnie zamocuj uchwyt i tulejkę wału po lewej stronie dolnej pokryw drzwiczek lodówki.



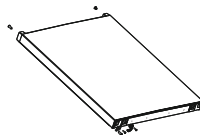
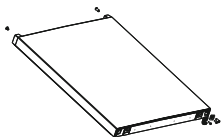
Prawidłowe użytkowanie lodówki

Zamiana drzwiczek lewostronnych i prawostronnych

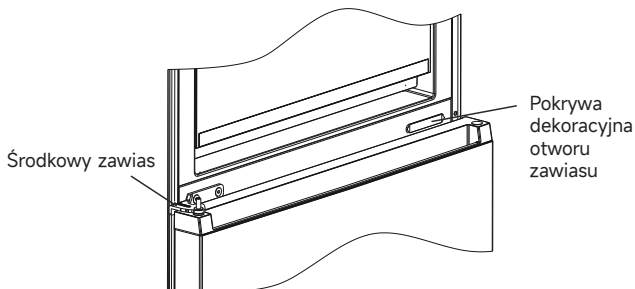
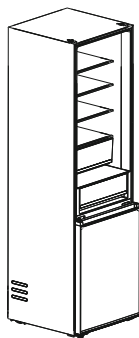
6) Wymiana drzwiczek lodówki:

Usuń tulejkę trzpienia górnej pokrywy drzwiczek lodówki i zainstaluj je zamiennie po lewej i prawej stronie.

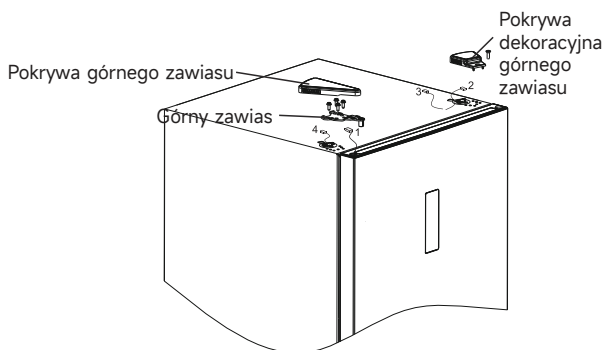
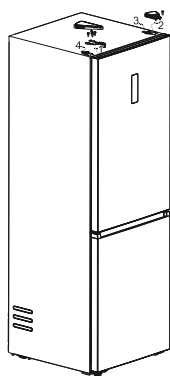
Odłącz mechanizm blokujący, uchwyt i tulejkę trzpienia drzwiczek lodówki, wyjmij lewostronny mechanizm blokujący z pakietu akcesoriów, zainstaluj go po lewej stronie dolnej pokrywy, a następnie zamocuj uchwyt i tulejkę wału po lewej stronie dolnej pokrywy drzwiczek lodówki.



7) Zamontuj zamienne drzwiczki lodówki na dolnym zawiasie, a następnie przymocuj środkowy zawias i pokrywą dekoracyjną otworu zawiasu.



8) Umieść drzwiczki lodówki na środkowym zawiasie i zainstaluj górny zawias. Podłącz górny przewód sygnalizacyjny (4) do przewodu (1). Na zakończenie zainstaluj pokrywę lewego zawiasu i pokrywę dekoracyjną na górze po prawej stronie.



(Powyższe zdjęcia służą wyłącznie do celów referencyjnych, a rzeczywista konfiguracja jest zależna od zakupionego wyposażenia lub deklaracji dystrybutora).

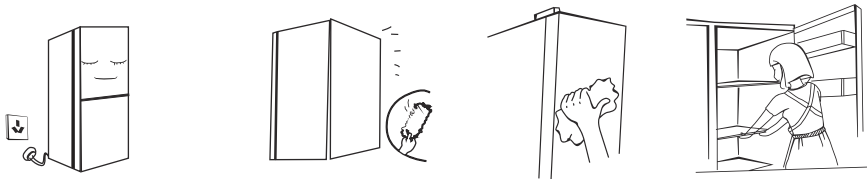
Konserwacja lodówki



Podczas czyszczenia i rozmrażania lodówki należy najpierw odłączyć wtyczkę przewodu zasilającego.

Czyszczenie

- Usuń niezwłocznie pył i kurz zalegający na tylnym panelu lodówki i na podłożu, aby zapewnić lepsze rozpraszanie ciepła i zmniejszyć zużycie energii.
- Często czyść wnętrze lodówki, aby zapobiec powstawaniu nieprzyjemnego zapachu. Podczas czyszczenia użyj miękkiego ręcznika lub gąbki nasączonej czystą wodą lub łagodnym detergentem, a następnie wytrzyj suchą ściereczką. Otwórz drzwiczki i pozostaw do wyschnięcia przed włączeniem zasilania.



Podczas czyszczenia lodówki nie używaj twardych szczotek, druciaków, szczotek z drutu stalowego, materiałów ściernych (takich jak pasta do zębów), rozpuszczalników organicznych (takich jak alkohol, aceton lub rozcieńczalnik do lakierów), wody gotowanej lub substancji o odczynie kwaśnym lub alkalicznym. Może to spowodować uszkodzenie powierzchni i okładziny lodówki.



Nie używaj wody do czyszczenia, ponieważ może to spowodować uszkodzenie izolacji elektrycznej. Używaj suchej ściereczki do czyszczenia podzespołów elektrycznych, takich jak lampy oświetleniowe.



Rozmrażanie

Ta lodówka jest chłodzona tylko powietrzem z funkcją automatycznego rozmrażania bez ingerencji użytkownika.

Deklarowany interwał rozmrażania

Temperatura otoczenia	Interwał rozmrażania	Czas	Warunki
32° C	Minimalny interwał rozmrażania ($\Delta t_{d,min}$)	12 godz.	Częste używanie, zamrażarka nie może osiągnąć ustawionej temperatury.
	Maksymalny interwał rozmrażania ($\Delta t_{d,max}$)	96 godz.	Drzwiczki nie są otwierane i zamykane; brak specjalnych ustawień trybu.

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa



Ostrzeżenie: Ryzyko pożaru / materiały łatwopalne.

Tylko norma EN: To urządzenie może być użytkowane przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat oraz osoby z ograniczoną sprawnością motoryczną, sensoryczną lub umysłową albo niedostatecznym doświadczeniem lub wiedzą pod warunkiem, że są one nadzorowane lub zostały przeszkolone w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i poinformowane o zagrożeniach związanych z użytkowaniem urządzenia. Nie wolno zezwalać dzieciom na używanie urządzenia do zabawy. Prace związane z czyszczeniem i konserwacją urządzenia mogą być wykonywane przez dzieci wyłącznie pod nadzorem. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą umieszczać produkty spożywcze w urządzeniach chłodniczych i wyjmować je z tych urządzeń.

Tylko norma IEC: To urządzenie może być używane przez osoby (łącznie z osobami niepełnoletnimi) z ograniczoną sprawnością motoryczną, sensoryczną lub umysłową albo niedostatecznym doświadczeniem lub wiedzą pod warunkiem, że są one nadzorowane lub zostały przeszkolone w zakresie korzystania z urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

Nie wolno zezwalać dzieciom na używanie lodówki do zabawy.

Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony lub gniazdo sieci elektrycznej jest poluzowane, zleć wymianę tego wyposażenia producentowi, jego personelowi serwisowemu lub innym osobom z odpowiednimi kwalifikacjami, aby zapobiec zagrożeniu. Nie przechowuj w tym urządzeniu substancji wybuchowych, takich jak aerozole w puszkach z gazem łatwopalnym.

Po użyciu urządzenia i przed czyszczeniem urządzenia należy wyjąć wtyczkę przewodu zasilającego z gniazda sieci elektrycznej.

Lampa LED używana w tym urządzeniu może być wymieniana tylko przez producenta lub jego personel serwisowy, łącznie z innymi elementami urządzenia.

- OSTRZEŻENIE: Upewnij się, że otwory wentylacyjne w obudowie lub podzespołach wewnętrznych urządzenia nie są zablokowane.
- OSTRZEŻENIE: Nie używaj urządzeń mechanicznych lub innych środków do przyspieszenia procesu odmrażania, które nie są zalecane przez producenta.
- OSTRZEŻENIE: Chroń instalację układu chłodzenia przed uszkodzeniem.
- OSTRZEŻENIE: Nie podłączaj adapterów lub innych akcesoriów do wtyczki przewodu zasilającego.
- OSTRZEŻENIE: Lodówkę należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami, ponieważ zawiera ona łatwopalny cyklopentan i czynnik chłodniczy.
- OSTRZEŻENIE: Podczas ustawiania urządzenia w miejscu, w którym będzie użytkowane, należy upewnić się, że przewód zasilający nie jest zablokowany lub uszkodzony.
- OSTRZEŻENIE: Nie wolno umieszczać rozdzielaczy lub zasilaczy na tylnym panelu urządzenia.
- OSTRZEŻENIE: Nie wolno modyfikować ani przedłużać przewodu zasilającego.
- OSTRZEŻENIE: Ryzyko uwięzienia dzieci.
- OSTRZEŻENIE: Zabronione jest demontowanie lub modyfikowanie kostkarki do lodu i powiązanych z nią komponentów bez autoryzacji. Aby zapobiec zagrożeniu, należy zlecić wymianę producentowi, jego personelowi serwisowemu lub innym osobom z odpowiednimi kwalifikacjami.
- OSTRZEŻENIE: Należy zapewnić drożność otworów wentylacyjnych w obudowie urządzenia i wbudowanych podzespołach.
- OSTRZEŻENIE: Nie wolno używać urządzeń mechanicznych lub innych środków do przyspieszenia procesu odmrażania, które nie są zalecane przez producenta.

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

- OSTRZEŻENIE: W sekcjach urządzenia służących do przechowywania produktów spożywczych nie wolno używać urządzeń elektrycznych, które nie są one zalecane przez producenta.

Przed użyciem zużytej lodówki:

- Zdemontuj drzwiczki lodówki.
- Umieść półki na butelki i drzwiczki w odpowiednim miejscu, aby zapobiec wypadkom spowodowanym przez użycie tych elementów przez dzieci do zabawy.

Aby zapobiec zanieczyszczeniu produktów spożywczych, należy uwzględnić następujące zalecenia:

- Nie otwieraj drzwiczek na długi czas, ponieważ może to spowodować wypływ zimnego powietrza, wzrost temperatury wewnątrz lodówki i pogorszenie jakości produktów spożywczych.
- Przechowuj surowe mięso i ryby w odpowiednich pojemnikach w lodówce, aby nie stykały się z innymi produktami spożywczymi.
- Jeżeli urządzenie chłodnicze pozostaje bezczynne przez dłuższy czas, należy je odmrozić, oczyścić i osuszyć, zamknąć drzwiczki i odłączyć zasilanie, aby zapobiec rozwijaniu się pleśni w pojemnikach.

Należy przestrzegać następujących zaleceń: Aby zapobiec zanieczyszczeniu produktów spożywczych, należy przestrzegać następujących zaleceń:

- Otwarcie drzwiczek na długi czas może spowodować znaczny wzrost temperatury w komorach urządzenia.
- Należy regularnie czyścić powierzchnie, które mogą stykać się z produktami spożywczymi i dostępnymi systemami odwadniania.
- Należy oczyścić zbiorniki, jeżeli nie były używane przez 48 godzin, i przepłukać przewody podłączone do źródła wody, jeżeli nie pobierano wody przez pięć dni. (Uwaga 1)
- Surowe mięso i ryby należy przechowywać w odpowiednich pojemnikach w lodówce, aby nie stykały się z innymi produktami spożywczymi.
- Komory przeznaczone dla mrożonych produktów spożywczych, oznaczone dwiema gwiazdkami (* *), są przystosowane do przechowywania wstępnie zamrożonych produktów spożywczych oraz przechowywania lub wytwarzania lodów i kostek lodu. (Uwaga 2)
- Komory oznaczone jedną (*), dwiema (* *) lub trzema (* * *) gwiazdkami nie są przystosowane do mrożenia świeżych produktów spożywczych. (Uwaga 3)
- Jeżeli urządzenie chłodnicze pozostaje puste przez długi czas, należy je wyłączyć, odmrozić, oczyścić, osuszyć i pozostawić otwarte drzwiczki, aby zapobiec rozwojowi pleśni w urządzeniu.

Uwaga 1,2,3: Potwierdź zgodność z typem komory urządzenia.

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

Te zalecenia zawierają wiele ważnych informacji dotyczących bezpieczeństwa, które powinny być przestrzegane przez użytkownika.

Opis symboli ostrzegawczych



Symbol zakazu



Symbol ostrzeżenia



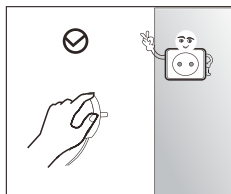
Symbol uwagi

Tym symbolem wyróżniono zakazy i zabronione czynności. Ignorowanie zaleceń może spowodować uszkodzenie produktu lub zagrożenie użytkowników.

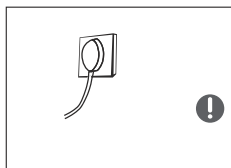
Tym symbolem wyróżniono zalecenia, których należy przestrzegać, i procedury, które należy wykonać ściśle z zaleceniami. Ignorowanie zaleceń może spowodować uszkodzenie produktu lub zagrożenie użytkowników.

Tym symbolem wyróżniono ważne informacje i procedury wymagające szczególnej uwagi. Ignorowanie tych zaleceń może spowodować nieznaczne lub umiarkowane zranienie albo uszkodzenie produktu.

Zalecenia dotyczące zasilania elektrycznego



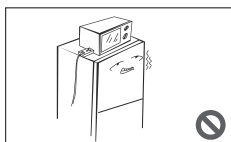
- Nie ciągnij za przewód zasilający podczas odłączania lodówki. Zdecydowanie chwyć wtyczkę i wyjmij ją z gniazda sieci elektrycznej.
- Aby zapewnić bezpieczeństwo, należy chronić przewód zasilający przed uszkodzeniem i nie wolno używać uszkodzonego przewodu zasilającego lub zużytej wtyczki.



- Należy korzystać ze specjalnego gniazda sieci elektrycznej o odpowiednich specyfikacjach, które nie powinno być używane przez inne urządzenia elektryczne.
- Wtyczka przewodu zasilającego powinna być prawidłowo podłączona do gniazda sieci elektrycznej, a ignorowanie tego zalecenia może spowodować pożar. Upewnij się, że bolec uziemienia gniazda sieci elektrycznej jest podłączony do prawidłowo wykonanej linii uziemienia.



- W przypadku wycieku gazu łatwopalnego, takiego jak gaz ziemny, najpierw zamknij odpowiedni zawór, a następnie otwórz drzwi i okna. W tym czasie nie wolno odłączać wtyczek urządzeń elektrycznych, ponieważ może to spowodować pożar na skutek iskrzenia.

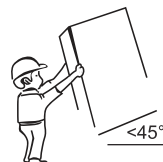


- Nie wolno umieszczać na lodówce urządzeń elektrycznych, takich jak gniazda sieci elektrycznej, regulatory napięcia, kuchenki do ryżu lub kuchenki mikrofalowe, ponieważ może to spowodować zagrożenie. W magazynach żywności można używać tylko urządzeń elektrycznych zalecanych przez producenta.

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

Kiedy nie wolno korzystać z urządzenia

- W przypadku awarii zasilania: W przypadku awarii zasilania zminimalizuj częstość otwierania drzwiczek. Nie umieszczaj w urządzeniu wina i napojów.
- Gdy urządzenie nie jest używane przez długi czas: Odcłącz zasilanie, aby zapobiec porażeniu prądem elektrycznym lub pożarowi w przypadku zużycia przewodu zasilającego, oczyść wnętrze lodówki, otwórz drzwiczki na pewien czas i zamknij je po pełnym osuszeniu lodówki.
- Podczas przenoszenia lodówki: Przed przeniesieniem lodówki wyjmij z niej wszystkie elementy, przymocuj taśmą przylepną szklaną przegrodę oraz koszyk na warzywa i owoce, dokręć wspornik poziomujący, zamknij drzwiczki lodówki i przymocuj je taśmą przylepną, aby zapobiec ich otwarciu podczas przenoszenia. Nie ustawiaj lodówki podstawą do góry lub poziomo podczas transportu, chroń ją przed wibracjami i nie nachylaj jej pod kątem większym niż 45 stopni. Nie chwytaj za drzwiczki lub zawias podczas transportu.



Po uruchomieniu lodówki zalecane jest korzystanie z niej w trybie ciągłym. W normalnych okolicznościach nie wolno przerywać korzystania z lodówki, ponieważ może to spowodować jej szybsze zużycie.

Utylizacja



Czynnik chłodniczy R600a i pianka cyklopentanowa, używane w tej lodówce, są łatwopalne, dlatego utylizowane lodówki należy przechowywać z dala od źródeł ognia i nie wolno ich spalać. Przekaż urządzenie do firmy zajmującej się recyklingiem w celu przetworzenia. Ignorowanie tego zalecenia może spowodować skażenie środowiska lub inne zagrożenia.



Podczas utylizowania lodówki zdemontuj jej drzwiczki, uszczelkę i półkę i umieść je w odpowiednim miejscu, aby zapobiec wypadkom spowodowanym przez użycie tych elementów przez dzieci do zabawy.



Nie używaj urządzenia w niskiej temperaturze otoczenia (poniżej 5° C).

Nie wolno przechowywać w urządzeniach substancji wybuchowych takich aerozole wspomagające spalanie.

Nie wolno używać urządzeń mechanicznych lub innych środków do przyspieszania procesu odmrażania, które nie są zalecane przez producenta urządzenia.

Należy chronić układ chłodzenia przed uszkodzeniem.

To urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych i podobnych następujących lokalizacjach:

- Pracownice pomieszczenia kuchenne w sklepach, biurach i innych miejscach pracy.
- Budynki mieszkalne na farmach oraz pokoje w hotelach, motelach i innych obiektach mieszkalnych.
- Hotele udzielające ulg rodzinom.
- Katering i podobne zastosowania niedetaliczne.

Informacje dotyczące produktu

Model urządzenia	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEUEU	DRB400WMZEEU
Napięcie	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Prąd znamionowy	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Częstotliwość	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ czynnika chłodniczego	R600a	R600a	R600a	R600a

Model urządzenia	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Napięcie	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Prąd znamionowy	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Częstotliwość	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ czynnika chłodniczego	R600a	R600a	R600a	R600a

Model urządzenia	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Napięcie	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Prąd znamionowy	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Częstotliwość	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ czynnika chłodniczego	R600a	R600a	R600a	R600a

Model urządzenia	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Napięcie	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Prąd znamionowy	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Częstotliwość	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ czynnika chłodniczego	R600a	R600a	R600a	R600a

Model urządzenia	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Napięcie	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Prąd znamionowy	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Częstotliwość	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ czynnika chłodniczego	R600a	R600a	R600a	R600a

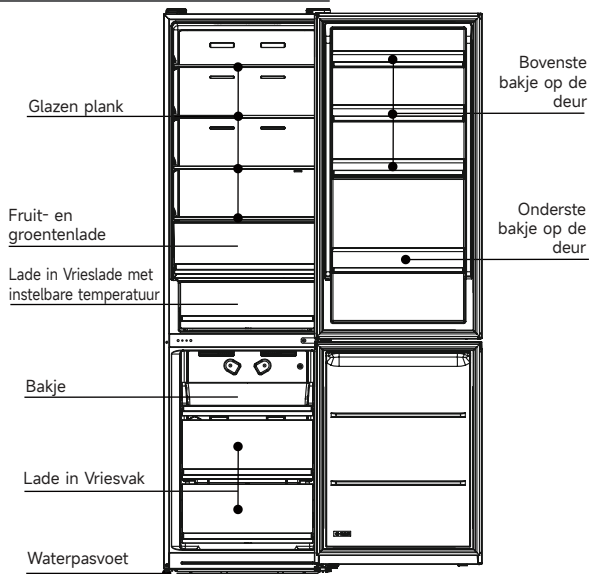
Ważna uwaga



Czynnik chłodniczy i pianka cyklopentanowa, używane w tym urządzeniu, są łatwopalne. W przypadku porzucenia urządzenia należy umieścić je z dala od źródła ognia i przekazać do firmy zajmującej się recyklingiem. Nie wolno spalać urządzenia, ponieważ może to spowodować skażenie środowiska lub inne zagrożenia. Należy oczyścić i osuszyć urządzenie przed utylizacją, zamknąć drzwiczki i odłączyć zasilanie, aby zapobiec rozwijaniu się pleśni w pojemnikach.

Onderdelennamen en kenmerken van koelkasten

Naam van elk onderdeel



Sommige functies en accessoires van de door u gekochte koelkast komen mogelijk niet volledig overeen met deze legenda, raadpleeg de paklijst.

Productkenmerken

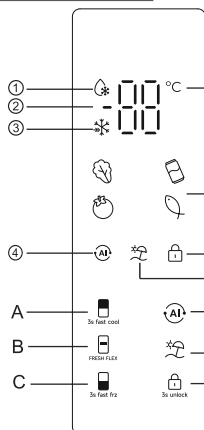
- **Intelligente no-frost koelkast**
De internationaal gerenommeerde compressor en de nieuwste no-frost technologie worden toegepast om energiebesparing, efficiëntie en superieure prestaties te bereiken.
- **De temperatuurregeling is intelligent en nauwkeurig voor een langere vershouddijd**
Het microcomputer-besturingssysteem wordt gebruikt om de temperaturen van respectievelijk de Koelkast, de Vrieslade met instelbare temperatuur en het Vriesvak in te stellen en te regelen, waardoor de temperatuurregeling nauwkeuriger is en producten langer vers blijven. Sommige modellen worden bediend door volledig intelligente besturing, zonder aanpassing en interferentie van gebruikers.
- **Extra groot LED-display, touchknoppen**
Het LED-display toont respectievelijk de ingestelde temperatuur en functionele status van de Koelkast, de Vrieslade met instelbare temperatuur en het Vriesvak. Tegelijkertijd zijn er touchknoppen met een fashionable en duidelijk uiterlijk en een handige bediening.
- **Kunstmatige intelligentie, automatische temperatuurregeling**
Onder de conditie van kunstmatige intelligentie kan de koelkast automatisch de temperatuur aanpassen aan de verandering van de omgevingstemperatuur, waardoor het ideale koeffect wordt bereikt zonder handmatige aanpassing.
- **De Vrieslade met instelbare temperatuur met grote capaciteit**
De temperatuurregeling van de Vrieslade met instelbare temperatuur kan de volgende reeks doorlopen: Fruit en Groenten (4° C) → Gekoelde Dranken (2° C) → Kostbare Waar (1° C) → Verse Vis (-1° C) → ... Schakelfunctie.
- **Snel koelen en snel invriezen functie**
De functie Snel koelen verlaagt de temperatuur van de Koelkast snel naar 2° C, wat het vershoudeffect verbetert en het gemakkelijker maakt om ijskoude dranken te hebben;
De functie Snel invriezen kan voedsel in het Vriesvak in de kortste tijd invriezen tot onder -18° C, en op een meer wetenschappelijke manier vers houden.
- **Alarmwaarschuwingfunctie**
Deze koelkast is uitgerust met een storingsmelding en alarmfunctie wanneer de koelkastdeur niet goed gesloten is, wat het voor gebruikers gemakkelijk maakt te gebruiken en te onderhouden.

Bediening van temperatuurregelpanel

Temperatuurregelpanel

1. Bedieningsknoppen

- Knop A... Knop voor regeling van de koeltemperatuur
- Knop B... Knop voor variabele temperatuurregeling
- Knop C... Knop voor het instellen van de vriesstand
- Knop D... Intelligent-knop
- Knop E... Vakantiemodus knop
- Knop F... Vergrendel/ontgrendel knop



2. Beeldscherm

- ①... Snel koelen-modus
- ②... Temperatuurweergave
- ③... Snel invriezen-modus
- ④... Intelligentie-modus
- ⑤... Temperatuurpictogram
- ⑥... Keuzes instelbare temperatuur
- ⑦... Ivergrendelweergave
- ⑧... Vakantiemodus

3. Weergave

Schakel het apparaat elke keer in, laat het startscherm gedurende 3 seconden volledig weergeven en ga vervolgens naar het normale bedieningsscherm (de ingestelde temperaturen van de koelkamer, de variabele temperatuurkamer en de vrieskamer zijn respectievelijk 5/4 "Fruit en groenten"/-18° C voor de eerste keer).

Normale bedrijfsweergave

Temperatuurweergavegebied: Wanneer er geen storing is, wordt de ingestelde temperatuur van de koelkast elke 3 seconden circulair weergegeven; wanneer er een storing is, wordt de foutcode circulair weergegeven na vergrendeling. Wanneer de temperatuur wordt ingesteld, is de indicator van de koelkast verlicht en zijn de overige gebieden gedoofd.

Beeldschermregeling

Onder normale omstandigheden, in de vergrendelde staat, gaat het beeldscherm uit als er gedurende 30 seconden geen deuropeningactie en knopvrije bediening is;

Elke keer dat er een deuropeningactie of een knopbediening is, herstelt het beeldscherm de normale weergave;

Wanneer een storing "zichtbare foutcode" optreedt, licht het beeldscherm op en gaat het na 60 seconden uit.

4. Vergrendelen en ontgrendelen

In de ontgrendelde staat, houdt u de vergrendel/ontgrendel knop 3 seconden continu ingedrukt om de vergrendelde staat in te gaan, en het vergrendelpictogram brandt constant;

In de vergrendelde staat, houdt u de vergrendel/ontgrendel knop 3 seconden continu ingedrukt om de ontgrendelde staat in te gaan, en het vergrendelpictogram verdwijnt.

Na 30 seconden zonder knopbediening, gaat het automatisch naar de vergrendelde staat.

De volgende 5-8 functies moeten in de ontgrendelde staat worden uitgevoerd.

Als de bediening in de vergrendelde staat is, knippert het "Vergrendeld" pictogram 3 seconden en klinkt tegelijkertijd een piepsignaal.

5. Temperatuur- en functie-instelling van de Koelkast

Als 2-8° C niet wordt weergegeven in het indicatorgebied van de koelkast, druk eerst één keer op de koelkastknop.

Druk op de koelkastknop om de temperatuur van de Koelkast aan te passen, en de temperatuur stijgt met 1° C elke keer dat de koelkastknop wordt ingedrukt; wanneer de temperatuur 8° C bereikt, druk opnieuw op de koelkastknop, cycle de temperatuur naar 2° C, enzovoort.

Houd de koelkastknop 3 seconden ingedrukt om de Snel koelen-modus in te stellen, en vervolgens licht het Snel koelen-pictogram op. Op dit moment toont het koeldisplay 2° C; in de Snel koelen-modus, houdt u de koelkastknop 3 seconden ingedrukt om de Snel koelen-modus te verlaten, en de

Bediening van temperatuurregelpaneel

instelling van de Koelkast wordt hersteld naar de keuze vóór het instellen van de Snel koelen-modus. De instelling wordt van kracht na vergrendeling.

(Het aanpassen van de koelkaststand tijdens de Snel koelen-modus zal de Snel koelen-modus beëindigen. De maximale Snel koelen-tijd is ingesteld op 20 uur of wordt beëindigd 60 minuten na het uitschakelpunt.)

6. Instelling van de temperatuur en functie van de Vrieslade met instelbare temperatuur
Druk op de knop voor instelbare temperatuur om de temperatuur van de vrieslade met instelbare temperatuur aan te passen. Elke keer dat u op de knop voor instelbare temperatuur drukt, De keuze is als volgt: Fruit en Groenten (4° C) → Gekoelde Dranken (2° C) → Kostbare Waar (1° C) → Verse Vis (-1° C) → ... Temperatuurcycling; De instelling wordt van kracht na vergrendeling.

7. Instelling van de temperatuur en functie van het Vriesvak
Als -16~-24° C niet wordt weergegeven in het aangegeven gebied van de koelkast, druk eerst één keer op de vriesknop. Druk op de vriesknop om de temperatuur van het Vriesvak aan te passen, en de temperatuur daalt met

1° C elke keer dat de vriesknop wordt ingedrukt; nadat de temperatuur -24° C heeft bereikt, druk nog een keer op de vriesknop, cycle de temperatuur naar -16° C, enzovoort.

Houd de vriesknop 3 seconden ingedrukt om de Snel invriezen-modus in te stellen, en vervolgens licht het Snel invriezen-pictogram op. Op dit moment toont het vriesdisplay -26° C; houd de vriesknop 3 seconden ingedrukt om de Snel invriezen-modus te verlaten, en herstel de instelling van het Vriesvak naar de keuze vóór het instellen van de Snel invriezen-modus.

De instelling wordt van kracht na vergrendeling.

(Het aanpassen van de vriesstand tijdens de Snel invriezen-modus zal de Snel invriezen-modus beëindigen. De maximale Snel invriezen-tijd is ingesteld op 20 uur of wordt beëindigd 60 minuten na het uitschakelpunt.)

8. Intelligentie-modus

Druk op de "Intelligent" knop en schakel onmiddellijk over naar de "Intelligent" modus, het pictogram zal oplichten. De koeling is ingesteld op 5° C, het vriezen is ingesteld op -18° C, en de instelbare temperatuur behoudt de oorspronkelijke keuze; in de Intelligente modus, druk opnieuw op de "Intelligent" knop, en u verlaat de slimme modus onmiddellijk.

9. Vakantiemodus

Druk op de "Vakantie"-modusknop om de vakantiemodus in of uit te schakelen, het pictogram gaat aan of uit. De Koelkast en de Vrieslade met instelbare temperatuur stoppen met koelen en geven "UA" weer. Het vriesvak toont de ingestelde temperatuur van -18° C.

(Voordat u deze modus inschakelt, moet u de voedingsmiddelen uit de Koelkast en de Vrieslade met instelbare temperatuur halen om bederf te voorkomen.)

10. Beeldschermregelingsfunctie

Na 60 seconden bediening gaat de achtergrondverlichting automatisch uit; wanneer de achtergrondverlichting uit is, druk op een willekeurige knop om de achtergrondverlichting te herstellen.

11. Geheugen bij stroomuitval

Wanneer de stroom wordt onderbroken, wordt de momentane werkstatus vergrendeld, en nadat de stroom is hersteld, werkt het nog steeds volgens de instelling vóór de stroomonderbreking

12. Deuropeningsalarm

Als de deur van de Koelkast niet volledig gesloten is of langer dan 120 seconden open staat, klinkt er een piepalarm, en het alarm stopt na het sluiten van de deur.

13. Storingsmelding

Wanneer de volgende storingsmeldingen op het beeldscherm verschijnen, is de koelkast defect. De koelkast kan nog koelen wanneer een deel ervan defect raakt, maar u moet zo snel mogelijk contact opnemen voor onderhoud om de optimale werking van de koelkast te realiseren.

Melding	E1	E2	E3
Storing	Koeltemperatuursensorcircuit	Vriestemperatuursensorcircuit	Sensorcircuit instelbare temperatuur
Melding	E4	E5	E6
Storing	Vries- en ontdooisensor	Omgevingstemperatuursensor	Communicatiecircuit

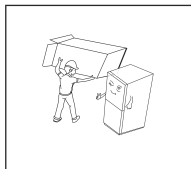
Probleemoplossing

Voor de volgende eenvoudige problemen kunt u proberen ze zelf op te lossen. Als er geen verbetering is, neem dan contact op met de afdeling after-sales service.

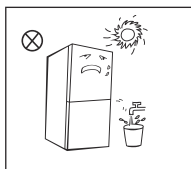
Probleempunt	Mogelijke oorzaken
De koelkast werkt niet	Controleer of de stroomvoorziening is aangesloten en de stekker stevig is aangesloten. Is de spanning te laag?
De koelkast heeft een onaangename geur	Stinkend voedsel moet luchtdicht worden verpaktapped Controleer op bederf van voedsel De binnenkant van de koelkast moet worden schoongemaakt
De compressor werkt lang	Het is een normaal verschijnsel dat de koelkast in de zomer lang werkt omdat de omgevingstemperatuur hoog is Er is te veel voedsel in één keer ingelegd Koel het voedsel af voordat u het in de koelkast plaatst De koelkastdeur te vaak openen
Het koelkastlicht brandt niet	Is de koelkast ingeschakeld of is de verlichtingslamp defect? De verlichtingslamp moet door een professional worden vervangen
De koelkastdeur kan niet gesloten worden	De deur wordt geblokkeerd door voedselverpakkingen, zodat deze niet gesloten kan worden Er is te veel voedsel ingelegd Scheefstaande koelkast
Geluid	Controleer of de grond vlak is en de koelkast stabiel staat Zijn de koelkastaccessoires in de juiste positie?
De deurrubber heeft kieren	Verwijder vreemde voorwerpen uit de deurrubber Verwarm de deurrubber en herstel deze na luchtkoeling (met een haardroger of een warme handdoek)
Waterpan overstroomt het water	Te veel voedselopslag of te veel vocht in de koelkast leidt tot een grote hoeveelheid water tijdens het ontdooien Een niet goed gesloten deur en andere redenen laten lucht binnenkomen en starten bevrozing, en het water geproduceerd door ontdooien neemt toe
Koelkastomhulsel wordt warm	Het is normaal dat de ingebouwde condensor warmte naar binnen afvoert via het omhulsel De omgevingstemperatuur is te hoog, en er is te veel voedsel of een korte stilstandtijd van de compressor Hierdoor wordt het omhulsel warm. Let op ventilatie en warmteafvoer
Condensatie aan de buitenkant	Wanneer de omgevingstemperatuur te hoog is, zal er condensatie optreden op het buitenoppervlak van de koelkast en het oppervlak van de deurrubber Het is een normaal verschijnsel en kan worden afgeveegd met een schone handdoek
Er klinkt een abnormaal geluid in de koelkast	Zoemgeluid: Wanneer de compressor werkt, produceert deze een zoemend geluid, en het geluid is luid bij starten of stoppen, wat een normaal verschijnsel is Piep: Het is een normaal verschijnsel dat het koelmiddel in elektrische apparaten een piepend geluid maakt wanneer het stroomt

Correct gebruik van koelkast

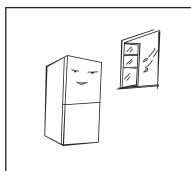
Plaatsing



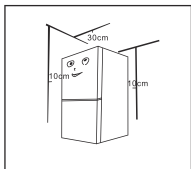
- Verwijder voor gebruik alle verpakkingsmaterialen, inclusief de basiskussens, schuimkussens in de koelkast, plakband, etc., en trek de beschermfolie van de deur en koelkast af.



- Houd uit de buurt van warmtebronnen en vermijd direct zonlicht. Plaats niet op vochtige of waterachtige plaatsen om roest te voorkomen of het isolatie-effect te verzwakken.
- **Sproei of was de koelkast niet met water, en plaats deze niet op een plaats waar het vochtig is en waar water gemakkelijk kan spatten, om de elektrische isolatieprestatie van koelkastproducten niet te beïnvloeden.**

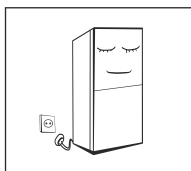


- Plaats de koelkast op een goed geïntegreerde plaats binnenshuis, en de grond is vlak en stevig (bij enige instabiliteit kunt u de waterpasvoet naar links of rechts draaien om waterpas te zetten).



- Deze koelkast is zelfstandig geïnstalleerd en kan niet als ingebouwd apparaat worden gebruikt, anders leidt dit tot problemen zoals niet passend in kasten, verminderde productprestaties en levensduur, en niet verkrijgen van de basisproductgarantie van de fabrikant.

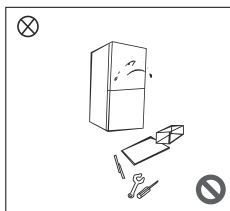
Start



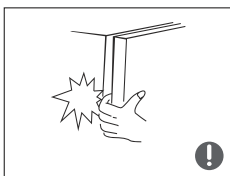
- Voor getransporteerde producten, plaats deze meer dan 2 uur alvorens de stroom in te schakelen, anders kan dit leiden tot productprestatievermindering of schade.
- Laat de koelkast 2~3 uur draaien voordat u vers of bevroren voedsel plaatst; de omgevingstemperatuur is hoog in de zomer, dus de koelkast moet eerst volledig meer dan 4 uur operationeel zijn.
- In geval van stroomonderbreking of reiniging, moet de stekker worden uitgetrokken en minstens vijf minuten worden gewacht voordat de stroomvoorziening weer kan worden ingeschakeld, om te voorkomen dat de compressor beschadigd raakt door continu starten.

Correct gebruik van koelkast

Gebruiksaanwijzing



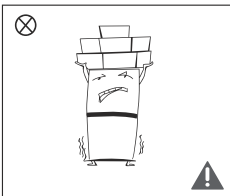
- Het is ten strengste verboden de koelkast zonder toestemming te demonteren of te transformeren, en het is verboden de koelleiding te beschadigen. Het onderhoud van de koelkast moet door professionals worden uitgevoerd.
- Als het netsnoer beschadigd is, moet dit worden vervangen door de relevante professionals van de verkoper of de onderhoudsafdeling om gevaar te voorkomen.



- De spleten tussen deuren en tussen deuren en koelkast zijn zeer klein. Wees voorzichtig en steek niet in deze gebieden om te voorkomen dat uw vingers bekneld raken. Gebruik niet te veel kracht bij het openen en sluiten van de koelkastdeur om te voorkomen dat items vallen.
- Nadat de koelkast is gestart, gebruik geen natte handen om voedsel of containers in het Vriesvak te nemen, vooral metalen containers, om beevriezing te voorkomen.

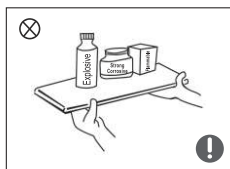


- Laat kinderen niet in of op de koelkast klimmen, om te voorkomen dat ze worden opgesloten in de koelkastproducten, wat kan leiden tot verstikking, of vallende elektrische producten die kinderen verwonden.

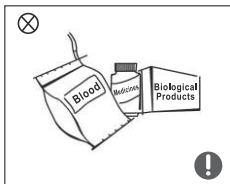


- Plaats geen zware voorwerpen op de bovenkant van de koelkast. Bij het sluiten van de deur kunnen ze gemakkelijk vallen en accidentele schade veroorzaken.

Zaken met betrekking tot het plaatsen van artikelen



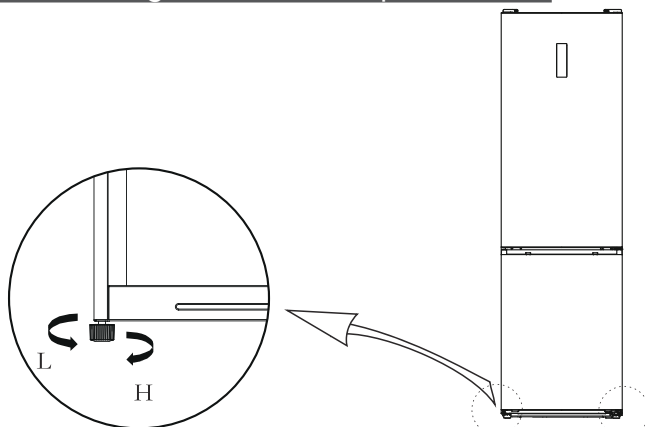
- Plaats geen brandbare, explosieve, vluchtige en sterk corrosieve artikelen in elektrische apparaten, om productschade of brandongevallen te voorkomen.
- Plaats of gebruik geen brandbare artikelen in de buurt van de koelkast om brand te voorkomen.



- Deze koelkast is een huishoudelijke koelkast, die alleen geschikt is voor het opslaan van voedsel, en kan niet voor andere doeleinden worden gebruikt, zoals het opslaan van bloed, medicijnen en biologische producten.

Correct gebruik van koelkast

Schematisch diagram van waterpasvoet



(De bovenstaande afbeeldingen zijn slechts ter referentie, en de werkelijke configuratie is onderhevig aan de gekochte fysieke objecten of de verklaring van de verkoper)

Afstapstappen:

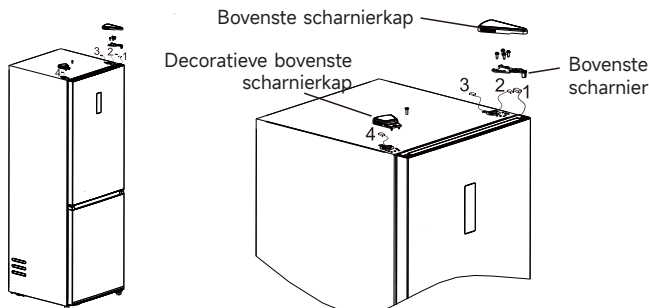
- Draai de onderste waterpasvoet met de klok mee om de koelkast te verhogen;
- Draai de onderste waterpasvoet tegen de klok in om de koelkast te verlagen;
- Volgens de bovenstaande stappen kunnen de twee waterpasvoeten van de koelkast op een horizontale hoogte worden afgesteld

Links- en rechtsdeur wisseling

Lijst van gereedschappen die gebruikers moeten verzorgen

	Kruiskopschroevendraaier		Plamuurmes Steekschroevendraaier
	5/16" dop-sleutel		Afplaktape

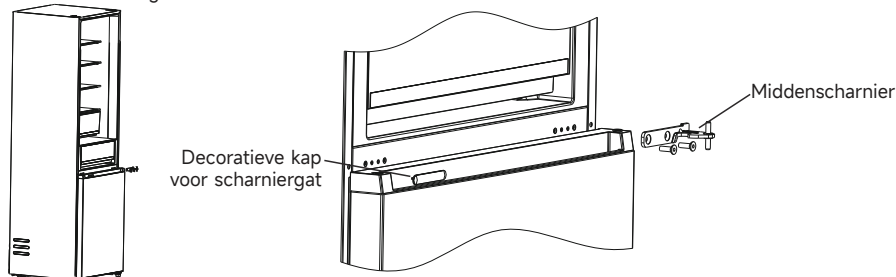
- Verwijder voorwerpen van de deur.
- Verwijder de bovenste scharnierkap, decoratieve scharnierkap en bovenste scharnier, en koppel de signaalkabels los (1, 2 signaalkabelaansluitingen) aan de bovenkant rechts van de koelkast.



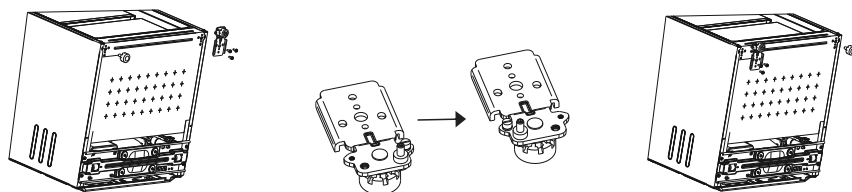
Correct gebruik van koelkast

Links- en rechtsdeur wisseling

- 3) Verwijder de koelkastdeur (let op de kleine onderdelen zoals de asbus en stop op de deur, zorg dat ze niet verloren gaan); verwijder het middenscharnier en verwijder de decoratieve afdekking voor het scharniergat aan de andere kant.



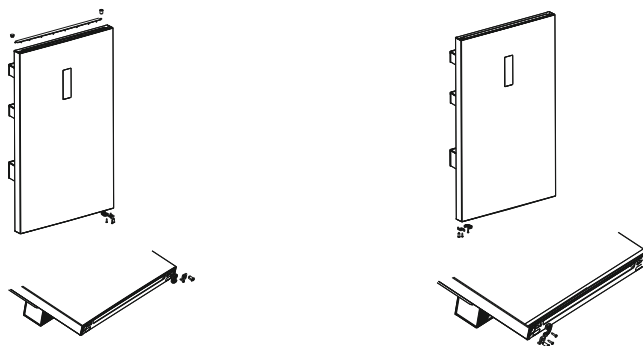
- 4) Verwijder de koelkastdeur (let op de kleine onderdelen zoals de asbus en stop op de deur, zorg dat ze niet verloren gaan);
Verwijder het onderste scharnier en de waterpasvoet. Verwijder de onderste scharnierstop en de scharnieras en installeer deze aan de andere kant van het scharnier, en installeer het aangepaste onderste scharnier aan de andere kant van de koelkast; de waterpasvoet wordt aan de oorspronkelijke scharnierkant gemonteerd.



- 5) Vervanging van koelkastdeur:

Verwijder de bovenste eindkapplaat en de gatplug van de eindkap van de koelkastdeur, installeer de bovenste asbus en de deursignaalkabel aan de andere kant en plaats de bovenste eindkapplaat; installeer vervolgens de gatplug aan de andere kant van de bovenste eindkap:

Verwijder het deurselfsluitende onderdeel, de deurhouder en de asbus van de koelkastdeur, neem het linker deurselfsluitende onderdeel uit het accessoirepakket, installeer het aan de linkerkant van de onderste eindkap van de koelkastdeur en vervang de deurhouder en asbus aan de linkerkant van de onderste eindkap van de koelkastdeur.



Correct gebruik van koelkast

Links- en rechtsdeur wisseling

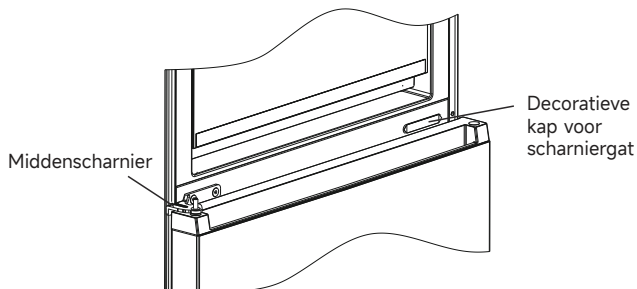
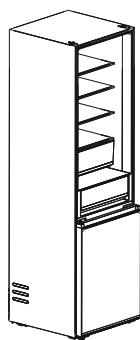
6) Vervanging van koelkastdeur:

Verwijder de asbus van de bovenste eindkap van de koelkastdeur en installeer deze links en rechts uitwisselbaar.

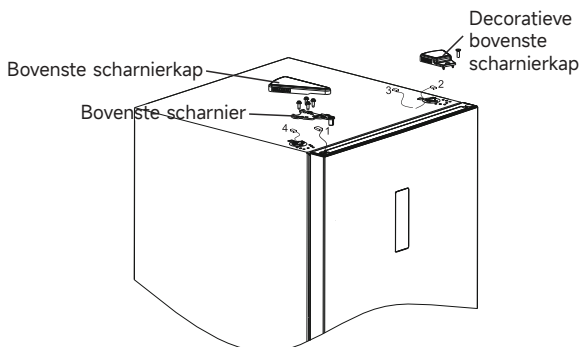
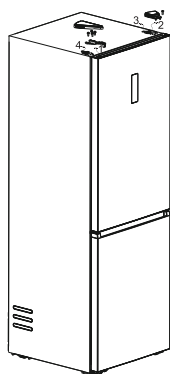
Verwijder het zelfsluitende onderdeel van de vriesdeur, de deurhouder en de asbus, neem het linker deurseluitende onderdeel uit het accessoirepakket, installeer het aan de linkerkant van de onderste eindkap van de vriesdeur en vervang de deurhouder en asbus aan de linkerkant van de onderste eindkap van de vriesdeur.



7) Installeer de vervangen koelkastdeur op het onderste scharnier, installeer vervolgens het middenscharnier en plaats de decoratieve kap over het scharniergat.



8) Plaats de koelkastdeur op het middenscharnier en installeer het bovenste scharnier; verbind de koelkastbovensignaalader 4 met de deursignaal kabel 1. Ten slotte wordt de scharnierkap aan het linkerscharnier gemonteerd; de decoratieve scharnierkap wordt bovenaan de rechterkant gemonteerd.



(De bovenstaande afbeeldingen zijn slechts ter referentie, en de werkelijke configuratie is onderhevig aan de gekochte fysieke objecten of de verklaring van de verkoper)

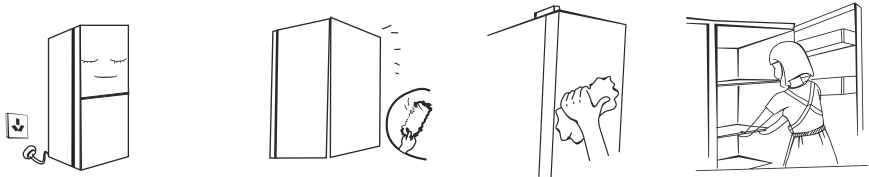
Onderhoud van koelkast



Bij het schoonmaken en ontdooien van de koelkast, trek eerst de stekker uit het stopcontact.

Schoonmaken

- Maak het stof achter de koelkast en op de grond regelmatig schoon om de warmteafvoer te verbeteren en energie te besparen.
- De binnenkant van de koelkast moet regelmatig worden schoongemaakt om een onaangename geur te voorkomen. Gebruik bij het schoonmaken een zachte doek of spons, doop deze in schoon water of niet-bijtend neutraal schoonmaakmiddel, en veeg ten slotte af met schoon water en droog met een droge doek. Open de deur en laat deze natuurlijk drogen voordat u de stroom weer inschakelt.



Gebruik bij het schoonmaken geen harde borstels, staalwol, staalborstels, schuurmiddelen (zoals tandpasta), organische oplosmiddelen (zoals alcohol, aceton, lakverdunder, enz.), kokend water, zure en alkalische artikelen om de koelkast schoon te maken. Dit kan het oppervlak en de binnenkant van de koelkast beschadigen.



Spoel niet af met water tijdens het schoonmaken, om de elektrische isolatiewaarde niet te beïnvloeden. Gebruik een droge doek bij het schoonmaken van elektrische componenten zoals verlichtingslampen.



Ontdooien

Deze koelkast is volledig luchtgekoeld met een automatische ontdooifunctie zonder handmatige bediening.

Verklaring ontdooiinterval

Omgevingstemperatuur	Ontdooiinterval	Tijd	Specifieke voorwaarden
32° C	Minimale ontdooiinterval (Δt_{d-min})	12h	Bij frequent gebruik kan het Vriesvak de ingestelde temperatuur niet bereiken
	Maximale ontdooiinterval (Δt_{d-max})	96h	Geen deuropening- en sluitingactie, en geen speciale modusinstelling

Veiligheidsvoorschriften



Waarschuwing: brandgevaar / brandbare materialen

VOLGENS EN-norm: Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of verstandelijke capaciteiten of gebrek aan ervaring en kennis, indien zij toezicht of instructie hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de bijbehorende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd. Kinderen van 3 tot 8 jaar mogen koelapparaten laden en lossen.

VOLGENS IEC-norm: Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of verstandelijke capaciteiten, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij toezicht of instructie hebben gekregen over het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.)

Wanneer kinderen aanwezig zijn, moeten zij onder toezicht staan om te zorgen dat zij niet met deze koelkast spelen.

Als het netsnoer beschadigd is of het stopcontactgat loszit, moet deze worden vervangen door de fabrikant, zijn serviceagent of gelijkwaardige instellingen om gevaar te voorkomen. Bewaar geen explosieve stoffen (zoals spuitbussen met brandbare drijfgassen) in de koelkast.

De stekker van het apparaat moet worden uitgetrokken na gebruik en vóór zelfreiniging van het apparaat.

Er is een LED-lamp gebruikt, deze mag alleen door de fabrikant of zijn serviceagent worden vervangen, samen met een deel van het apparaat.

- WAARSCHUWING: Zorg dat er geen obstakels in de ventilatiegaten in de apparatuurbehuizing of inbouwstructuur zitten.
- WAARSCHUWING: Gebruik geen mechanische apparaten of andere middelen om het ontdooien te versnellen, behalve het door de fabrikant aanbevolen proces.
- WAARSCHUWING: Beschadig de leidingen van het koelmiddelcircuit niet.
- WAARSCHUWING: Sluit geen stekkeradapter of andere accessoires op de stekker aan.
- WAARSCHUWING: Lever de koelkast af volgens de plaatselijke voorschriften, omdat deze brandbaar cyclopentaan en koelmiddel gebruikt.
- WAARSCHUWING: Zorg bij het positioneren van het apparaat dat het netsnoer niet beklemd of beschadigd raakt.
- WAARSCHUWING: Plaats meerdere draagbare stopcontacten of draagbare stroomvoorzieningen niet aan de achterkant van het apparaat.
- WAARSCHUWING: Wijzig of verleng het netsnoer niet.
- WAARSCHUWING: Risico op beknelling van kinderen.
- WAARSCHUWING: Het is ten strengste verboden zonder toestemming de ijsmaker en zijn gerelateerde componenten te demonteren of te modificeren. Om gevaar te voorkomen moet vervanging worden uitgevoerd door de fabrikant, zijn servicedienst of gekwalificeerde professionals.
- WAARSCHUWING: Houd ventilatieopeningen, in de apparaturombouw of inbouwstructuur, vrij van obstructie.
- WAARSCHUWING: Gebruik geen mechanische apparaten of andere middelen om het ontdooiproces te versnellen, anders dan die door de fabrikant zijn aanbevolen.
- WAARSCHUWING: Gebruik geen elektrische apparaten in de voedselopslagcompartimenten van het apparaat, tenzij deze van het door de fabrikant aanbevolen type zijn.

Veiligheidsvoorschriften

Voordat u de oude koelkast afdankt:

- Verwijder de koelkastdeuren.
- Plaats de flessenhouders en deuren op een geschikte plaats om te voorkomen dat kinderen binnenkomen en spelen en ongelukken veroorzaken.

Om voedselbesmetting te voorkomen, dient u zich aan de volgende instructies te houden:

- Houd de deur niet lang open, anders leidt dit tot lekkage van koude lucht, waardoor de interne temperatuur van de koelkast stijgt en voedsel gemakkelijk bederft.
- Bewaar rauw vlees en vis in geschikte containers in de koelkast, zodat ze andere voedingsmiddelen niet raken.
- Als het koelapparaat lange tijd niet wordt gebruikt, ontdooi, reinig en droog het apparaat dan voordat u het verlaat, sluit de deur en schakel de stroom UIT om schimmel in de container te voorkomen.

De instructies moeten de strekking van het volgende bevatten: Om besmetting van voedsel te voorkomen, gelieve de volgende instructies in acht te nemen:

- Het lang openen van de deur kan een aanzienlijke stijging van de temperatuur in de compartimenten van het apparaat veroorzaken.
- Reinig regelmatig oppervlakken die in contact kunnen komen met voedsel en toegankelijke afvoersystemen.
- Reinig watertanks als ze 48 uur niet zijn gebruikt; spoel het watersysteem dat op een waterleiding is aangesloten door als er 5 dagen geen water is getrokken. (opmerking 1)
- Bewaar rauw vlees en vis in geschikte containers in de koelkast, zodat het niet in contact komt met ander voedsel of erop druppelt.
- Twee-sterren (☆☆) vriesvakken zijn geschikt voor het bewaren van voorgevroren voedsel, het bewaren of maken van ijs en het maken van ijsklontjes. (opmerking 2).
- Een (☆) -, twee (☆☆) -en drie-sterren (☆☆☆) compartimenten zijn niet geschikt voor het invriezen van vers voedsel. (opmerking 3)
- Als het koelapparaat lange tijd leeg staat, schakel het uit, ontdooi, reinig, droog en laat de deur openstaan om te voorkomen dat er schimmel in het apparaat ontstaat.

Opmerking 1,2,3: Controleer of dit van toepassing is volgens uw productcompartimenttype.

Veiligheidsvoorschriften

Deze instructies bevatten veel belangrijke veiligheidsinformatie waaraan moet worden voldaan.

De betekenissen van veiligheidswaarschuwingssymbolen



Verbodssymbool

Dit symbool geeft verboden zaken aan, en gerelateerd gedrag moet worden verboden. Het niet opvolgen van instructies kan leiden tot productschade of gevaar voor de persoonlijke veiligheid van gebruikers.



Waarschuwingssymbool

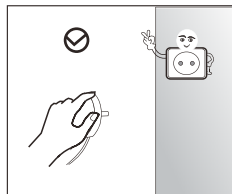
Dit symbool geeft de zaken aan die moeten worden nageleefd, en gerelateerd gedrag moet strikt volgens de vereisten worden uitgevoerd. Het niet opvolgen van instructies kan leiden tot productschade of gevaar voor de persoonlijke veiligheid van gebruikers.



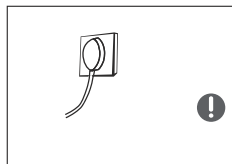
Attentiesymbool

Dit symbool geeft de zaken aan waarop moet worden gelet, en gerelateerd gedrag vereist speciale aandacht. Indien niet bewaakt, kan dit lichte of matige verwonding of productschade veroorzaken.

Zaken met betrekking tot elektriciteit



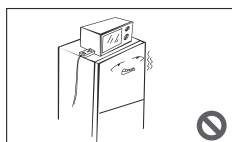
- Trek niet aan het netsnoer bij het uittrekken van de koelkast. Houd de stekker stevig vast en trek hem rechtstreeks uit het stopcontact.
- Zorg voor de veiligheid en beschadig het netsnoer nooit, en gebruik het niet wanneer het netsnoer beschadigd is of de stekker versleten is.



- Gebruik een speciaal stopcontact met de gespecificeerde standaard, dat niet mag worden gedeeld met andere elektrische apparaten.
- De stekker van het netsnoer moet stevig contact houden met het stopcontact, anders kan dit brand veroorzaken. Zorg ervoor dat de aardelektrode van het stopcontact een betrouwbare aardingsdraad heeft.



- Wanneer brandbaar gas zoals koolgas lekt, moet eerst de corresponderende klep worden gesloten en vervolgens de deuren en ramen worden geopend. Trek op dit moment niet de stekker van elektrische apparaten eruit om brand door elektrische vonken te voorkomen.

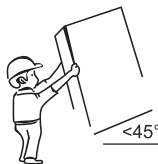


- Voor de veiligheid wordt aanbevolen geen elektrische apparaten zoals stopcontacten, spanningsregelaars, rijstkooksters en magnetrons op de bovenkant van de koelkast te plaatsen; elektrische apparaten mogen niet worden gebruikt in de voedselopslag van apparaten, behalve die welke door de fabrikant zijn aanbevolen.

Veiligheidsvoorschriften

Bij stopzetting van gebruik

- In geval van een stroomstoring: De frequentie van het openen van de deur moet zoveel mogelijk worden verminderd wanneer de stroom is uitgeschakeld; wijn en dranken mogen niet worden geplaast.
- Wanneer de koelkast lange tijd niet wordt gebruikt: De stroomvoorziening moet worden uitgetrokken om elektrische schok of brand door veroudering van het netsnoer te voorkomen; maak de binnenkant van de koelkast schoon; open de koelkastdeur een tijdje en sluit deze nadat de koelkast volledig droog is.
- Bij het verplaatsen van de koelkast: Haal alle items uit de koelkast voordat u deze verplaatst, zet de glazen partition en de groente- en fruitbox vast met plakband, en draai de waterpasvoeten vast; sluit de koelkastdeur stevig en zet deze vast met plakband om te voorkomen dat de deur opengaat tijdens het verplaatsen. Plaats deze niet ondersteboven of horizontaal tijdens transport en trilt de koelkast niet, en de hellingshoek tijdens hantering mag niet groter zijn dan 45 graden. Grijp niet naar de deur of het scharnier tijdens transport.



Zodra de koelkast is ingeschakeld, is het beter deze continu te gebruiken. Onder normale omstandigheden dient u het gebruik van de koelkast niet te stoppen om de servicelevensduur niet te beïnvloeden.

Zaken met betrekking tot afvoer



Het R600a-koelmiddel en cyclopentaanschuimmateriaal dat in deze koelkast wordt gebruikt, zijn brandbare materialen, daarom moeten afgedankte koelkasten worden geïsoleerd van brandbronnen en mogen ze niet worden verbrand. Lever deze over aan een gekwalificeerd professioneel recyclingbedrijf voor behandeling. Om schade aan het milieu of andere gevaren te voorkomen.



Wanneer de koelkast wordt afgedankt, verwijder dan de koelkastdeur, de deurrubber en de plank, en plaats deze op een geschikte plaats om te voorkomen dat kinderen binnenkomen en spelen en ongelukken veroorzaken.



Gebruik deze niet in een te koude (onder 5° C) omgeving.

Bewaar geen explosieven in apparaten, zoals brandondersteunende sprays; Behalve de door de fabrikant aanbevolen manier, mogen geen mechanische apparatuur of andere middelen worden gebruikt om het ontdooiproces te versnellen; Beschadig het koelcircuit niet.

Dit apparaat wordt gebruikt voor huishoudelijke en soortgelijke doeleinden, zoals:

- Keukenruimtes in winkels, kantoren of andere werkplekken;
- Klanten van boerderijen, hotels, motels en residentiële omgeving;
- Familiehôtelomgeving;
- De toepassing in de cateringindustrie en soortgelijke niet-detailhandelindustrie;

Productinformatie

Fabrieksmodel	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Spanning	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Nominale stroom	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Frequentie	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Koelmiddeltype	R600a	R600a	R600a	R600a

Fabrieksmodel	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Spanning	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Nominale stroom	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequentie	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Koelmiddeltype	R600a	R600a	R600a	R600a

Fabrieksmodel	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Spanning	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Nominale stroom	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequentie	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Koelmiddeltype	R600a	R600a	R600a	R600a

Fabrieksmodel	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Spanning	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Nominale stroom	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequentie	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Koelmiddeltype	R600a	R600a	R600a	R600a

Fabrieksmodel	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Spanning	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Nominale stroom	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequentie	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Koelmiddeltype	R600a	R600a	R600a	R600a

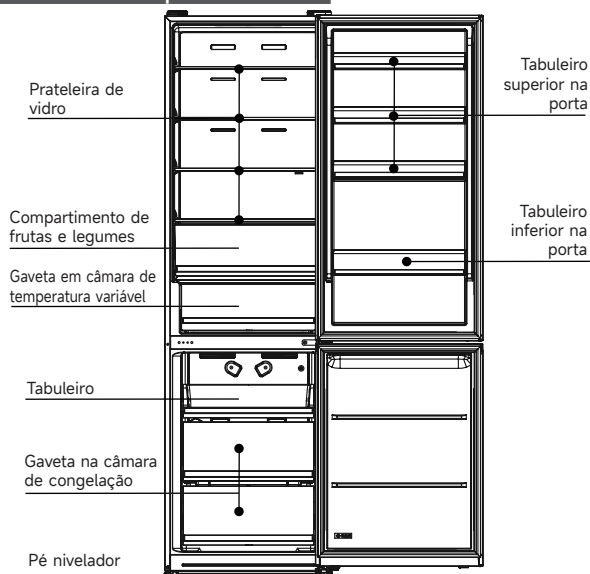
Belangrijke opmerking



Het koelmiddel en cyclopentaanschuimmaterialen die in deze apparatuur worden gebruikt, zijn brandbaar. Daarom moet apparatuur wanneer deze wordt afgedankt, uit de buurt van elke brandbron worden gehouden en worden behandeld door een gekwalificeerd speciaal recyclingbedrijf in plaats van verbranding, om schade aan het milieu of andere schade te voorkomen. Reinig en droog de apparatuur voordat u vertrekt, sluit de deur en schakel de stroom uit om schimmel in de container te voorkomen.

Nomes e características dos componentes dos frigoríficos

Nome de cada componente



Algumas funcionalidades e acessórios do frigorífico que comprou podem não ser totalmente consistentes com esta legenda. Consulte a lista de embalagem.

Características do produto

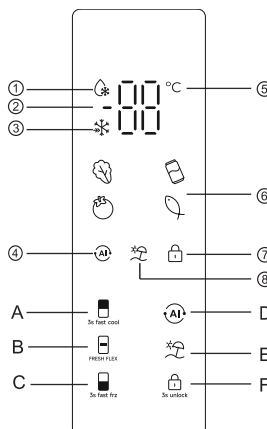
- **Frigorífico inteligente frost-free**
O compressor de renome internacional e a mais recente tecnologia frost-free são adotados para alcançar a conservação de energia, eficiência e desempenho superior.
- O controlo da temperatura é inteligente e exato para manter a frescura por mais tempo
O sistema de controlo do microcomputador é utilizado para definir e controlar as temperaturas da câmara de refrigeração, câmara de temperatura variável e câmara de congelação, respetivamente, o que torna o ajuste da temperatura mais preciso e mantém a frescura durante mais tempo. Alguns modelos são operados por um comando totalmente inteligente, sem ajustes nem interferências dos utilizadores.
- **Visor LED extra grande, botões táteis**
O visor LED apresenta respetivamente a temperatura definida e o estado funcional da câmara de refrigeração, câmara de temperatura variável e câmara de congelação. Ao mesmo tempo, os botões táteis são adotados com uma aparência elegante e clara, bem como de funcionamento cómodo.
- **Inteligência artificial, controlo automático da temperatura**
Sob a condição de inteligência artificial, o frigorífico pode ajustar automaticamente a temperatura de acordo com a mudança da temperatura ambiente, conseguindo o efeito de refrigeração ideal sem ajuste manual.
- **Câmara de temperatura variável com grande capacidade**
A regulação da temperatura da câmara de temperatura variável pode atingir Frutas e legumes (4 °C) → Bebidas geladas (2 °C) → Produtos perecíveis (1 °C) → Peixe fresco (-1 °C) → ... Função de troca.
- **Função de refrigeração rápida e congelação rápida**
A função de refrigeração rápida reduz a temperatura da câmara de refrigeração para 2 °C rapidamente, o que melhora o efeito de conservação da frescura e facilita a obtenção de bebidas frescas;
A função de congelação rápida pode refrigerar os alimentos na câmara de congelação abaixo dos -18 °C no menor tempo possível, mantendo-os frescos de forma mais científica.
- **Função de aviso de alarme**
Este frigorífico está equipado com função de aviso de avaria e alarme quando a porta do frigorífico não está fechada corretamente, o que é cómodo para os utilizadores utilizarem e fazerem a manutenção.

Funcionamento do painel de controlo de temperatura

Painel de controlo de temperatura

1. Botões de funcionamento

- Botão A... Botão de controlo da temperatura de refrigeração
- Botão B... Botão de controlo de temperatura variável
- Botão C... Botão de controlo de congelamento
- Botão D... Botão inteligente
- Botão E... Botão do modo de férias
- Botão F... Botão de bloqueio/desbloqueio



2. Ecrã de visualização

- ①... Modo de refrigeração rápida
- ②... Indicação de temperatura
- ③... Modo de congelação rápida
- ④... Modo inteligente
- ⑤... Ícone de temperatura
- ⑥... Opções de temperatura variável
- ⑦... Bloqueio de indicação
- ⑧... Modo de férias

3. Visor

Liga-se sempre, visualização completa durante 3 segundos com o anel de arranque e, em seguida, acede ao visor de funcionamento normal (as temperaturas definidas da câmara de refrigeração, da câmara de temperatura variável e da câmara de congelação são 5/4 "Frutas e legumes"/-18°C, respetivamente, na primeira vez).

Indicação de funcionamento normal

Área de visualização da temperatura: Quando não há falhas, a temperatura definida da câmara de refrigeração é apresentada circularmente a cada 3 segundos; se existir alguma falha, o código de falha é apresentado em ciclo após o bloqueio. Quando a temperatura é definida, a área indicadora da câmara de refrigeração acende e as áreas de descanso apagam-se.

Controlo do visor

Em circunstâncias normais, no estado bloqueado, o ecrã de visualização apaga-se se não houver ação de abertura da porta e funcionamento sem acionamento de botões após 30 segundos;

Sempre que existe alguma ação de abertura de porta ou alguma operação de botão, o ecrã de visualização restaura a visualização normal;

Quando ocorre alguma falha "código de falha visível", o ecrã de visualização acende e apaga após 60 segundos.

4. Bloquear e desbloquear

No estado desbloqueado, mantenha premido o botão de bloqueio/desbloqueio continuamente durante 3 segundos para entrar no estado bloqueado e o ícone de bloqueado ficará constantemente aceso;

No estado bloqueado, mantenha premido o botão de bloqueio/desbloqueio continuamente durante 3 segundos para entrar no estado desbloqueado e o ícone de bloqueio desaparecerá.

Após 30 segundos de funcionamento sem acionamento de botões, entra automaticamente no estado bloqueado.

As 5 a 8 funções seguintes devem ser executadas no estado desbloqueado.

Se a operação estiver no estado bloqueado, o ícone "Bloqueado" piscará durante 3 segundos e será emitido um sinal sonoro ao mesmo tempo.

5. Configuração da temperatura e função da câmara frigorífica

Se não forem indicados 2~8 °C na área indicadora do frigorífico, prima o botão de refrigeração uma vez primeiro.

Prima o botão de refrigeração para ajustar a temperatura da câmara de refrigeração e a temperatura aumenta 1 °C cada vez que o botão de refrigeração é premido; quando a temperatura atingir os 8 °C, prima novamente o botão de refrigeração, alterne a temperatura para 2 °C e assim sucessivamente. Prima o botão de refrigeração durante 3 segundos para definir o modo de refrigeração rápida e, em seguida, o ícone de refrigeração rápida acende-se. Neste momento, o visor de refrigeração indica 2 °C; no modo de refrigeração rápida, prima o botão de refrigeração durante 3 segundos para sair

Funcionamento do painel de controlo de temperatura

do modo de refrigeração rápida e a definição da câmara de refrigeração será reposta para a escolha anterior à definição do modo de refrigeração rápida.

A definição entrará em vigor após o bloqueio.

(Ajustar a posição do frigorífico enquanto estiver no modo de refrigeração rápida fará com que saia do modo de refrigeração rápida. Defina o tempo máximo de refrigeração rápida para 20 horas ou saia após 60 minutos do ponto de encerramento.)

6. Definição da temperatura e função da câmara de temperatura variável

Prima o botão de temperatura variável para ajustar a temperatura da câmara de temperatura variável.

Cada vez que prime o botão de temperatura variável,

A escolha é Frutas e legumes (4° C) → Bebidas geladas (2° C) → Produtos perecíveis (1° C) → Peixe fresco (-1° C) → ... Ciclos de temperatura; a definição entrará em vigor após o bloqueio.

7. Definição da temperatura e função da câmara de congelação

Se -16~-24 ° C não for apresentado na área indicada da divisão de refrigeração, prima o botão de congelação uma vez primeiro. Prima o botão de congelação para ajustar a temperatura da câmara de congelação e a temperatura desce

1° C de cada vez que o botão Congelação é premido; após a temperatura atingir -24 ° C, prima o botão Congelação mais uma vez, alterne a temperatura para -16 ° C e assim sucessivamente.

Prima o botão Congelação durante 3 segundos para definir o modo Congelação rápida e, em seguida, o ícone Congelação rápida acende. Neste momento, o visor de congelação mostra -26 ° C; prima o botão Congelação durante 3 segundos para sair do modo Congelação rápida e repor a definição da câmara de congelação para a escolha anterior ao modo Congelação rápida.

A definição entrará em vigor após o bloqueio.

(Ajustar a posição de congelamento no modo Congelamento rápido fará com que saia do modo Congelamento rápido. Defina o tempo máximo de congelação rápida para 20 horas ou saia após 60 minutos do ponto de encerramento.)

8. Modo inteligente

Prima o botão "Inteligente" e muda para o modo "Inteligente" imediatamente. O ícone acenderá. A refrigeração está ajustada para 5 ° C, a congelação está ajustada para -18 ° C e a temperatura variável mantém a escolha original; no modo Inteligente, prima novamente o botão "Inteligente" e sairá do modo inteligente imediatamente.

9. Modo de férias

Prima o botão do modo "Férias" para entrar ou sair do modo férias. O ícone acende-se ou apaga-se.

A câmara de refrigeração e a câmara de temperatura variável deixarão de arrefecer e indicam "UA". O congelador irá indicar a temperatura definida de -18 ° C.

(Antes de entrar neste modo, esvazie os alimentos da câmara de refrigeração e da câmara de temperatura variável para evitar deterioração.)

10. Função de controlo de visualização

Após 60 segundos de funcionamento, a luz de fundo apaga-se automaticamente; quando a luz de fundo se apagar, prima qualquer botão para a restaurar.

11. Memória de desligamento

Quando a energia é cortada, o estado de trabalho instantâneo da energia é bloqueado e, após o fornecimento de energia, ainda funciona de acordo com a configuração antes do corte de energia

12. Alarme de abertura de porta

Se a porta da câmara de refrigeração não for fechada completamente ou for aberta durante mais de 120 segundos, será emitido um alarme sonoro e o alarme para após o fecho da porta.

13. Indicação de falha

Se as seguintes mensagens de falha aparecerem no ecrã de visualização, o frigorífico está avariado.

O frigorífico ainda consegue refrigerar quando uma parte do mesmo apresentar defeito, mas deve contactar-se para obter manutenção o mais rapidamente possível para garantir o funcionamento ideal do frigorífico.

Indicação	E1	E2	E3
Avaria	Circuito sensor de temperatura de refrigeração	Circuito sensor de temperatura de congelação	Circuito sensor de temperatura variável
Indicação	E4	E5	E6
Avaria	Sensor de congelação e descongelação	Sensor de temperatura ambiente	Circuito de comunicação

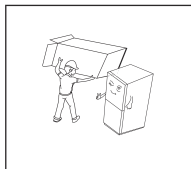
Resolução de problemas

Pode tentar resolver os seguintes problemas simples sem assistência técnica. Se não houver melhorias, contacte o departamento de serviço pós-venda.

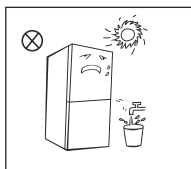
Ponto problemático	Causas possíveis
O frigorífico não funciona	Verifique se a fonte de alimentação está ligada e a ficha firmemente ligada. A voltagem está muito baixa?
O frigorífico tem um odor desagradável	Os alimentos com odores intensos devem ser bem embalados Verifique se há alimentos deteriorados O interior do frigorífico necessita de ser limpo
O compressor funciona durante muito tempo	É um fenómeno normal que o frigorífico funcione durante muito tempo no verão porque a temperatura ambiente é elevada São colocados demasiados alimentos de uma só vez Arrefeça os alimentos antes de os colocar no frigorífico A porta do frigorífico é aberta com demasiada frequência
A luz do frigorífico não está acesa	O frigorífico está ligado ou a lâmpada de iluminação está fundida? A lâmpada de iluminação deverá ser substituída por um técnico
Não é possível fechar a porta do frigorífico	A porta está bloqueada com embalagens de alimentos, pelo que não é possível fechá-la São colocados demasiados alimentos Frigorífico inclinado
Ruído	Verifique se o pavimento está plano e o frigorífico posicionado de forma estável Os acessórios do frigorífico encontram-se na posição normal?
A vedação da porta tem costuras	Remova matéria estranha da vedação da porta Aqueça a vedação da porta e restaure-a após o arrefecimento ao ar (com um secador de cabelo ou uma toalha quente)
A panela de água transborda	Demasiado armazenamento de alimentos ou demasiada humidade no frigorífico resulta numa grande quantidade de água durante o descongelamento Porta mal fechada e outros motivos fazem com que o ar entre e comece a congelar, e a água produzida pelo degelo aumenta
Aquecimento da caixa do frigorífico	É normal que o condensador integrado dissipe calor internamente através da caixa A temperatura ambiente é demasiado elevada e há demasiados alimentos ou o tempo de paragem do compressor é curto Provoca que a caixa aqueça. Tenha em atenção a ventilação e a dissipação de calor
Condensação externa	Quando a temperatura ambiente é demasiado elevada, haverá um fenómeno de condensação na superfície exterior do frigorífico e na superfície da vedação da porta Trata-se de um fenómeno normal e pode ser limpo com uma toalha limpa
Há um som anómalo no frigorífico	Zumbido: Quando o compressor funciona, produz um zumbido, e o som é alto ao arrancar ou parar, o que é um fenómeno normal Rangido: É um fenómeno normal que o agente refrigerante dos aparelhos elétricos faça ruído ao fluir

Uso adequado do frigorífico

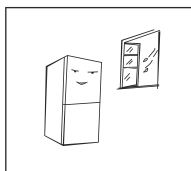
Posicionamento



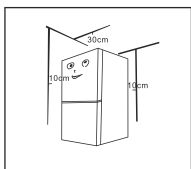
- Antes de utilizar o frigorífico, retire todos os materiais de embalagem, incluindo a almofada da base, a almofada de espuma no interior do frigorífico, a fita adesiva, etc., e rasgue a película protetora da estrutura da porta e do frigorífico.



- Mantenha afastado de fontes de calor e evite a luz solar direta. Não coloque em locais húmidos ou encharcados para evitar ferrugem ou enfraquecer o efeito de isolamento.
- **Não pulverize nem lave o frigorífico com água e não o coloque num local húmido e fácil de salpicar água, para não afetar o desempenho do isolamento elétrico dos produtos de refrigeração.**

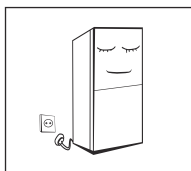


- Coloque o frigorífico num local interior bem ventilado, com um piso plano e firme (caso exista alguma instabilidade, pode rodar o pé nivelador para a esquerda ou para a direita para nivelar).



- Este frigorífico é instalado de forma independente e não pode ser utilizado como dispositivo incorporado, caso contrário, poderão existir problemas como não poder ser instalado em armários, redução do desempenho e da vida útil do produto e impossibilidade de obter a garantia básica do produto fornecida pelo fabricante.

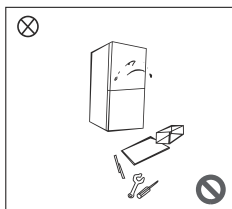
Iniciar



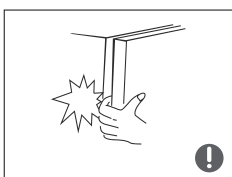
- Para os produtos transportados, deixe-os num local fresco durante mais de 2 horas antes de os ligar, caso contrário, o desempenho do produto poderá ser prejudicado ou danificado.
- Antes de colocar alimentos frescos ou congelados, deixe o frigorífico funcionar durante 2 a 3 horas. A temperatura ambiente é elevada no verão, pelo que o frigorífico deve funcionar totalmente durante mais de 4 horas primeiro.
- Em caso de corte de energia ou limpeza, a ficha de alimentação deve ser desligada e mantida desligada durante pelo menos cinco minutos em intervalos antes de a fonte de alimentação poder ser ligada novamente, para evitar que o compressor seja danificado devido ao arranque contínuo.

Uso adequado do frigorífico

Indicação de utilização



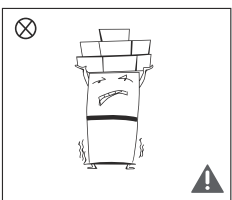
- É estritamente proibido desmontar ou transformar o frigorífico sem permissão, sendo proibido danificar a tubagem de refrigeração. A manutenção do frigorífico deve ser realizada por técnicos profissionais.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deverá ser substituído pelos técnicos profissionais competentes do vendedor ou do seu departamento de manutenção para evitar perigos.



- Os espaços entre as portas e entre as portas e o frigorífico são muito pequenos. Tenha cuidado para não colocar a mão nestas zonas para não esmagar os dedos. Ao abrir e fechar a porta do frigorífico, não use demasiada força para evitar que os artigos caiam.
- Após o frigorífico começar a funcionar, não utilize as mãos molhadas para recolher alimentos ou recipientes na câmara de congelação, especialmente recipientes de metal, para evitar queimaduras devido ao gelo.

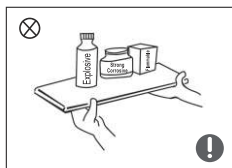


- Não permita que as crianças entrem ou subam para o frigorífico, para evitar que fiquem presas nos produtos do frigorífico, o que pode levar a asfixia, ou que os produtos elétricos caiam e as magoem.

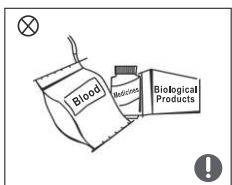


- Não coloque objetos pesados em cima do frigorífico. Ao fechar a porta, podem cair com facilidade e provocar danos acidentais.

Assuntos relacionados com o posicionamento de artigos



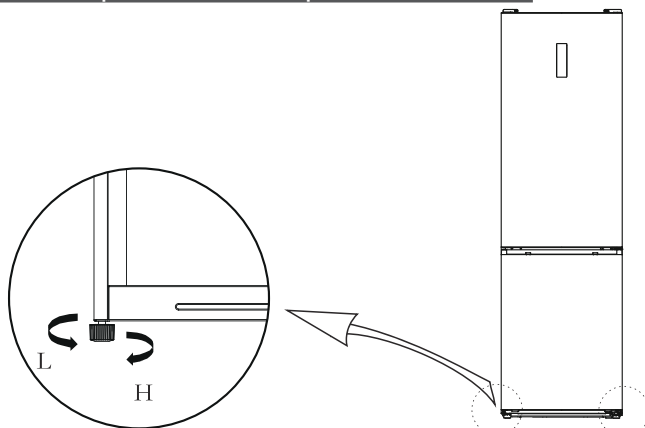
- Não coloque artigos inflamáveis, explosivos, voláteis ou fortemente corrosivos nos aparelhos elétricos, para não provocar danos no produto ou acidentes de incêndio.
- Não coloque nem utilize artigos combustíveis perto do frigorífico para evitar incêndios.



- Este frigorífico é um frigorífico doméstico, adequado apenas para armazenar alimentos, não podendo ser utilizado para outros fins como, por exemplo, armazenar sangue, medicamentos e produtos biológicos.

Uso adequado do frigorífico

Diagrama esquemático do pé nivelador



(As imagens acima servem apenas de referência e a configuração real está sujeita aos objetos físicos adquiridos ou à declaração do vendedor)

Passos de ajuste:

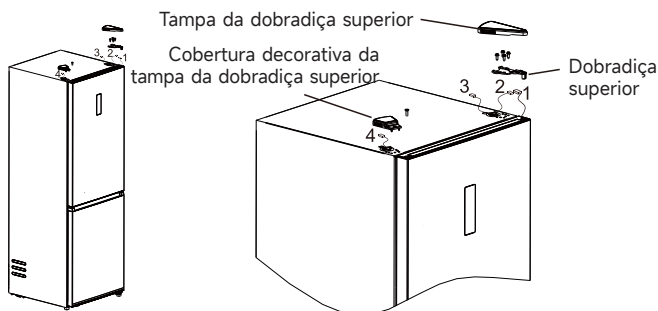
- Rode o pé nivelador inferior para a direita para levantar o frigorífico;
- Rode o pé nivelador inferior para a esquerda para baixar o frigorífico;
- De acordo com os passos acima, os dois pés niveladores do frigorífico podem ser ajustados para uma altura horizontal

Mudança de porta esquerda e direita

Lista de ferramentas a fornecer pelos utilizadores

	Chave de fendas Phillips		Espátula
	Chave de caixa de 5/16"		Fita de mascaramento

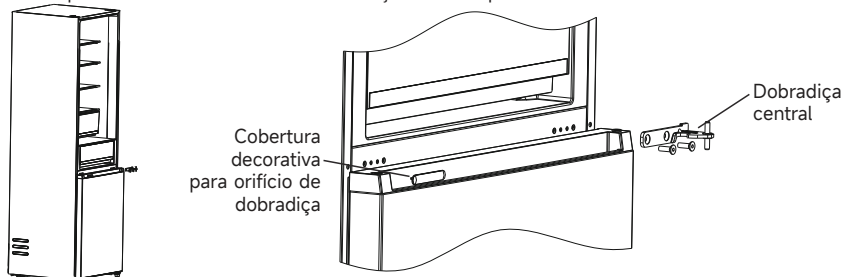
- Retire os artigos do corpo da porta.
- Remova a tampa da dobradiça superior, a tampa decorativa da tampa da dobradiça e a dobradiça superior e desligue as linhas de sinal (terminais de linha de sinal 1, 2) no lado superior direito do frigorífico.



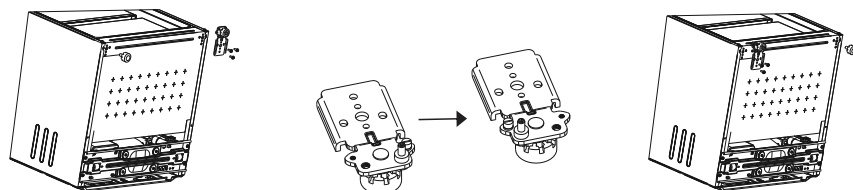
Uso adequado do frigorífico

Mudança de porta esquerda e direita

- 3) Retire o corpo da porta do frigorífico (tenha em atenção as peças pequenas como a manga do veio e o batente da porta, certifique-se de que não se perdem); retire a dobradiça do meio e retire a tampa decorativa do orifício da dobradiça do lado oposto.

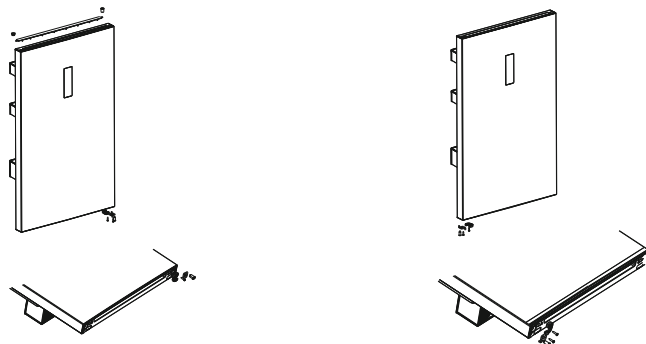


- 4) Retire o corpo da porta do frigorífico (tenha em atenção as peças pequenas como a manga do veio e o batente da porta, certifique-se de que não se perdem); Retire a dobradiça inferior e o pé nivelador. Retire o batente da dobradiça inferior e o eixo da dobradiça e instale-os no outro lado da dobradiça e instale a dobradiça inferior modificada no outro lado do frigorífico; o pé nivelador é instalado no lado da dobradiça original.



- 5) Substituição de porta do frigorífico:

Remova a placa da tampa da extremidade superior e o tampão do orifício da tampa da extremidade da porta do frigorífico, instale a manga do veio superior e a linha de sinal do corpo da porta do outro lado e cubra a placa da tampa da extremidade superior; em seguida, instale o tampão do orifício da tampa da extremidade no outro lado da tampa da extremidade superior: Remova o componente de fecho automático da porta, o suporte da porta e a manga do veio da porta do frigorífico, retire o componente de fecho automático da porta esquerda da embalagem de acessórios, instale-o no lado esquerdo da tampa da extremidade inferior da porta do frigorífico e volte a colocar o suporte da porta e a manga do eixo pelo lado esquerdo da tampa da extremidade inferior da porta do frigorífico.



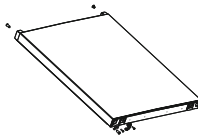
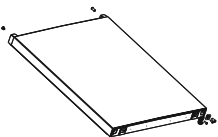
Uso adequado do frigorífico

Mudança de porta esquerda e direita

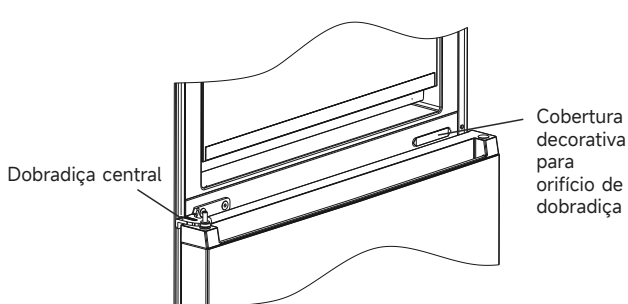
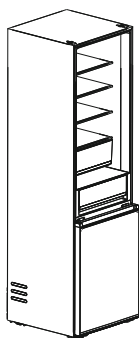
6) Substituição da porta do frigorífico:

Remova a manga do veio da tampa da extremidade superior da porta do frigorífico e instale-as nos lados esquerdo e direito de forma intercambiável.

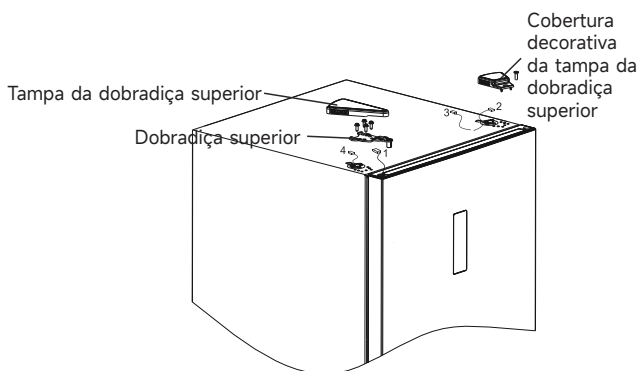
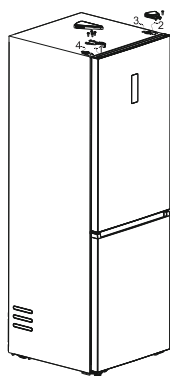
Remova o componente de fecho automático da porta do congelador, o suporte da porta e a manga do veio, retire o componente de fecho automático da porta esquerda do pacote de acessórios, instale-o no lado esquerdo da tampa da extremidade inferior da porta do congelador e substitua o suporte da porta e a manga do veio pelo lado esquerdo da tampa da extremidade inferior da porta do congelador.



7) Instale a porta do frigorífico substituída na dobradiça inferior, depois instale a dobradiça do meio e cubra a tampa decorativa do orifício da dobradiça.



8) Coloque o corpo da porta do frigorífico na dobradiça do meio e instale a dobradiça superior; ligue o sinal superior do frigorífico 4 com a linha de sinal do corpo da porta 1. Por fim, a tampa da dobradiça é instalada na dobradiça esquerda; a tampa decorativa da tampa da dobradiça está instalada na parte superior do lado direito.



(As imagens acima servem apenas de referência e a configuração real está sujeita aos objetos físicos adquiridos ou à declaração do vendedor)

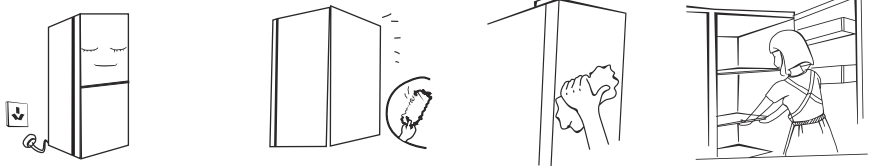
Manutenção do frigorífico



Ao limpar e descongelar o frigorífico, desligue primeiro a ficha de alimentação.

Limpar

- Limpe o pó atrás do frigorífico e no chão oportunamente para melhorar o efeito de dissipação de calor e poupar energia.
- O interior do frigorífico deve ser limpo com frequência para evitar odores desagradáveis. Ao limpar, utilize uma toalha ou esponja macia e mergulhe-a em água limpa ou detergente neutro não corrosivo e, por fim, limpe com água limpa e seque com um pano seco. Abra a porta e deixe-a secar naturalmente antes de ligar a corrente.



Ao limpar, não utilize escovas duras, palha de aço, escovas de aço, abrasivos (como, por exemplo, pasta de dentes), solventes orgânicos (como, por exemplo, álcool, acetona, diluente de laca, etc.), água fervida, substâncias ácidas nem alcalinas para limpar o frigorífico. Isto pode danificar a superfície e o revestimento interior do frigorífico.



Não lave com água durante a limpeza, para não afetar o desempenho do isolamento elétrico. Utilize um pano seco ao limpar componentes elétricos como, por exemplo, as lâmpadas.



Descongelar

Este frigorífico é totalmente arrefecido a ar com função de descongelação automática sem operação manual.

Declaração de intervalo de descongelação

Temperatura ambiente	Intervalo de descongelação	Tempo	Condições específicas
32 °C	Intervalo de descongelação mínimo (Δt_{d-min})	12 h	Frequentemente utilizada, a câmara de congelação não consegue atingir a temperatura definida
	Intervalo de descongelação máximo (Δt_{d-max})	96 h	Sem ação de abertura e fecho de porta e sem configuração de modo especial

Precauções de segurança



Aviso: risco de incêndio / materiais inflamáveis

PARA norma EN: Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do utilizador não devem ser feitas por crianças sem supervisão. As crianças dos 3 aos 8 anos podem colocar e retirar produtos do frigorífico.

PARA Inorma CE: Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança.)

Quando houver crianças presentes, estas devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com este frigorífico.

Se o cabo de alimentação estiver danificado ou o orifício da tomada estiver solto, deverá ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de assistência técnica ou por entidades semelhantes para evitar perigos. Não guarde substâncias explosivas (como tanques de aerossol com propelentes inflamáveis) no frigorífico.

A ficha de alimentação do equipamento deve ser desligada após a utilização e antes da autolimpeza do equipamento.

Se for utilizada alguma lâmpada LED, esta apenas poderá ser substituída pelo fabricante ou pelo seu agente de assistência técnica, juntamente com uma parte do aparelho.

- AVISO: Certifique-se de que não existem obstáculos nas aberturas de ventilação da estrutura do equipamento ou da estrutura embutida.
- AVISO: Não utilize dispositivos mecânicos ou outros meios para acelerar a descongelação, exceto o processo recomendado pelo fabricante.
- AVISO: Não danifique os tubos do circuito de refrigeração.
- AVISO: Não ligue o adaptador de tomada nem outros acessórios à ficha de alimentação.
- AVISO: Elimine o frigorífico em conformidade com os regulamentos locais, pois utiliza ciclopentano e agente refrigerante inflamáveis.
- AVISO: Ao posicionar o equipamento, certifique-se de que o cabo de alimentação não está preso ou danificado.
- AVISO: Não coloque várias tomadas portáteis ou fontes de alimentação portáteis na parte traseira do aparelho.
- AVISO: Não modifique nem estenda o cabo de alimentação.
- AVISO: Risco de prender crianças.
- AVISO: É estritamente proibido desmontar ou modificar a máquina de gelo e os seus componentes relacionados sem autorização. Para evitar perigos, a substituição deve ser realizada pelo fabricante, pelo seu departamento de assistência ou por técnicos qualificados.
- AVISO: Mantenha as aberturas de ventilação, na caixa do aparelho ou na estrutura embutida, sem obstruções.
- AVISO: Não utilize dispositivos mecânicos nem outros meios para acelerar o processo de descongelação, para além dos recomendados pelo fabricante.

Precauções de segurança

- AVISO: Não utilize aparelhos elétricos no interior dos compartimentos de armazenamento de alimentos do aparelho, a menos que sejam do tipo recomendado pelo fabricante.

Antes de eliminar o frigorífico antigo:

- Remova as portas do frigorífico.
- Coloque os suportes para garrafas e as portas em locais adequados para evitar que as crianças entrem e brinquem e provoquem acidentes.

Para evitar a deterioração dos alimentos, siga as seguintes instruções:

- Não abra a porta durante muito tempo, caso contrário, poderá ocorrer fuga de ar frio, fazendo com que a temperatura interior do frigorífico aumente e os alimentos se deterioreem facilmente.
- Guarde a carne e o peixe crus em recipientes adequados no frigorífico para que não entrem em contacto com outros alimentos.
- Se o equipamento de refrigeração estiver inativo durante muito tempo, descongele, limpe e seque o equipamento antes de sair, feche a porta e desligue a alimentação para evitar bolor no contentor.

As instruções devem incluir o seguinte: Para evitar a deterioração dos alimentos, respeite as seguintes instruções:

- Abrir a porta durante longos períodos pode provocar um aumento significativo da temperatura nos compartimentos do aparelho.
- Limpe regularmente as superfícies que possam entrar em contacto com os alimentos e os sistemas de drenagem acessíveis.
- Limpe os depósitos de água se não forem utilizados durante 48 horas; lave o sistema de água ligado a um abastecimento de água se não tiver água retirada durante 5 dias. (nota 1)
- Guarde a carne e o peixe crus em recipientes adequados no frigorífico, para que não entrem em contacto ou pinguem para outros alimentos.
- Os compartimentos para alimentos congelados de duas estrelas  são adequados para armazenar alimentos pré-congelados, armazenar ou fazer gelados e fazer cubos de gelo. (nota 2).
- Os compartimentos de uma , duas  e três  não são adequados para congelar alimentos frescos. (nota 3)
- Se o frigorífico for deixado vazio durante longos períodos, desligue-o, descongele, limpe, seque e deixe a porta aberta para evitar o desenvolvimento de bolor no interior do aparelho.

Nota 1,2,3: Confirme se é aplicável de acordo com o tipo de compartimento do seu produto.

Precauções de segurança

Estas instruções contêm muitas informações importantes de segurança que devem ser seguidas.

Os significados dos símbolos de aviso de segurança



Este símbolo indica assuntos proibidos e os comportamentos relacionados devem ser proibidos. O não cumprimento das instruções pode provocar danos no produto ou colocar em risco a segurança pessoal dos utilizadores.

Símbolo de proibido



Este símbolo indica os assuntos que devem ser observados e os comportamentos relacionados devem ser realizados estritamente de acordo com os requisitos. O não cumprimento das instruções pode provocar danos no produto ou colocar em risco a segurança pessoal dos utilizadores.

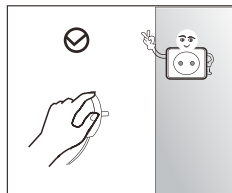
Símbolo de segurança pessoal dos utilizadores



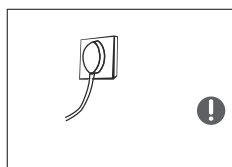
Este símbolo indica os assuntos a que devemos prestar atenção, e os comportamentos relacionados necessitam de uma atenção especial. Se não for protegido, pode provocar ferimentos ligeiros ou moderados ou danos no produto.

Símbolo de atenção

Assuntos relacionados com eletricidade



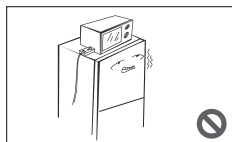
- Não puxe pelo cabo de alimentação ao desligar o frigorífico. Segure a ficha firmemente e retire-a diretamente da tomada.
- Para garantir a segurança, nunca danifique o cabo de alimentação e não o utilize se o cabo de alimentação estiver danificado ou a ficha estiver gasta.



- Utilize uma tomada elétrica especial com a norma especificada, que não deve ser partilhada com outros aparelhos elétricos.
- A ficha do cabo de alimentação deve ser mantida em contacto firme com a tomada, caso contrário pode provocar incêndio. Certifique-se de que o eletrodo de ligação à terra da tomada possui um fio de ligação à terra fiável.



- Quando existe uma fuga de gás inflamável como, por exemplo, o gás de carvão, a válvula correspondente deve ser fechada primeiro e, em seguida, as portas e janelas devem ser abertas. Neste momento, não retire a ficha dos aparelhos elétricos para evitar incêndios provocados por faísca elétrica.

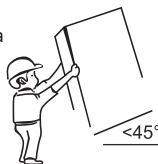


- Para garantir a segurança, é recomendável não colocar aparelhos elétricos, como tomadas, reguladores de voltagem, painéis elétricos de arroz e fornos de micro-ondas em cima do frigorífico. Os aparelhos elétricos não devem ser utilizados na despensa de alimentos de aparelhos, exceto os recomendados pelo fabricante.

Precauções de segurança

Quando parar de o usar

- Em caso de corte de energia: A frequência de abertura da porta deve ser reduzida o mais possível quando ocorre algum corte de energia; O vinho e as bebidas não devem ser colocados no interior.
- Se o frigorífico não for utilizado durante um longo período: A fonte de alimentação deve ser desligada para evitar choque elétrico ou incêndio devido ao cabo de alimentação antigo; limpe o interior do frigorífico; abra a porta do frigorífico durante um período de tempo e feche-a depois de o frigorífico estar completamente seco.
- Ao mover o frigorífico: Retire todos os artigos do frigorífico antes de o mover, fixe a divisória de vidro e a caixa de frutas e legumes com fita adesiva e aperte os pés niveladores; feche bem a porta do frigorífico e cole-a com fita adesiva para evitar que a porta se abra durante a movimentação. Não coloque o frigorífico voltado para baixo nem na horizontal durante o transporte e não o agite, e o ângulo de inclinação durante o manuseamento não deve ser superior a 45 graus. Não segure pela porta nem pela dobradiça durante o transporte.



Proibido transportar horizontalmente



Uma vez ligado o frigorífico, é melhor utilizá-lo continuamente. Em circunstâncias normais, não pare de utilizar o frigorífico para não afetar a sua vida útil.

Assuntos relacionados com a eliminação



O agente refrigerante R600a e o material espumante ciclopentano utilizados neste frigorífico são materiais combustíveis, pelo que os frigoríficos eliminados devem ser isolados de fontes de fogo e não podem ser queimados. Entregue-o a uma empresa de reciclagem profissional qualificada para tratamento. Para evitar danos ao ambiente ou causar outros perigos.



Ao eliminar o frigorífico, retire a porta, a vedação da porta e a prateleira e coloque-as num local adequado para evitar que as crianças entrem e brinquem e causem acidentes.



Não utilize em ambientes demasiado frios (inferiores a 5° C).

Não armazene explosivos em aparelhos como, por exemplo, pulverizadores que auxiliam a combustão;

Exceto da forma recomendada pelo fabricante, não devem ser utilizados equipamentos mecânicos ou outros meios para acelerar o processo de descongelação;

Não danifique o circuito de refrigeração.

Este aparelho é utilizado para fins domésticos e similares, tais como:

- Áreas de cozinha em lojas, escritórios ou outros locais de trabalho;
- Clientes de explorações agrícolas, hotéis, motéis e ambientes residenciais;
- Ambiente de hotel familiar;
- Aplicação no setor de restauração e setores similares não retalhistas;

Informações do produto

Modelo de fábrica	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Tensão	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominal	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Frequência	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de agente refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modelo de fábrica	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Tensão	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequência	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de agente refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modelo de fábrica	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Tensão	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequência	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de agente refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modelo de fábrica	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Tensão	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequência	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de agente refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

Modelo de fábrica	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Tensão	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Corrente nominal	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frequência	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Tipo de agente refrigerante	R600a	R600a	R600a	R600a

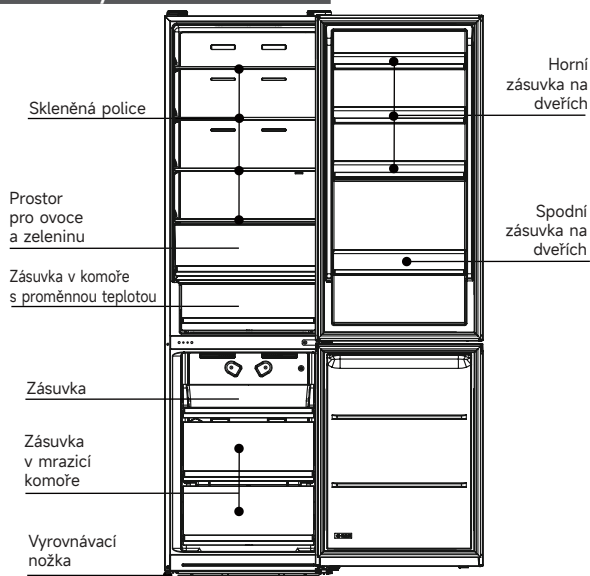
Nota importante



Os materiais de espuma refrigerante e ciclopentano utilizados neste equipamento são inflamáveis. Por conseguinte, quando o equipamento é abandonado, deve ser mantido afastado de qualquer fonte de fogo e tratado por uma empresa de reciclagem qualificada, em vez de tratamento de combustão, para evitar danos para o ambiente ou qualquer outro dano. Limpe e seque o equipamento antes de sair, feche a porta e desligue a alimentação para evitar bolor no contentor.

Názvy součástí a vlastnosti chladniček

Názvy jednotlivých součástí



Některé funkce a příslušenství zakoupené chladničky nemusí zcela odpovídat tomuto popisu, řiďte se seznamem balení.

Vlastnosti výrobku

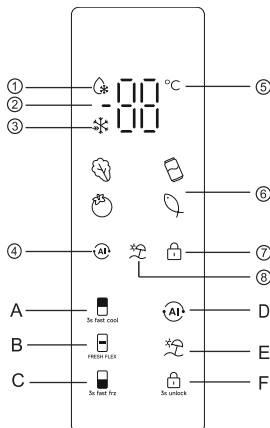
- Inteligentní bezmrazová chladnička
Mezinárodně uznávaný kompresor a nejnovější bezmrazovou technologii jsou použity pro dosažení úspory energie, účinnosti a vynikajícího výkonu.
- Regulace teploty je pro delší udržení čerstvosti inteligentní a přesná
Mikroprocesorový řídicí systém slouží k nastavení a řízení teploty chladicí komory, komory s proměnlivou teplotou a mrazicí komory, což činí nastavení teploty přesnější a udržuje čerstvost po delší dobu.
Některé modely jsou ovládány plně inteligentním ovládáním bez rušení uživatelů a nastavování.
- Mimořádně velký LED displej, dotyková tlačítka
LED displej zobrazuje nastavenou teplotu a funkční stav chladicí komory, komory s proměnlivou teplotou a mrazicí komory. Současné jsou použita dotyková tlačítka s módním a přehledným vzhledem a pohodlným ovládáním.
- Umělá inteligence, automatická regulace teploty
Pod podmínkou umělé inteligence může chladnička automaticky nastavovat teplotu podle změny okolní teploty, čímž se dosáhne ideálního účinku chlazení bez ručního nastavení.
- Komora s proměnlivou teplotou a velkou kapacitou
Regulací teploty komory s proměnlivou teplotou lze dosáhnout teploty pro ovoce a zeleninu (4 °C), → chlazené nápoje (2 °C), → drahé zboží (1 °C), → čerstvé ryby (-1 °C) → ... Funkce přepínače.
- Funkce rychlého chlazení a rychlého zmrazení
Funkce rychlého chlazení rychle snižuje teplotu chladicí komory na 2 °C, což zlepšuje účinnost udržování čerstvosti a usnadňuje konzumaci ledových nápojů;
Funkce rychlého zmrazení může v nejkratším čase zchladit potraviny v mrazicí komoře na teplotu nižší než -18 °C a udržovat je vědecktějším způsobem čerstvé.
- Funkce varovného alarmu
Při nesprávném zavření dveří chladničky je tato chladnička vybavena funkcí hlášení poruchy a alarmem, což je pro uživatele při používání a údržbě pohodlné.

Obsluha panelu regulátoru teploty

Panel regulátoru teploty

1. Ovládací tlačítka

- Tlačítko A... Tlačítko regulace teploty chlazení
 Tlačítko B... Tlačítko regulace proměnlivé teploty
 Tlačítko C... Tlačítko regulace mražení
 Tlačítko D... Inteligentní tlačítko
 Tlačítko E... Tlačítko režimu dovolené
 Tlačítko F... Tlačítko zámku dveří



2. Obrazovka displeje

- ① ... Režim rychlého chlazení
 ② ... Zobrazení teploty
 ③ ... Režim rychlého mražení
 ④ ... Inteligentní režim
 ⑤ ... Ikona teploty
 ⑥ ... Volby proměnlivé teploty
 ⑦ ... Zobrazení zámku
 ⑧ ... Režim dovolené

3. Displej

Po každém zapnutí se na 3 sekundy plně rozsvítí displej a zazní úvodní zazvonění, poté přejde do režimu normálního zobrazení (nastavené teploty chladicí komory, komory s proměnlivou teplotou a mrazicí komory jsou poprvé 5/4 „Ovoce a zelenina“, resp. - 18 °C).

Režim normálního zobrazení

Oblast zobrazení teploty: Pokud není chyba, nastavená teplota chladicí komory se zobrazuje cyklicky každé 3 sekundy; Pokud dojde k chybě, chybový kód se zobrazí po uzamčení. Když je nastavena teplota, svítí indikační oblast chladicí komory a zbývající oblasti jsou zhasnuty.

Ovládání displeje

Za normálních okolností a v uzamčeném stavu obrazovka displeje zhasne, pokud po dobu 30 sekund nedojde k otevření dveří a nejsou stisknuta žádná tlačítka;

Pokaždé, když dojde k otevření dveří nebo stisknutí tlačítka, obrazovka displeje obnoví normální zobrazení;

Když dojde k chybě „viditelný chybový kód“, obrazovka displeje se rozsvítí a po 60 sekundách zhasne.

4. Zamknutí a odemknutí

V odemčeném stavu stisknutím a nepřetržitým podržením tlačítka zámku dveří na 3 sekundy přejdete do uzamčeného stavu a ikona uzamčení se trvale rozsvítí;

V uzamčeném stavu stisknutím a nepřetržitým podržením tlačítka zámku dveří na 3 sekundy přejdete do odemčeného stavu a ikona uzamčení zmizí.

Po 30 sekundách provozu bez stisknutí tlačítek automaticky přejde do uzamčeného stavu.

V odemčeném stavu je třeba provést následujících 5 až 8 funkcí.

Pokud je provoz v uzamčeném stavu, ikona „Zamčeno“ se na 3 sekundy rozsvítí a současně zazní pípnutí.

5. Nastavení teploty a funkce chladicí komory

Pokud se v indikační oblasti chladničky nezobrazí 2 až 8 °C, stiskněte nejprve jednou tlačítko chlazení. Stisknutím tlačítka chlazení nastavíte teplotu chladicí komory a teplota se po každém stisknutí tlačítka chlazení zvýší o 1 °C. Když teplota dosáhne 8 °C, další stisknutí tlačítka chlazení nastaví teplotu na 2 °C atd.

Stisknutím tlačítka chlazení na 3 sekundy nastavíte režim rychlého chlazení a poté se rozsvítí ikona rychlého chlazení. V tomto okamžiku se na displeji chlazení zobrazí 2 °C. V režimu rychlého chlazení stisknutím tlačítka chlazení na 3 sekundy opustíte režim rychlého chlazení a nastavení chladicí komory se obnoví na volbu před nastavením režimu rychlého chlazení.

Nastavení se projeví po uzamčení.

Obsluha panelu regulátoru teploty

(Nastavení polohy chladničky v režimu rychlého chlazení ukončí režim rychlého ochlazení. Nastavte maximální dobu rychlého chlazení na 20 hodin nebo ji nechte ukončit po 60 minutách od bodu vypnutí.)

6. Nastavení teploty a funkce komory s proměnlivou teplotou

Stisknutím tlačítka proměnlivé teploty nastavíte teplotu komory s proměnlivou teplotou. Pokaždé, když stisknete tlačítko proměnné teploty, jsou postupně procházeny teploty Ovoce a zelenina (4 °C), → Chlazené nápoje (2 °C), → Drahé zboží (1 °C), → Čerstvé ryby (-1 °C) → ...; nastavení se projeví po uzamčení.

7. Nastavení teploty a funkce mrazicí komory

Pokud se v indikační oblasti chladničky nezobrazí -16 až -24 °C, stiskněte nejprve jednou tlačítko mrazení. Stisknutím tlačítka mrazení nastavíte teplotu mrazicí komory a teplota klesne o 1 °C po každém stisknutí tlačítka mrazení. Když po dosažení teploty -24 °C tlačítko mrazení stisknete ještě jednou, nastavíte teplotu na -16 °C atd.

Stisknutím tlačítka mrazení na 3 sekundy nastavíte režim rychlého mrazení a poté se rozsvítí ikona rychlého mrazení. V tomto okamžiku se na displeji zmrazení zobrazí -26 °C. Stisknutím tlačítka mrazení na 3 sekundy opustíte režim rychlého mrazení a obnovíte nastavení mrazicí komory na volbu před nastavením režimu rychlého mrazení.

Nastavení se projeví po uzamčení.

(Nastavení polohy mrazení v režimu rychlého mrazení ukončí režim rychlého mrazení. Nastavte maximální dobu rychlého mrazení na 20 hodin nebo ji nechte ukončit po 60 minutách od bodu vypnutí.)

8. Inteligentní režim

Stiskněte tlačítko „inteligentního režimu“ a okamžitě přepněte do „inteligentního režimu“. Ikona se rozsvítí. Chladnička je nastavena na 5 °C, mraznička je nastavena na -18 °C a nastavitelná teplota udržuje původní volbu. Když v inteligentním režimu znovu stisknete tlačítko „inteligentního režimu“, inteligentní režim okamžitě opustíte.

9. Režim dovolené

Stisknutím tlačítka režimu „Dovolená“ vstoupíte do režimu dovolené nebo jej opustíte. Ikona se rozsvítí nebo zhasne. Chladicí komora a komora s proměnlivou teplotou zastaví chlazení a zobrazí „UA“.

Mraznička zobrazí nastavenou teplotu -18 °C.

(Aby nedošlo ke zkažení, před vstupem do tohoto režimu vyndejte potraviny z chladicí komory a komory s proměnlivou teplotou.)

10. Funkce ovládání displeje

Po 60 sekundách provozu podsvícení automaticky zhasne. Když podsvícení zhasne, stisknutím libovolného tlačítka podsvícení obnovíte.

11. Paměť při výpadku napájení

Když dojde k výpadku napájení, okamžitý pracovní stav napájení je zablokován a po napájení stále funguje podle nastavení před výpadkem napájení

12. Alarm otevření dveří

Pokud nejsou dveře chladicí komory zcela zavřené nebo otevřené po dobu delší než 120 sekund, bude vydán zvukový signál a alarm se po zavření dveří zastaví.

13. Chybová výzva

Když se na obrazovce displeje objeví následující chybová výzva, chladnička je mimo provoz. Chladnička může stále chladit, když dojde k poruše její části, ale aby byl zajištěn optimální provoz chladničky, je třeba se co nejdříve obrátit na údržbu.

Výzva	E1	E2	E3
Chyba	Obvod teplotního senzoru chladničky	Obvod teplotního senzoru mrazničky	Obvod senzoru proměnlivé teploty
Výzva	E4	E5	E6
Chyba	Snímač mrazení a rozmrazování	Senzor okolní teploty	Obvod komunikace

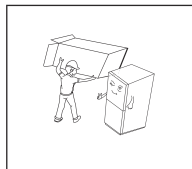
Řešení problémů

U následujících jednoduchých problémů se je můžete pokusit vyřešit sami. Pokud nedojde ke zlepšení, obraťte se na oddělení poprodejšího servisu.

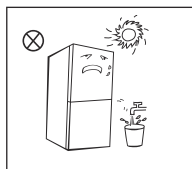
Popis problému	Možné příčiny
Chladnička nefunguje	Zda je připojen napájecí zdroj a zástrčka je pevně zapojena Napětí je příliš nízké
Chladnička vydává nepříjemný zápach	Aromatické potraviny je nutné těsně zabalit Zkontrolujte, zda se v chladničce nenacházejí rozkládající se potraviny Vnitřek chladničky je třeba vyčistit
Kompresor pracuje po dlouhou dobu	Je běžným jevem, že chladnička v létě dlouhodobě pracuje, protože okolní teplota je vysoká Vkládá se příliš mnoho jídla najednou Před vložením do chladničky jídlo ochlaďte Příliš časté otevírání dveří chladničky
Kontrolka chladničky nesvítí	Je chladnička zapnutá nebo je poškozená osvětlovací žárovka Osvětlovací žárovku by měl vyměnit odborník
Dveře chladničky nelze zavřít	Dveře jsou zablokovány obaly potravin, takže je nelze zavřít Vkládá se příliš mnoho jídla Chladnička je nakloněná
Hluk	Je podklad rovný a chladnička je umístěna stabilně? Je příslušenství chladničky v normální poloze?
Těsnění dveří má švy	Odstraňte z těsnění dveří nečistoty Ohřejte těsnění dvířek a obnovte je po ochlazení vzduchem (vysoušečem vlasů nebo horkým ručníkem)
Nádobka na vodu přetéká vodou	Příliš mnoho uložených potravin nebo příliš mnoho vlhkosti v chladničce vede k velkému množství vody během odmrazování Nesprávně zavřené dveře a další důvody způsobují, že vstupuje vzduch a začíná námraza a je více vody produkované odmrazováním
Plášť chladničky se ohřívá	Je normální, že vestavěný kondenzátor rozptyluje teplo uvnitř pláště Teplota okolí je příliš vysoká a je zde příliš mnoho potravin nebo krátkých prostojů kompresoru To způsobuje zahřátí pláště. Věnujte pozornost větrání a odvodu tepla
Vnější kondenzace	Při příliš vysoké okolní teplotě dochází ke kondenzaci na vnějším povrchu chladničky a na povrchu těsnění dveří Jedná se o normální jev a lze jej otřít čistým ručníkem
Chladnička vydává neobvyklý zvuk	Bzučení: Když kompresor pracuje, vydává bzučivý zvuk a zvuk je při spuštění nebo zastavení hlasitý, což je normální jev Skřípot: Je běžným jevem, že chladivo v elektrických spotřebičích při průtoku skřípe

Správné používání chladničky

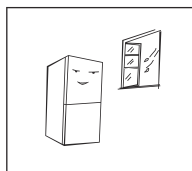
Umístění



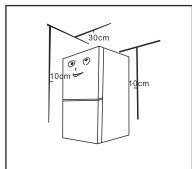
- Před použitím chladničky odstraňte všechny obalové materiály, a to včetně základního polštáře, pěnového polštáře uvnitř chladničky, lepicí pásky atd. a odtrhněte ochrannou fólii na těle dveří a chladničce.



- Uchovávejte mimo zdroje tepla a chráňte před přímým slunečním zářením. Neumísťujte na vlhkých nebo vodních místech, abyste zabránili korozi nebo oslabení izolace.
- **Aby nedošlo k narušení elektrické izolace chladničky, nestříkejte na ni vodu ani ji nemýjte vodou a neumísťujte ji na místo, kde je vlhko a snadno dochází ke stříkání vody.**

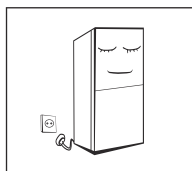


- Chladničku dejte na dobře větrané místo v interiéru a na rovný a pevný podklad (pokud existuje nějaká nestabilita, můžete pro vyrovnání otočit doleva nebo doprava vyrovnávací nožku).



- Tato chladnička je instalována samostatně a nelze ji použít jako vestavěné zařízení, jinak by to vedlo k problémům, jako je nemožnost umístění do skříně, snížený výkon a životnost výrobku a neschopnost získat základní záruku na výrobek poskytnutou výrobcem.

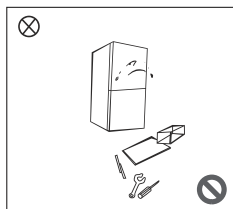
Spuštění



- Prepravované výrobky před zapnutím napájení nechte déle než 2 hodiny stát, jinak by došlo ke zhoršení nebo poškození výkonu výrobku.
- Před vložením čerstvých nebo zmrazených potravin nechte chladničku běžet 2 až 3 hodiny; okolní teplota je v létě vysoká, proto by měla být chladnička nejprve provozována naplno po dobu delší než 4 hodiny.
- V případě výpadku napájení nebo čištění by měla být napájecí zástrčka odpojena a měla by být před opětovným zapnutím napájení odpojena nejméně pět minut, aby se zabránilo poškození kompresoru v důsledku nepřetržitého spouštění.

Správné používání chladničky

Poznámka k používání



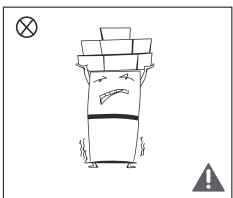
- Chladničku je bez povolení přísně zakázáno demontovat nebo upravovat a je zakázáno poškozovat chladicí potrubí. Údržbu chladničky musí provádět odborníci.
- Pokud je napájecí kabel poškozený, musí být vyměněn příslušnými odborníky prodejce nebo jeho servisního oddělení, předejdete tak nebezpečí.



- Mezery mezi dveřmi a mezi dveřmi a chladničkou jsou velmi malé. Dbejte na to, abyste do těchto oblastí nesahali a nedošlo tak k rozdrčení prstů. Při otevírání a zavírání dveří chladničky nepoužívejte příliš velkou sílu, abyste zabránili pádu předmětů.
- Aby nedošlo k omrzlinám, po spuštění chladničky nemanipulujte s potravinami nebo nádobami v mrazicí komoře mokrými rukama.

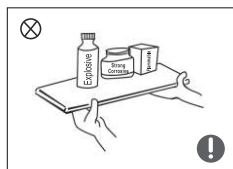


- Nedovolte dětem, aby vstupovaly do chladničky nebo na ni šplhaly, aby nedošlo k jejich uváznutí v chladničce. To by mohlo vést k podchlazení nebo pádu elektrického výrobku a zranění dětí.

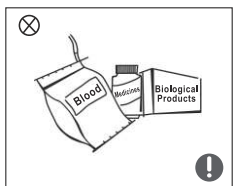


- Na horní část chladničky nepokládejte těžké předměty. Při zavírání dveří mohou snadno spadnout a způsobit náhodné zranění.

Záležitosti související se vkládáním potravin



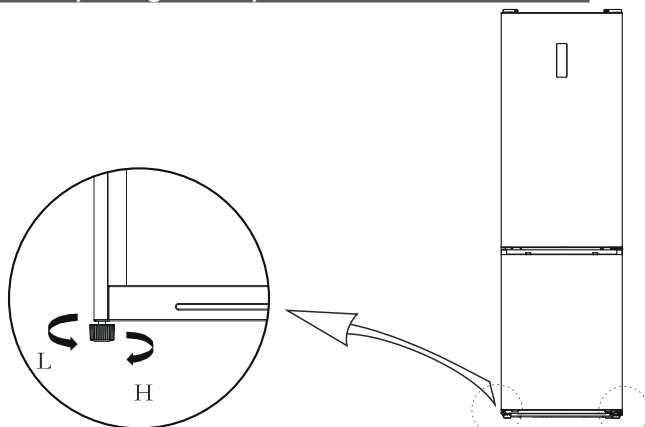
- Aby nedošlo k poškození výrobku nebo nehodám s ohněm, nekládejte do elektrických spotřebičů zápalné, výbušné, těkavé a silně korozivní látky.
- Abyste zabránili požáru, do blízkosti chladničky nepokládejte hořlavé látky, ani je v její blízkosti nepoužívejte.



- Tato chladnička je chladnička pro domácnost, která je vhodná pouze pro skladování potravin a nelze ji použít k jiným účelům, jako je skladování krve, léků a biologických produktů.

Správné používání chladničky

Schématický diagram vyrovnávacích nožek



(Výše uvedené obrázky jsou pouze orientační a skutečná konfigurace závisí na zakoupených fyzických předmětech nebo na prohlášení prodejce)

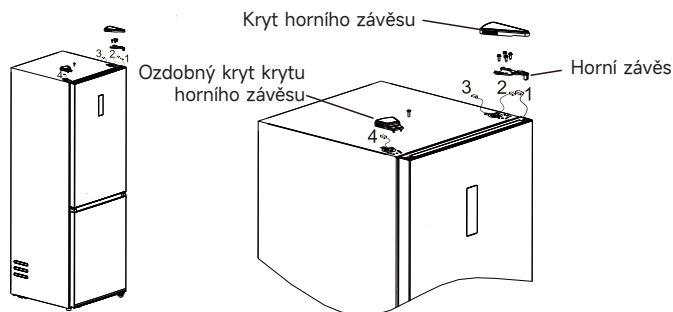
Postup nastavení:

- Chcete-li chladničku zvednout, otáčejte spodní vyrovnávací nožku po směru hodinových ručiček;
- Chcete-li chladničku snížit, otáčejte spodní vyrovnávací nožku proti směru hodinových ručiček;
- Podle výše uvedených kroků lze dvě vyrovnávací nožky chladničky nastavit do vodorovné výšky

Výměna levých a pravých dveří

Seznam nářadí, které si musí zajistit uživatel			
	Křížový šroubovák		Nůž na tmel Přímý šroubovák
	5/16" nástrčný klíč		Maskovací papírová páska

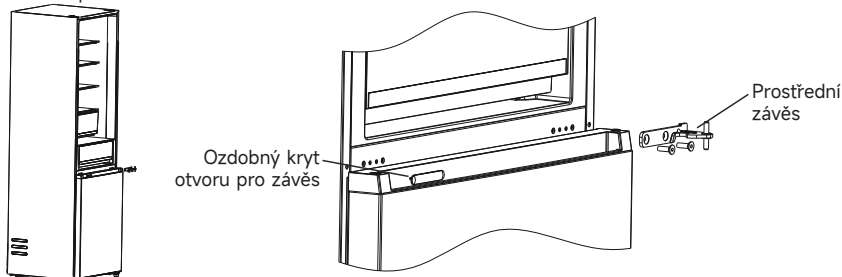
- Odstraňte předměty z těla dveří.
- Odstraňte kryt horního závěsu, ozdobný kryt krytu závěsu a horní závěs a odpojte signální vedení (svorky signálního vedení 1, 2) na pravé horní straně chladničky.



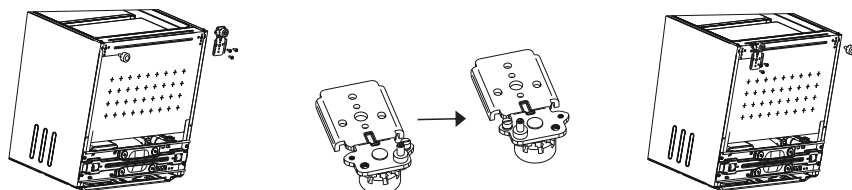
Správné používání chladničky

Výměna levých a pravých dveří

- 3) Sejměte tělo dveří chladničky (věnujte pozornost malým částem, jako je pouzdro hřídele a zarážka na dveřích; dávejte pozor, abyste je neztratili); demontujte střední závěs a odstraňte ozdobný kryt otvoru pro závěs.



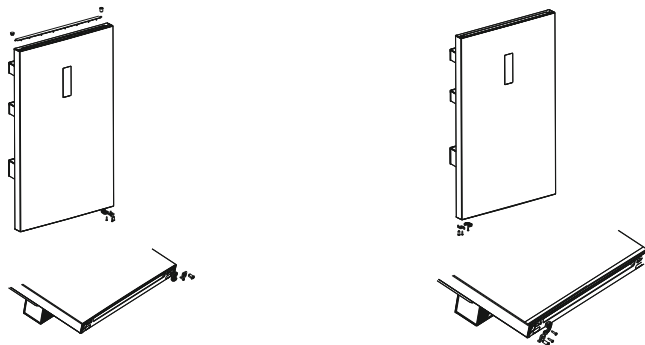
- 4) Sejměte tělo dveří chladničky (věnujte pozornost malým částem, jako je pouzdro hřídele a zarážka na dveřích; dávejte pozor, abyste je neztratili); Odstraňte spodní závěs a vyrovnávací nožku. Odstraňte zarážku spodního závěsu a hřídel závěsu a namontujte je na druhou stranu závěsu a upravený spodní závěs namontujte na druhou stranu chladničky; vyrovnávací nožka je namontována na původní straně závěsu.



- 5) Výměna dveří chladničky:

Sejměte desku horního koncového uzávěru a záslepku otvoru koncového krytu dveří chladničky, namontujte pouzdro horního hřídele a signální vedení těla dveří na druhou stranu a zakryjte desku horního koncového uzávěru; poté namontujte zátku otvoru koncového uzávěru na druhou stranu horního koncového uzávěru:

Sejměte samozamykací součást dveří, držák dveří a pouzdro hřídele dveří chladničky, z balíčku příslušenství vyjměte samozamykací součást levých dveří, namontujte ji na levou stranu spodního koncového krytu dveří chladničky a vyměňte držák dveří a pouzdro hřídele za levou stranu spodního koncového krytu dveří chladničky.



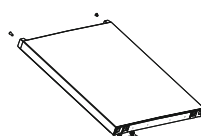
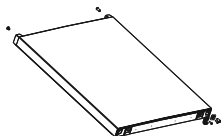
Správné používání chladničky

Výměna levých a pravých dveří

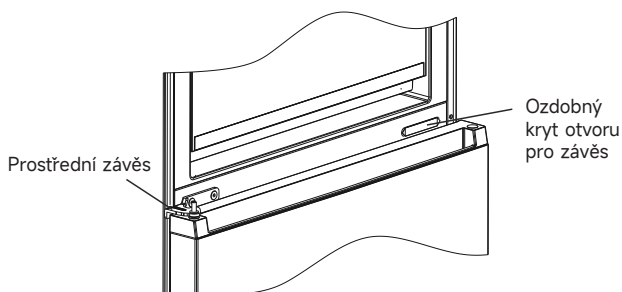
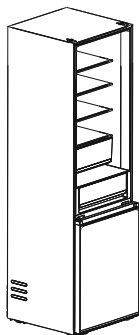
6) Výměna dveří chladničky:

Sejměte pouzdro hřídele horního koncového uzávěru dveří chladničky a namontujte je symetricky vlevo a vpravo.

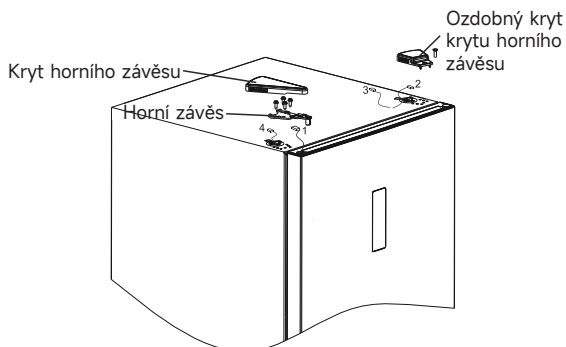
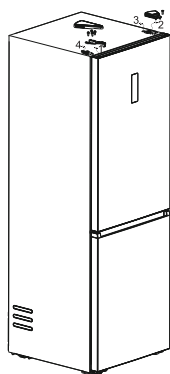
Sejměte samozamykací součást dveří mrazničky, držák dveří a pouzdro hřídele, z balíčku příslušenství vyjměte samozamykací součást levých dveří, namontujte ji na levou stranu spodního koncového krytu dveří mrazničky a vyměňte držák dveří a pouzdro hřídele za levou stranu spodního koncového krytu dveří mrazničky.



7) Namontujte vyměněné dveře chladničky na spodní závěs, poté namontujte střední závěs a otvor pro závěs zakryjte ozdobným krytem.



8) Umístěte tělo dveří chladničky na střední závěs a namontujte horní závěs; připojte horní signálové vedení chladničky 4 se signálním vedením těla dveří 1. Nakonec je na levý závěs namontován kryt závěsu; v horní části na pravé straně je namontován ozdobný kryt krytu závěsu.



(Výše uvedené obrázky jsou pouze orientační a skutečná konfigurace závisí na zakoupených fyzických předmětech nebo na prohlášení prodejce)

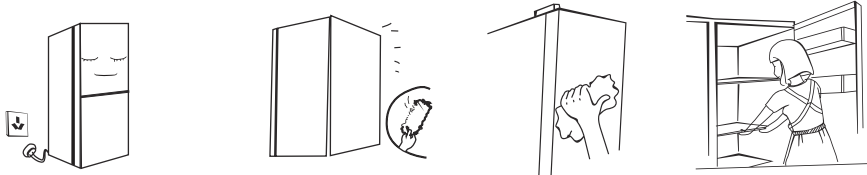
Údržba chladničky



Při čištění a odmrazování chladničky nejprve odpojte napájecí zástrčku.

Čištění

- Včas uklízejte prach za chladničkou a na zemi, abyste zlepšili odvod tepla a ušetřili energii.
- Vnitřek chladničky je třeba často čistit, aby nedocházelo k nepříjemnému zápachu. Při čištění použijte měkký ručník nebo houbu namočené v čisté vodě nebo nekorozivním neutrálním čisticím prostředku a nakonec jej otřete čistou vodou a osušte suchým hadříkem. Před zapnutím napájení otevřete dveře a přirozeně je osušte.



Při čištění nepoužívejte k čištění chladničky tvrdé kartáče, ocelové drátěné kuličky, ocelové drátěnky, brusiva (například zubní pastu), organická rozpouštědla (například alkohol, aceton, ředidlo laku atd.), převařenou vodou a kyselé a zásadité látky. Mohlo by dojít k poškození povrchu a obložení chladničky.



Při čištění nemýjte vodou, aby nedošlo k narušení elektrické izolace. Při čištění elektrických součástí, jako jsou osvětlovací žárovky, použijte suchý hadr.



Odmrazování

Tato chladnička je plně chlazená vzduchem s funkcí automatického odmrazování bez ručního ovládání.

Prohlášení o intervalu odmrazování

Teplota prostředí	Interval odmrazování	Čas	Konkrétní podmínky
32 °C	Minimální interval odmrazování (Δt_{d-min})	12 h	Při častém používání nemůže mrazicí komora dosáhnout nastavené teploty
	Maximalizujte interval odmrazování (Δt_{d-max})	96 h	Žádné otevírání a zavírání dveří a žádné nastavení speciálního režimu

Bezpečnostní opatření



Varování: riziko požáru / hořlavé materiály

PRO normu EN: Tento přístroj smí používat děti od 8 let a starší, osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a vědomostí, pokud jsou pod dohledem nebo pokud byly poučeny o bezpečném používání přístroje a porozuměly nebezpečím spojeným s jeho používáním. Dohlédněte, aby si se zařízením nehrály děti. Čištění a údržbu uživatelem nesmí provádět děti bez dozoru. Děti ve věku od 3 do 8 let mohou do chladicího spotřebiče vkládat a vykládat předměty.

PRO normu IEC: Tento spotřebič není určený k tomu, aby jej používaly osoby (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud na ně nedohlíží osoba zodpovědná za jejich bezpečí nebo jim tato osoba neposkytla pokyny ohledně používání tohoto spotřebiče.)

Pokud jsou přítomny děti, měly by být pod dohledem, aby bylo zajištěno, že si s chladničkou nebudou hrát.

Pokud je napájecí kabel poškozený nebo je uvolněná zásuvka, musí být v zájmu prevence nebezpečí vyměněny výrobcem, jeho servisním zástupcem nebo podobnou institucí. Neskladujte v chladničce výbušné látky, (jako například aerosolové nádoby s hořlavou hnací náplní).

Elektrická zástrčka zařízení musí být po použití a před samočištěním zařízení odpojena.

Byly použity LED žárovky, mohou být vyměněny pouze výrobcem nebo jeho servisním zástupcem spolu se součástí spotřebiče.

- VAROVÁNÍ: Ujistěte se, že ve ventilačních otvorech v krytu zařízení nebo vestavěné konstrukci nejsou žádné překážky.
 - VAROVÁNÍ: K urychlení odmrazování spotřebiče nepoužívejte mechanické nástroje ani jiné prostředky kromě prostředků doporučených výrobcem.
 - VAROVÁNÍ: Nepoškozujte potrubí chladicího okruhu.
 - VAROVÁNÍ: K elektrické zástrčce nepřipojujte adaptér ani jiné příslušenství.
 - VAROVÁNÍ: Chladničku zlikvidujte v souladu s místními předpisy, protože používá hořlavý cyklopentan a chladivo.
 - VAROVÁNÍ: Při umísťování zařízení se ujistěte, že napájecí kabel není skřípnutý nebo poškozený.
 - VAROVÁNÍ: Za spotřebič nedávejte přenosné vícenásobné zásuvky ani přenosné zdroje napájení.
 - VAROVÁNÍ: Napájecí kabel neupravujte ani neprodlužujte.
 - VAROVÁNÍ: Riziko uvěznění dětí.
 - VAROVÁNÍ: Výrobek ledu a jeho související součásti je bez povolení přísně zakázáno rozebírat nebo upravovat. Abyste předešli nebezpečí, musí být výměna provedena výrobcem, jeho servisním oddělením nebo kvalifikovanými odborníky.
 - VAROVÁNÍ: Ventilační otvory v plášti nebo konstrukci spotřebiče nesmí být zakryté.
 - VAROVÁNÍ: K urychlení odmrazování spotřebiče nepoužívejte mechanické nástroje ani jiné prostředky kromě prostředků doporučených výrobcem.
 - VAROVÁNÍ: V prostoru pro uložení potravin spotřebiče nepoužívejte elektrické spotřebiče, jejichž typ není doporučen výrobcem.
- Před likvidací staré chladničky:
- Demontujte dveře chladničky.
 - Umístěte regály na láhve a dveře na vhodné místo, aby se k nim nedostaly děti a nehrozilo nebezpečí úrazu při hrání.

Bezpečnostní opatření

Abyste zabránili kontaminaci potravin, dodržujte následující pokyny:

- Dveře neotvírejte na dlouhou, jinak by došlo k úniku studeného vzduchu, což by způsobilo zvýšení vnitřní teploty chladničky a snadné zhoršení kvality potravin.
- Syrové maso a ryby skladujte v chladničce ve vhodných nádobách tak, aby se nedotýkaly jiných potravin.
- Pokud je chladicí zařízení po dlouhou dobu nečinné, před opuštěním zařízení rozmrazte, vyčistěte a osušte, zavřete dveře a odpojte napájení. Tím zabráníte vzniku plísní ve skříní.

Návod musí obsahovat podstatu následujícího: Abyste předešli kontaminaci potravin, dodržujte následující pokyny:

- Otevření dvírek na dlouhou dobu může způsobit výraznému zvýšení teploty v jednotlivých částech spotřebiče.
- Pravidelně čistěte povrchy, které mohou přijít do styku s potravinami a přístupnými odvodňovacími systémy.
- Pokud nebyly nádržky na vodu používány po dobu 48 hodin, vyčistěte je; pokud nebyla voda čerpána po dobu 5 dnů, propláchněte vodní systém připojený k přívodu vody. (poznámka 1)
- Syrové maso a ryby skladujte v chladničce ve vhodných nádobách, aby nebyly v kontaktu s jinými potravinami nebo nedošlo k pokapání jiných potravin.
- Prostory pro zmrazené potraviny se dvěma hvězdičkami (❄️❄️) jsou vhodné k ukládání předem zmrazených potravin, skladování nebo výrobě zmrzliny a výrobě kostek ledu. (poznámka 2).
- Prostory s jednou (❄️), dvěma (❄️❄️) nebo třemi hvězdičkami (❄️❄️❄️) nejsou vhodné pro zmrazení čerstvých potravin. (poznámka 3)
- Pokud necháte chladicí spotřebič delší dobu prázdný, vypněte jej, odmrazte, vyčistěte, vysušte a nechte dvířka otevřená; předejdete tak tvorbě plísní uvnitř spotřebiče.

Poznámka 1, 2, 3: Potvrďte, zda to platí pro typ prostoru u vašeho produktu.

Bezpečnostní opatření

Tento návod obsahuje mnoho důležitých bezpečnostních informací, které je třeba dodržovat.

Význam bezpečnostních výstražných symbolů



Symbol
zákazu

Tento symbol označuje zakázané záležitosti; příslušné chování musí být zakázáno. Nedodržení pokynů může mít za následek poškození výrobku nebo ohrožení osobní bezpečnosti uživatelů.



Varovný
symbol

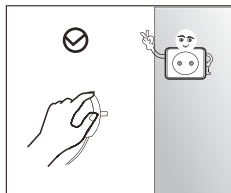
Tento symbol označuje záležitosti, které musí být dodrženy; příslušné chování musí být prováděno striktně v souladu s požadavky. Nedodržení pokynů může mít za následek poškození výrobku nebo ohrožení osobní bezpečnosti uživatelů.



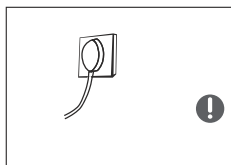
Symbol
pozornosti

Tento symbol označuje záležitosti, kterým je třeba věnovat pozornost; příslušné chování vyžaduje zvláštní pozornost. Pokud se mu nevěnujete, může způsobit lehké nebo středně těžké zranění nebo poškození výrobku.

Záležitosti související s elektřinou



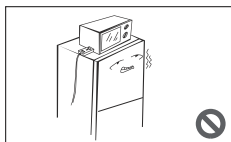
- Při odpojování chladničky netahejte za napájecí kabel. Nezapomeňte zástrčku pevně držet a vytáhnout ji přímo ze zásuvky.
- Pro zajištění bezpečnosti napájecí kabel nikdy nepoškozujte a nepoužívejte jej, pokud je poškozený nebo pokud je zástrčka opotřebovaná.



- Používejte speciální elektrickou zásuvku splňující uvedenou normu, která by neměla být sdílena s jinými elektrickými spotřebiči.
- Zástrčka napájecího kabelu by měla být udržována v pevném kontaktu s zásuvkou, jinak by mohlo dojít k požáru. Dbejte na to, aby měl uzemňovací kontakt zásuvky spolehlivý uzemňovací vodič.



- Při úniku zápalného plynu, jako je svítíplyn, by měl být nejprve uzavřen příslušný ventil a poté by měly být otevřeny dveře a okna. V tomto okamžiku nevytahujte zástrčku elektrických zařízení, zabráníte tak požáru způsobenému elektrickou jiskrou.

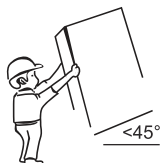


- Pro zajištění bezpečnosti doporučujeme, aby na horní část chladničky nebyly umístěny elektrické spotřebiče, jako jsou elektrické zásuvky, regulátory napětí, rýžovary a mikrovlnné trouby; v prostoru pro potraviny nesmí být používány žádné elektrické spotřebiče kromě těch, které jsou doporučeny výrobcem.

Bezpečnostní opatření

Když přístroj přestanete používat

- V případě výpadku napájení: Při výpadku napájení byste měli co nejvíce snížit četnost otevírání dveří; dovnitř byste neměli vkládat víno a nápoje.
- Pokud chladničku delší dobu nepoužíváte: Napájení by mělo být odpojeno, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem nebo požáru v důsledku stárnutí napájecího kabelu; vnitřek chladničky vyčistěte; na určitou dobu otevřete dveře chladničky a zavřete je až po úplném vysušení chladničky.
- Při přemísťování chladničky: Před přemístěním vyjměte všechny potraviny v chladničce, upevněte skleněnou přepážku a krabici na zeleninu a ovoce lepicí páskou a utáhněte vyrovnávací nožky; dveře chladničky pevně zavřete a upevněte je lepicí páskou, abyste zabránili otevření dveří při přepravě. Při přepravě ji nepokládejte vzhůru nohama ani vodorovně a chladničku nevystavujte vibracím. Úhel sklonu při manipulaci by neměl být větší než 45 stupňů. Při přepravě nechtejte za dveře nebo závěsy.



Jakmile je chladnička zapnuta, je lépe ji používat nepřetržitě. Za normálních okolností nepřestávejte chladničku používat, aby nedošlo ke zhoršení její životnosti.

Záležitosti související likvidace



Chladivo R600a a pěnivý materiál cyklopentan používané v chladničce jsou hořlavé materiály, proto je třeba vyřazené chladničky izolovat od zdrojů ohně a nesmějí být spalovány. Předajte ji ke zpracování kvalifikované profesionální recyklační společnosti. Předejdete tak škodám na životním prostředí nebo vzniku jiných nebezpečí.



Po likvidaci chladničky demontujte dveře chladničky, těsnění dveří a polici a umístěte je na vhodné místo, aby se k nim nedostaly děti a nehrozilo nebezpečí při hrani.



Nepoužívejte ji v příliš chladném prostředí (pod 5 ° C).

Ve spotřebičích neskladujte výbušniny, jako jsou hořlavé spreje; Kromě způsobu doporučeného výrobcem nesmí být k urychlení odmrazování použity mechanické nástroje ani jiné prostředky; Vyhněte se poškození okruhu chladiva. Toto spotřebič je určen pro použití v domácnosti a k podobným účelům, jako jsou:

- Kuchyňské prostory v obchodech, kancelářích nebo jiných pracovištích;
- Zákazníci farem, hotelů, motelů a obytných prostor;
- Prostředí rodinných hotelů;
- Použití v cateringovém průmyslu a podobném maloobchodním odvětví;

Informace o výrobku

Tovární model	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Napětí	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Jmenovitý proud	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ chladiva	R600a	R600a	R600a	R600a

Tovární model	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Napětí	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Jmenovitý proud	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ chladiva	R600a	R600a	R600a	R600a

Tovární model	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Napětí	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Jmenovitý proud	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ chladiva	R600a	R600a	R600a	R600a

Tovární model	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Napětí	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Jmenovitý proud	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ chladiva	R600a	R600a	R600a	R600a

Tovární model	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Napětí	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Jmenovitý proud	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Typ chladiva	R600a	R600a	R600a	R600a

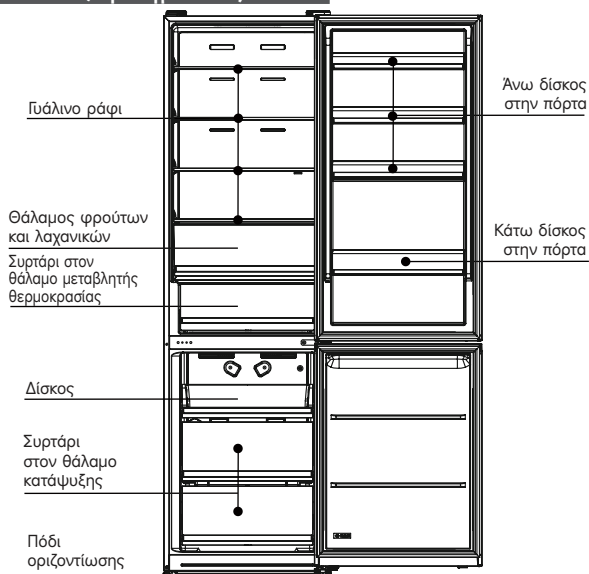
Důležité upozornění



Chladivo a cyklopentanové pěnové materiály používané v tomto zařízení jsou hořlavé. Proto platí, že pokud je zařízení zlikvidováno, mělo by být uchováváno mimo dosah jakéhokoli zdroje ohně a mělo by být místo spalování zlikvidováno kvalifikovanou specializovanou recyklační společností, zabráníte tak poškození životního prostředí nebo jiným škodám. Pokud je chladicí zařízení po dlouhou dobu nečinné, před opuštěním zařízení rozmrazte, vyčistěte a osušte, zavřete dveře a odpojte napájení. Tím zabráníte vzniku plísní ve skříni.

Ονομασίες εξαρτημάτων και χαρακτηριστικά ψυγείου

Όνομα κάθε εξαρτήματος



Ορισμένα χαρακτηριστικά και εξαρτήματα του ψυγείου που αγοράσατε ενδέχεται να μην ταιριάζουν πλήρως με το παρόν υπόμνημα, ανατρέξτε στη λίστα συσκευασίας.

Χαρακτηριστικά προϊόντος

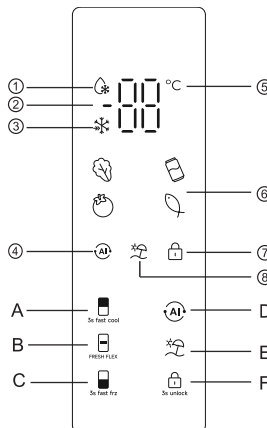
- Έξυπνο ψυγείο με προστασία από τον παγετό
Ένας διεθνώς αναγνωρισμένος συμπίεστης και η τελευταία τεχνολογία προστασίας από τον παγετό συνδυάζονται για την επίτευξη εξοικονόμησης ενέργειας, αποδοτικότητας και κορυφαίας απόδοσης.
- Ο έλεγχος θερμοκρασίας είναι έξυπνος και ακριβής, προκειμένου να διατηρεί τα τρόφιμα φρέσκα για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα
Το σύστημα ελέγχου μικροϋπολογιστή χρησιμοποιείται για τον καθορισμό και τον έλεγχο των θερμοκρασιών του θαλάμου ψύξης, του θαλάμου μεταβλητής θερμοκρασίας και του θαλάμου κατάψυξης αντίστοιχα, γεγονός που καθιστά την ρύθμιση της θερμοκρασίας πιο ακριβή και διατηρεί τα τρόφιμα φρέσκα για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα.
Ορισμένα μοντέλα λειτουργούν με πλήρως έξυπνο έλεγχο, χωρίς ανάγκη ρύθμισης ή παρέμβασης από τους χρήστες.
- Μεγάλη οθόνη LED, κουμπιά αφής
Η οθόνη LED εμφανίζει αντίστοιχα τη ρυθμισμένη θερμοκρασία και την κατάσταση λειτουργίας του θαλάμου ψύξης, του θαλάμου μεταβλητής θερμοκρασίας και του θαλάμου κατάψυξης. Ταυτόχρονα, χρησιμοποιούνται κουμπιά αφής με μοντέρνα, διαφανή εμφάνιση και άνετη λειτουργία.
- Τεχνητή νοημοσύνη, αυτόματος έλεγχος θερμοκρασίας
Χάρη στην τεχνητή νοημοσύνη, το ψυγείο μπορεί να ρυθμίζει αυτόματα τη θερμοκρασία σύμφωνα με τις αλλαγές της θερμοκρασίας περιβάλλοντος, επιτυγχάνοντας το ιδανικό αποτέλεσμα ψύξης χωρίς χειροκίνητη ρύθμιση.
- Θάλαμος μεταβλητής θερμοκρασίας μεγάλης χωρητικότητας
Η ρύθμιση της θερμοκρασίας στον θάλαμο μεταβλητής θερμοκρασίας μπορεί να επιτύχει θερμοκρασίες: Φρούτα και Λαχανικά (4° C) → Κρύα Ποτά (2° C) → Ευαίσθητα είδη (1° C) → Φρέσκα Ψάρια (-1° C) → ... Μεταβλητή θερμοκρασία.
- Λειτουργία Ταχείας ψύξης και Ταχείας κατάψυξης
Η λειτουργία Ταχείας ψύξης μειώνει γρήγορα τη θερμοκρασία του θαλάμου ψύξης στους 2° C, βελτιώνοντας τη διατήρηση της φρεσκάδας και διευκολύνοντας την απόλαυση παγωμένων ποτών.
Η λειτουργία Ταχείας κατάψυξης μπορεί να ψύξει τα τρόφιμα στον θάλαμο κατάψυξης σε θερμοκρασία κάτω από -18° C στον συντομότερο δυνατό χρόνο και να τα διατηρήσει φρέσκα με πιο επιστημονικό τρόπο.
- Λειτουργία συναγερμού
Αυτό το ψυγείο διαθέτει ειδοποίηση σφάλματος και λειτουργία συναγερμού για όταν η πόρτα δεν έχει κλείσει σωστά, διευκολύνοντας τη χρήση και τη συντήρηση από τους χρήστες.

Λειτουργία πίνακα ελέγχου θερμοκρασίας

Πίνακας ελέγχου θερμοκρασίας

1. Κουμπιά λειτουργίας

- Κουμπιά A... Κουμπιά ελέγχου θερμοκρασίας ψύξης
 Κουμπιά B... Κουμπιά ελέγχου μεταβλητής θερμοκρασίας
 Κουμπιά C... Κουμπιά ελέγχου κατάψυξης
 Κουμπιά D... Κουμπιά Έξυπνης λειτουργίας
 Κουμπιά E... Κουμπιά λειτουργίας διακοπών
 Κουμπιά F... Κουμπιά κλειδώματος/ξεκλειδώματος



2. Οθόνη ενδείξεων

- ①... Λειτουργία ταχείας ψύξης
 ②... Ένδειξη θερμοκρασίας
 ③... Λειτουργία ταχείας κατάψυξης
 ④... Έξυπνη λειτουργία
 ⑤... Εικονίδιο θερμοκρασίας
 ⑥... Επιλογές μεταβλητής θερμοκρασίας
 ⑦... Κλείδωμα οθόνης
 ⑧... Λειτουργία διακοπών

3. Οθόνη

Σε κάθε ενεργοποίηση, η οθόνη ανάβει πλήρως για 3 δευτερόλεπτα συνοδευόμενη από τον ήχο εκκίνησης και, στη συνέχεια, μεταβαίνει στην οθόνη κανονικής λειτουργίας (οι καθορισμένες θερμοκρασίες του θαλάμου ψύξης, του θαλάμου μεταβλητής θερμοκρασίας και του θαλάμου κατάψυξης είναι 5/4 «Φρούτα και Λαχανικά»/-18° C αντίστοιχα την πρώτη φορά).

Οθόνη κανονικής λειτουργίας

Περιοχή ένδειξης θερμοκρασίας: Εάν δεν υπάρχει βλάβη, η ρυθμισμένη θερμοκρασία του θαλάμου ψύξης εμφανίζεται κυκλικά κάθε 3 δευτερόλεπτα. Όταν υπάρχει βλάβη, ο κωδικός βλάβης εμφανίζεται κυκλικά μετά το κλείδωμα. Μόλις ρυθμιστεί η θερμοκρασία, η περιοχή ενδείξεων του θαλάμου ψύξης ανάβει, ενώ οι υπόλοιπες περιοχές σβήνουν.

Οθόνη ελέγχου

Σε κατάσταση κλειδώματος, υπό κανονικές συνθήκες, η οθόνη σβήνει εάν η πόρτα δεν έχει ανοίξει και τα κουμπιά δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για 30 δευτερόλεπτα.

Κάθε φορά που ανοίγει η πόρτα ή χρησιμοποιείται κάποιο κουμπί, η οθόνη εμφανίζει την κανονική ένδειξη. Εάν παρουσιαστεί σφάλμα, εμφανίζεται ο «κωδικός σφάλματος», η οθόνη ανάβει και σβήνει μετά από 60 δευτερόλεπτα.

4. Κλείδωμα και ξεκλείδωμα

Σε κατάσταση ξεκλειδώματος, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί κλειδώματος/ξεκλειδώματος για 3 δευτερόλεπτα για να εισέλθετε σε κατάσταση κλειδώματος. Το εικονίδιο κλειδώματος παραμένει διαρκώς αναμμένο.

Σε κατάσταση κλειδώματος, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί κλειδώματος/ξεκλειδώματος για 3 δευτερόλεπτα για να εισέλθετε σε κατάσταση ξεκλειδώματος. Το εικονίδιο κλειδώματος σβήνει. Μετά από 30 δευτερόλεπτα λειτουργίας χωρίς πάτημα κουμπιού, εκτελείται αυτόματη μετάβαση σε κατάσταση κλειδώματος.

Οι ακόλουθες 5-8 λειτουργίες πρέπει να εκτελούνται σε κατάσταση ξεκλειδώματος.

Εάν η λειτουργία βρίσκεται σε κατάσταση κλειδώματος, το εικονίδιο «Κλειδωμένο» αναβοσβήνει για 3 δευτερόλεπτα, ενώ ταυτόχρονα ακούγεται ένα ηχητικό σήμα.

5. Ρύθμιση θερμοκρασίας και λειτουργίας του θαλάμου ψύξης

Εάν η περιοχή ένδειξης του θαλάμου ψύξης δεν εμφανίζει την ένδειξη 2-8° C, πατήστε πρώτα μία φορά το κουμπί ψύξης.

Πατήστε το κουμπί ψύξης για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία του θαλάμου ψύξης, η θερμοκρασία αυξάνεται κατά 1° C κάθε φορά που πατάτε το κουμπί ψύξης. Μόλις η θερμοκρασία φτάσει τους 8° C,

πατήστε ξανά το κουμπί ψύξης για να επαναφέρετε τη θερμοκρασία στους 2° C, και ούτως καθεξής. Πατήστε το κουμπί ψύξης για 3 δευτερόλεπτα για να ορίσετε τη λειτουργία ταχείας ψύξης. Στη συνέχεια, ανάβει το εικονίδιο ταχείας ψύξης. Αυτή τη στιγμή, η οθόνη ψύξης εμφανίζει 2° C. Στη λειτουργία

Λειτουργία πίνακα ελέγχου θερμοκρασίας

ταχείας ψύξης, πατήστε το κουμπί ψύξης για 3 δευτερόλεπτα για να πραγματοποιήσετε έξοδο από τη λειτουργία ταχείας ψύξης. Η ρύθμιση του θαλάμου ψύξης επανέρχεται στην επιλογή που είχε καθοριστεί πριν από τη λειτουργία ταχείας ψύξης.

Η ρύθμιση θα τεθεί σε ισχύ μετά το κλείδωμα.

(Τυχόν αλλαγή της θέσης του ψυγείου όσο βρίσκεται σε λειτουργία ταχείας ψύξης θα τερματίσει τη λειτουργία ταχείας ψύξης. Ορίστε τη μέγιστη διάρκεια της λειτουργίας ταχείας ψύξης σε 20 ώρες ή εξέλθετε μετά από 60 λεπτά από το σημείο τερματισμού λειτουργίας.)

6. Ρύθμιση της θερμοκρασίας και της λειτουργίας του θαλάμου μεταβλητής θερμοκρασίας
Πατήστε το κουμπί μεταβλητής θερμοκρασίας για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία του θαλάμου μεταβλητής θερμοκρασίας. Κάθε φορά που πατάτε το κουμπί μεταβλητής θερμοκρασίας, η επιλογή είναι ως εξής: Φρούτα και Λαχανικά (4° C) → Κρύα Ποτά (2° C) → Ευαίσθητα Είδη (1° C) → Φρέσκο Ψάρι (-1° C) → ... Κυκλική ρύθμιση θερμοκρασίας. Η ρύθμιση τίθεται σε ισχύ μετά το κλείδωμα.

7. Ρύθμιση της θερμοκρασίας και της λειτουργίας του θαλάμου κατάψυξης
Εάν η περιοχή ένδειξης του θαλάμου κατάψυξης δεν εμφανίζει την ένδειξη -16~-24° C, πατήστε πρώτα μία φορά το κουμπί κατάψυξης. Πατήστε το κουμπί κατάψυξης για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία του θαλάμου κατάψυξης, η θερμοκρασία μειώνεται κατά

1° C κάθε φορά που πατάτε το κουμπί κατάψυξης. Μόλις η θερμοκρασία φτάσει τους -24° C, πατήστε ξανά το κουμπί κατάψυξης για να επαναφέρετε τη θερμοκρασία στους -16° C, και ούτω καθεξής.

Πατήστε το κουμπί κατάψυξης για 3 δευτερόλεπτα για να ορίσετε τη λειτουργία ταχείας κατάψυξης. Στη συνέχεια, ανάβει το εικονίδιο ταχείας κατάψυξης. Αυτή τη στιγμή, η οθόνη κατάψυξης εμφανίζει -26° C. Πατήστε το κουμπί κατάψυξης για 3 δευτερόλεπτα για να πραγματοποιήσετε έξοδο από τη λειτουργία ταχείας κατάψυξης, η ρύθμιση του θαλάμου κατάψυξης επανέρχεται στην επιλογή που είχε καθοριστεί πριν από τη λειτουργία ταχείας κατάψυξης.

Η ρύθμιση θα τεθεί σε ισχύ μετά το κλείδωμα.

(Τυχόν αλλαγή της θέσης κατάψυξης όσο βρίσκεται σε λειτουργία ταχείας κατάψυξης θα τερματίσει τη λειτουργία ταχείας κατάψυξης. Ορίστε τη μέγιστη διάρκεια της λειτουργίας ταχείας κατάψυξης σε 20 ώρες ή εξέλθετε μετά από 60 λεπτά από το σημείο τερματισμού λειτουργίας.)

8. Έξυπνη λειτουργία

Πατήστε το κουμπί «Έξυπνης λειτουργίας» για να μεταβείτε αμέσως στην «Έξυπνη» λειτουργία. Το εικονίδιο ανάβει. Η ψύξη έχει ρυθμιστεί στους 5° C, η κατάψυξη έχει ρυθμιστεί στους -18° C και η μεταβλητή θερμοκρασία διατηρεί την αρχική επιλογή. Στην Έξυπνη λειτουργία, πατήστε ξανά το κουμπί «Έξυπνη» και θα βγείτε αμέσως από την έξυπνη λειτουργία.

9. Λειτουργία διακοπών

Πατήστε το κουμπί λειτουργίας "Διακοπές" για να εισέλθετε ή να εξέλθετε από τη λειτουργία διακοπών. Το εικονίδιο θα ανάψει ή θα σβήσει. Η θάλαμος ψύξης και ο θάλαμος μεταβλητής θερμοκρασίας διακόπτουν την ψύξη και εμφανίζουν την ένδειξη "UA". Ο καταψύκτης θα εμφανίσει τη ρυθμισμένη θερμοκρασία -18° C. (Προτού εισέλθετε σε αυτή τη λειτουργία, αφαιρέστε τα τρόφιμα από τον θάλαμο ψύξης και τον θάλαμο μεταβλητής θερμοκρασίας για να αποφύγετε την αλλοίωση.)

10. Λειτουργία ελέγχου οθόνης

Μετά από 60 δευτερόλεπτα λειτουργίας, ο οπίσθιος φωτισμός σβήνει αυτόματα. Μόλις ο οπίσθιος φωτισμός σβήσει, μπορείτε να πατήσετε οποιοδήποτε κουμπί για να τον επαναφέρετε.

11. Μνήμη διακοπής ρεύματος

Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος, η τρέχουσα κατάσταση λειτουργίας τροφοδοσίας αποθηκεύεται, ενώ, μετά την επαναφορά της τροφοδοσίας, η συσκευή συνεχίζει να λειτουργεί σύμφωνα με τις ρυθμίσεις που είχαν καθοριστεί πριν από τη διακοπή ρεύματος

12. Συναγερμός ανοιχτής πόρτας

Εάν η πόρτα του θαλάμου ψύξης δεν κλείσει εντελώς ή παραμείνει ανοιχτή για περισσότερα από 120 δευτερόλεπτα, εκπέμπεται ένα ηχητικό σήμα, το οποίο σταματά μετά το κλείσιμο της πόρτας.

13. Ειδοποίηση ασφάλματος

Εάν εμφανιστούν οι ακόλουθες ενδείξεις ασφάλματος στην οθόνη, αυτό σημαίνει ότι το ψυγείο δεν λειτουργεί. Το ψυγείο μπορεί να συνεχίσει τη λειτουργία του εάν κάποιο τμήμα του παρουσιάζει βλάβη, αλλά θα πρέπει να ζητηθεί συντήρηση το συντομότερο δυνατό προκειμένου να επιτευχθεί η βέλτιστη λειτουργία του.

Υπόδειξη	E1	E2	E3
Σφάλμα	Κύκλωμα αισθητήρα θερμοκρασίας ψύξης	Κύκλωμα αισθητήρα θερμοκρασίας κατάψυξης	Κύκλωμα αισθητήρα μεταβλητής θερμοκρασίας
Υπόδειξη	E4	E5	E6
Σφάλμα	Αισθητήρας κατάψυξης και απόψυξης	Αισθητήρας θερμοκρασίας περιβάλλοντος	Κύκλωμα επικοινωνίας

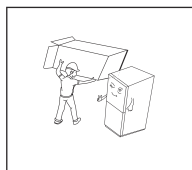
Αντιμετώπιση προβλημάτων

Μπορείτε να επιχειρήσετε να επιλύσετε τα παρακάτω απλά προβλήματα μόνοι σας. Εάν δεν υπάρξει βελτίωση, καλέστε το τμήμα εξυπηρέτησης μετά την πώληση.

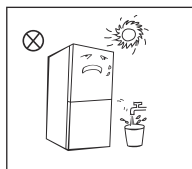
Σημείο προβλήματος	Πιθανές αιτίες
Το ψυγείο δεν λειτουργεί	Είναι η παροχή ρεύματος συνδεδεμένη και το φις σταθερά τοποθετημένο; Είναι η τάση υπερβολικά χαμηλή;
Το ψυγείο έχει δυσάρεστη οσμή	Τα τρόφιμα με έντονη οσμή πρέπει να είναι καλά τυλιγμένα Ελέγξτε για αλλοίωση των τροφίμων Το εσωτερικό του ψυγείου χρειάζεται καθαρισμό
Ο συμπιεστής λειτουργεί για μεγάλο χρονικό διάστημα	Είναι φυσιολογικό το ψυγείο να λειτουργεί για μεγάλο χρονικό διάστημα το καλοκαίρι, καθώς η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι υψηλή Τοποθετείται υπερβολική ποσότητα τροφίμων ταυτόχρονα Δροσίστε τα τρόφιμα προτού τα τοποθετήσετε στο ψυγείο Ανοίγете την πόρτα του ψυγείου υπερβολικά συχνά
Το φως του ψυγείου δεν ανάβει	Είναι το ψυγείο ενεργοποιημένο ή έχει υποστεί ζημιά η λυχνία φωτισμού; Η λυχνία φωτισμού πρέπει να αντικατασταθεί από επαγγελματία
Η πόρτα του ψυγείου δεν μπορεί να κλείσει	Η πόρτα έχει μπλοκαριστεί από συσκευασίες τροφίμων και δεν μπορεί να κλείσει Έχετε τοποθετήσει υπερβολικά μεγάλη ποσότητα τροφίμων Το ψυγείο είναι λοξό
Θόρυβος	Είναι το δάπεδο επίπεδο και έχει τοποθετηθεί σταθερά το ψυγείο; Είναι τα εξαρτήματα του ψυγείου στη σωστή θέση;
Η στεγανοποίηση της πόρτας παρουσιάζει κενά	Αφαιρέστε τυχόν ξένα αντικείμενα από τη στεγανοποίηση της πόρτας Θερμάνετε τη στεγανοποίηση της πόρτας και επανατοποθετήστε την (με σεσουάρ μαλλιών ή ζεστή πετσέτα)
Η δεξαμενή νερού παρουσιάζει υπερχειλίσση	Η αποθήκευση υπερβολικής ποσότητας τροφίμων ή η υπερβολική υγρασία στο ψυγείο οδηγεί στην εμφάνιση μεγάλης ποσότητας νερού κατά την απόψυξη Το λανθασμένο κλείσιμο της πόρτας και ορισμένοι άλλοι λόγοι επιτρέπουν την είσοδο αέρα στη συσκευή, με αποτέλεσμα τη δημιουργία παγετού, γεγονός που αυξάνει την ποσότητα νερού που παράγεται από την απόψυξη
Θέρμανση περιβλήματος ψυγείου	Είναι φυσιολογικό ο ενσωματωμένος συμπυκνωτής να διαχέει θερμότητα στο εσωτερικό μέσω του περιβλήματος Η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι υπερβολικά υψηλή, υπάρχει υπερβολικά μεγάλη ποσότητα τροφίμων ή ο χρόνος διακοπής της λειτουργίας του συμπιεστή είναι υπερβολικά σύντομος, γεγονός που προκαλεί θέρμανση του περιβλήματος. Δώστε προσοχή στον αερισμό και την απαγωγή θερμότητας
Συμπύκνωση στο εξωτερικό	Εάν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι υπερβολικά υψηλή, θα εμφανιστεί φαινόμενο συμπύκνωσης στην εξωτερική επιφάνεια του ψυγείου και στην επιφάνεια της στεγανοποίησης της πόρτας Αυτό το φαινόμενο είναι φυσιολογικό και μπορείτε να σκουπίσετε τη συμπύκνωση με μια καθαρή πετσέτα
Το ψυγείο εκπέμπει ασυνήθιστο θόρυβο	Βουητό: Κατά τη λειτουργία του, ο συμπιεστής παράγει ένα δυνατό βουητό τόσο κατά την εκκίνηση όσο και κατά τη διακοπή της λειτουργίας του, κάτι που αποτελεί φυσιολογικό φαινόμενο Τρίξιμο: Αυτό αποτελεί φυσιολογικό φαινόμενο, ο ήχος παράγεται κατά τη ροή του ψυκτικού υγρού σε ηλεκτρικές συσκευές

Ορθή χρήση του ψυγείου

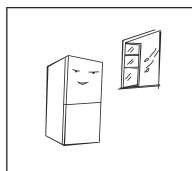
Τοποθέτηση



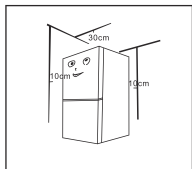
- Πριν από τη χρήση του ψυγείου, αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας, συμπεριλαμβανομένου του επιθέματος βάσης, του αφρώδους επιθέματος μέσα στο ψυγείο, της κολλητικής ταινίας κ.λπ., και ξεκολλήστε τη προστατευτική μεμβράνη από το σώμα της πόρτας και το ψυγείο.



- Κρατήστε το μακριά από πηγές θερμότητας και αποφύγετε την άμεση ηλιακή ακτινοβολία. Μην τοποθετείτε σε υγρά μέρη ή μέρη με υγρασία, προκειμένου να αποφύγετε τον σχηματισμό σκουριάς και την εξασθένηση της μόνωσης.
- **Μην ψεκάζετε ή πλένετε το ψυγείο με νερό και μην το τοποθετείτε σε μέρος όπου υπάρχει υγρασία ή πιθανότητα πιταλίσματος από νερό, ώστε να μην επηρεαστεί η ηλεκτρική μόνωση των προϊόντων του ψυγείου.**

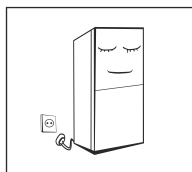


- Τοποθετήστε το ψυγείο σε καλά αεριζόμενο εσωτερικό χώρο και βεβαιωθείτε ότι το έδαφος είναι επίπεδο και σταθερό (εάν υπάρχει οποιαδήποτε αστάθεια, μπορείτε να περιστρέψετε το ρυθμιζόμενο πόδι προς τα αριστερά ή δεξιά για οριζοντίωση).



- Αυτό το ψυγείο εγκαθίσταται ελεύθερα και δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως εντοιχισμένη συσκευή, διαφορετικά θα προκύψουν προβλήματα όπως αδυναμία προσαρμογής σε ντουλάπι, μείωση της απόδοσης και της διάρκειας ζωής του προϊόντος, καθώς και αδυναμία λήψης της βασικής εγγύησης προϊόντος που παρέχεται από τον κατασκευαστή.

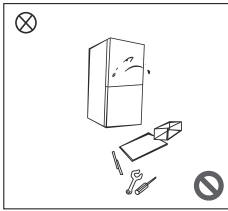
Εκκίνηση



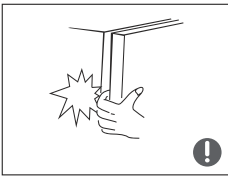
- Μετά τη μεταφορά, αφήστε τη συσκευή εκτός λειτουργίας για τουλάχιστον 2 ώρες προτού τη συνδέσετε στην παροχή ρεύματος. Διαφορετικά, θα προκληθεί υποβάθμιση της απόδοσης του προϊόντος ή ζημιά.
- Προτού τοποθετήσετε φρέσκα ή κατεψυγμένα τρόφιμα, αφήστε το ψυγείο να λειτουργεί για 2-3 ώρες. Καθώς η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι υψηλή το καλοκαίρι, το ψυγείο πρέπει πρώτα να λειτουργήσει για τουλάχιστον 4 ώρες.
- Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος ή καθαρισμού, το φινιρτρόφοδοσας πρέπει να αποσυνδεθεί και να παραμείνει αποσυνδεδεμένο για τουλάχιστον πέντε λεπτά πριν από την εκ νέου ενεργοποίηση της παροχής ρεύματος, ώστε να αποτραπεί η βλάβη του συμπιεστή λόγω συνεχούς εκκίνησης.

Ορθή χρήση του ψυγείου

Σημείωση για τη χρήση



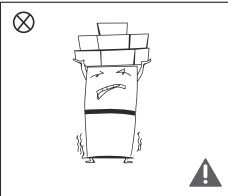
- Απαγορεύεται αυστηρά η αποσυναρμολόγηση ή η μετατροπή του ψυγείου χωρίς άδεια και απαγορεύεται η πρόκληση ζημιάς στον αγωγό ψύξης. Η συντήρηση του ψυγείου πρέπει να εκτελείται από επαγγελματίες.
- Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από τους αρμόδιους επαγγελματίες του πωλητή ή του τμήματος συντήρησής του, προκειμένου να αποφευχθεί τυχόν κίνδυνος.



- Τα κενά ανάμεσα στις πόρτες και ανάμεσα στις πόρτες και το ψυγείο είναι ιδιαίτερα μικρά. Μην βάζετε το χέρι σας σε αυτές τις περιοχές, για να αποφύγετε τον κίνδυνο σύνθλιψης των δακτύλων σας. Κατά το άνοιγμα και το κλείσιμο της πόρτας του ψυγείου, μην ασκείτε υπερβολική δύναμη, προκειμένου να αποφύγετε την πτώση αντικειμένων.
- Μετά την εκκίνηση του ψυγείου, μην παίρνετε τρόφιμα ή δοχεία, ειδικά μεταλλικά δοχεία, από τον θάλαμο κατάψυξης με βρεγμένα χέρια, προκειμένου να αποφύγετε τον κίνδυνο κρουπαγήματος.

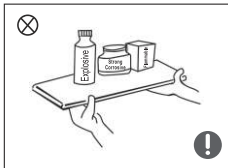


- Μην επιτρέπετε στα παιδιά να μπαίνουν μέσα ή να σκαρφαλώνουν πάνω στο ψυγείο προκειμένου να αποφευχθεί το ενδεχόμενο να παγιδευτούν μέσα στο ψυγείο, γεγονός που μπορεί να οδηγήσει σε ασφυξία ή πτώση ηλεκτρικών προϊόντων, με αποτέλεσμα τον τραυματισμό των παιδιών.

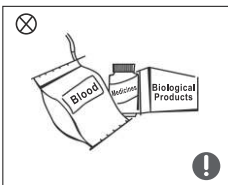


- Μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα στην κορυφή του ψυγείου. Κατά το κλείσιμο της πόρτας, είναι εύκολο να πέσουν και να προκαλέσουν ζημιά.

Θέματα σχετικά με την τοποθέτηση αντικειμένων



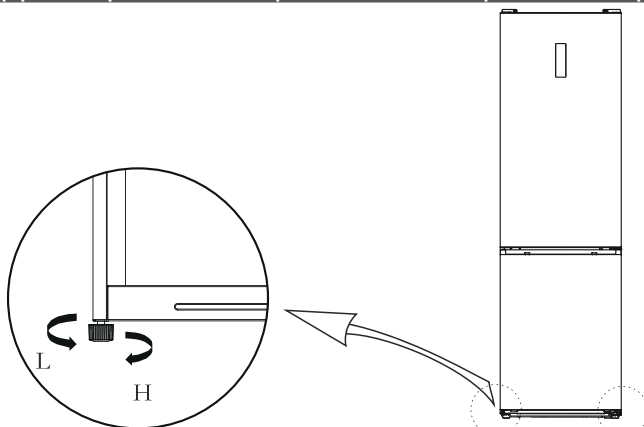
- Μην τοποθετείτε εύφλεκτα, εκρηκτικά, πηκτικά και ισχυρά διαβρωτικά αντικείμενα μέσα σε ηλεκτρικές συσκευές, προκειμένου να αποφευχθεί τυχόν ζημιά στο προϊόν ή πυρκαγιά.
- Μην τοποθετείτε ή χρησιμοποιείτε εύφλεκτα αντικείμενα κοντά στο ψυγείο, προκειμένου να αποφύγετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς.



- Αυτό το ψυγείο αποτελεί οικιακή συσκευή, η οποία προορίζεται μόνο για την αποθήκευση τροφίμων και δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για άλλους σκοπούς, όπως αποθήκευση αίματος, φαρμάκων και βιολογικών προϊόντων.

Ορθή χρήση του ψυγείου

Διαγραμματική απεικόνιση του ποδιού οριζοντίωσης



(Οι παραπάνω εικόνες προορίζονται μόνο για σκοπούς αναφοράς και η πραγματική διαμόρφωση υπόκειται στα αγορασθέντα φυσικά αντικείμενα ή στη δήλωση του πωλητή)

Βήματα ρύθμισης:

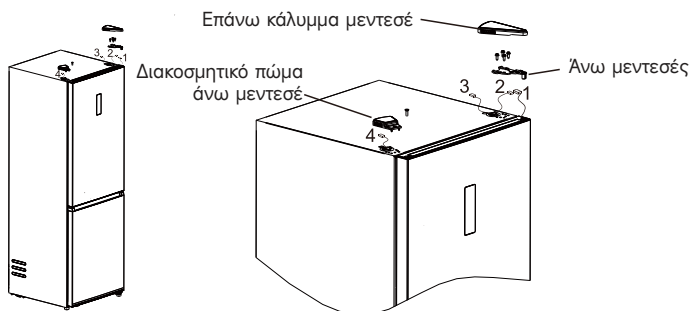
- α. Περιστρέψτε το κάτω πόδι ρύθμισης προς τα δεξιά για να ανυψώσετε το ψυγείο.
- β. Περιστρέψτε το κάτω πόδι ρύθμισης προς τα αριστερά για να χαμηλώσετε το ψυγείο.
- γ. Σύμφωνα με τα παραπάνω βήματα, τα δύο ρυθμιζόμενα πόδια του ψυγείου μπορούν να προσαρμοστούν σε οριζόντιο ύψος

Αλλαγή αριστερής και δεξιάς πόρτας

Λίστα εργαλείων που πρέπει να παρέχονται από τους χρήστες

	Σταυροκατσάβιδο		Σπάτουλα Ίσιο κατσαβίδι
	Σωληνωτό κλειδί 5/16"		Ταινία κάλυψης

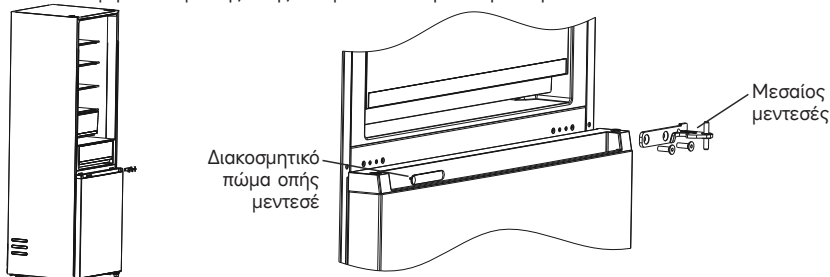
- 1) Αφαιρέστε τα αντικείμενα από το σώμα της πόρτας.
- 2) Αφαιρέστε το επάνω κάλυμμα του μεντεσέ, το διακοσμητικό πώμα του καλύμματος του μεντεσέ και τον επάνω μεντεσέ και αποσυνδέστε τις γραμμές σήματος (ακροδέκτες γραμμών σήματος 1, 2) στο πάνω δεξιό μέρος του ψυγείου.



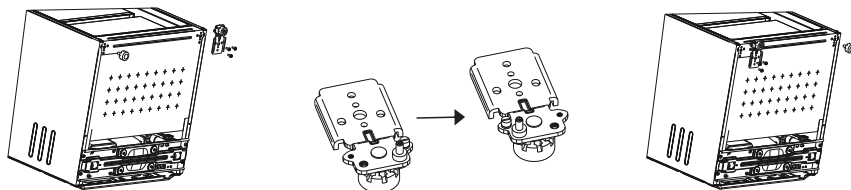
Ορθή χρήση του ψυγείου

Αλλαγή αριστερής και δεξιάς πόρτας

- 3) Αφαιρέστε το σώμα της πόρτας του ψυγείου (προσέξτε τα μικρά τμήματα, όπως το χιτώνιο του άξονα και το στοπ της πόρτας, βεβαιωθείτε ότι δεν θα χαθούν). Αφαιρέστε τον μεσαίο μεντεσέ και το διακοσμητικό πώμα οπής του μεντεσέ στην άλλη πλευρά.



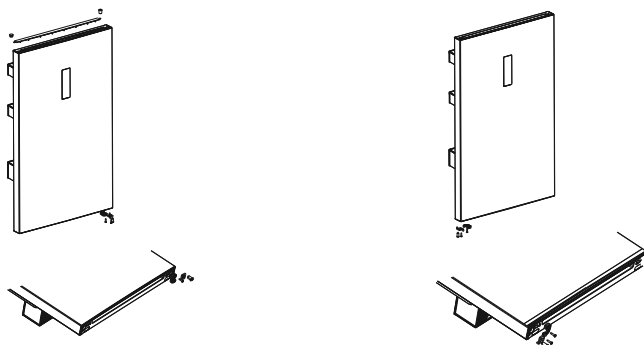
- 4) Αφαιρέστε το σώμα της πόρτας του ψυγείου (προσέξτε τα μικρά τμήματα, όπως το χιτώνιο του άξονα και το στοπ της πόρτας, βεβαιωθείτε ότι δεν θα χαθούν). Αφαιρέστε τον κάτω μεντεσέ και το πόδι οριζοντίωσης. Αφαιρέστε το στοπ του κάτω μεντεσέ και τον άξονα του μεντεσέ, τοποθετήστε τα στην άλλη πλευρά του μεντεσέ και εγκαταστήστε τον τροποποιημένο κάτω μεντεσέ στην άλλη πλευρά του ψυγείου. Το πόδι οριζοντίωσης τοποθετείται στην αρχική πλευρά του μεντεσέ.



- 5) Αντικατάσταση πόρτας ψύξης:

Αφαιρέστε την επάνω πλάκα κάλυψης και το πώμα οπής της πόρτας του θαλάμου ψύξης, εγκαταστήστε το επάνω χιτώνιο άξονα και το καλώδιο σήματος του σώματος της πόρτας στην άλλη πλευρά και καλύψτε την επάνω πλάκα κάλυψης. Στη συνέχεια, εγκαταστήστε το πώμα της οπής στην άλλη πλευρά της επάνω πλάκας κάλυψης:

Αφαιρέστε το εξάρτημα αυτόματου κλειδώματος της πόρτας, το στήριγμα πόρτας και το χιτώνιο άξονα της πόρτας του θαλάμου ψύξης, βγάλτε το εξάρτημα αυτόματου κλειδώματος της αριστερής πόρτας από τη συσκευασία εξαρτημάτων, εγκαταστήστε το στην αριστερή πλευρά του κάτω καλύμματος της πόρτας του θαλάμου ψύξης και τοποθετήστε το στήριγμα της πόρτας και το χιτώνιο άξονα στην αριστερή πλευρά του κάτω καλύμματος της πόρτας του θαλάμου ψύξης.



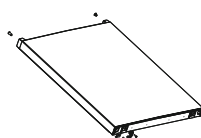
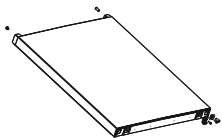
Ορθή χρήση του ψυγείου

Αλλαγή αριστερής και δεξιάς πόρτας

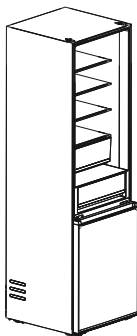
- 6) Αντικατάσταση της πόρτας του ψυγείου:

Αφαιρέστε το χιτώνιο άξονα του επάνω καλύμματος της πόρτας του ψυγείου και τοποθετήστε τα αντίστοιχα από την αριστερή στη δεξιά πλευρά.

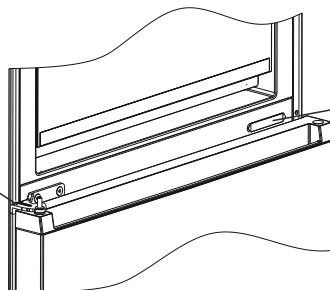
Αφαιρέστε το εξάρτημα αυτόματου κλειδώματος της πόρτας, το στήριγμα πόρτας και το χιτώνιο άξονα της πόρτας του θαλάμου κατάψυξης, βγάλτε το εξάρτημα αυτόματου κλειδώματος της αριστερής πόρτας από τη συσκευασία εξαρτημάτων, εγκαταστήστε το στην αριστερή πλευρά του κάτω καλύμματος της πόρτας του θαλάμου κατάψυξης και τοποθετήστε το στήριγμα της πόρτας και το χιτώνιο άξονα στην αριστερή πλευρά του κάτω καλύμματος της πόρτας του θαλάμου κατάψυξης.



- 7) Εγκαταστήστε την αντικατασταθείσα πόρτα του ψυγείου στον κάτω μεντεσέ, στη συνέχεια εγκαταστήστε τον μεσαίο μεντεσέ και καλύψτε το διακοσμητικό πώμα της οπής του μεντεσέ.

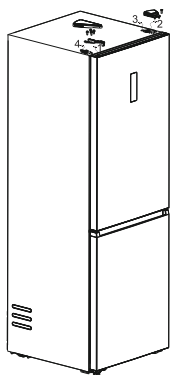


Μεσαίος μεντεσές



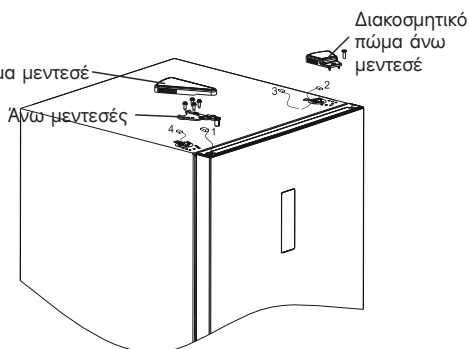
Διακοσμητικό
πώμα οπής
μεντεσέ

- 8) Τοποθετήστε το σώμα της πόρτας του θαλάμου ψύξης στον μεσαίο μεντεσέ και τοποθετήστε τον άνω μεντεσέ. Συνδέστε το σήμα 4 στην κορυφή του ψυγείου με τη γραμμή σήματος 1 του σώματος της πόρτας. Τέλος, το κάλυμμα μεντεσέ τοποθετείται στον αριστερό μεντεσέ. Το διακοσμητικό πώμα του καλύμματος μεντεσέ τοποθετείται στο επάνω μέρος της δεξιάς πλευράς.



Επάνω κάλυμμα μεντεσέ

Άνω μεντεσές



Διακοσμητικό
πώμα άνω
μεντεσέ

(Οι παραπάνω εικόνες προορίζονται μόνο για σκοπούς αναφοράς και η πραγματική διαμόρφωση υπόκειται στα αγορασθέντα φυσικά αντικείμενα ή στη δήλωση του πωλητή)

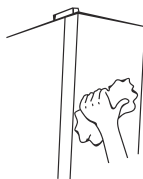
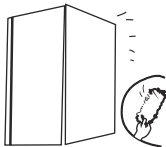
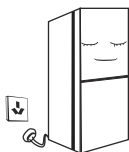
Συντήρηση του ψυγείου



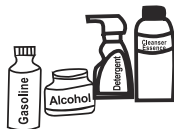
Κατά τον καθαρισμό και την απόψυξη του ψυγείου, αποσυνδέετε πρώτα το φις ρεύματος.

Καθαρισμός

- Καθαρίζετε εγκαίρως τη σκόνη πίσω από το ψυγείο και στο πάτωμα, προκειμένου να βελτιώσετε την απόδοση της απαγωγής θερμότητας και να εξοικονομήσετε ενέργεια.
- Το εσωτερικό του ψυγείου πρέπει να καθαρίζεται συχνά για να αποφεύγεται η εμφάνιση δυσάρεστων οσμών. Κατά τον καθαρισμό, χρησιμοποιήστε μια μαλακή πετσέτα ή σφουγγάρι νοτισμένο με καθαρό νερό ή μη διαβρωτικό ουδέτερο απορρυπαντικό και, τέλος, ξεπλύνετε με καθαρό νερό και στεγνώστε με ένα στεγνό πανί. Ανοίξτε την πόρτα και αφήστε την να στεγνώσει φυσικά προτού ενεργοποιήσετε την τροφοδοσία ρεύματος.



Κατά τον καθαρισμό, μην χρησιμοποιείτε σκληρές βούρτσες, ατσάλου, σφυροβουρτσες, λειαντικά (όπως οδοντόκρεμα), οργανικούς διαλύτες (όπως αλκοόλη, ακετόνη, διαλυτικό βερνικιού κ.λπ.), βραστό νερό, όξινα ή αλκαλικά υλικά για τον καθαρισμό του ψυγείου. Αυτό ενδέχεται να βλάψει την επιφάνεια και την εσωτερική επένδυση του ψυγείου.



Μην πλένετε με νερό κατά τον καθαρισμό, ώστε να μην επηρεαστεί η ηλεκτρική μόνωση. Χρησιμοποιήστε ένα στεγνό πανί όταν καθαρίζετε τα ηλεκτρικά εξαρτήματα, όπως τις λυχνίες φωτισμού.



Απόψυξη

Αυτό το ψυγείο είναι πλήρως αερόψυκτο με αυτόματη απόψυξη χωρίς χειροκίνητη λειτουργία.

Δήλωση διαστήματος απόψυξης

Θερμοκρασία περιβάλλοντος	Διάστημα απόψυξης	Ωρα	Συγκεκριμένες συνθήκες
32° C	Ελάχιστο διάστημα απόψυξης (Δt_{d-min})	12 ώρες	Εάν χρησιμοποιείται συχνά, ο θάλαμος κατάψυξης δεν μπορεί να φτάσει τη ρυθμισμένη θερμοκρασία
	Μεγιστοποίηση διαστήματος απόψυξης (Δt_{d-max})	96 ώρες	Καμία ενέργεια ανοίγματος ή κλεισίματος της πόρτας και καμία ρύθμιση ειδικής λειτουργίας

Προφυλάξεις ασφαλείας



Προειδοποίηση: κίνδυνος πυρκαγιάς / εύφλεκτα υλικά

ΓΙΑ το πρότυπο EN: Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και άνω, καθώς και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή πνευματικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εφόσον επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που εμπλέκονται. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη. Τα παιδιά ηλικίας από 3 έως 8 ετών επιτρέπεται να γεμίζουν και να αδειάζουν ψυκτικές συσκευές.

ΓΙΑ το πρότυπο IEC: Η συσκευή αυτή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες, ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εκτός εάν έχουν λάβει επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους).

Όταν υπάρχουν παιδιά, πρέπει να επιβλέπονται για να διασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με το ψυγείο.

Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι καταστραμμένο ή η υποδοχή της πρίζας είναι χαλαρή, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον εξουσιοδοτημένο τεχνικό του ή άλλο παρόμοιο φορέα για να αποφευχθεί τυχόν κίνδυνος. Μην αποθηκεύετε εκρηκτικές ουσίες (όπως ψιάλες αεροζόλ με εύφλεκτα προωθητικά) στο ψυγείο.

Το φως τροφοδοσίας της συσκευής πρέπει να αποσυνδέεται μετά τη χρήση και πριν από τον καθαρισμό της συσκευής.

Χρησιμοποιείται λυχνία LED, η οποία μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από τον κατασκευαστή ή εξουσιοδοτημένο τεχνικό του, μαζί με ένα μέρος της συσκευής.

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν εμπόδια στις οπές αερισμού στο περίβλημα του εξοπλισμού ή στην εντοιχισμένη κατασκευή.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε μηχανικές συσκευές ή άλλα μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης, εκτός από τη διαδικασία που συνιστά ο κατασκευαστής.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην προκαλείτε βλάβη στους σωλήνες του ψυκτικού κυκλώματος.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην συνδέετε προσαρμογέα φως ή άλλα εξαρτήματα στην ηλεκτρική πρίζα.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Απορρίψτε το ψυγείο σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς, καθώς περιέχει εύφλεκτο κυκλοπεντάνιο και ψυκτικό μέσο.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κατά την τοποθέτηση του εξοπλισμού, βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν είναι τσακισμένο ή καταστραμμένο.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην τοποθετείτε πολλαπλές φορητές πρίζες ή φορητές παροχές ρεύματος στο πίσω μέρος της συσκευής.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην τροποποιείτε ή επεκτείνετε το καλώδιο τροφοδοσίας.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Υπάρχει κίνδυνος παγίδευσης των παιδιών.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Απαγορεύεται αυστηρά η αποσυναρμολόγηση ή τροποποίηση της παγομηχανής και των σχετικών εξαρτημάτων χωρίς εξουσιοδότηση. Για την αποφυγή του κινδύνου, η αντικατάσταση πρέπει να εκτελείται από τον κατασκευαστή, το τμήμα εξυπηρέτησής του ή από εξειδικευμένους επαγγελματίες.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Διατηρείτε τα ανοίγματα αερισμού στο περίβλημα της συσκευής ή στην εντοιχισμένη κατασκευή ελεύθερα από εμπόδια.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε μηχανικές συσκευές ή άλλα μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης, εκτός από εκείνα που συνιστά ο κατασκευαστής.

Προφυλάξεις ασφαλείας

– ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές μέσα στους θαλάμους αποθήκευσης τροφίμων της συσκευής, εκτός εάν είναι του τύπου που συνιστά ο κατασκευαστής.

Πριν από την απόρριψη του παλιού ψυγείου:

- Αφαιρέστε τις πόρτες του ψυγείου.
- Τοποθετήστε τα ράφια φιαλών και τις πόρτες σε κατάλληλη θέση, προκειμένου να αποτρέψετε τα παιδιά από το να μπαίνουν και να παίζουν μέσα στο ψυγείο, προκαλώντας κίνδυνο ατυχήματος.

Για να αποφύγετε τη μόλυνση των τροφίμων, τηρείτε τις παρακάτω οδηγίες:

- Μην ανοίγετε την πόρτα για μεγάλο χρονικό διάστημα, διαφορετικά θα προκληθεί διαρροή ψυχρού αέρα, με αποτέλεσμα την αύξηση της εσωτερικής θερμοκρασίας του ψυγείου και την εύκολη αλλοίωση των τροφίμων.
- Αποθηκεύστε το ωμό κρέας και τα ψάρια σε κατάλληλα δοχεία στο ψυγείο, ώστε να μην έρχονται σε επαφή με άλλα τρόφιμα.
- Εάν ο φυκτικός εξοπλισμός πρόκειται να παραμείνει αδρανής για μεγάλο χρονικό διάστημα, εκτελέστε απόψυξη, καθαρίστε και στεγνώστε τον εξοπλισμό προτού φύγετε, κλείστε την πόρτα και αποσυνδέστε την παροχή ρεύματος για να αποτρέψετε την ανάπτυξη μούχλας στο εσωτερικό.

Οι οδηγίες πρέπει να περιλαμβάνουν την ουσία των ακόλουθων: Προκειμένου να αποφευχθεί η μόλυνση των τροφίμων, τηρείτε τις ακόλουθες οδηγίες:

- Εάν αφήνετε την πόρτα ανοιχτή για μεγάλα χρονικά διαστήματα, ενδέχεται να προκληθεί σημαντική αύξηση της θερμοκρασίας στους θαλάμους της συσκευής.
- Καθαρίζετε τακτικά τις επιφάνειες που μπορεί να έρθουν σε επαφή με τρόφιμα και τα προσβάσιμα συστήματα αποστράγγισης.
- Καθαρίστε τις δεξαμενές νερού εάν δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για 48 ώρες. Ξεπλύνετε το σύστημα νερού που είναι συνδεδεμένο με την παροχή νερού εάν δεν έχει γίνει άντληση νερού για 5 ημέρες. (σημείωση 1)
- Αποθηκεύστε το ωμό κρέας και τα ψάρια σε κατάλληλα δοχεία στο ψυγείο, ώστε να μην έρχονται σε επαφή ή να μην στάζουν πάνω σε άλλα τρόφιμα.
- Οι θάλαμοι δύο αστέρων (**) είναι κατάλληλοι για την αποθήκευση προκατεψυγμένων τροφίμων, την αποθήκευση ή την παρασκευή παγωτού και την παραγωγή παγοκύβων. (σημείωση 2).
- Οι θάλαμοι ενός (*), δύο (***) - και τριών αστέρων (****) δεν είναι κατάλληλοι για την κατάψυξη φρέσκων τροφίμων. (σημείωση 3)
- Εάν η συσκευή ψύξης παραμείνει άδεια για μεγάλο χρονικό διάστημα, απενεργοποιήστε την, εκτελέστε απόψυξη, καθαρισμό και στέγνωμα και αφήστε την πόρτα ανοιχτή για να αποτρέψετε την ανάπτυξη μούχλας μέσα στη συσκευή.

Σημείωση 1, 2, 3: Επιβεβαιώστε εάν μπορεί να εφαρμοστεί σύμφωνα με τον τύπο θαλάμου του προϊόντος σας.

Προφυλάξεις ασφαλείας

Αυτές οι Οδηγίες περιέχουν πολλές σημαντικές πληροφορίες ασφαλείας που πρέπει να τηρούνται.

Σημασίες των συμβόλων προειδοποίησης ασφαλείας



Σύμβολο απαγόρευσης

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει απαγορευμένες ενέργειες, οι σχετικές συμπεριφορές πρέπει να απαγορεύονται. Τυχόν μη συμμόρφωση με τις οδηγίες μπορεί να οδηγήσει σε ζημιά στο προϊόν ή να θέσει σε κίνδυνο την προσωπική ασφάλεια των χρηστών.



Σύμβολο προειδοποίησης

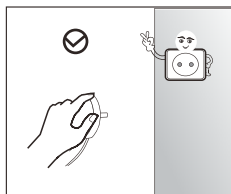
Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ζητήματα που πρέπει να τηρούνται. Οι σχετικές ενέργειες πρέπει να εκτελούνται αυστηρά σύμφωνα με τις απαιτήσεις. Τυχόν μη συμμόρφωση με τις οδηγίες μπορεί να οδηγήσει σε ζημιά στο προϊόν ή να θέσει σε κίνδυνο την προσωπική ασφάλεια των χρηστών.



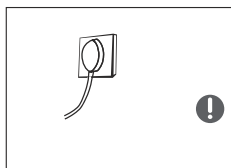
Σύμβολο προσοχής

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ζητήματα που απαιτούν προσοχή, οι σχετικές ενέργειες χρειάζονται ιδιαίτερη προσοχή. Εάν αφεθεί χωρίς επίβλεψη, ενδέχεται να προκαλέσει ήπιο ή μέτριο τραυματισμό ή ζημιά στο προϊόν.

Θέματα που αφορούν το ηλεκτρικό ρεύμα



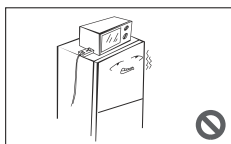
- Μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας κατά την αποσύνδεση του ψυγείου. Βεβαιωθείτε ότι κρατάτε το φις σταθερά και το τραβάτε απευθείας από την πρίζα.
- Για λόγους ασφαλείας, μην προκαλείτε ποτέ ζημιά στο καλώδιο τροφοδοσίας και να μην το χρησιμοποιείτε όταν το καλώδιο είναι κατεστραμμένο ή όταν το βύσμα είναι φθαρμένο.



- Χρησιμοποιείτε ειδική πρίζα τροφοδοσίας σύμφωνα με το καθορισμένο πρότυπο, η οποία δεν πρέπει να χρησιμοποιείται και από άλλες ηλεκτρικές συσκευές.
- Η πρίζα του καλωδίου τροφοδοσίας πρέπει να διατηρείται σε σταθερή επαφή με την πρίζα τοίχου, διαφορετικά ενδέχεται να προκληθεί πυρκαγιά. Βεβαιωθείτε ότι ο ακροδέκτης γείωσης της πρίζας διαθέτει αξιόπιστο καλώδιο γείωσης.



- Κατά τη διαρροή εύφλεκτου αερίου, όπως ανθρακαερίου, θα πρέπει πρώτα να κλείσετε την αντίστοιχη βαλβίδα και, στη συνέχεια, να ανοίξετε τις πόρτες και τα παράθυρα. Μην τραβάτε το φις των ηλεκτρικών συσκευών, προκειμένου να αποφύγετε την πιθανότητα πυρκαγιάς λόγω ηλεκτρικού σπινθήρα.



- Για τη διατήρηση της ασφάλειάς σας, συνιστάται να μην τοποθετείτε ηλεκτρικές συσκευές όπως πολύπριζα, ρυθμιστές τάσης, βραστήρες ρυζιού και φούρνους μικροκυμάτων πάνω στο ψυγείο. Δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται ηλεκτρικές συσκευές εντός της συσκευής, εκτός από εκείνες που συνιστώνται από τον κατασκευαστή.

Προφυλάξεις ασφαλείας

Πότε να διακόψετε τη χρήση του

- Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος: Η συχνότητα ανοίγματος της πόρτας θα πρέπει να μειωθεί όσο το δυνατόν περισσότερο όταν η τροφοδοσία είναι απενεργοποιημένη. Μην τοποθετείτε κρασιά και ποτά στο εσωτερικό.
- Όταν το ψυγείο δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα: Η παροχή ρεύματος πρέπει να αποσυνδεθεί για την αποφυγή ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς λόγω γήρανσης του καλωδίου τροφοδοσίας. Καθαρίστε το εσωτερικό του ψυγείου, ανοίξτε την πόρτα του ψυγείου για κάποιο χρονικό διάστημα και κλείστε την αφού το ψυγείο στεγνώσει εντελώς.
- Κατά τη μεταφορά του ψυγείου: Αφαιρέστε όλα τα αντικείμενα από το ψυγείο προτού το μετακινήσετε, στερεώστε το γυάλινο διαχωριστικό και το συρτάρι λαχανικών και φρούτων με αυτοκόλλητη ταινία και σφίξτε τα πόδια οριζοντίωσης. Κλείστε καλά την πόρτα του ψυγείου και στερεώστε την με αυτοκόλλητη ταινία για να αποτρέψετε τυχόν άνοιγμα της πόρτας κατά τη μεταφορά. Μην τοποθετείτε το ψυγείο ανάποδα ή οριζόντια κατά τη μεταφορά και μην το υποβάλετε σε κραδασμούς. Η γωνία κλίσης κατά τον χειρισμό δεν πρέπει να υπερβαίνει τις 45 μοίρες. Μην τραβάτε την πόρτα ή τον μεντεσέ κατά τη μεταφορά.



Αφότου το ψυγείο ενεργοποιηθεί, συνιστάται να χρησιμοποιείται συνεχώς. Υπό κανονικές συνθήκες, μην σταματάτε να χρησιμοποιείτε το ψυγείο, ώστε να μην επηρεαστεί η διάρκεια ζωής του.

Θέματα σχετικά με την απόρριψη



Το ψυκτικό μέσο R600a και το αφρώδες υλικό κυκλοπεντανίου που χρησιμοποιούνται σε αυτό το ψυγείο αποτελούν εύφλεκτα υλικά, επομένως τα απορριπτόμενα ψυγεία πρέπει να διατηρούνται μακριά από εστίες φωτιάς και δεν επιτρέπεται να καίγονται. Παραδώστε το ψυγείο σε εξειδικευμένη εταιρεία ανακύκλωσης για επεξεργασία. Για την αποφυγή μόλυνσης του περιβάλλοντος ή πρόκλησης άλλων κινδύνων.



Κατά την απόρριψη του ψυγείου, αφαιρέστε την πόρτα του ψυγείου, τη στεγανοποίηση της πόρτας και το ράφι και τοποθετήστε τα σε κατάλληλο μέρος, προκειμένου να αποτρέψετε τα παιδιά από το να εισέλθουν στη συσκευή και να παίξουν με αυτή, προκαλώντας ατυχήματα.



Μην το χρησιμοποιείτε σε εξαιρετικά ψυχρό περιβάλλον (κάτω από 5° C).

Μην αποθηκεύετε εκρηκτικά υλικά μέσα στη συσκευή, όπως σπρίντ που υποστηρίζουν καύση. Δεν πρέπει να γίνεται χρήση μηχανικού εξοπλισμού ή άλλων μεθόδων για την επιτάχυνση της διαδικασίας απόψυξης με τρόπο διαφορετικό από αυτόν που συνιστά ο κατασκευαστής. Μην προκαλείτε βλάβη στο ψυκτικό κύκλωμα.

Αυτή η συσκευή προορίζεται για οικιακή και παρόμοια χρήση, όπως:

- Κουζίνες σε καταστήματα, γραφεία ή άλλους χώρους εργασίας,
- Πελάτες σε φάρμες, ξενοδοχεία, μοτέλ και οικιακά περιβάλλοντα,
- Περιβάλλον οικογενειακού ξενοδοχείου,
- Χρήση στη βιομηχανία εστίασης και σε παρόμοιες μη λιανικές βιομηχανίες.

Πληροφορίες προϊόντος

Εργοστασιακό μοντέλο	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Τάση	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Ονομαστικό ρεύμα	1,1A	1,1A	1,1A	1,1A
Συχνότητα	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Τύπος ψυκτικού μέσου	R600a	R600a	R600a	R600a

Εργοστασιακό μοντέλο	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Τάση	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Ονομαστικό ρεύμα	1,0A	1,0A	1,0A	1,0A
Συχνότητα	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Τύπος ψυκτικού μέσου	R600a	R600a	R600a	R600a

Εργοστασιακό μοντέλο	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Τάση	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Ονομαστικό ρεύμα	1,0A	1,0A	1,0A	1,0A
Συχνότητα	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Τύπος ψυκτικού μέσου	R600a	R600a	R600a	R600a

Εργοστασιακό μοντέλο	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Τάση	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Ονομαστικό ρεύμα	1,0A	1,0A	1,0A	1,0A
Συχνότητα	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Τύπος ψυκτικού μέσου	R600a	R600a	R600a	R600a

Εργοστασιακό μοντέλο	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Τάση	220-240V~	220-240V~	220-240V~	220-240V~
Ονομαστικό ρεύμα	1,0A	1,0A	1,0A	1,0A
Συχνότητα	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Τύπος ψυκτικού μέσου	R600a	R600a	R600a	R600a

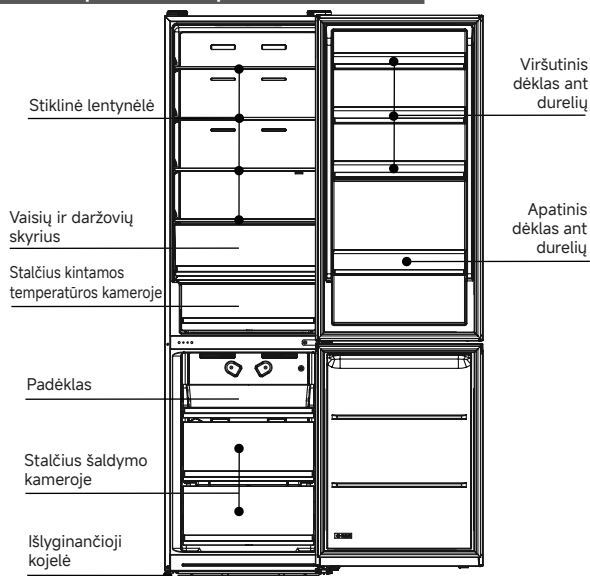
Σημαντική σημείωση



Τα ψυκτικά μέσα και τα αφρώδη υλικά από κυκλοπεντάνιο που χρησιμοποιούνται σε αυτόν τον εξοπλισμό είναι εύφλεκτα. Επομένως, όταν ο εξοπλισμός απορρίπτεται, πρέπει να διατηρείται μακριά από οποιαδήποτε εστία φωτιάς, να παραλαμβάνεται από εξειδικευμένη εταιρεία ανακύκλωσης και να μην υπόκειται σε καύση, προκειμένου να αποτραπεί τυχόν ζημιά στο περιβάλλον ή οποιαδήποτε άλλη βλάβη. Καθαρίστε και στεγνώστε τον εξοπλισμό πριν από την απόρριψη, κλείστε την πόρτα και αποσυνδέστε την τροφοδοσία για να αποτρέψετε τον σχηματισμό μούχλας.

Šaldytuvų komponentų pavadinimai ir charakteristikos

Kiekvieno komponento pavadinimas



Kai kurios jūsų įsigyto šaldytuvo funkcijos ir priedai gali nevisiškai atitikti šią legendą; žr. pakavimo sąrašą.

Gaminio funkcijos

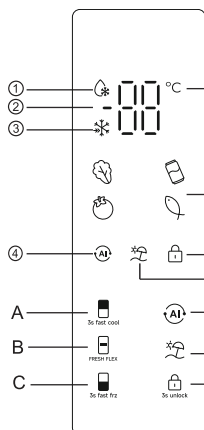
- Išmanusis bešerkšnis šaldytuvas
Siekiant energijos taupymo, efektyvumo ir aukščiausio našumo, naudojamas tarptautiniu mastu pripažintas kompresorius ir naujausia bešerkšnė technologija.
- Temperatūros kontrolė yra protinga ir tiksli, kad išlaikytų šviežių ilgą laiką
Mikrokompiuterio valdymo sistema naudojama atitinkamai šaldymo kameros, kintamos temperatūros kameros ir šaldymo kameros temperatūrai nustatyti ir valdyti, todėl temperatūros reguliavimas yra tikslesnis ir maistas ilgiau išlieka šviežias.
Kai kurie modeliai valdomi visiškai išmaniai, be reguliavimo ir naudotojų trukdžių.
- Ypač didelis LED ekranas, jutikliniai mygtukai
LED ekranas atskirai rodo nustatytą temperatūrą ir vėsinimo kameros, kintamos temperatūros kameros bei šaldiklio funkcijų būseną. Kartu jutikliniai mygtukai yra madingi ir aiškūs bei patogūs naudoti.
- Dirbtinis intelektas, automatinis temperatūros reguliavimas
Dirbtinio intelekto sąlygomis šaldytuvas gali automatiškai sureguliuoti temperatūrą pagal aplinkos temperatūros pokyčius, pasiekdamas idealų šaldymo efektą be rankinio suregulavimo.
- Didelės talpos kintamos temperatūros kamera
Kintamos temperatūros kameros temperatūros reguliavimas gali užtikrinti vaisių ir daržovių (4 °C) → atšaldytų gėrimų (2 °C) → brangiųjų prekių (1 °C) → šviežios žuvies (-1 °C) → ... perjungimo funkciją.
- Sparčiojo vėsinimo ir sparčiojo šaldymo funkcija
Sparčiojo šaldymo funkcija greitai sumažina šaldymo kameros temperatūrą iki 2 °C, todėl geriau išlaikomas šviežumo efektas ir lengviau paruošti šaltus gėrimus.
Sparčiojo šaldymo funkcija gali per trumpiausią laiką užšaldyti šaldymo kameroje esantį maistą iki žemesnės nei -18 °C temperatūros ir išlaikyti šviežesnę naudojant mokslinį būdą.
- Įspėjimo signalo funkcija
Šiame šaldytuve yra gedimo raginimo ir įspėjimo signalo funkcija, kai šaldymo durelės nėra tinkamai uždarytos, kurią naudotojams patogiau naudoti ir prižiūrėti.

Temperatūros valdymo skydelio veikimas

Temperatūros valdymo skydelis

1. Valdymo mygtukai

- A mygtukas... Vėsinimo temperatūros reguliavimo mygtukas
- B mygtukas... Kintamos temperatūros reguliavimo mygtukas
- C mygtukas... Šaldymo valdymo mygtukas
- D mygtukas... Išmanusis mygtukas
- E mygtukas... Atostogų režimo mygtukas
- F mygtukas... Užrakinimo / atrakinimo mygtukas



2. Ekranas

- ①... Sparčiojo vėsinimo režimas
- ②... Temperatūros rodymas
- ③... Sparčiojo šaldymo režimas
- ④... Išmanusis režimas
- ⑤... Temperatūros piktograma
- ⑥... Kintamos temperatūros parinktys
- ⑦... užrakinimo ekranas
- ⑧... Atostogų režimas

3. Ekranas

Kiekvieną kartą visiškai įjungus maitinimą, 3 sekundes rodomas paleidimo žiedas, tada parodomas įprasto veikimo ekranas (pirmą kartą nustatyta šaldytuvo kameros, kintamos temperatūros kameros ir šaldymo kameros temperatūra yra 5/4 „Vaisiai ir daržovės“ / -18 °C).

Įprastinio veikimo ekranas

Temperatūros rodymo sritis: Kai nėra trikties, nustatyta šaldytuvo kameros temperatūra rodoma apskritimu kas 3 sekundes; esant trikčiams, užrakinus rodomas trikties kodas. Nustatius temperatūrą, šviežia šaldytuvo kameros indikacijos zona, o kitos zonos užgęsta.

Ekranas valdymas

Įprastomis aplinkybėmis, esant užrakinintai būsenai, ekranas išsijungia, jei 30 sekundžių neatidaromos durelės ir nenaudojami mygtukai.

Kiekvieną kartą, kai atliekamas durelių atidarymo veiksmas arba veiksmas mygtuku, ekrane atkuriamas įprastas rodinys.

Kai įvyksta triktis „matomas trikties kodas“, ekranas užsidega ir užgęsta po 60 sekundžių.

4. Užrakinimas ir atrakinimas

Esant atrakinintai būsenai, paspauskite ir 3 sekundes palaikykite užrakinimo / atrakinimo mygtuką, kad įjungtumėte užrakinimo būseną, ir užrakinimo piktograma nuolat degs.

Esant užrakinimo būsenai, paspauskite ir 3 sekundes palaikykite užrakinimo / atrakinimo mygtuką, kad įjungtumėte atrakinimo būseną, ir užrakinimo piktograma išnyks.

Po 30 sekundžių veikimo be mygtukų automatiškai pereinama į užrakinintą būseną.

Šias 5-8 funkcijas reikia atlikti atrakinimo būsenoje.

Jei operacija yra užrakinimo būsenoje, piktograma „Užrakininta“ mirksi 3 sekundes ir tuo pačiu metu pateikiamas pyptelėjimo pranešimas.

5. Šaldytuvo kameros temperatūros ir funkcijų nustatymas

Jei šaldytuvo patalpos rodymo srityje nerodoma 2-8 °C, pirmiausia paspauskite šaldymo mygtuką. Paspauskite šaldymo mygtuką, kad sureguliuotumėte šaldytuvo kameros temperatūrą, o temperatūra pakyla 1 °C kiekvieną kartą paspaudus šaldymo mygtuką; Kai temperatūra pasiekia 8 °C, dar kartą paspauskite šaldymo mygtuką, perjunkite temperatūrą į 2 °C ir pan.

Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite vėsinimo mygtuką, kad nustatytumėte sparčiojo šaldymo režimą, tada užsidegs sparčiojo šaldymo piktograma. Šiuo metu šaldymo ekrane rodoma 2 °C. Sparčiojo šaldymo režimu paspauskite šaldymo mygtuką ir palaikykite 3 sekundes, kad išeitumėte iš sparčiojo šaldymo režimo, ir šaldymo kameros nustatymas bus atkurtas pagal pasirinkimą prieš nustatant sparčiojo šaldymo režimą.

Temperatūros valdymo skydelio veikimas

Nustatymas įsigalios po užrakinimo.

(Šaldytuvo padėties reguliavimas greitojo vėsavimo režimu išjungus greitojo vėsavimo režimą. Nustatykite maksimalų greitojo vėsavimo laiką 20 valandų arba išeikite praėjus 60 minučių nuo išjungimo.)

6. Kintamos temperatūros kameros temperatūros ir funkcijos nustatymas

Norėdami sureguliuoti kintamos temperatūros kameros temperatūrą, paspauskite kintamos temperatūros mygtuką. Kiekvieną kartą paspaudus kintamos temperatūros mygtuką, Galima rinktis vaisius ir daržoves (4 °C) → atšaldytus gėrimus (2 °C) →, brangiąsias prekes (1 °C), → šviežią žuvį (-1 °C), temperatūrų ciklą. Nustatymas įsigalios užrakinus.

7. Šaldymo kameros temperatūros ir funkcijos nustatymas

Jei nurodytoje šaldymo patalpos vietoje nerodoma -16~-24 °C, pirmiausia paspauskite šaldymo mygtuką. Norėdami sureguliuoti šaldymo kameros temperatūrą, paspauskite šaldymo mygtuką ir temperatūra nukris

1 °C kiekvieną kartą paspaudus šaldymo mygtuką. Kai temperatūra pasieks -24 °C, dar kartą paspauskite šaldymo mygtuką, perjunkite temperatūrą iki -16 °C ir pan.

Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite šaldymo mygtuką, kad nustatytumėte sparčiojo šaldymo režimą, tada užsidegs sparčiojo šaldymo piktograma. Šiuo metu šaldymo ekrane rodoma -26 °C; Paspauskite šaldymo mygtuką ir palaikykite 3 sekundes, kad išeitumėte iš sparčiojo šaldymo režimo, ir atkurkite šaldymo kameros nustatymą, prieš nustatydami sparčiojo šaldymo režimą.

Nustatymas įsigalios po užrakinimo.

(Reguliuojant šaldymo padėtį veikiant sparčiojo šaldymo režimui bus išjungtas greitojo šaldymo režimas. Nustatykite maksimalų sparčiojo šaldymo laiką 20 valandų arba išeikite praėjus 60 minučių nuo išjungimo.)

8. Išmanusis režimas

Paspauskite mygtuką „Išmanusis“ ir nedelsdami perjunkite į režimą „Išmanusis“. Užsidegs piktograma.

Šaldymas nustatytas į 5 °C, šaldymas nustatytas į -18 °C, o kintama temperatūra išlaiko pradinį pasirinkimą; Išmaniuoju režimu dar kartą paspauskite mygtuką „Išmanusis“, ir iš karto išeisite iš išmaniojo režimo.

9. Atostogų režimas

Norėdami įjungti arba išjungti atostogų režimą, paspauskite režimo „Atostogos“ mygtuką. Užsidegs arba išsijungs piktograma. Šaldymo kamera ir kintamos temperatūros kamera nustos vėsinti ir bus rodoma „UA“. Šaldiklyje bus rodoma nustatyta -18 °C temperatūra.

(Prieš įjungdami šį režimą, ištuštinkite maistą iš vėsavimo kameros ir kintamos temperatūros kameros, kad išvengtumėte gedimo.)

10. Ekranų valdymo funkcija

Po 60 sekundžių veikimo foninis apšvietimas automatiškai išsijungia. Kai foninis apšvietimas išsijungia, paspauskite bet kurį mygtuką, kad atkurtumėte foninį apšvietimą.

11. Maitinimo išjungimo atmintis

Išjungus maitinimą, momentinė darbinė maitinimo būseną užblokuojama, o kai maitinimas tiekiamas, jis vis tiek veikia pagal nustatymą prieš išjungiant maitinimą

12. Durų atidarymo pavojaus signalas

Jei šaldymo kameros durys nebus visiškai uždarytos arba atidarytos ilgiau nei 120 sekundžių, pasigirs pytelėjimo signalas, o uždarius duris signalas išsijungs.

13. Trikties raginimas

Kai ekrane rodoma ši triktis, šaldytuvas neveikia. Šaldytuvas vis dar gali vėsinti, kai dalis jo sugenda, tačiau reikia kuo skubiau kreiptis dėl techninės priežiūros, kad būtų užtikrintas optimalus šaldytuvo veikimas.

Raglinimas	E1	E2	E3
Triktis	Vėsavimo temperatūros jutiklio grandinė	Šaldymo temperatūros jutiklio grandinė	Kintamos temperatūros jutiklio grandinė
Raglinimas	E4	E5	E6
Triktis	Šaldymo ir atitirpinimo jutiklis	Aplinkos temperatūros jutiklis	Ryšio grandinė

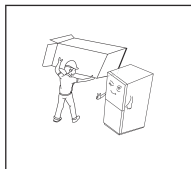
Trikčių šalinimas

Galite pabandyti išspręsti toliau pateiktas paprastas problemas patys. Jei pagerėjimo nėra, skambinkite į garantinio aptarnavimo skyrį.

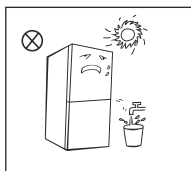
Problemos taškas	Galimos priežastys
Šaldytuvas neveikia	Ar maitinimo šaltinis prijungtas, o kištukas tvirtai prijungtas? Ar įtampa per žema?
Šaldytuvas skleidžia nemalonų kvapą	Nemalonius kvapus skleidžiantys maisto produktai turi būti sandariai suvynioti Patikrinkite, ar maistas nepūva Šaldytuvo vidų reikia išvalyti
Kompresorius veikia ilgą laiką	Tai, kad šaldytuvas ilgą laiką veikia vasarą, yra įprastas reiškinys, nes aplinkos temperatūra yra aukšta Vienu metu įdedama pernelyg daug maisto Prieš dedami maistą į šaldytuvą, atvėsinkite jį Per dažnai atidaromos šaldytuvo durelės
Šaldytuvo lemputė nešviečia	Ar šaldytuvas įjungtas arba apgadinota apšvietimo lempa Apšvietimo lemputę turi pakeisti profesionalus
Šaldytuvo durelių negalima uždaryti	Durelės užstrigo su maisto pakuotėmis, todėl jų negalima uždaryti Įdėta pernelyg daug maisto Pakrypęs šaldytuvas
Triukšmas	Ar žemė lygi ir ar šaldytuvas padėtas stabiliai Ar šaldytuvo priedai yra įprastoje padėtyje
Durelių sandariklis turi siūlių	Pašalinkite pašalines medžiagas nuo durelių sandariklio Pašildykite durų sandariklį ir atkurkite jį po oro vėsinimo (plaukų džiovintuvu ar karštu rankšluosčiu)
Perpildytas vandens indas	Dėl per didelio maisto laikymo arba per didelės drėgmės šaldytuve atitirpinimo metu susidaro didelis vandens kiekis Netinkamai uždarytos durys ir kitos priežastys verčia orą patekti ir pradėti šerkšną, o atšildymo metu gaunamas vanduo padidėja
Šaldytuvo korpuso šildymas	Normalu, kad įmontuotas kondensatorius išsklaido šilumą viduje per korpusą Aplinkos temperatūra per aukšta, per daug maisto produktų arba trumpa kompresoriaus prastova Korpusas įkaista. Atkreipkite dėmesį į vėdinimą ir šilumos išsklaidymą
Išorės kondensacija	Kai aplinkos temperatūra per aukšta, šaldytuvo išoriniame paviršiuje ir durų sandariklio paviršiuje susidarys kondensatas Tai įprastas reiškinys, ir jį galima nuvalyti švari rankšluosčiu
Šaldytuve girdimas neįprastas garsas	Zvimbimas: Kai kompresorius veikia, jis skleidžia žvimbimo garsą, o užvedant arba sustabdant skamba garsiai, o tai yra įprastas reiškinys Girgždėjimas: Tai, kad šaltnešis elektros prietaisuose girgždės tekėdamas, yra įprastas reiškinys

Tinkamas šaldytuvo naudojimas

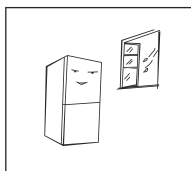
Pastatymas



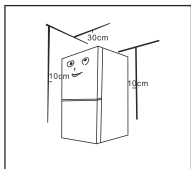
- Prieš pradėdami naudoti šaldytuvą, išimkite visas pakavimo medžiagas, įskaitant pagrindinę pagalvėlę, putplasčio pagalvėlę šaldytuvo viduje, lipnią juostą ir pan., ir nuplėškite apsauginę plėvelę ant durelių korpuso ir šaldytuvo.



- Laikykite atokiai nuo karščio šaltinių ir saugokite nuo tiesioginių saulės spindulių. Nedėkite į drėgnas ar vandeningas vietas, kad išvengtumėte rūdžių ir nesusilpnintumėte izoliacijos poveikio.
- **Nepurškite ir neplaukite šaldytuvo vandeniu ir nedėkite jo ten, kur jis yra drėgnas ir lengvai purškiamas, kad nepaveiktumėte šaldytuvo produktų elektros izoliacijos.**

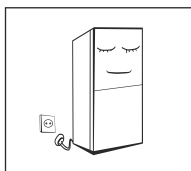


- Šaldytuvą padėkite gerai vėdinamoje vietoje patalpoje, o žemė yra lygi ir tvirta (jei yra nestabilumo, išlyginimo pėdą galite pasukti į kairę arba į dešinę).



- Šis šaldytuvą sumontuotas atskirai ir negali būti naudojamas kaip įdėtas įrenginys, kitaip tai sukels problemų, pvz., netilpimą į spintas, sumažėjusį produkto efektyvumą ir tarnavimo laiką bei negalėjimą gauti gamintojo suteiktos pagrindinės produkto garantijos.

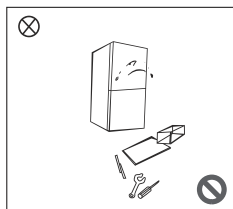
„Pradėti“



- Prieš įjungiant transportuojamų produktų maitinimą, padėkite juos ilgiau nei 2 valandas, priešingu atveju pablogės produkto veikimas arba jis bus sugadintas.
- Prieš įdėdami šviežią ar šaldytą maistą, leiskite šaldytuvui veikti 2–3 valandas. Vasarą aplinkos temperatūra yra aukšta, todėl šaldytuvą pirmiausia turėtų veikti ilgiau kaip 4 valandas.
- Nutrūkus energijos tiekimui ar valymui, maitinimo laido kištuką reikia atjungti ir laikyti bent penkias minutes prieš vėl įjungiant maitinimą, kad kompresorius nebūtų sugadintas dėl nuolatinio paleidimo.

Tinkamas šaldytuvo naudojimas

Pranešimas dėl naudojimo



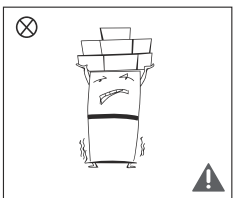
- Griežtai draudžiama išmontuoti ar transformuoti šaldytuvą be leidimo, taip pat draudžiama pažeisti šaldymo vamzdyną. Šaldytuvo techninę priežiūrą turi atlikti profesionalai.
- Jei maitinimo laidas pažeistas, jį turi pakeisti atitinkami pardavėjo arba jo techninės priežiūros skyriaus specialistai, kad būtų išvengta pavojaus.



- Tarpai tarp durų ir tarp durų bei šaldytuvo yra labai maži. Saugokitės, kad nesiektumėte šių vietų ir nesuspaustumėte pirštų. Atidarydami ir uždarydami šaldytuvo dureles, nenaudokite per daug jėgos, kad išvengtumėte daiktų kritimo.
- Šaldytuvui pradėjus veikti, neimkite maisto ar indų į šaldymo kamerą, ypač metalinių indų, kad nenušaltumėte rankų.

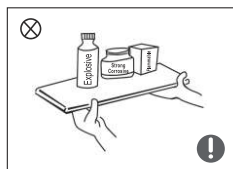


- Neleiskite vaikams lipti į šaldytuvą ar ant jo, kad jame neužsitrenktų produktai, kurie gali uždusti, arba nenukristų ant viršaus, kad sužeistų vaikus.

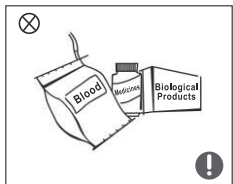


- Nedėkite sunkių daiktų ant šaldytuvo viršaus. Uždarius dureles, jos lengvai nukrenta ir gali atsitiktinai sugesti.

Su prekių talpinimu susiję klausimai



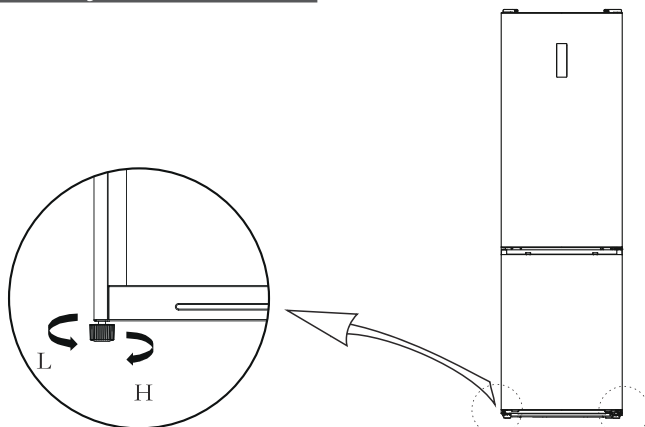
- Nedėkite degių, sprogių, lakių ir stipriai esdinančių daiktų į elektros prietaisus, kad nesukeltumėte gaminio pažeidimo ar gaisro.
- Nedėkite ir nenaudokite degių daiktų prie šaldytuvo, kad išvengtumėte gaisro.



- Šis šaldytuvus yra buitinis šaldytuvus, kuris tinka tik maisto saugojimui ir negali būti naudojamas kitiems tikslams, pavyzdžiui, kraujo, vaistų ir biologinių produktų saugojimui.

Tinkamas šaldytuvo naudojimas

Lygiavimo kojelės schema



(Aukščiau pateiktos nuotraukos yra tik nuorodos, o faktinė konfigūracija priklauso nuo įsigytų fizinių objektų arba pardavėjo pareiškimo)

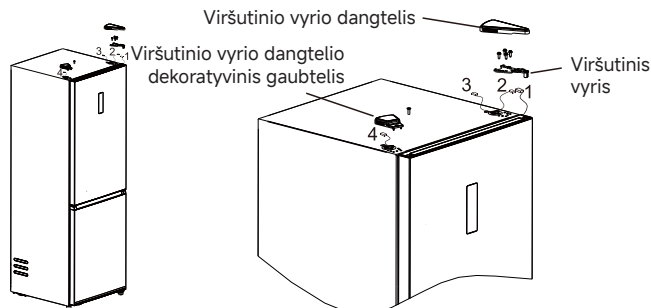
Reguliavimo veiksmai:

- Pasukite apatinę lygiavimo kojelę pagal laikrodžio rodyklę, kad pakeltumėte šaldytuvą;
- Pasukite apatinę lygiavimo kojelę prieš laikrodžio rodyklę, kad nuleistumėte šaldytuvą;
- Pagal pirmiau nurodytus veiksmus dvi šaldytuvo išlyginimo kojeles galima reguliuoti iki horizontalaus aukščio

Kairės ir dešinės durelių keitimas

Įrankių, kuriais naudotojai turi pasirūpinti, sąrašas			
	Kryžminis atsuktuvus		Glaisto peilis Tiesus atsuktuvus
	5/16 col. lizdinis veržliaraktis		Maskavimo popieriaus juosta

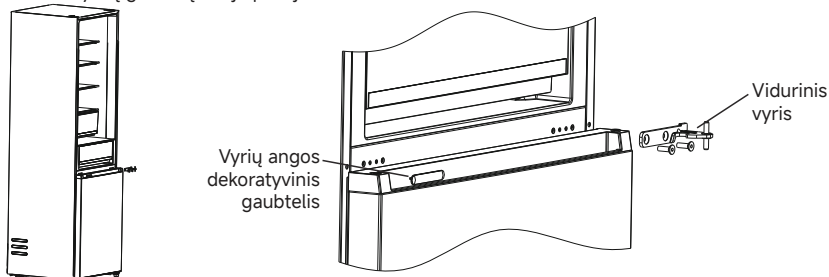
- Nuimkite daiktus nuo durelių korpuso.
- Nuimkite viršutinio vyrio dangtelį, vyrio dangtelio dekoratyvinį gaubtelį ir viršutinį vyrį ir atjunkite signalo linijas (1, 2 signalo linijos gnybtus) viršutinėje dešinėje šaldytuvo pusėje.



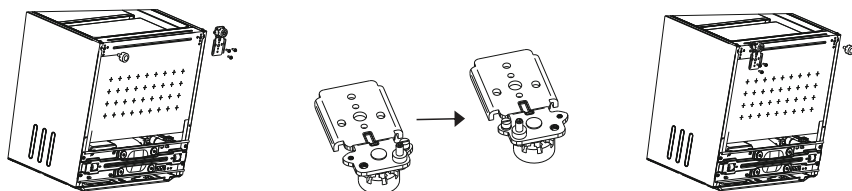
Tinkamas šaldytuvo naudojimas

Kairės ir dešinės durelių keitimas

- 3) Nuimkite šaldymo durelių korpusą (atkreipkite dėmesį į mažas dalis, tokias kaip veleno įvorė ir durelių stabdiklis, įsitikinkite, kad jos nėra pamestos); Nuimkite vidurinį vyrį ir nuimkite vyro angos dekoratyvinį gaubtelį kitoje pusėje.

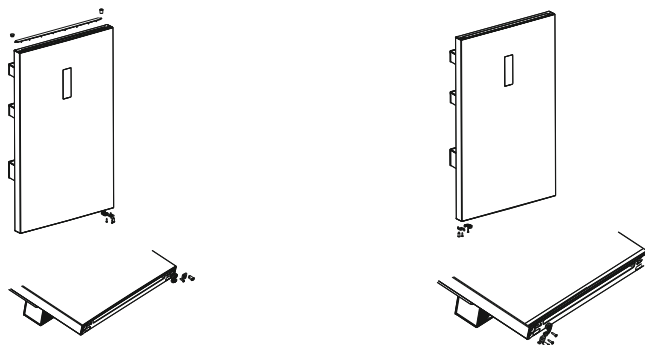


- 4) Nuimkite šaldiklio durų korpusą (atkreipkite dėmesį į smulkias dalis, tokias kaip veleno įvorė ir durų stabdiklis, įsitikinkite, kad jie nepamesti); Nuimkite apatinį vyrį ir lygiavimo kojelę. Išimkite apatinį vyro stabdiklį ir vyro veleną ir sumontuokite juos kitoje vyro pusėje, o kitoje šaldytuvo pusėje sumontuokite modifikuotą apatinį vyrį. Lygiavimo kojelę sumontuota originalioje vyro pusėje.



- 5) Vėsinimo durelių keitimas:

Nuimkite šaldymo durelių viršutinę dangtelio plokštelę ir galinio dangtelio angos kaištį, sumontuokite viršutinio veleno įvorę ir durelių korpuso signalo liniją kitoje pusėje ir uždenkite viršutinę dangtelio plokštelę. Tada sumontuokite dangtelio angos kaištį kitoje viršutinio dangtelio pusėje. Nuimkite vėsinimo durelių savaiminio užsifiksavimo komponentą, durelių laikiklį ir veleno įvorę, išimkite kairiųjų durelių savaiminio užsifiksavimo komponentą iš priedų paketo, sumontuokite jį šaldymo durelių apatinio dangtelio kairėje pusėje ir pakeiskite durelių laikiklį ir veleno įvorę šaldymo durelių apatinio dangtelio kairėje pusėje.



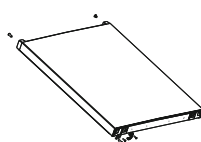
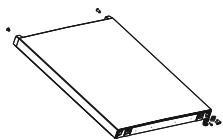
Tinkamas šaldytuvo naudojimas

Kairės ir dešinės durelių keitimas

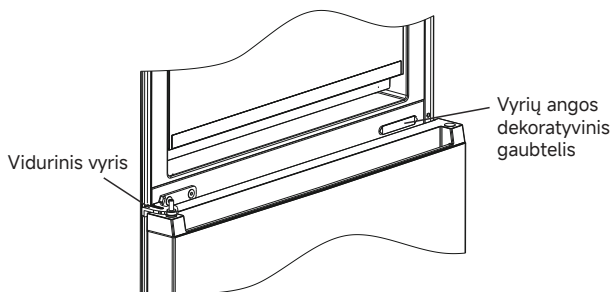
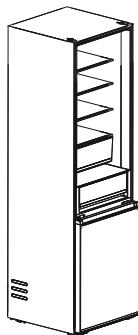
6) Vėsavimo durelių keitimas:

Nuimkite šaldytuvo durelių viršutinio antgalio veleno įvorę ir pakaitomis sumontuokite jas kairėje ir dešinėje.

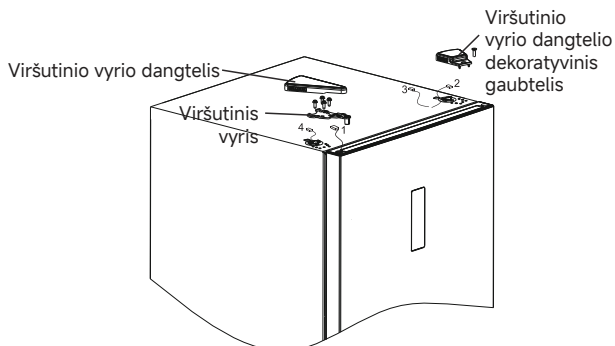
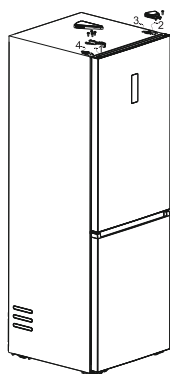
Nuimkite šaldymo durelių savaiminio užsifiksavimo komponentą, durelių laikiklį ir veleno įvorę, išimkite kairiųjų durelių savaiminio užsifiksavimo komponentą iš priedų paketo, sumontuokite jį šaldymo durelių apatinio dangtelio kairėje pusėje ir pakeiskite durelių laikiklį ir veleno įvorę šaldymo durelių apatinio dangtelio kairėje pusėje.



7) Uždėkite pakeistas vėsavimo dureles ant apatinio vyrio, tada uždėkite vidurinį vyrį ir uždenkite vyrių angą dekoratyviniu gaubteliu.



8) Uždėkite šaldymo durelių korpusą ant vidurinio vyrio ir uždėkite viršutinį vyrį. Prijunkite šaldytuvo viršutinį signalą 4 prie durelių korpuso signalo linijos 1. Galiausiai viršių dangtelis sumontuotas kairiajame vyryje. Vyrių dangtelio dekoratyvinis gaubtelis sumontuotas dešinėsios pusės viršuje.



(Aukščiau pateiktos nuotraukos yra tik nuorodos, o faktinė konfigūracija priklauso nuo įsigytų fizinių objektų arba pardavėjo pareiškimo)

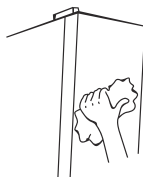
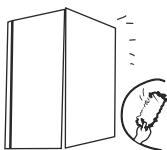
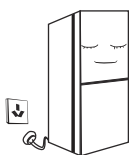
Šaldytuvo priežiūra



Valydami ir atitirpindami šaldytuvą, pirmiausia ištraukite maitinimo laido kištuką.

Valymas

- Laiku išvalykite už šaldytuvo ir ant žemės esančias dulkes, kad pagerintumėte šilumos išsklaidymo efektą ir sutaupytumėte energijos.
- Šaldytuvo vidų reikia dažnai valyti, kad būtų išvengta nemalonaus kvapo. Valydami naudokite minkštą rankšluostį arba kempinę, pamirkykite ją švariame vandenyje arba neėsdinančiame neutraliame ploviklyje ir galiausiai nušluostykite švriu vandeniu ir nusausinkite sausu skudurėliu. Prieš įjungdami maitinimo šaltinį, atidarykite dureles ir leiskite išdžiūti.



Valydami šaldytuvą nenaudokite kietų šepetėlių, plieninių vielinių rutuliukų, plieninių vielinių šepetėlių, abrazyvinių medžiagų (pvz., dantų pastos), organinių tirpiklių (pvz., alkoholio, acetono, lako skiediklio ir kt.), virinto vandens, rūgštinių ir šarminių gaminių. Priešingu atveju galite sugadinti šaldytuvo paviršių ir įdėklą.



Valydami neplaukite vandeniu, kad nepakenktumėte elektros izoliacijos veikimui. Valydami elektrinius komponentus, pvz., apšvietimo lempas, naudokite sausą šluostę.



Atitirpinimas

Šis šaldytuvas yra visiškai aušinamas oru su automatine atšildymo funkcija be rankinio veikimo.

Atitirpinimo intervalo deklaracija

Aplinkos temperatūra	Atitirpinimo intervalas	Laikas	Konkrečios sąlygos
32°C	Minimalus atitirpinimo intervalas (Δt_{d-min})	12 val.	Dažnai naudojama šaldymo kamera negali pasiekti nustatytos temperatūros
	Maksimalus atitirpinimo intervalas (Δt_{d-max})	96 val.	Nėra durelių atidarymo ir uždarymo veiksmų ir nėra specialaus režimo nustatymo

Saugos priemonės



Įspėjimas: Pavojaus dėl gaisro ir (arba) degių medžiagų

EN standartas: Šį prietaisą gali naudoti 8 metų ir vyresni vaikai ir asmenys, turintys ribotą fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba neturintys patirties ir žinių, jei jie buvo prižiūrimi ar instruktuoti, kaip saugiai naudoti prietaisą, ir supranta su tuo susijusius pavojus. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu. Neprižiūrimiems vaikams draudžiama valyti ir prižiūrėti įrenginį. Vaikams nuo 3 iki 8 metų leidžiama pakrauti ir iškrauti šaldymo įrenginius.

IEC standartas: Šis prietaisas nėra skirtas asmenims (įskaitant vaikus, kurių fizinės, jutiminės ar psichinės galimybės yra ribotos, arba kurie neturi patirties ir žinių, nebent už jų saugą atsakingas asmuo juos prižiūri ar nurodė, kaip naudoti prietaisą.)

Vaikai turi būti prižiūrimi, kad jie nežaistų su šiuo šaldytuvu.

Jei maitinimo laidas pažeistas arba lizdo anga atsilaisvinusi, jį turi pakeisti gamintojas, jo techninio aptarnavimo agentas arba panašios institucijos, kad būtų išvengta pavojaus. Šaldytuve nelaikykite sprogstamųjų medžiagų (tokių kaip aerozolių balionėliai su degiomis suslėgtosiomis dujomis).

Po naudojimo ir prieš savaiminį įrangos valymą, įrangos maitinimo kištukas turi būti išjungiamas.

Buvo naudojama LED lempa; ją gali pakeisti tik gamintojas arba jo techninės priežiūros agentas kartu su prietaiso dalimi.

- ĮSPĖJIMAS. Įsitikinkite, kad įrangos korpuso ar įmontuotos konstrukcijos vėdinimo angose nėra kliūčių.
- ĮSPĖJIMAS. Atitirpinimo procesui paspartinti nenaudokite mechaninių įtaisų ar kitų priemonių, išskyrus gamintojo rekomenduojamą procesą.
- ĮSPĖJIMAS. Nepažeiskite šaltnešio kontūro vamzdžių.
- ĮSPĖJIMAS. Nejunkite kištuko adapterio ar kitų priedų prie maitinimo kištuko.
- ĮSPĖJIMAS. Išmeskite šaldytuvą pagal vietines taisykles, nes jame naudojamas degus ciklopentanas ir šaldalas.
- ĮSPĖJIMAS. Nustatydami įrangos padėtį, įsitikinkite, kad maitinimo laidas nėra užspaustas ar pažeistas.
- ĮSPĖJIMAS. Prietaiso gale neturi būti kelių nešiojamų lizdų ar nešiojamų maitinimo šaltinių.
- ĮSPĖJIMAS. Nemodifikuokite ir nepailginkite maitinimo laido.
- ĮSPĖJIMAS. Pavojus įstrigi vaikams.
- ĮSPĖJIMAS. Griežtai draudžiama išmontuoti ar modifikuoti ledukų gaminimo aparatą ir su juo susijusias dalis be leidimo. Kad būtų išvengta pavojaus, pakeitimą turi atlikti gamintojas, jo techninės priežiūros skyrius arba kvalifikuoti specialistai.
- ĮSPĖJIMAS. Ventiliacijos angos prietaiso korpuse arba įmontavimo konstrukcijoje turi būti neuždengtos.
- ĮSPĖJIMAS. Atitirpinimo procesui paspartinti nenaudokite mechaninių įtaisų ar kitų priemonių, išskyrus tas, kurias rekomenduoja gamintojas.
- ĮSPĖJIMAS. Prietaiso maisto laikymo skyriuose nenaudokite elektrinių prietaisų, nebent jie yra gamintojo rekomenduojamo tipo.

Prieš išmetant seną šaldytuvą:

- Nuimkite šaldytuvo dureles.
- Įdėkite butelių lentynas ir duris į tinkamą vietą, kad vaikai nepatektų ir nežaistų ir nesukeltų nelaimingų atsitikimų.

Saugos priemonės

Kad išvengtumėte maisto užteršimo, laikykitės toliau pateiktų nurodymų.

- Neatidarykite durelių ilgą laiką, nes dėl to gali nutekėti šaltas oras, pakilti šaldytuvo vidaus temperatūra ir lengvai pablogėti maisto kokybė.
- Žalią mėsą ir žuvį laikykite tinkamose talpyklose šaldytuve, kad nesiliestų su kitais maisto produktais.
- Jei šaldymo įrangą ilgą laiką nenaudojama, prieš išvykdam išsildykite, išvalykite ir išdžiovinkite įrangą, uždarykite dureles ir atjunkite maitinimą, kad konteineryje neliktų pelėsių.

Instrukcijose turi būti nurodyta: Kad išvengtumėte maisto užteršimo, laikykitės toliau pateiktų nurodymų.

- Atidarius duris ilgą laiką, gali žymiai padidėti temperatūra prietaiso skyriuose.
- Reguliariai valykite paviršius, kurie gali liestis su maistu ir pasiekiamomis drenažo sistemomis.
- Išvalykite vandens bakelius, jei jie nebuvo naudojami 48 valandas; praplaukite prie vandens tiekimo prijungtą vandens sistemą, jei vanduo nebuvo naudojamas 5 dienas. (1 pastaba.)
- Žalią mėsą ir žuvį laikykite tinkamose talpyklose šaldytuve, kad ji nesiliestų su kitu maistu arba nelašėtų į jį.
- Dviejų žvaigždučių (**) užšaldytų maisto produktų skyriai yra tinkami iš anksto užšaldytiems maisto produktams laikyti, taip pat ledams ir ledo kubeliams laikyti arba gaminti. (2 pastaba.)
- Vienos (*) dviejų (**) ir trijų žvaigždučių (***) skyriai netinka šviežio maisto šaldymui. (3 pastaba.)
- Jei šaldymo prietaisas ilgą laiką lieka tuščias, išjunkite, atšildykite, išvalykite, išdžiovinkite ir palikite duris atviras, kad prietaise nesusidarytų pelėsių.

1, 2, 3 pastabos: Patvirtinkite, ar tai taikoma pagal savo produkto skyrių tipą.

Saugos priemonės

Šiose instrukcijose pateikiama daug svarbios saugos informacijos, kurios turi būti laikomasi.

Saugos įspėjimų simbolių reikšmės



Draudimo simbolis

Šis simbolis nurodo draudžiamus dalykus, o susijęs elgesys turi būti draudžiamas. Jei nesilaikoma instrukcijų, gaminys gali būti pažeistas arba kilti pavojus naudotojų asmeniniam saugumui.



Įspėjimo simbolis

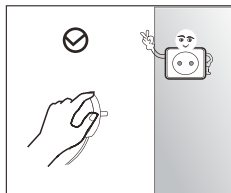
Šis simbolis nurodo, į ką reikia atsižvelgti, o su tuo susijęs elgesys turi būti atliekamas griežtai pagal reikalavimus. Jei nesilaikoma instrukcijų, gaminys gali būti pažeistas arba kilti pavojus naudotojų asmeniniam saugumui.



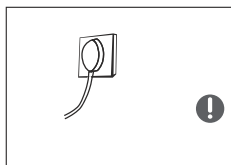
Dėmesio simbolis

Šis simbolis nurodo dalykus, į kuriuos reikia atkreipti dėmesį, o susijusiam elgesiui reikia ypatingo dėmesio. Jei nesisaugosite, galite lengvai ar vidutiniškai susižaloti arba sugadinti produktą.

Elektros klausimai



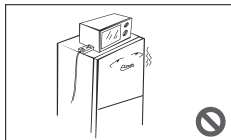
- Atjungdami šaldytuvą, netraukite už maitinimo laido. Būtinai tvirtai laikykite kištuką ir ištraukite jį tiesiai iš lizdo.
- Norėdami užtikrinti saugumą, niekada nepažeiskite maitinimo laido ir nenaudokite jo, kai maitinimo laidas yra pažeistas arba kištukas yra nusidėvėjęs.



- Naudokite specialų nurodyto standarto maitinimo lizdą, kurio negalima naudoti kartu su kitais elektros prietaisais.
- Maitinimo laido kištukas turi būti tvirtai sujungtas su lizdu, priešingu atveju gali kilti gaisras. Įsitinkinkite, kad lizdo įžeminimo elektrodas turi patikimą įžeminimo laidą.



- Jei nutekėtų degios dujos, pvz., akmens anglių dujos, pirmiausia reikia uždaryti atitinkamą vožtuvą, o tada atidaryti duris ir langus. Šiuo metu netraukite elektros įrenginių kištuko, kad išvengtumėte elektros kibirkšties sukulto gaisro.

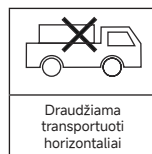
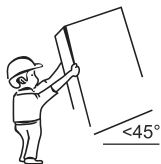


- Siekiant užtikrinti saugą, rekomenduojama ant šaldytuvo viršaus nedėti elektros prietaisų, pvz., maitinimo lizdų, įtampos reguliatorių, ryžių viryklių ir mikrobangų krosnelių. Prietaisų maisto sandėliuose nenaudokite elektros prietaisų, išskyrus tuos, kuriuos rekomenduoja gamintojas.

Saugos priemonės

Nustoję naudoti gaminį

- Įvykus elektros energijos tiekimo nutraukimui: Išjungus maitinimą, durų atidarymo dažnį reikia kiek įmanoma sumažinti; vyno ir gėrimų negalima dėti į vidų.
- Kai šaldytuvas ilgą laiką nenaudojamas: Maitinimo šaltinis turi būti atjungtas, kad būtų išvengta elektros smūgio ar gaisro dėl senstančio maitinimo laido; Išvalykite šaldytuvo vidų; kurį laiką atidarykite šaldytuvo dureles ir uždarykite jas, kai šaldytuvas visiškai išdžius.
- Perkeldami šaldytuvą: Prieš perkeldami išimkite visus daiktus iš šaldytuvo, pritvirtinkite stiklinę pertvarą ir daržovių bei vaisių dėžę lipnia juosta ir priveržkite išlyginančias kojeles; tvirtai uždarykite šaldytuvo duris ir pritvirtinkite jas lipnia juosta, kad judant durys neatsidarytų. Transportuodami nedėkite jo aukštyn kojomis arba horizontaliai ir nevibruokite šaldytuvo, o tvarkymo metu pakreipimo kampas neturi būti didesnis kaip 45 laipsniai. Transportavimo metu negriebkite durelių ar vyrių.



Įjungus šaldytuvą, geriau jį naudoti nuolat. Įprastinėmis sąlygomis nenutraukite šaldytuvo naudojimo, kad tai nepaveiktų jo tarnavimo laiko.

Informacija apie utilizavimą



Šiame šaldytuve naudojamas R600a šaldalas ir ciklopentano putų medžiaga yra degios medžiagos, todėl išmesti šaldytuvai turi būti izoliuoti nuo ugnies šaltinių ir jų negalima deginti. Atiduokite jį kvalifikuotai profesionaliai perdirbimo įmonei apdoroti, kad būtų išvengta žalos aplinkai ar kito pavojaus.



Kai šaldytuvą bus išmestas, nuimkite šaldytuvo dureles, durelių sandariklį ir lentyną ir padėkite juos į tinkamą vietą, kad vaikai nepatektų ir nežaistų ir nesukeltų nelaimingų atsitikimų.



Nenaudokite jo per šaltoje (žemesnėje nei 5 °C) aplinkoje.

Nelaikykite sprogmenų prietaisuose, pvz., degimų palaikančiuose purškikliuose; Atitirpinimo procesui paspartinti nenaudokite mechaninės įrangos ar kitų priemonių, išskyrus gamintojo rekomenduojamą būdą; Nepažeiskite šaltnešio kontūro.

Šis prietaisas naudojamas buitinėms ir panašioms reikmėms, pvz.:

- virtuvėse, esančiose parduotuvėse, biuruose ar kitokiose darbo vietose;
- ūkių, viešbučių, motelių ir gyvenamosios aplinkos klientai;
- šeimos viešbučio aplinkoje;
- maitinimo pramonėje ir panašioje ne mažmeninės prekybos pramonėje.

Produkto informacija

Gamyklinis modelis	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Įtampa	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*
Vardinė srovė	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Dažnis	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Šaltnešio tipas	R600a	R600a	R600a	R600a

Gamyklinis modelis	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Įtampa	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*
Vardinė srovė	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Dažnis	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Šaltnešio tipas	R600a	R600a	R600a	R600a

Gamyklinis modelis	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Įtampa	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*
Vardinė srovė	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Dažnis	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Šaltnešio tipas	R600a	R600a	R600a	R600a

Gamyklinis modelis	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Įtampa	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*
Vardinė srovė	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Dažnis	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Šaltnešio tipas	R600a	R600a	R600a	R600a

Gamyklinis modelis	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Įtampa	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*	220–240 V*
Vardinė srovė	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Dažnis	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Šaltnešio tipas	R600a	R600a	R600a	R600a

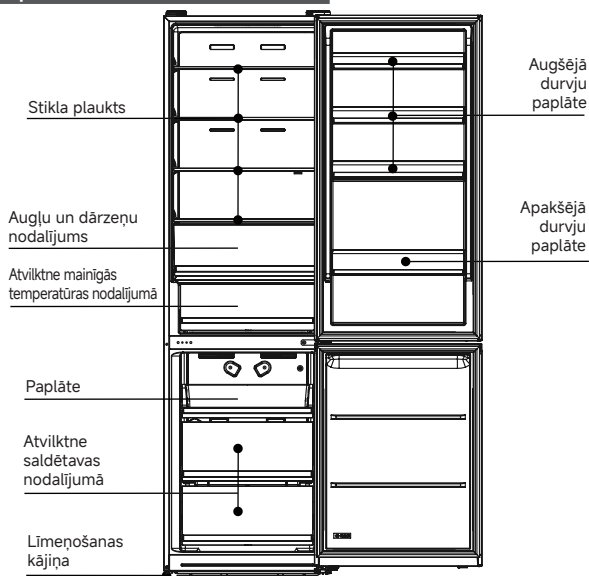
Svarbi pastaba



Šioje įrangoje naudojamos šaldalo ir ciklopentano putplasčio medžiagos yra degios. Todėl, kai įranga paliekama, ją reikia laikyti atokiau nuo bet kokio ugnies šaltinio ir apdoroti kvalifikuotoje specialioje perdirbimo įmonėje, o ne deginti, kad būtų išvengta žalos aplinkai ar kitokios žalos. Prieš išvykdami nuvalykite ir išdžiovinkite įrangą, uždarykite dureles ir atjunkite maitinimą, kad konteineryje nebūtų pelėsių.

Ledusskapju komponentu nosaukumi un īpašības

Katra komponenta nosaukums



Dažas iegādātā ledusskapja funkcijas un piederumi var pilnībā neatbilst šajā shēmā attēlotajam; lūdzu, vadīties pēc komplektācijas saraksta.

Produkta funkcijas

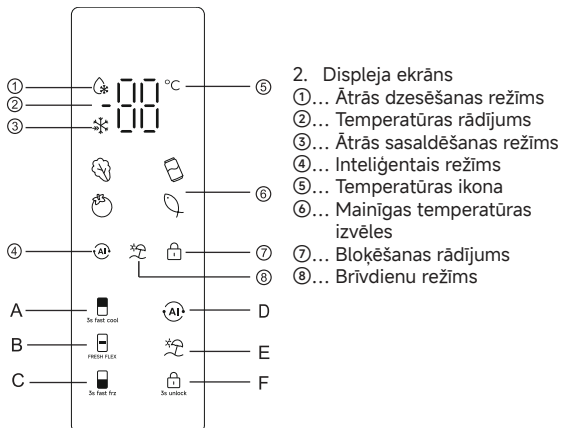
- Viedais ledusskapis ar bezsarmas tehnoloģiju
Tiek izmantots starptautiski atzīts kompresors un jaunākā bezsarmas tehnoloģija, lai nodrošinātu enerģijas taupīšanu, efektīvāku un izcilu veiktspēju.
- Temperatūras kontrole ir intelīģenta un precīza, lai saglabātu pārtikas svaigumu ilgāk.
Mikroprocesora vadības sistēma tiek izmantota, lai iestatītu un kontrolētu temperatūru dzesēšanas nodaļumā, mainīgās temperatūras nodaļumā un saldētavas nodaļumā, kas nodrošina precīzāku temperatūras regulēšanu un ilgāku svaiguma saglabāšanu.
Dažus modeļus kontrolē pilnībā intelektiska vadība, bez lietotāja iejaukšanās un regulēšanas.
- Īpaši liels LED displejs, skārienjutīgas pogas
LED displejs attiecīgi parāda iestatīto temperatūru un darbības statusu dzesēšanas nodaļumā, mainīgās temperatūras nodaļumā un saldētavas nodaļumā. Tajā pašā laikā tiek izmantotas skārienpogas ar modernu un skaidru izskatu un ērtu lietošanu.
- Mākslīgais intelekts, automātiskā temperatūras kontrole
Mākslīgā intelekta kontroles režīmā ledusskapis var automātiski pielāgot temperatūru atbilstoši apkārtējās vides temperatūras izmaiņām, nodrošinot ideālu dzesēšanas efektu bez manuālas regulēšanas.
- Mainīgās temperatūras nodaļums ar lielu ietilpību
Temperatūras regulēšana mainīgās temperatūras nodaļumā var sasniegt: Augļi un dārzeņi (4 °C) → Atvēsināti dzērieni (2 °C) → Vērtīgas preces (1 °C) → Svaigas zivis (-1 °C) → ... Pārslēgšanas funkcija.
- Ātrās dzesēšanas un ātrās sasaldēšanas funkcija
Ātrās dzesēšanas funkcija ātri pazemina dzesēšanas nodaļuma temperatūru līdz 2 °C, kas uzlabo svaiguma saglabāšanas efektu un atvieglo dzērienu ar ledu pagatavošanu.
Ātrās sasaldēšanas funkcija var sasaldēt pārtiku saldētavas nodaļumā līdz zemākai par -18 °C īsā laikā un saglabāt svaigumu zinātniski pamatotā veidā.
- Trauksmes brīdinājuma funkcija
Šis ledusskapis ir aprīkots ar kļūdu paziņojuma un trauksmes funkciju gadījumā, ja saldētavas nodaļuma durvis nav pareizi aizvērtas, kas lietotājiem atvieglo lietošanu un apkopi.

Temperatūras vadības paneļa darbība

Temperatūras vadības panelis

1. Darbības pogas

- Poga A... Dzesēšanas temperatūras regulēšanas poga
- Poga B... Mainīgās temperatūras regulēšanas poga
- Poga C... Sadedšanas regulēšanas poga
- Poga D... Inteliģentā režīma poga
- Poga E... Brīvdienu režīma poga
- Poga F... Bloķēšanas/atbloķēšanas poga



2. Displeja ekrāns
- ①... Ātrās dzesēšanas režīms
- ②... Temperatūras rādījums
- ③... Ātrās sasaldēšanas režīms
- ④... Inteliģentais režīms
- ⑤... Temperatūras ikona
- ⑥... Mainīgas temperatūras izvēles
- ⑦... Bloķēšanas rādījums
- ⑧... Brīvdienu režīms

3. Displejs

Katrā ieslēgšanas reizē ekrānā pilnībā tiek parādīts starta aplis 3 sekundes, pēc tam parādās normālā darbības režīma rādījums (dzesēšanas nodaļuma, mainīgās temperatūras nodaļuma un saldētavas nodaļuma iestatītās temperatūras sākumā ir attiecīgi 5 °C, 4 °C "Augļi un dārzeņi" un -18 °C). Normālas darbības rādījums

Temperatūras rādījuma zona: Ja nav kļūdu, dzesēšanas nodaļuma iestatītā temperatūra tiek rādīta cikliski ik pēc 3 sekundēm; ja rodas kļūda, pēc bloķēšanas tiek cikliski rādīts kļūdas kods. Kad temperatūra ir iestatīta, dzesēšanas nodaļuma indikatora zona ir izgaismota, bet pārējās zonas nodziest. Displeja vadība

Parastā darbības režīmā, bloķētā stāvoklī displeja ekrāns nodziest, ja pēc 30 sekundēm netiek atvērtas durvis un netiek nospiesta neviena poga.

Katru reizi, kad tiek atvērtas durvis vai nospiesta poga, displeja ekrāns atjauno normālu rādījumu. Kad rodas kļūda ar redzamu kļūdas kodu, displeja ekrāns iedegas un nodziest pēc 60 sekundēm.

4. Bloķēšana un atbloķēšana

Atbloķētā stāvoklī nospiediet un 3 sekundes turiet nospiektu bloķēšanas/atbloķēšanas pogu, lai pārietu bloķētā stāvoklī, un bloķēšanas ikona deg nepārtraukti.

Bloķētā stāvoklī nospiediet un 3 sekundes turiet nospiektu bloķēšanas/atbloķēšanas pogu, lai pārietu atbloķētā stāvoklī, un bloķēšanas ikona nodziest.

Pēc 30 sekundēm bez pogu nospiešanas ierīce automātiski pāriet bloķētā režīmā.

Tālāk norādītās 5-8 funkcijas var izmantot tikai atbloķētā stāvoklī.

Ja darbība tiek veikta bloķētā stāvoklī, bloķēta stāvokļa ikona mirgo 3 sekundes un vienlaikus tiek atskaņots skaņas signāls.

5. Temperatūras un funkciju iestatīšana dzesēšanas nodaļumā

Ja dzesēšanas nodaļumā indikatora zonā netiek rādīts temperatūras diapazons 2-8 °C, vispirms vienreiz nospiediet dzesēšanas pogu.

Nospiediet dzesēšanas pogu, lai regulētu dzesēšanas nodaļuma temperatūru; katru reizi nospiežot dzesēšanas pogu, temperatūra paaugstinās par 1 °C. Kad temperatūra sasniedz 8 °C, nospiediet dzesēšanas pogu vēlreiz, lai temperatūra atkārtoti mainītos uz 2 °C, un tā tālāk.

Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiektu dzesēšanas pogu, lai iestatītu ātrās dzesēšanas režīmu, pēc tam iedegas ātrās dzesēšanas ikona. Pašlaik dzesēšanas rādījums ir 2 °C. Ātrās dzesēšanas režīmā nospiediet un 3 sekundes turiet nospiektu dzesēšanas pogu, lai izietu no ātrās dzesēšanas režīma, un dzesēšanas nodaļuma iestatījums tiks atjaunots uz izvēli pirms ātrās dzesēšanas režīma iestatīšanas. Iestatījums stāsies spēkā pēc bloķēšanas.

Temperatūras vadības paneļa darbība

(Mainot ledusskapja pozīciju ātrās dzesēšanas režīmā, ātrās dzesēšanas režīms tiks izslēgts. Iestatiet maksimālo ātrās dzesēšanas laiku līdz 20 stundām vai izslēgšanu pēc 60 minūtēm no izslēgšanas punkta.)

6. Mainīgās temperatūras nodalījuma temperatūras un funkcijas iestatīšana

Nospiediet mainīgās temperatūras pogu, lai regulētu mainīgās temperatūras nodalījuma temperatūru.

Katru reizi, kad nospiežat mainīgās temperatūras pogu,

izvēle ir Fruits and Vegetables (Augļi un dārzeņi) (4 °C) → Chilled Beverages (Atvēsināti dzērieni) (2 °C) → Precious Goods (Vērtīgas preces) (1 °C) → Fresh Fish (Svaigas zivis) (-1 °C) → ... temperatūras cikliskums; iestatījums stāties spēkā pēc bloķēšanas.

7. Saldētavas nodalījuma temperatūras un funkcijas iestatīšana

Ja dzesēšanas nodalījumā indikatora zonā netiek rādīts temperatūras diapazons -16~-24 °C, vispirms vienreiz nospiediet saldēšanas pogu. Nospiediet saldēšanas pogu, lai regulētu saldētavas nodalījuma temperatūru, un temperatūra samazinās par

Katru reizi, kad tiek nospiesta saldēšanas pogu, temperatūra samazinās par 1 °C; kad temperatūra sasniedz -24 °C, nospiediet saldēšanas pogu vēlreiz, un temperatūra tiks cikliski mainīta uz -16 °C, un tā tālāk.

Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiestu saldēšanas pogu, lai iestatītu ātrās saldēšanas režīmu, pēc tam iedegs ātrās saldēšanas ikona. Pašlaik saldēšanas rādījums ir -26 °C. Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiestu dzesēšanas pogu, lai izietu no ātrās saldēšanas režīma, un saldētavas nodalījuma iestatījums tiks atjaunots uz izvēli pirms ātrās saldēšanas režīma iestatīšanas.

Iestatījums stāties spēkā pēc bloķēšanas.

(Mainot saldētavas pozīciju ātrās saldēšanas režīmā, ātrās saldēšanas režīms tiks izslēgts. Iestatiet maksimālo ātrās saldēšanas laiku līdz 20 stundām vai izslēgšanu pēc 60 minūtēm no izslēgšanas punkta.)

8. Intelīgents režīms

Nospiediet inteligentā režīma pogu un nekavējoties pārslēdzieties uz inteligento režīmu. Iedegsies ikona. Dzesēšana ir iestatīta uz 5 °C, saldēšana uz -18 °C, un mainīgā temperatūra saglabā sākotnējo izvēli. Intelīgents režīms vēlreiz nospiediet inteligentā režīma pogu, un viedais režīms nekavējoties tiks izslēgts.

9. Brīvdienų režīms

Nospiediet brīvdienų režīma pogu, lai ieslēgtu vai izslēgtu brīvdienų režīmu. Ikona iedegsies vai nodzīsies. Dzesēšanas nodalījums un mainīgās temperatūras nodalījums pārtrauks dzesēšanu un rādīs "UA".

Saldētavā tiks parādīta iestatītā temperatūra -18 °C.

(Pirms šī režīma ieslēgšanas izņemiet pārtiku no dzesēšanas nodalījuma un mainīgās temperatūras nodalījuma, lai novērstu pārtikas bojāšanos.)

10. Displeja vadības funkcija

Pēc 60 sekunžu darbības fona apgaismojums automātiski izslēdzas; kad fona apgaismojums izslēdzas, nospiediet jebkuru pogu, lai to ieslēgtu.

11. Izslēgšanas atmiņa

Kad strāvas padeve tiek pārtraukta, strāvas padeves pašreizējais darbības stāvoklis tiek bloķēts, un pēc strāvas padeves atjaunošanas tas joprojām darbojas atbilstoši iestatījumam pirms strāvas padeves pārtraukšanas.

12. Durvju atvēršanas trauksme

Ja ledusskapja dzesēšanas nodalījuma durvis nav pilnībā aizvērtas vai ir atvērtas ilgāk par 120 sekundēm, tiks aktivizēta pikstiena trauksme, un trauksme beigsies pēc durvju aizvēršanas.

13. Kļūdas paziņojums

Ja displeja ekrānā parādās tālāk minētie kļūdu paziņojumi, ledusskapis ir bojāts. Ledusskapis joprojām var dzesēt, ja kādā tā daļā rodas bojājumi, taču, lai nodrošinātu ledusskapja optimālu darbību, jāveic apkope pēc iespējas ātrāk.

Paziņojums	E1	E2	E3
Kļūda	Dzesēšanas temperatūras sensora ķēde	Saldēšanas temperatūras sensora ķēde	Mainīgās temperatūras sensora ķēde
Paziņojums	E4	E5	E6
Kļūda	Saldēšanas un atkausēšanas sensors	Apkārtējās temperatūras sensors	Komunikācijas ķēde

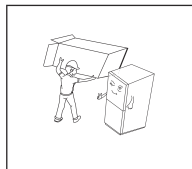
Problēmu novēršana

Jūs varat mēģināt pašrocīgi atrisināt tālāk minētās vienkāršās problēmas. Ja nav uzlabojumu, lūdzu, sazinieties ar pēcpalīdzības servisa nodaļu.

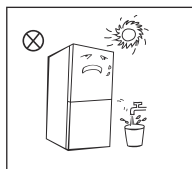
Problēmas punkts	Iespējamie cēloņi
Ledusskapis nedarbojas	Vai strāvas padeve ir ieslēgta un kontaktdakša ir cieši pievienota? Vai spriegums ir pārāk zems?
Ledusskapim ir nepatīkama smaka	Smakojošus pārtikas produktus jāiesaiņo cieši Pārbaudiet, vai pārtika nav bojājusies Ledusskapja iekšpuse ir jāiztīra
Kompresors darbojas ilgu laiku	Tā ir normāla parādība, ka ledusskapis vasarā darbojas ilgstoši, jo apkārtējā temperatūra ir augsta Ievietots pārāk daudz pārtikas Atļūstiet pārtiku pirms ievietošanas ledusskapī Pārāk bieži atverat ledusskapja durvis
Ledusskapja gaisma nededz	Vai ledusskapis ir ieslēgts vai apgaismojuma spulдзе ir bojāta? Apgaismojuma spuldzi drīkst nomainīt tikai speciālists
Ledusskapja durvis nevar aizvērt	Durvis ir aizkrautas ar pārtikas iepakojumiem, tāpēc tās nevar aizvērt Ievietots pārāk daudz pārtikas Sagāzts ledusskapis
Troksnis	Vai grīda ir līdzena un ledusskapis ir novietots stabili? Vai ledusskapja piederumi atrodas normālā pozīcijā?
Durvju blīvījumam ir šuves	Noņemiet svešķermeņus no durvju blīvējuma Uzkarsējiet durvju blīvējumu un atjaunojiet to pēc atdzišanas (ar matu fēnu vai karstu dvieli).
Ūdens tvertne pārplūst	Pārāk daudz uzglabātas pārtikas vai pārāk augsts mitruma līmenis ledusskapī rada lielu ūdens daudzumu atkausēšanas laikā Nepareizi aizvērtā durvju un citu iemeslu dēļ gaiss ieplūst un sāk veidoties sals, kā arī atkausēšanas laikā pieaug ūdens daudzums
Ledusskapja korpusa apsilde	Ir normāli, ka iebūvētais kondensators izkļied siltumu iekšpusē caur korpusu Telpas temperatūra ir pārāk augsta, iekšā ir pārāk daudz pārtikas produktu vai kompresora dīkstāves laiks ir pārāk īss Izraisa korpusa uzkaršanu. Pievērsiet uzmanību ventilācijai un siltuma izkļiedēšanai
Ārējā kondensācija	Kad apkārtējā temperatūra ir pārāk augsta, uz ledusskapja ārējās virsmas un durvju blīvējuma virsmas veidosies kondensāts Tā ir normāla parādība, un to var noslaucīt ar tīru dvieli
Ledusskapī ir neparasts troksnis	Dūkšana: kad kompresors darbojas, tas rada dūcošu skaņu, un skaņa ir skaļāka, kad tas sāk darboties vai aptur darbību, kas ir normāla parādība. Čīkstēšana: tā ir normāla parādība, ka aukstumaģents elektriskajās ierīcēs plūstot rada čīkstošu skaņu.

Ledusskapja pareiza lietošana

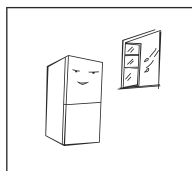
Novietošana



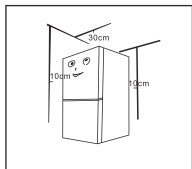
- Pirms ledusskapja lietošanas noņemiet visus iepakojuma materiālus, tostarp pamatnes spilvenu, putu spilvenu ledusskapja iekšpusē, līmēnti utt., un noņemiet aizsargplēvi no durvju korpusa un ledusskapja.



- Sargiet no siltuma avotiem un izvairieties no tiešas saules gaismas. Nelieciet mitrās vai ūdeņainās vietās, lai novērstu rūsu vai izolācijas efektivitātes vājināšanos.
- **Neapsmidziniet un nemazgājiet ledusskapi ar ūdeni; nenovietojiet to vietā, kur tas kļūst mitrs vai to viegli var apliet ar ūdeni, jo tas var ietekmēt ledusskapja elektriskās izolācijas veiktspēju.**

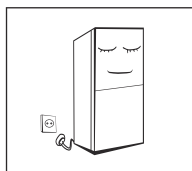


- Novietojiet ledusskapi labi vēdināmā telpā, uz līdzenas un stabilas virsmas (ja ledusskapis ir nestabils, to var izlīdzināt, pagriežot izlīdzinošo kājiņu pa kreisi vai pa labi).



- Šis ledusskapis ir uzstādīts neatkarīgi un to nevar izmantot kā iebūvētu ierīci, pretējā gadījumā tas var izraisīt tādas problēmas kā neiespējamība ievietot skapjos, samazināta produkta veiktspēja un kalpošanas ilgums, kā arī neiespējamība saņemt ražotāja sniegto pamata produkta garantiju.

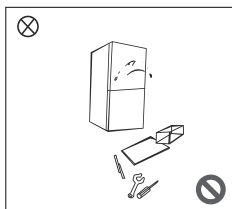
Sākums



- Transportētos produktus lūdzu novietojiet uz vairāk nekā 2 stundām pirms strāvas ieslēgšanas, pretējā gadījumā tas var izraisīt produkta darbības pasliktināšanos vai bojājumus.
- Pirms ievietot svaigu vai saldētu pārtiku, ļaujiet ledusskapim darboties 2–3 stundas; vasarā apkārtējā temperatūra ir augsta, tādēļ ledusskapis vispirms jādarbojas ar pilnu jaudu vairāk nekā 4 stundas.
- Elektroenerģijas padeves pārtraukuma vai tīrīšanas gadījumā barošanas kontaktakša jāizvelk no rozetes vismaz uz piecām minūtēm, pirms barošanas padevi var atkal ieslēgt, lai novērstu kompresora bojājumus nepārtrauktas iedarbināšanas dēļ.

Ledusskapja pareiza lietošana

Lietošanas paziņojums



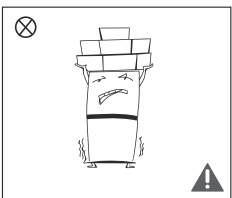
- Stingri aizliegts demontēt vai pārveidot ledusskapi bez atļaujas, kā arī aizliegts bojāt dzesēšanas cauruļvadu. Ledusskapja apkopi drīkst veikt tikai profesionāļi.
- Ja barošanas vads ir bojāts, to nedrīkst lietot, un tas jānomaina, lai izvairītos no briesmām.



- Spraugas starp durvīm un starp durvīm un ledusskapi ir ļoti mazas. Uzmanieties, lai izvairītos no pirkstu saspiešanas. Atverot un aizverot ledusskapja durvis, nelietojiet pārmērīgu spēku, lai izvairītos no priekšmetu krišanas.
- Pēc tam, kad ledusskapis sāk darboties, neizņemiet pārtiku vai traukus no saldētavas ar mitrām rokām, jo īpaši metāla traukus, lai izvairītos no apsaldējumiem.

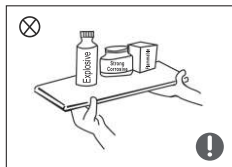


- Neļaujiet bērniem iekāpt vai uzkāpt uz ledusskapja, lai izvairītos no ieslodzīšanas ledusskapī, kas var izraisīt nosmakšanu, vai elektropreces nokrišanu, kas var savainot bērnus.

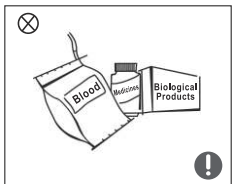


- Lūdzu, nelieciet smagus priekšmetus uz ledusskapja virsmas. Aizverot durvis, tās var viegli nokrist un izraisīt nejašu bojājumu.

Norādījumi par produktu izvietošanu



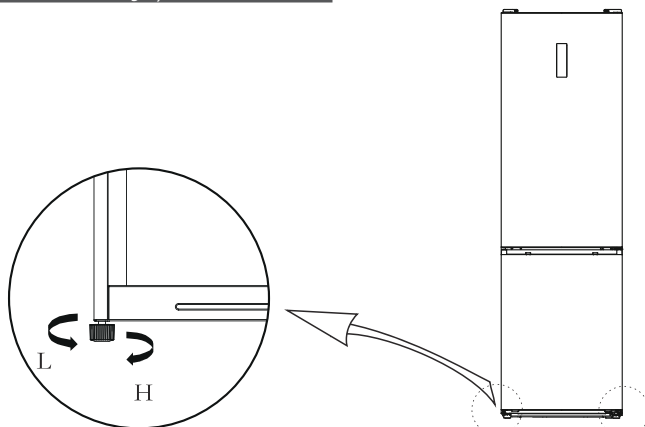
- Lūdzu, nelieciet uzliesmojošus, sprādzienbīstamus, gaistošus un stipri kodīgus priekšmetus elektriskajās ierīcēs, lai neradītu produktu bojājumus vai ugunsgrēkus.
- Lai izvairītos no ugunsgrēka, lūdzu, nelieciet un nelietojiet uzliesmojošus priekšmetus ledusskapja tuvumā.



- Šis ledusskapis ir sadzīves ledusskapis, kas ir piemērots tikai pārtikas produktu uzglabāšanai un to nedrīkst izmantot citiem mērķiem, piemēram, asins, zāļu un bioloģisko produktu uzglabāšanai.

Ledusskapja pareiza lietošana

Līmeņošanas kājiņas shēma



(Iepriekš sniegtie attēli ir tikai informatīvi, un faktiskā konfigurācija ir atkarīga no iegādātā produkta vai pārdevēja paziņojuma)

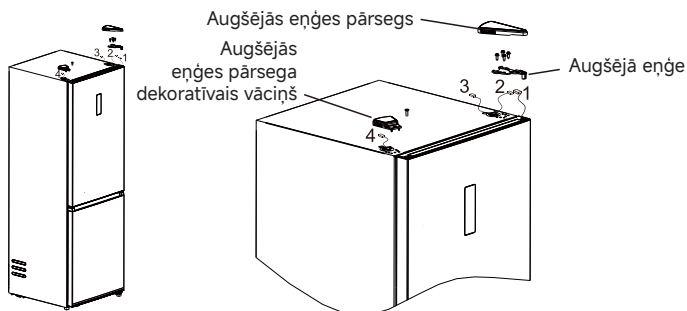
Regulēšanas soļi:

- Pagrieziet apakšējo līmeņošanas kājiņu pulksteņrādītāju kustības virzienā, lai paceltu ledusskapi.
- Pagrieziet apakšējo līmeņošanas kājiņu pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam, lai nolaistu ledusskapi.
- Saskaņā ar iepriekš minētajiem soļiem ledusskapja divas līmeņošanas kājiņas var noregulēt horizontālā augstumā.

Durvju atvēršanas virziena maiņa (pa kreisi / pa labi)

Lietotāju nodrošināmo instrumentu saraksts			
	Krustveida skrūvgriezis		Špakteles nazis Taisnais skrūvgriezis
	5/16" uzgriežņu atslēga		Maskējošā papīra lente

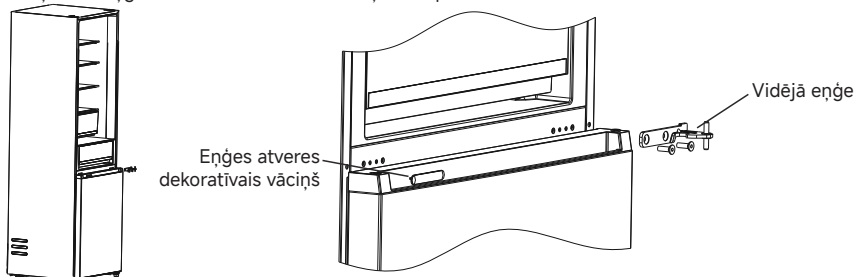
- Noņemiet detaļas no durvju korpusa.
- Noņemiet augšējo eņģu vāku, eņģu vāka dekoratīvo uzgali un augšējo eņģi, kā arī atvienojiet signāla vadus (1, 2 signāla vada termināļi) ledusskapja augšējā labajā pusē.



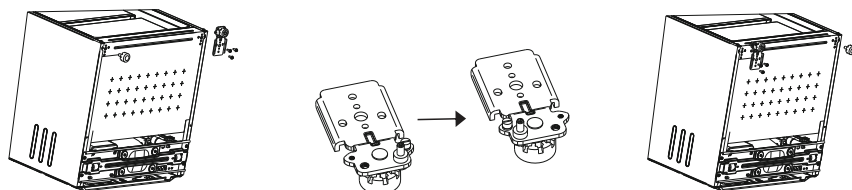
Ledusskapja pareiza lietošana

Durvju atvēršanas virziena maiņa (pa kreisi / pa labi)

- 3) Noņemiet ledusskapja durvju korpusu (pievērsiet uzmanību mazajām detaļām, piemēram, vārpstas uzmaiņai un durvju fiksatoram, pārliecinieties, ka tās nav pazaudētas); noņemiet vidējo eņģi un noņemiet eņģes cauruma dekoratīvo vāciņu otrā pusē.



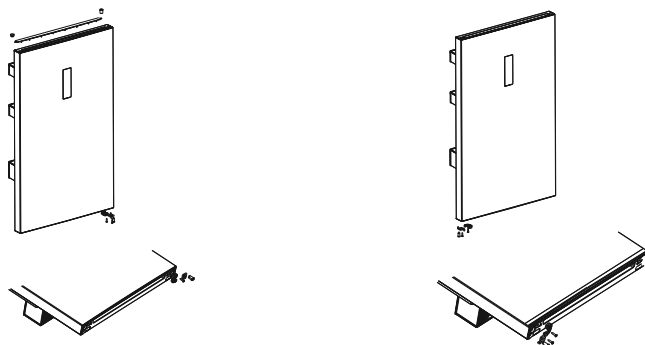
- 4) Noņemiet ledusskapja durvju korpusu (pievērsiet uzmanību mazajām detaļām, piemēram, vārpstas uzmaiņai un durvju fiksatoram, pārliecinieties, ka tās nav pazaudētas). Noņemiet apakšējo eņģi un līmeņošanas kājiņu. Noņemiet apakšējo eņģu fiksatoru un eņģu vārpstu un uzstādiet tos uz otras eņģu puses, un uzstādiet modificēto apakšējo eņģi uz otras ledusskapja puses; izlīdzinošā kājiņa tiek uzstādīta uz sākotnējās eņģu puses.



- 5) Ledusskapja durvju nomainīšana:

Noņemiet augšējo gala vāka plāksni un durvju gala vāka atveres aizbāzni, uzstādiet augšējo vārpstas uzmaiņu un durvju korpusa signāla vadu otrā pusē un uzlieciet augšējo gala vāka plāksni. Pēc tam uzstādiet gala vāka atveres aizbāzni otrā pusē augšējā gala vāka:

Noņemiet durvju pašbloķēšanas komponentu, durvju turētāju un durvju vārpstas uzmaiņu, izņemiet kreiso durvju pašbloķēšanas komponentu no piederumu komplekta, uzstādiet to uz saldētavas durvju apakšējā gala vāka kreisajā pusē un nomainiet durvju turētāju un vārpstas uzmaiņu ar saldētavas durvju apakšējā gala vāka kreiso pusi.



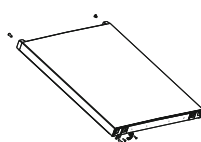
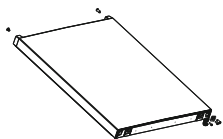
Ledusskapja pareiza lietošana

Durvju atvēršanas virziena maiņa (pa kreisi / pa labi)

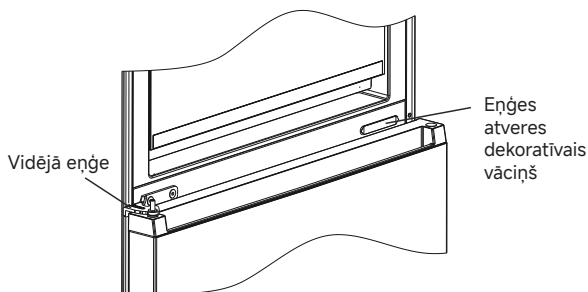
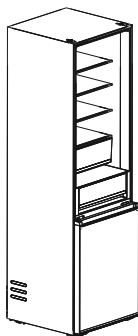
6) Saldētavas durvju nomaiņa:

Noņemiet ledusskapja durvju augšējā gala vāka vārpstas uzsmavu un uzstādi to pa kreisi un pa labi, tos savstarpēji aizvietojo.

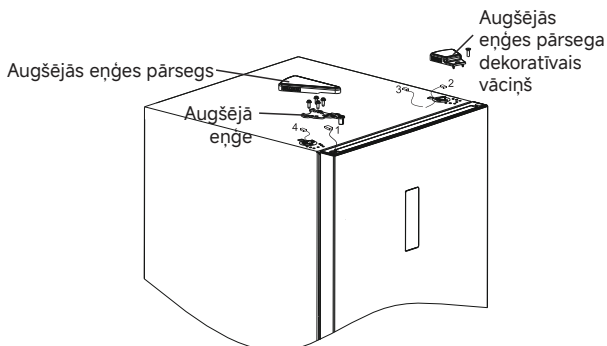
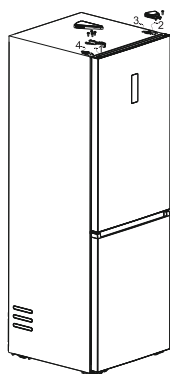
Noņemiet saldētavas durvju pašbloķēšanas komponentu, durvju turētāju un vārpstas uzsmavu, izņemiet kreiso durvju pašbloķēšanas komponentu no piederumu komplekta, uzstādi to uz saldētavas durvju apakšējā gala vāka kreisajā pusē un nomainiet durvju turētāju un vārpstas uzsmavu ar saldētavas durvju apakšējā gala vāka kreiso pusi.



7) Uzstādi nomainīto ledusskapja durvju apakšējo eņģi, pēc tam uzstādi vidējo eņģi un uzlieciet eņģes atveres dekoratīvo vāciņu.



8) Uzlieciet ledusskapja durvju korpusu uz vidējā eņģes un uzstādi augšējo eņģi. Savienojiet ledusskapja augšējo signālu 4 ar durvju korpusa 1. signāla vadu. Visbeidzot, eņģu vāciņš tiek uzstādīts uz kreisās eņģes; eņģu vāciņa dekoratīvais vāciņš tiek uzstādīts uz labās puses augšdaļas.



(Iepriekš sniegtie attēli ir tikai informatīvi, un faktiskā konfigurācija ir atkarīga no iegādātā produkta vai pārdevēja paziņojuma)

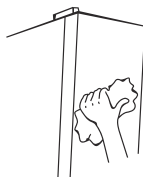
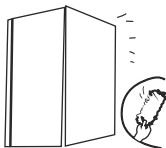
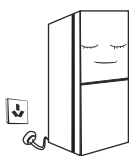
Ledusskapja apkope



Tirot vai atkausējot ledusskapi, vispirms atvienojiet strāvas kontaktadāšu no elektrotīkla.

Tīrīšana

- Lūdzu, savlaicīgi notify putekļus aiz ledusskapja un uz grīdas, lai uzlabotu siltuma izkļiedšanas efektu un ietaupītu enerģiju.
- Lai izvairītos no nepatīkamas smakas, ledusskapja iekšpuse ir jātīra bieži. Tīrīšanai izmantojiet mikstu dvieļi vai sūkli, iemērcot to tīrā ūdenī vai nekorozīvā neitrālā mazgāšanas līdzeklī, un beigās noslaukiet ar tīru ūdeni un nosusiniet ar sausu lupatu. Atveriet durvis un ļaujiet tām izžūt, pirms ieslēdzat strāvas padevi.



Tīrīšanas laikā nelietojiet cietas birstes, tērauda stieplu bumbas, tērauda stieplu birstes, abrazīvus līdzekļus (piemēram, zobu pastu), organiskos šķīdinātājus (piemēram, spirtu, acetonu, laku šķīdinātāju utt.), vārītu ūdeni, skābes un sārmainus līdzekļus, lai tīrītu ledusskapi. Tas var bojāt ledusskapja virsmu un oleri.



Nemazgājiet ar ūdeni tīrīšanas laikā, lai neietekmētu elektriskās izolācijas veiktspēju. Lūdzu, tīriet elektriskās sastāvdaļas, piemēram, apgaismojuma lampas, ar sausu drānu.



Atkausēšana

Šis ledusskapis ir pilnībā gaisa dzesēts ar automātisku atkausēšanas funkciju bez manuālas darbības.

Paziņojums par atkausēšanas intervālu

Apkārtējā temperatūra	Atkausēšanas intervāls	Laiks	Specifiski nosacījumi
32 °C	Minimālais atkausēšanas intervāls (Δt_{d-min})	12h	Bieži lietojot, saldētavas nodalījums nevar sasniegt iestatīto temperatūru.
	Maksimālais atkausēšanas intervāls (Δt_{d-max})	96h	Nav durvju atvēršanas un aizvēršanas darbības un nav iestatīts īpašs režīms.

Piesardzības pasākumi



Brīdinājums: ugunsgrēka/uzliesmojošu materiālu risks

EN standarts: Šo ierīci var lietot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar samazinātām fiziskām, sensorajām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja viņiem ir nodrošināta uzraudzība vai instrukcijas par ierīces drošu lietošanu un viņi saprot ar to saistītos draudus. Bērniem nedrīkst rotaļāties ar ierīci. Tīrīšanu un lietotāja apkopi bērni nedrīkst veikt bez uzraudzības. Bērniem vecumā no 3 līdz 8 gadiem ir atļauts ievietot produktus ledusskapī un izņemt produktus no tā.

LEK standarts: Šo ierīci nedrīkst lietot personas (tostarp bērni) ar samazinātām fiziskajām, jutīguma vai garīgajām spējām, kā arī bez pieredzes un zināšanām, ja vien tās nav saņēmušas uzraudzību vai instrukcijas par ierīces lietošanu no personas, kas atbild par viņu drošību.

Ja klāt ir bērni, tie jāuzrauga, lai nodrošinātu, ka viņi nespēlējas ar šo ledusskapi.

Ja barošanas vads ir bojāts vai kontaktlīdždas atvere ir vaļīga, to jānomaina ražotājam, tā servisa pārstāvim vai līdzīgām iestādēm, lai izvairītos no briesmām. Ledusskapi nedrīkst glabāt sprādzienbīstamas vielas (piemēram, aerosola baloniņus ar uzliesmojošiem propellantiem).

Pēc lietošanas un pirms iekārtas tīrīšanas strāvas padeve ir jāatvieno.

Ledusskapī izmantota LED spuldze, to var nomainīt tikai ražotājs vai tā servisa pārstāvis kopā ar ierīces daļu.

– **BRĪDINĀJUMS:** Pārliecinieties, ka iekārtas korpusa vai iebūvētas konstrukcijas ventilācijas atverēs nav šķēršļu.

– **BRĪDINĀJUMS:** Nelietojiet mehāniskas ierīces vai citus līdzekļus, lai paātrinātu atkausēšanu, izņemot ražotāja ieteikto procesu.

– **BRĪDINĀJUMS:** Nesabojājiet aukstumaģenta kontūra caurules.

– **BRĪDINĀJUMS:** Nepievienojiet adapteri vai citus piederumus strāvas kontaktdakšai.

– **BRĪDINĀJUMS:** Lūdzu, utilizējiet ledusskapi saskaņā ar vietējiem noteikumiem, jo tajā tiek izmantots uzliesmojošs ciklopentāns un aukstumaģents.

– **BRĪDINĀJUMS:** Novietojot iekārtu, pārliecinieties, ka strāvas vads nav saspiests vai bojāts.

– **BRĪDINĀJUMS:** Neuzstādiet vairākas pārnēsājamas rozetes vai pārnēsājamus strāvas padevējus ierīces aizmugurē.

– **BRĪDINĀJUMS:** Nomainiet un nepagariniet strāvas vadu.

– **BRĪDINĀJUMS:** Bērnu ieslodzīšanas risks.

– **BRĪDINĀJUMS:** Bez atļaujas ir stingri aizliegts izjaukt vai modificēt ledusskapja ledus pagatavotāju un ar to saistītās detaļas. Lai izvairītos no briesmām, nomainītu drīkst veikt tikai ražotājs, tā servisa nodaļa vai kvalificēti speciālisti.

– **BRĪDINĀJUMS:** Nekādā gadījumā nedrīkst aizsegt ventilācijas atveres ierīces korpusā vai iebūvētajā konstrukcijā.

– **BRĪDINĀJUMS:** Nelietojiet mehāniskas ierīces vai citus līdzekļus, lai paātrinātu atkausēšanas procesu, izņemot tos, kurus ieteicis ražotājs.

– **BRĪDINĀJUMS:** Nelietojiet elektriskās ierīces pārtikas uzglabāšanas nodaļījumos, ja vien tās nav ražotāja ieteiktā tipa.

Pirms vecā ledusskapja utilizācijas:

– Noņemiet ledusskapja durvis.

– Novietojiet pudeļu plauktus un durvis piemērotā vietā, lai bērni nevarētu piekļūt un spēlēties, izraisot negadījumus.

Piesardzības pasākumi

Lai izvairītos no pārtikas piesārņojuma, lūdzu, ievērojiet tālāk norādītās instrukcijas:

- Lūdzu, neatveriet durvis ilgu laiku, pretējā gadījumā tas izraisīs aukstā gaisa noplūdi, kā rezultātā ledusskapja iekšējā temperatūra paaugstināsies un pārtika ātrāk bojāsies.
- Uzglabājiet neapstrādātu gaļu un zivis atbilstošos traukos ledusskapī tā, lai tās nesaskartos ar citiem pārtikas produktiem.
- Ja dzesēšanas iekārta ilgstoši netiek izmantota, pirms došanās prom to atkausējiet, iztīriet un nosusiniet, aizveriet durvis un atslēdziet strāvu, lai novērstu pelējuma veidošanos nodalījumā.

Instrukcijām ir jāietver tālāk minētā informācija. Lai izvairītos no pārtikas piesārņošanas, lūdzu, ievērojiet šādus norādījumus:

- Durvju ilgstoša atvēršana var izraisīt būtisku temperatūras paaugstināšanos ierīces nodalījumos.
 - Regulāri tīriet virsmas, kas var saskarties ar pārtiku, un pieejamās drenāžas sistēmas.
 - Tīriet ūdens tvertnes, ja tās nav izmantotas 48 stundas; izskalojiet ūdens sistēmu, kas savienota ar ūdens padevi, ja ūdens nav izmantots 5 dienas. (1. piezīme)
 - Svaigu gaļu un zivis uzglabājiet piemērotos traukos ledusskapī, lai tie nesaskartos ar citiem pārtikas produktiem un no tiem nepilētu šķidrums uz citiem produktiem.
 - Divu zvaigžņu (❄️❄️) saldēto pārtikas produktu nodalījumi ir piemēroti iepriekš sasaldētas pārtikas uzglabāšanai, saldējuma glabāšanai vai gatavošanai un ledus kubiņu veidošanai. (2. piezīme)
 - Vienas (❄️), divi (❄️❄️) un trīs zvaigžņu (❄️❄️❄️) nodalījumi nav piemēroti svaigas pārtikas sasaldēšanai. (3. piezīme)
 - Ja ledusskapis ilgstoši netiek izmantots, izslēdziet to, atkausējiet, iztīriet, nosusiniet un atstājiet durvis atvērtas, lai novērstu pelējuma veidošanos ierīcē.
- 1., 2., 3. piezīme: Lūdzu, apstipriniet, vai tas attiecas uz jūsu produkta nodalījuma tipu.

Piesardzības pasākumi

Šajās instrukcijās ir daudz svarīgas informācijas par drošību, kas ir jāievēro.

Drošības brīdinājumu simbolu nozīme



Aizliegtas darbības simbols



Brīdinājuma simbols



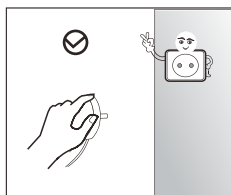
Uzmanības simbols

Šis simbols norāda uz aizliegtām darbībām, un ar tām saistīta rīcība ir nepieļaujama. Ja netiek ievērotas instrukcijas, tas var izraisīt produkta bojājumus vai apdraudēt lietotāju personīgo drošību.

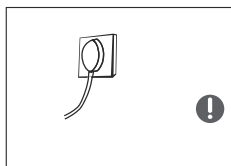
Šis simbols norāda uz nosacījumiem, kas jāievēro, un attiecīgā rīcība jāveic stingri saskaņā ar prasībām. Ja netiek ievērotas instrukcijas, tas var izraisīt produkta bojājumus vai apdraudēt lietotāju personīgo drošību.

Šis simbols norāda uz tēmām, kam jāpievērš uzmanība, un saistītajām darbībām, kam nepieciešama īpaša uzmanība. Ja to neatstāj uzraudzītu, tas var izraisīt vieglas vai vidēji smagas traumas vai produkta bojājumus.

Ar elektrību saistītie jautājumi



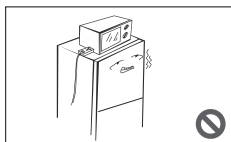
- Nevelciet strāvas vadu, lai atvienotu ledusskapi no strāvas. Noteikti stingri turiet kontaktdakšu un izvelciet to tieši no rozetes.
- Lai garantētu drošību, lūdzu, nekad nesabojājiēt strāvas vadu un nelietojiet to, ja strāvas vads ir bojāts vai kontaktdakša ir nodilusi.



- Lūdzu, izmantojiet speciālu strāvas kontaktligzdu ar norādīto standartu, kuru nedrīkst koplietot ar citām elektroierīcēm.
- Strāvas vada kontaktdakšai jābūt ciešā kontaktā ar kontaktligzdu, pretējā gadījumā tā var izraisīt ugunsgrēku. Lūdzu, pārliecinieties, ka kontaktligzdas zemējuma elektrods ir aprīkots ar uzticamu zemēšanas vadu.



- Ja notiek uzliesmojošas gāzes, piemēram, dabasgāzes, noplūde, vispirms jāaizver attiecīgais vārsts, un pēc tam jāatver durvis un logi. Šajā laikā neizvelciet elektrisko ierīču kontaktdakšu, lai izvairītos no ugunsgrēka, ko izraisa elektriskā dzirkstele.

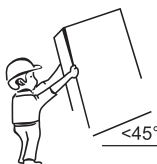


- Drošības nolūkā ieteicams uz ledusskapja virsmas nelikt elektriskās ierīces, piemēram, rozetes, sprieguma regulatorus, ātrvārāmos katlus un mikroviļņu krāsnis. Elektriskās ierīces nedrīkst lietot pārtikas krājumiem paredzētajās telpās, izņemot ražotāja ieteiktās ierīces.

Piesardzības pasākumi

Kad pārtraukt lietošanu

- Strāvas padeves pārtraukuma gadījumā: Kad ir atslēgta elektrība, durvju atvēršanas biežums jāsamazina. Vīnu un dzērienus nedrīkst ievietot ierīcē.
- Ja ledusskapis netiek lietots ilgstoši: Lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena vai ugunsgrēka, ko var izraisīt novecojis strāvas vads, barošanas avots ir jāatvieno no strāvas padeves. Izīrīet ledusskapi no iekšpuses. Atveriet ledusskapja durvis uz kādu laiku un aizveriet tās, kad ledusskapis ir pilnībā sauss.
- Pārvietojot ledusskapi: Pirms pārvietošanas izņemiet visus priekšmetus no ledusskapja, nostipriniet stikla starpsienu un augļu un dārzeņu kasti ar līmlenti un pievelciet līmeņošanas kājiņas; cieši aizveriet ledusskapja durvis un nostipriniet tās ar līmlenti, lai pārvietošanas laikā durvis nevarētu atvērties. Pārvadājot, nelieciet to apgrieztu vai horizontāli un neizraisiet ledusskapja vibrācijas, un pārvietojot, slīpuma leņķis nedrīkst pārsniegt 45 grādus. Pārvadājot nesatveriet durvis vai eņģes.



Kad ledusskapis ir ieslēgts, ieteicams to lietot nepārtraukti. Normālos apstākļos neieslēdziet un neizslēdziet ledusskapi bez vajadzības, lai neietekmētu tā kalpošanas laiku.

Ar utilizēšanu saistītie jautājumi



Šajā ledusskapī izmantotais aukstumaģents R600a un ciklopentāna putu materiāls ir uzliesmojoši materiāli, tādēļ izlietotās ledusskapis jāizolē no uguns avotiem un nedrīkst sadedzināt. Lūdzu, nododiet to apstrādei kvalificētam profesionālam pārstrādes uzņēmumam. Lai izvairītos no vides bojājumiem vai citu apdraudējumu radīšanas.



Kad ledusskapis tiek utilizēts, lūdzu, noņemiet ledusskapja durvis, durvju blīvi un plauktus un novietojiet tos drošā vietā, lai novērstu iespēju bērniem iekļūt ierīcē un rotaļāties izraisīt nelaimes gadījumus.



Lūdzu, nelietojiet ierīci pārāk aukstā vidē (zem 5 °C).

Neuzglabājiet ierīcē sprādzienbīstamas vielas, piemēram, aerosola baloniņus ar uzliesmojošu vai degšanu veicinošu saturu.

Atkausēšanas procesa paātrināšanai nedrīkst izmantot mehāniskas ierīces vai citus līdzekļus, izņemot ražotāja ieteiktos.

Nesabojājiet dzesēšanas kontūru.

Šī ierīce ir paredzēta lietošanai mājāsaimniecībā un līdzīgos nolūkos, piemēram:

- virtuves telpās, veikalos, birojos vai citās darba vietās;
- lauku saimniecībās, viesnīcās, moteļos un citā dzīvojamā vidē paredzēta lietošanai klientiem;
- ģimenes tipa viesnīcu vidē;
- ēdināšanas nozarē un līdzīgās nozarēs, kas nav mazumtirdzniecība.

Produkta informācija

Fabrikas modelis	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Spriegums	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Nominālais strāvas stiprums	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Aukstumaģenta tips	R600a	R600a	R600a	R600a

Fabrikas modelis	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Spriegums	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Nominālais strāvas stiprums	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Aukstumaģenta tips	R600a	R600a	R600a	R600a

Fabrikas modelis	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Spriegums	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Nominālais strāvas stiprums	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Aukstumaģenta tips	R600a	R600a	R600a	R600a

Fabrikas modelis	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Spriegums	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Nominālais strāvas stiprums	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Aukstumaģenta tips	R600a	R600a	R600a	R600a

Fabrikas modelis	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Spriegums	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Nominālais strāvas stiprums	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Frekvence	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Aukstumaģenta tips	R600a	R600a	R600a	R600a

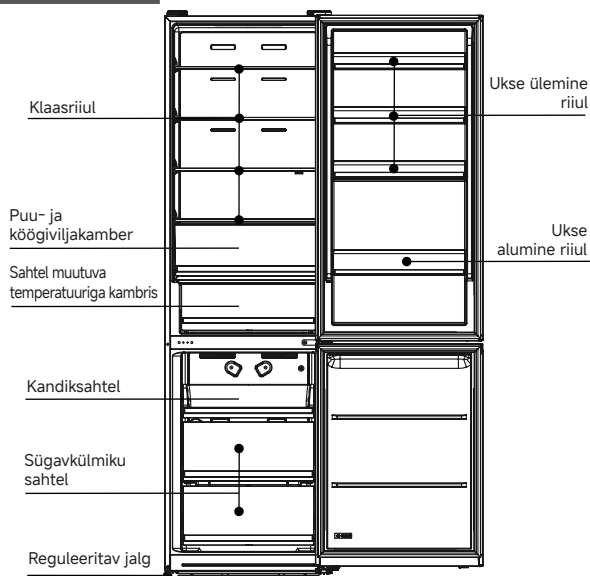
Svarīga piezīme



Šajā ierīcē izmantotais aukstumaģents un ciklopentāna putu materiāls ir uzliesmojoši. Tāpēc, utilizējot ierīci, tā jānovieto tālu no jebkādiem uguns avotiem un jānodod apstrādei kvalificētam specializētam pārstrādes uzņēmumam. Ierīci nedrīkst iznīcināt sadedzinot, lai novērstu kaitējumu videi vai citus apdraudējumus. Pirms ierīces atstāšanas iztīriet un pilnībā izžāvējiet to, atstājiet durvis atvērtas un atvienojiet no elektrotīkla, lai novērstu pelējuma veidošanos iekšpusē.

Külmikute komponentide nimetused ja omadused

Osade nimetused



Mõned teie ostetud külmiku funktsioonid ja tarvikud ei pruugi sellele loetelule täielikult vastata, palun vaadake pakendiloetelu.

Toote omadused

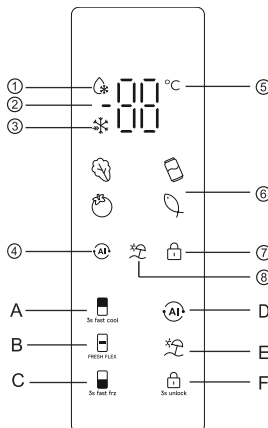
- Intelligentne jäätumisvaba külmik. Energiasäästu, tõhususe ja suurepärase jõudluse saavutamiseks on kasutatud rahvusvahelisel tunnustatud kompressorit ja uusimat jäätumisvaba tehnoloogiat.
- Temperatuuri reguleerimine on intelligentne ja täpne, et tooted püsiks kauem värsked. Jahutuskambri, muutuva temperatuuriga kambris ja sügavkülmiku temperatuuri seadistamiseks ning juhtimiseks kasutatakse eraldi mikroarvuti juhtimissüsteemi, mis muudab temperatuuri reguleerimise täpsemaks ning hoiab toidu kauem värskena. Mõned mudelid töötavad täielikult intelligentse juhtimisega, ilma kasutaja reguleerimise ja sekkumiseta.
- Eriti suur LED-ekraan, puutetundlikud nupud. LED-ekraanil kuvatakse vastavalt jahutuskambri muutuva temperatuuriga kambris ja sügavkülmiku seadistatud temperatuur ja funktsionaalne olek. Samuti on kasutusel moodsa ja selge välimusega ning mugavalt kasutatavad puutetundlikud nupud.
- Automaatne temperatuuri reguleerimine tehisintellekti abil. Tänu tehisintellektile reguleerib külmik temperatuuri automaatselt vastavalt ümbritseva õhu temperatuurimuutustele, saavutades ideaalse jahutusefekti ilma käsitsi reguleerimiseta.
- Mahukas muutuva temperatuuriga kamber. Muutuva temperatuuriga kambris saab temperatuuri reguleerida järgmiselt: puu- ja köögiviljad (4 °C) → jahutatud joogid (2 °C) → gurmeelekkad (1 °C) → värsked kala (-1 °C) → ... lülitusfunktsioon.
- Kiire jahutamise ja kiire külmutamise funktsioon. Kiire jahutamise funktsioon langetab jahutuskambri temperatuuri kiiresti 2 °C-ni, mis parandab toidu värskuse säilitamist ja muudab jääkülmade jookide valmistamise lihtsamaks; kiirkülmutusfunktsiooniga saab toidu sügavkülmikus lühima ajaga jahutada alla -18 °C, säilitades nii toidu värskena vastavalt teadlaste soovitudele.
- Häirehoiatusfunktsioon. See külmik on varustatud tõrkehoiatus- ja alarmifunktsiooniga, mis aktiveerub, kui külmiku uks ei ole korralikult suletud, muutes kasutamise ja hoolduse mugavamaks.

Temperatuuri juhtpaneeli kasutamine

Temperatuuri juhtpaneel

1. Toimingunupud

- Nupp A... Jahutusosa temperatuuri reguleerimise nupp
- Nupp B... Muudetava temperatuuri reguleerimise nupp
- Nupp C... Sügavkülmuiku reguleerimisnupp
- Nupp D... Intelligentne nupp
- Nupp E... Puhkuserežiimi nupp
- Nupp F... Lukustus-/ avamisnupp



2. Ekraan

- ①... Kiire jahutamise režiim
- ②... Temperatuurikuva
- ③... Kiire külmutamise režiim
- ④... Intelligentne režiim
- ⑤... Temperatuurikoona
- ⑥... Muutuva temperatuuri valikud
- ⑦... Lukustuskuv
- ⑧... Puhkuserežiim

3. Ekraan

Iga kord, kui seade sisse lülitatakse, kuvatakse käivitushelina täielik kuva 3 sekundi jooksul ja seejärel siseneb seade tavapärasesse töökuvasse (jahutuskambri, muutuva temperatuuriga kambri ja sügavkülmuiku seadistustemperatuurid on esmakordsel sisselülitamisel vastavalt 5°C / 4°C („Puu- ja köögiviljad“) / -18°C).

Tavaline töökuva

Temperatuuri kuvamisala: kui tõrget ei esine, kuvatakse jahutuskambri seadistatud temperatuur iga 3 sekundi järel; tõrke korral kuvatakse pärast lukustamist tõrke kood tsükiliselt. Kui temperatuur on seadistatud, süttib jahutuskambri näidikuala ja ülejäänud alad kustuvad.

Kuva juhtimine

Tavaolukorras ja lukustatud olekus ekraan kustub, kui 30 sekundi jooksul ei avata ust ega vajutata ühtegi nuppu.

Iga kord, kui uks avatakse või nuppu vajutatakse, taastab ekraan tavapärase kuva.

Kui ilmneb tõrge „nähtav tõrkekood“, süttib ekraan ja kustub 60 sekundi pärast.

4. Lukustamine ja avamine

Lukustamata olekus vajutage ja hoidke lukustus-/avamisnuppu all 3 sekundit, et siseneda lukustatud olekusse, ning lukustusikoon jääb pidevalt põlema.

Lukustatud olekus vajutage ja hoidke lukustus-/avamisnuppu all 3 sekundit, et siseneda lukustamata olekusse, ning lukustusikoon kustub.

Kui seadme nuppe ei ole 30 sekundit vajutatud, lülitub see automaatselt lukustatud olekusse.

Järgnevaid funktsioone 5–8 tuleb teostada lukustamata olekus.

Kui seade on lukustatud olekus, vilgub 3 sekundit ikoon „Lukustatud“ ning samal ajal kõlab piiksatus.

5. Jahutuskambri temperatuuri ja funktsioonide seadistamine

Kui jahutusosa näidikualal ei kuvata temperatuuri 2–8 °C, vajutage esmalt üks kord jahutuse nuppu.

Jahutuskambri temperatuuri reguleerimiseks vajutage jahutusnuppu, mis tõstab iga vajutusega temperatuuri 1 °C võrra. Kui temperatuur jõuab 8 °C-ni ja vajutate nuppu veel kord, läheb temperatuur tagasi 2 °C juurde ja tsükkel algab uuesti.

Kiirjahutuse režiimi seadistamiseks vajutage 3 sekundit jahutusnuppu, seejärel süttib ikoon „Kiirjahutus“. Sel hetkel kuvatakse jahutuskambri temperatuurina 2 °C. Kiirjahutuse režiimis vajutage kiirjahutuse režiimist väljumiseks 3 sekundit jahutusnuppu ning jahutuskambri seadistatud temperatuur taastub enne kiirjahutamise režiimi seadistamist kehtinud valikule.

Temperatuuri juhtpaneeli kasutamine

Seadistus jõustub pärast lukustamist.

(Jahutus temperatuuri reguleerimine kiirjahutusrežiimis lülitab kiirjahutusrežiimi välja. Kiirjahutusaja saate seadistada maksimaalselt 20 tunniks, seade väljub kiirjahutusrežiimist 60 minutit pärast väljalülitamist.)

6. Muutuva temperatuuriga kambri temperatuuri ja funktsiooni seadistamine

Muutuva temperatuuriga kambri temperatuuri reguleerimiseks vajutate muutuva temperatuuriga kambri nuppu. Muutuva temperatuuri nupu vajutamine seadistab järjest

puu- ja köögiviljad (4 °C) → jahutatud joogid (2 °C) → gurmeeakaudad (1 °C) → värse kala (-1 °C) → ... algusest peale; seadistus jõustub pärast lukustamist.

7. Sügavkülmiku temperatuuri ja funktsiooni seadistamine

Kui jahutuskambri näidikualal ei kuvata temperatuuri vahemikus -16 kuni -24 °C, vajutage esmalt üks kord sügavkülmiku nuppu. Sügavkülmiku temperatuuri reguleerimiseks vajutate sügavkülmiku nuppu, temperatuur langeb

sügavkülmiku nupu iga vajutusega 1 °C võrra. Kui temperatuur jõuab -24 °C-ni ja vajutate nuppu veel kord, läheb temperatuur tagasi -16 °C juurde ja tsükel algab uuesti.

Kiirkülmutuse režiimi seadistamiseks vajutate 3 sekundit külmutusnuppu, seejärel süttib ikoon „Kiirkülmutus”. Sel hetkel kuvatakse sügavkülmiku temperatuurina -26 °C. Kiirkülmutuse režiimis vajutate kiirkülmutuse režiimist väljumiseks 3 sekundit külmutusnuppu ning sügavkülmikule seatud temperatuur taastub enne kiirkülmutuse režiimi seadistamist kehtinud valikule.

Seadistus jõustub pärast lukustamist.

(Külmutustemperatuuri reguleerimine kiirjahutusrežiimis lülitab kiirjahutusrežiimi välja. Kiirkülmutusaja saate seadistada maksimaalselt 20 tunniks, seade väljub kiirkülmutusrežiimist 60 minutit pärast väljalülitamist.)

8. Intelligentne režiim

Vajutage nuppu „Intelligentne” ja lülitate kohe intelligentsele režiimile. Ikoon süttib. Jahutustemperatuur on seatud 5 °C-ks, külmutustemperatuur on seatud -18 °C-ks ning muutuva temperatuuri seadistus säilib alge valiku. Kui vajutate intelligentes režiimis uuesti nuppu „Intelligentne”, väljube kohe režiimist.

9. Puhkuserežiim

Puhkuserežiimi sisse- ja väljalülitamiseks vajutate puhkuserežiimi nuppu. Ikoon süttib või kustub.

Jahutus- ja muutuva temperatuuri kamber lõpetavad jahutamise ning kuvavad „UA”. Sügavkülmik kuvab seatud temperatuurina -18 °C.

(Enne selle režiimi sisselülitamist tühjendage rikkemise vältimiseks jahutus- ja muutuva temperatuuri kambrid toidust.)

10. Ekraani juhtimise funktsioon

60 sekundit pärast töö lõpetamist kustub taustvalgus automaatselt; selle uuesti sisse lülitamiseks vajutate ükskõik millist nuppu.

11. Toite väljalülitamise mälu

Voolukatkestuse korral lukustub toite hetkeseisund ning pärast voolu taastumist jätkub töö vastavalt enne voolukatkestust kehtinud seadistusele.

12. Avatud ukse hääresignaal

Kui jahutuskambri uks ei ole täielikult suletud või on avatud kauem kui 120 sekundit, kõlab helisignaal, mis lakkab pärast ukse sulgemist.

13. Tõrketeade

Kui ekraanile ilmuvad järgnevad tõrketeated, on külmik rikkis. Külmik võib jätkata jahutamist ka siis, kui mõni osa sellest on rikkis, kuid selle optimaalse toimimise tagamiseks tuleks võimalikult kiiresti pöörduda hooldusteenistuse poole.

Tõrketeade	E1	E2	E3
Tõrge	Jahutustemperatuuri anduri vooluring	Külmutustemperatuuri anduri vooluring	Muutuva temperatuuri anduri vooluring
Tõrketeade	E4	E5	E6
Tõrge	Külmutus- ja sulatusandur	Keskonnatemperatuuri andur	Sidevooluring

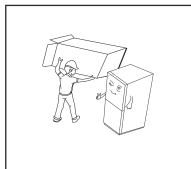
Veaotsing

Järgmiste lihtsate probleemide korral võite proovida neid ise lahendada. Kui olukord ei parane, helistage järelmüügiteenindusse.

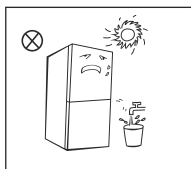
Probleem	Võimalikud põhjused
Külmik ei tööta.	Kas toitejuhe on ühendatud ja pistik kindlalt seinakontaktis? Kas pinge on liiga madal?
Külmikus on ebameeldiv lõhn.	Lõhnavaid toite tuleks tihedalt pakendada. Kontrollige toidu riknemist. Külmiku sisemust tuleb puhastada.
Kompressor töötab pikka aega.	Suvel on normaalne, et külmik töötab kaua, kuna ümbritsev temperatuur on kõrge. Külmikusse pannakse korraga liiga palju toitu. Jahutage toit enne külmikusse panemist. Külmiku ust avatakse liiga tihti.
Külmiku tuli ei põle.	Kas külmik on sisse lülitatud või on lamp kahjustatud? Valgusti piri võib vahetada ainult pädev spetsialist.
Külmiku ust ei ole võimalik sulgeda.	Ukse vahele on jäänud toidupakendid. Külmikusse on pandud liiga palju toitu. Külmik on viltu.
Müra.	Kontrollige, et aluspind oleks tasane ja külmik seisaks kindlalt. Kas külmiku lisatarvikud on tavapärases asendis?
Uksetihend ei sulgu tihedalt.	Puhastage uksetihend võõrastest ainetest. Kuumutage uksetihendit ja taastage see pärast õhu käes jahtumist (fööni või kuuma rätikuga).
Veekauss voolab üle.	Kui külmikus hoitakse liiga palju toitu või selles on liiga palju niiskust, tekib sulatamise käigus palju vett. Valesti suletud uks ja muud põhjused võimaldavad õhul sisse pääseda ja tekitavad jäätumise, mille tagajärjel suureneb sulavee kogus.
Külmiku korpuse soojeneb.	Sisseehitatud kondensaator hajutab külmikus tekkinud soojust läbi korpuse, mis on normaalne. Ümbritsev temperatuur on liiga kõrge ja toiduaineid liiga palju või kompressori lühike seisu-aeg põhjustab korpuse kuumenemist. Pöörake tähelepanu ventilatsioonile ja soojuse hajumisele.
Kondensatsioon välispinnal.	Kui ümbritsev temperatuur on liiga kõrge, tekib külmiku välispinnale ja uksetihendi pinnale kondensvesi. See on normaalne nähtus ja seda võib puhastada puhta rätikuga.
Külmik teeb ebatavalist häält.	Surin: kompressori töötamisel tekib surin, mis on valjem käivitumisel ja seiskumisel ning see on normaalne nähtus. Kriuksumine: elektriseadmete külmaaine tekitab voolates kriuksuvat heli, mis on normaalne.

Külmiku korrektne kasutamine

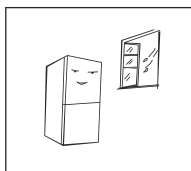
Paigutamine



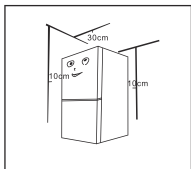
- Enne külmiku kasutamist eemaldage kõik pakkematerjalid, sealhulgas aluspadi, vahtpadi külmiku sees, teip jms, ning eemaldage ukse ja külmiku korpuselt kaitsekile.



- Hoidke eemal küttekehadest ja vältige otsest päikesevalgust. Ärge paigaldage seadet niisketes või märgadesse kohtadesse, et vältida rooste teket või isolatsiooni toimivuse nõrgenemist.
- **Ärge pihustage ega peske külmikut veega ning ärge paigutage seda niiskesse kohta, kus seda kergesti pritsitakse, et mitte mõjutada külmiku elektriisolatsiooni toimivust.**

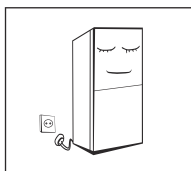


- Paigaldage külmik siseruumi hästi ventileeritud kohta ning veenduge, et põrand oleks tasane ja tugev (aluspinna ebastabiilsuse korral saate tasakaalustamiseks keerata tasandusjalga vasakule või paremale).



- See külmik paigaldatakse eraldiseisva seadmena ega sobi kasutamiseks integreeritava seadmena, kuna see ei pruugi kappidesse mahtuda, toote jõudlus ja kasutusaeg vähenevad ning tootja põhigarantii muutub kehtetuks.

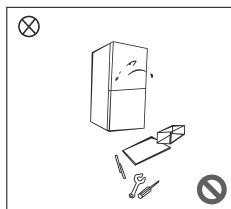
Alusta



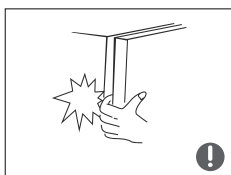
- Kui toodet on transporditud, laske sellel enne toite sisselülitamist seista rohkem kui 2 tundi, vastasel juhul võib see põhjustada toote jõudluse halvenemist või kahjustusi.
- Enne värsket või külmutatud toidu sisepanemist laske külmikul töötada 2–3 tundi. Suvel, kui ümbritsev temperatuur on kõrge, peaks külmik kõigepealt rohkem kui 4 tundi täielikult töötama.
- Voolukatkestuse korral või puhastamise ajal tuleb toitepistik välja tõmmata ja hoida enne uuesti sisselülitamist vähemalt viis minutit väljas, et vältida kompressori kahjustumist liiga kiire taaskäivitamise tõttu.

Külmiku korrektne kasutamine

Kasutusteave



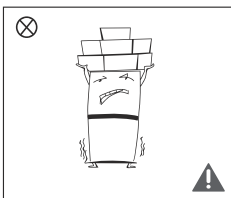
- Külmiku lahtimonteerimine või ümberehitamine ilma loata on rangelt keelatud, samuti on keelatud külmutustorustiku kahjustamine. Külmikut võib hooldada ainult spetsialist.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, peab selle ohutuse tagamiseks asendama müüja vastav spetsialist või hooldusosakond.



- Vahed uste ning uste ja külmiku vahel on väga kitsad. Vältige sõrmede pistmist neisse vahedesse, et mitte haiget saada. Külmiku ust avades ja sulgedes ärge kasutage liigset jõudu, et vältida esemete kukkumist.
- Kui külmik töötab, ärge võtke sügavkülmikust toitu ega anumaid, eriti metallanumaid märgade kätega, et vältida külmakahjustusi.

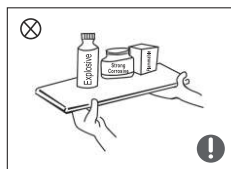


- Ärge lubage lastel ronida külmiku otsa ega sisse, et nad ei jääks külmikusse lõksu, mis võib põhjustada lämbumist, ega tõmbaks külmiku endale peale.

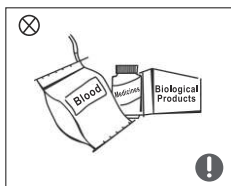


- Ärge asetage külmiku peale raskeid esemeid. Ukse sulgemisel võivad need kergesti kukkuda ja põhjustada kahju.

Toodete säilitamise alane teave



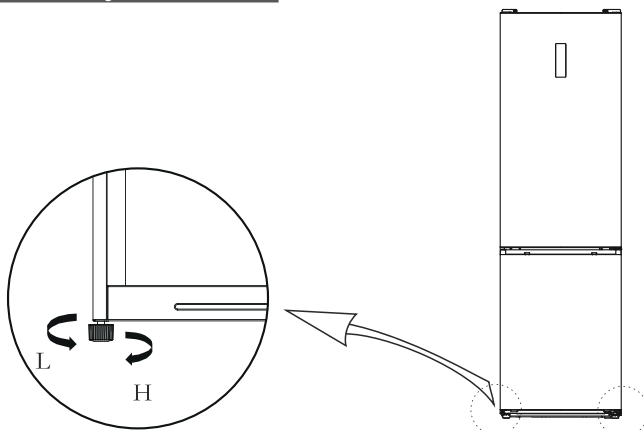
- Ärge pange elektriseadmesse tule- ega plahvatusohtlikke, lenduvaid ega tugevalt söövitavaid aineid, et vältida seadme kahjustamist ja tuleõnnetusi.
- Tuleohu vältimiseks ärge pange külmiku lähedale ega kasutage külmiku läheduses süttimisohtlikke esemeid.



- See külmik on mõeldud kasutamiseks kodumajapidamises ning sobib ainult toiduainete säilitamiseks; seda ei tohi kasutada muudel eesmärkidel, näiteks vere, ravimite või bioloogiliste toodete säilitamiseks.

Külmiku korrektne kasutamine

Reguleeritava jala skeem



(Ülaltoodud pildid on ainult illustreerivad, tegelik konfiguratsioon sõltub ostetud seadmest või müüja teadaandest.)

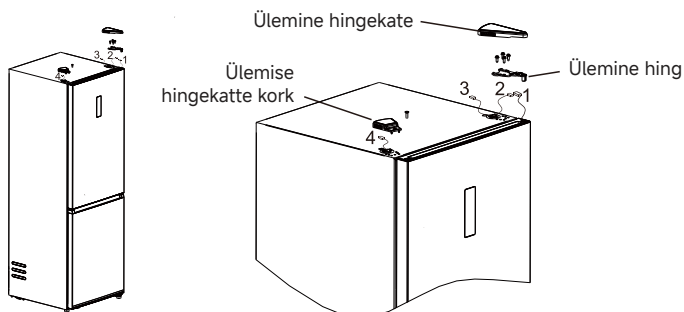
Reguleerimine:

- Külmiku kõrgemale tõstmiseks keerake alumist reguleeritavat jalga päripäeva.
- Külmiku madalamale laskmiseks keerake alumist reguleeritavat jalga vastupäeva.
- Külmiku kahe reguleeritava jalaga saab vastavalt ülaltoodud sammudele külmiku tasakaalu reguleerida.

Uksepoole vahetamine

Tööriistad, mis peavad kasutajal olemas olema			
	Ristpeaga kruvikeeraja		Pahtlilabidas Lamepeaga kruvikeeraja
	5/16" padrunvõti		Maalriteip

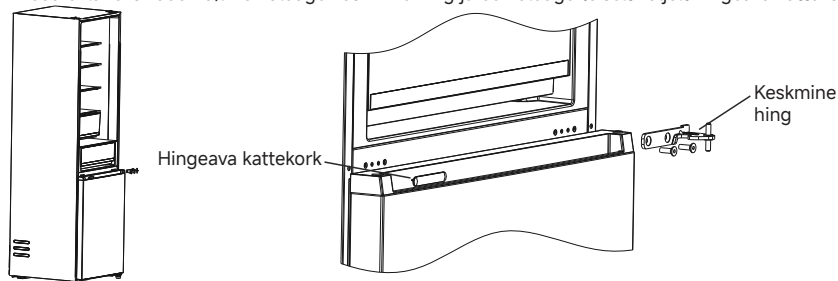
- Eemaldage ukse küljest esemed.
- Eemaldage ülemine hingekate, hingekatte katekork ja ülemine hing, ning ühendage lahti signaaljuhtmed (1., 2. signaaljuhtme klemmid) külmiku paremas ülanurgas.



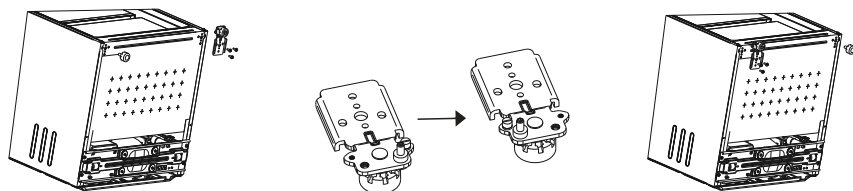
Külmiku korrektne kasutamine

Uksepoole vahetamine

- 3) Eemaldage külmikuuks (pöörake tähelepänu väikestele osadele, nagu võlli hülss ja uksestopper, et need ei läheks kaduma). Eemaldage keskmine hing ja eemaldage teiselt küljelt hingeava kattekork.

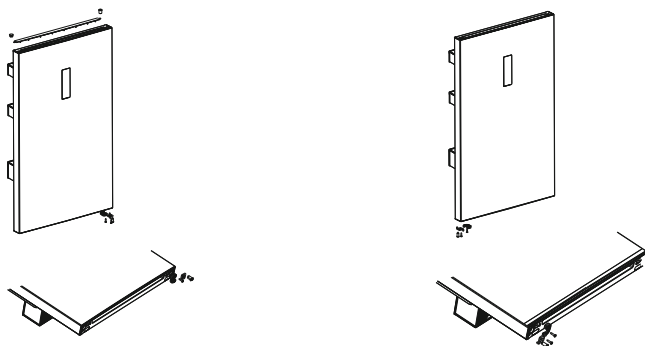


- 4) Eemaldage külmikuuks (pöörake tähelepänu väikestele osadele, nagu võlli hülss ja uksestopper, et need ei läheks kaduma). Eemaldage alumine hing ja reguleeritav jalg. Eemaldage alumine hingestopper ja hingevarras ning paigaldage need hinge teisele küljele. Paigaldage muudetud alumine hing külmikapi teisele küljele. Reguleeritav jalg paigaldatakse algele hingepoolsele küljele.



- 5) Külmikuukse tagasipanek.

Eemaldage külmikuukse ülemine katteplaat ja katteava kork, paigaldage ülemine võllikate ja uksekorpuse signaaljuhe teisele poole ning pange ülemine katteplaat tagasi. Seejärel paigaldage katteava kork ülemise katteplaadi teisele küljele. Eemaldage külmikuukse iselukustuv komponent, uksehoidja ja võlli hülss, võtke vasakpoolse ukse iselukustuv komponent lisatarvikute pakendist välja, paigaldage see külmikuukse alumise otsakatte vasakule küljele ning pange uksehoidja ja võlli hülss külmikuukse alumise otsakatte vasakule küljele.



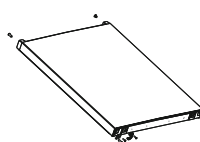
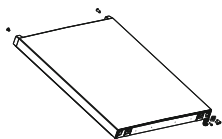
Külmiku korrektne kasutamine

Uksepoole vahetamine

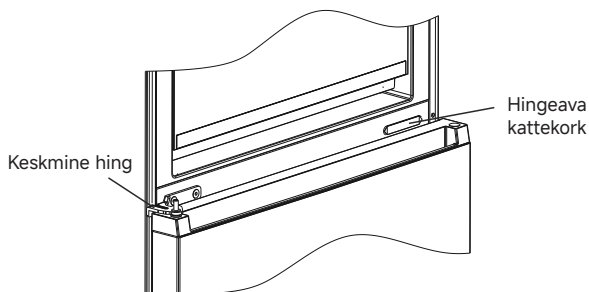
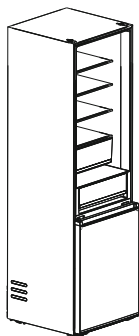
6) Külmikuukse tagasipanek.

Eemaldage külmikuukse ülemise katekorgi võlli hülss ning paigaldage need vaheldumisi vasakule ja paremale.

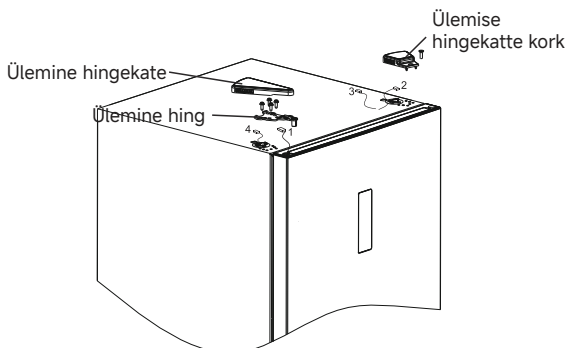
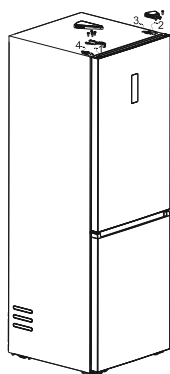
Eemaldage sügavkülmikuukse iselukustuv komponent, uksehoidja ja võlli hülss, võtke vasakpoolse ukse iselukustuv komponent lisatarvikute pakendist välja, paigaldage see sügavkülmikuukse alumise otsakatte vasakule küljele ning pange uksehoidja ja võlli hülss sügavkülmikuukse alumise otsakatte vasakule küljele.



7) Paigaldage külmikuukse alumisele hingele, seejärel paigaldage keskmine hing ja pange hingeava katekork tagasi.



8) Paigaldage külmikuukse keskmisele hingele ja paigaldage ülemine hing; ühendage külmiku ülaosa signaaljuhe 4 ukse korpuse signaaljuhtmega 1. Lõpuks paigaldatakse vasaku hinge kate. Hinge katekork paigaldatakse parema külje ülaossa.



(Ülaltoodud pildid on ainult illustreerivad, tegelik konfiguratsioon sõltub ostetud seadmest või müüja teadaandest.)

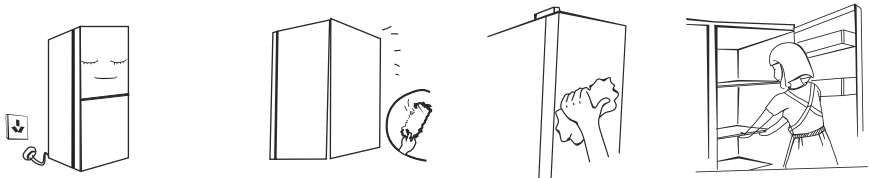
Külmiku hooldamine



Enne külmiku puhastamist ja sulatamist tõmmake toitejuhe esmalt seinakontaktist.

Puhastamine

- Puhastage sageli tolmu külmkapi tagant ja põrandalt, et parandada soojushajumist ja säästa energiat.
- Külmiku sisemust tuleks regulaarselt puhastada, et vältida ebameeldivat lõhna. Puhastamiseks kasutage pehmet rätikut või käsna, kastke see puhtasse vette või mittesöövitavasse neutraalsesse puhastusvahendisse, seejärel pühkige uuesti puhta veega ja kuivatage kuiva lapiga. Avage uks, laske külmikul ise kuivada ja lülitage alles siis toide sisse.



Ärge kasutage külmiku puhastamiseks kõvasid harju, terastraatkerasid, terastraatharju, abrasiivseid aineid (näiteks hambapastat), orgaanilisi lahusteid (näiteks alkoholi, atsetooni, lakilahustit jne), keevat vett, happelisi ega aluselisi puhastusvahendeid. See võib kahjustada külmiku välis- ja sisepindu.



Puhastamisel ärge peske külmikut veega, et mitte mõjutada selle elektrisolatsiooni toimivust. Elektriliste komponentide, näiteks valgustite puhastamiseks kasutage kuiva lappi.



Sulatamine

See külmik on täielikult õhkjahutusega ning varustatud automaatse sulatusfunktsiooniga, mis ei nõua kasutaja sekkumist.

Sulatusintervalli alane teave

Õhutemperatuur	Sulatusintervall	Aeg	Konkreetsed tingimused
32 °C	Minimaalne sulatusintervall (Δt_{d-min})	12h	Sagedase kasutamise korral ei saavuta sügavkülmikuosa seatud temperatuuri.
	Maksimaalne sulatusintervall (Δt_{d-max})	96 h	Ust ei avata ega suleta ning spetsiaalset režiimi pole seadistatud.

Ohutusnõuded



Hoiatus. Tulekahju / tuleohtlike materjalide oht

KUI kohaldub EN standard: seda seadet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ja isikud, kellel on vähenenud füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või kellel puuduvad kogemused ja teadmised, kui nad tegutsevad järelevalve all või neid on juhendatud seadme ohutu kasutamise asjus ja nad mõistavad seadmega seotud ohte. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed ei tohi teha järelevalveta puhastust ega kasutajahooldust. Lapsed vanuses 3 kuni 8 aastat võivad külmikusse toitu panna ja seda välja võtta.

KUI kohaldub IEC standard: See seade ei ole mõeldud kasutamiseks isikutele (k.a lapsed), kellel on piiratud füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või kellel puuduvad asjakohased kogemused ja teadmised, välja arvatud juhul, kui nende ohutuse eest vastutav isik neid seadme kasutamise ajal valvab või juhendab. Laste juuresolekul tuleb neid jälgida, et nad selle külmikuga ei mängiks.

Kui toitejuhe on kahjustatud või pistikupesa on lahti, peab selle ohutuse tagamiseks asendama tootja, selle hooldusagent või sarnane asutus. Ärge hoidke külmikus plahvatusohtlike aineid (näiteks tuleohtlikke propellante sisaldavaid aerosoolipurke).

Seadme toitepistik tuleb pärast kasutamist ja enne seadme isepuhastust vooluvõrgust välja tõmmata.

Seadmes kasutatud LED-lampi või seadme osa võib vahetada ainult tootja või tootja esindaja.

- HOIATUS. Veenduge, et seadme korpuse või sisseehitatud konstruktsiooni ventilatsiooniavad ei oleks ummistunud.
 - HOIATUS. Ärge kasutage sulatamise kiirendamiseks mehaanilisi vahendeid ega muid kui tootja soovitatud meetodeid.
 - HOIATUS. Ärge kahjustage külmaainesüsteemi torusid.
 - HOIATUS. Ärge ühendage pistikut adapteri ega muude lisaseadmetega.
 - HOIATUS. Kõrvaldage külmik kasutusest vastavalt kohalikele eeskirjadele, kuna see sisaldab tuleohtlikku tsüklopentaani ja külmaainet.
 - HOIATUS. Seadet paigaldades veenduge, et toitejuhe ei jääks millegi vahele ega saaks kahjustada.
 - HOIATUS. Ärge asetage seadme taha pikendusjuhtmeid ega teiseldatavaid toiteallikaid.
 - HOIATUS. Ärge muutke ega pikendage toitejuhet.
 - HOIATUS. Laste lõksu jäämise oht.
 - HOIATUS. Jäämasina ja selle komponentide lahtimonteerimine või muutmine ilma loata on rangelt keelatud. Ohtude vältimiseks peab osa vahetama tootja, tema teenindusosakond või kvalifitseeritud spetsialist.
 - HOIATUS. Veenduge, et seadme korpuse või konstruktsiooni ventilatsiooniavad oleksid vabad.
 - HOIATUS. Ärge kasutage sulatamise kiirendamiseks mehaanilisi vahendeid ega muid kui tootja soovitatud meetodeid.
 - HOIATUS. Ärge kasutage seadme toidusäilituskambrites muid kui tootja soovitatud tüüpi elektriseadmeid.
- Enne vana külmiku utiliseerimist
- Eemaldage külmiku ukсед.
 - Asetage pudeliriigid ja ukсед sobivasse kohta, et lapsed ei pääseks sinna sisse mängima, mis võib põhjustada õnnetusi.

Ohutusnõuded

Toidu saastumise vältimiseks järgige järgmisi juhiseid.

- Ärge jätke ust pikaks ajaks lahti, sest selle tagajärel voolab külm õhk välja, külmiku sisetemperatuur tõuseb ja toit rikneb kergemini.
- Hoidke toorest liha ja kala külmikus sobilikes anumates, et need ei puutuks kokku teiste toitudega.
- Kui külmik jääb pikaks ajaks seisma, sulatage, puhastage ja kuivatage seade, sulgege uks ja lülitage toide välja, et vältida seadmes hallituse tekkimist.

Kasutusjuhend peab sisaldama järgnevat: Toidu saastumise vältimiseks järgige palun järgmisi juhiseid.

- Kui ust hoitakse pikalt lahti, võib seadme kambrite sisetemperatuur märkimisväärselt tõusta.
- Puhastage toiduga kokku puutuvaid pindu ja ligipääsetavaid äravoolusüsteeme regulaarselt.
- Puhastage veepaagid, kui neid ei ole kasutatud 48 tundi. Loputage veevärgiga ühendatud veesüsteemi, kui vett ei ole võetud 5 päeva jooksul. (märkus 1)
- Hoidke toorest liha ja kala külmikus sobilikes anumates, et need ei puutuks kokku muu toiduga ega tilguks sellele peale.
- Kahe tärniga tähistatud  sügavkülmiku sahtlid sobivad eelnevalt külmutatud toidu säilitamiseks, jäätise valmistamiseks ja säilitamiseks ning jääkuubikute tegemiseks. (märkus 2).
- Ühe , kahe  ja kolme tärniga  tähistatud sahtlid osad ei sobi värsket toidu külmutamiseks. (märkus 3)
- Kui külmik jäetakse pikaks ajaks tühjaks, lülitage see välja, sulatage, puhastage, kuivatage ja jätke uks lahti, et külmikusse ei tekiks hallitust.

Märkus 1, 2, 3. Kontrollige, kas see on teie toote kambrite puhul asjakohane.

Ohutusnõuded

Need juhised sisaldavad palju olulist ohutusteavet, mida tuleb järgida.

Hoiatussümbolite tähendused



Keelusümbol

See sümbol tähistab keelatud tegevusi ja sellega tähistatud tegevused tuleb rangelt keelata. Juhiste eiramine võib põhjustada kahju tootele või ohustada kasutajaid.



Hoiatussümbol

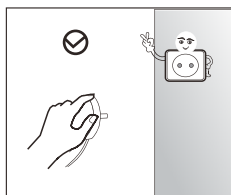
See sümbol tähistab asjaolusid, mida tuleb järgida, ning sellega seotud tegevused tuleb teostada ranges vastavuses nõuetega. Juhiste eiramine võib põhjustada kahju tootele või ohustada kasutajaid.



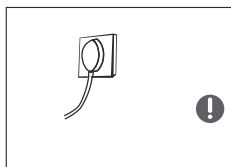
Tähelepanu sümbol

See sümbol tähistab tähelepanu vajavaid asjaolusid ning nendega seotud tegevused nõuavad erilist tähelepanu. Selliselt tähistatud nõuete eiramise tagajärjeks võivad olla kerged või keskmised vigastused või kahju tootele.

Elektrialane teave



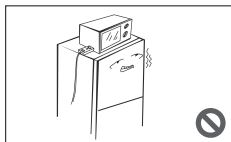
- Külmiiku pistikut seinast välja tõmmates ärge võtke kinni voolujuhtmet. Hoidke kindlalt pistikust ja tõmmake see pistikupesast otse välja.
- Ohutuse tagamiseks ärge kunagi kahjustage toitejuhet ning ärge kasutage seadet, kui toitejuhe on kahjustatud või pistik kulunud.



- Kasutage eriotstarbelist pistikupesaga, mis vastab ettenähtud standardile ja mida ei jagata teiste elektriseadmetega.
- Toitejuhtme pistik peab pistikupesaga kindlalt kontaktis olema, vastasel juhul võib see põhjustada tulekahju. Veenduge, et pistiku maanduselektroodil oleks usaldusväärne maandusjuhe.



- Tuleohtliku gaasi, näiteks kiviõõgaasi lekkimise korral tuleb esmalt sulgeda vastav ventiil ning seejärel avada uksed ja aknad. Ärge sel hetkel elektriseadmete pistikut seinast välja tõmmake, et vältida elektrisädemest tingitud tulekahju.

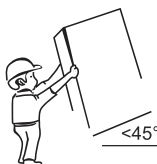


- Ohutuse huvides soovitatakse mitte asetada külmiiku peale elektriseadmeid, nagu pikendusjuhtmed, pingeregulaatorid, riisikeetjad ja mikrolaineahjud. Elektriseadmeid ei tohi kasutada seadme toidusäilituskambris, välja arvatud tootja soovitatud seadmed.

Ohutusnõuded

Kasutusest kõrvaldamine

- Voolukatkestuse korral: kui elektrit ei ole, tuleks ust avada võimalikult harva; veini ega muid jooke ei tohiks külmikusse panna.
- Kui külmikapi pikka aega ei kasutata: toide tuleks välja lülitada, et vältida elektrilööki või tulekahju kulunud toitejuhtme tõttu. Puhastage külmiku sisemus. Avage mõneks ajaks külmiku uks ja sulgege see alles siis, kui külmik on täiesti kuiv.
- Külmiku liigutamisel: eemaldage enne liigutamist külmikust kõik lahtised esemed, fikseerige klaasriiul ning juurvilja-puuviljakarp teibiga ning pingutage reguleeritavad jalad. Sulgege külmiku uks korralikult ja kinnitage see teibiga, et vältida ukse avanemist transpordi käigus. Ärge keerake külmikut transpordi ajal alaspidi ega horisontaalselt ning ärge raputage külmikut; käsitsemisel ei tohi kaldenurk olla suurem kui 45 kraadi. Ärge tõstke külmikut uksest ega hingest.



Kui külmik on sisse lülitatud, on parem kasutada seda pidevalt. Ärge tavaolukorras külmiku kasutamist katkestage, et mitte mõjutada selle kasutusiga.

Utiliseerimisteave



Selles külmikus kasutatav külmaaine R600a ja tsüklopentaanvahtmaterjal on tuleohtlikud materjalid, seega tuleb kasutusest kõrvaldatud külmik hoida eemal tuleallikatest ja seda ei tohi põletada. Andke see ringlussevõtuks üle kvalifitseeritud jäätmekäitlusteavõttele, et vältida keskkonnakahju või muude ohtude tekitamist.



Külmiku utiliseerimisel eemaldage selle ukse, uksetihendid ja riiulid ning asetage need sobivasse kohta, et lapsed ei pääseks mängides tühja külmikusse, mis võib põhjustada õnnetusi.



Ärge kasutage külmikut liiga külmas (alla 5 °C) keskkonnas.

Ärge hoidke seadmetes plahvatusohtlikke aineid, näiteks põlemist soodustavaid aerosoolpihusteid.

Sulatamisprotsessi kiirendamiseks ei tohi kasutada muid kui tootja soovitatud mehaanilisi seadmeid ja muid vahendeid.

Ärge kahjustage jahutussüsteemi.

Seade on mõeldud kasutamiseks kodumajapidamises ja sarnastel eesmärkidel, näiteks:

- kaupluse, kontorit või muu töökoha kööginurk;
- talumajutuse, hotelli, motelli ja külalismajutuse kliendid;
- pereärina peetav hotell;
- toitlustustööstus ja sarnased jaemüügivälised valdkonnad.

Tooteandmed

Tehasemudel	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Pinge	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Nimivool	1,1 A	1,1 A	1,1 A	1,1 A
Sagedus	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kasutatav külmaaine	R600a	R600a	R600a	R600a

Tehasemudel	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Pinge	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Nimivool	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Sagedus	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kasutatav külmaaine	R600a	R600a	R600a	R600a

Tehasemudel	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Pinge	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Nimivool	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Sagedus	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kasutatav külmaaine	R600a	R600a	R600a	R600a

Tehasemudel	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Pinge	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Nimivool	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Sagedus	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kasutatav külmaaine	R600a	R600a	R600a	R600a

Tehasemudel	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Pinge	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~	220–240 V~
Nimivool	1,0 A	1,0 A	1,0 A	1,0 A
Sagedus	50 Hz	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Kasutatav külmaaine	R600a	R600a	R600a	R600a

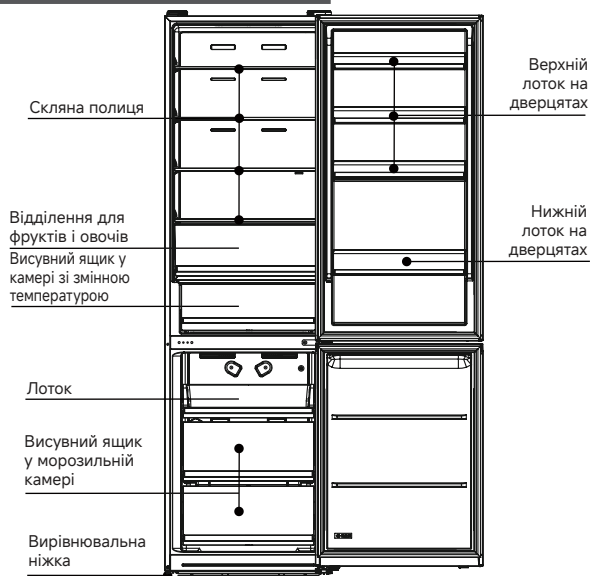
Oluline märkus



Selles seadmes kasutatav külmaaine ja tsüklopentaanist vahtmaterjal on tuleohtlikud. Seetõttu tuleks seadme äraviskamisel hoida see eemal igasugusest tuleallikast ja lasta see töödelda kvalifitseeritud spetsiaalsel taaskasutussevõttel, mitte põletamise teel, et vältida keskkonna kahjustamist või muud kahju. Enne lahkumist puhastage ja kuivatage seade, sulgege uks ning lülitage toide välja, et vältida konteineris hallituse teket.

Назви компонентів і характеристики холодильників

Назва кожного компонента



Деякі функції та аксесуари холодильника, який ви придбали, можуть не повністю відповідати цій легенді, будь ласка, зверніться до пакувального листа.

Особливості виробу

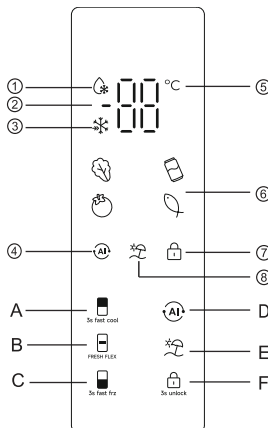
- Інтелектуальний морозильник без утворення інію
Використовується всесвітньо відомий компресор і найновіша технологія без утворення інію для досягнення енергозбереження, ефективності та високої продуктивності.
- Інтелектуальний та точний контроль температури дозволяє довше зберігати свіжість.
Система мікрокомп'ютерного керування використовується для встановлення та контролю температури холодильної камери, камери зі змінною температурою та морозильної камери відповідно, що робить регулювання температури більш точним і довше зберігає продукти свіжими. Деякі моделі керуються повністю інтелектуальним управлінням без налаштувань і втручання користувачів.
- Великий світлодіодний дисплей, сенсорні кнопки
Світлодіодний дисплей відповідно відображає встановлену температуру та функціональний стан холодильного відділення, відділення зі змінною температурою та морозильного відділення. Водночас застосовано сенсорні кнопки з модним і чітким зовнішнім виглядом та зручним керуванням.
- Штучний інтелект, автоматичне регулювання температури
За умов штучного інтелекту холодильник може автоматично регулювати температуру відповідно до зміни температури навколишнього середовища, досягаючи ідеального охолоджуючого ефекту без ручного налаштування.
- Камера зі змінною температурою великої місткості
Регулювання температури в камері зі змінною температурою може досягати: фрукти та овочі (4 °C) → охолоджені напої (2 °C) → цінні продукти (1 °C) → свіжа риба (-1 °C) → ... функція перемикання.
- Функція швидкого охолодження та швидкого заморожування
Функція швидкого охолодження швидко знижує температуру в холодильній камері до 2 °C, що покращує збереження свіжості та полегшує приготування крижаних напоїв.
Функція швидкого заморожування може охолоджувати продукти в морозильній камері до температури нижче -18 °C за найкоротший час і зберігати свіжість більш науково.
- Функція сигналу тривоги
Цей холодильник оснащено індикацією несправності та тривожним сигналом, якщо дверцятà холодильника не закриті належним чином, що зручно для користувачів під час експлуатації та обслуговування.

Робота з панеллю керування температурою

Панель керування температурою

1. Кнопки керування

- Кнопка A... Кнопка керування температурою охолодження
- Кнопка B... Кнопка керування змінною температурою
- Кнопка C... Кнопка керування заморожуванням
- Кнопка D... Інтелектуальна кнопка
- Кнопка E... Кнопка режиму відпустки
- Кнопка F... Кнопка блокування/розблокування



2. Екран дисплея

- ①... Режим швидкого охолодження
- ②... Відображення температури
- ③... Режим швидкого заморожування
- ④... Інтелектуальний режим
- ⑤... Піктограма температури
- ⑥... Варіанти змінної температури
- ⑦... Блокування дисплея
- ⑧... Режим відпустки

3. Дисплей

При кожному увімкненні дисплей повністю світиться протягом 3 секунд із поданням сигналу запуску, а потім переходить до нормального режиму відображення (для початку встановлені температури для холодильної камери, камери зі змінною температурою та морозильної камери становлять відповідно 5 °C, 4 °C «Фрукти та овочі» та -18 °C).

Відображення нормальної роботи

Область відображення температури: Якщо несправностей немає, встановлена температура холодильної камери відображається циклічно кожні 3 секунди; якщо є несправність, після блокування циклічно відображається код помилки. При встановленні температури область індикації холодильної камери підсвічується, а інші області вимикаються.

Керування дисплеєм

За нормальних умов у заблокованому стані дисплей гасне, якщо протягом 30 секунд не відкривалися дверцята і не виконувались операції без натискання кнопок.

Кожного разу при відкриванні дверцят або натисканні кнопок екран відновлює нормальний режим відображення.

При виникненні несправності з «видимим кодом несправності» екран дисплея засвічується і вимикається через 60 секунд.

4. Блокування та розблокування

У розблокованому стані натисніть та утримуйте кнопку блокування/розблокування протягом 3 секунд, щоб перейти в заблокований стан. При цьому буде постійно світитися піктограма блокування.

У заблокованому стані натисніть та утримуйте кнопку блокування/розблокування протягом 3 секунд, щоб перейти у розблокований стан. При цьому піктограма блокування зникає.

Після 30 секунд без натискання кнопок відбувається автоматичне блокування.

Наступні 5 ~ 8 функцій повинні виконуватися у розблокованому стані.

Якщо пристрій перебуває в заблокованому стані, значок блокування мигає протягом 3 секунд, і одночасно подається звуковий сигнал.

5. Налаштування температури та функцій холодильної камери

Якщо в області індикації холодильної камери не відображається температура 2 ~ 8 °C, спочатку натисніть кнопку охолодження один раз.

Натискайте кнопку охолодження для регулювання температури в холодильній камері: при кожному натисканні температура підвищується на 1 °C; коли температура досягає 8 °C, повторне натискання кнопки циклічно поверне її до 2 °C і так далі.

Натисніть та утримуйте кнопку охолодження протягом 3 секунд, щоб увімкнути режим швидкого охолодження, після чого загориться піктограма швидкого охолодження. У цей час на дисплеї охолодження відображається 2 °C. У режимі швидкого охолодження натисніть та утримуйте кнопку

Робота з панеллю керування температурою

охолодження протягом 3 секунд, щоб вийти з режиму швидкого охолодження, і налаштування холодильної камери буде відновлено до значення, вибраного перед увімкненням режиму швидкого охолодження.

Налаштування набуде чинності після блокування.

(Регулювання положення холодильника під час режиму швидкого охолодження призведе до виходу з режиму швидкого охолодження. Встановіть максимальний час для швидкого охолодження до 20 годин або вийдіть через 60 хвилин із точки вимкнення.)

6. Налаштування температури та функцій камери зі змінною температурою

Натисніть кнопку змінної температури, щоб відрегулювати температуру в камері зі змінною температурою. Кожного разу, коли ви натискаєте кнопку змінної температури, вибір здійснюється за наступним порядком: Фрукти та овочі (4 °C) → Охолоджені напої (2 °C) → Цінні продукти (1 °C) → Свіжа риба (-1 °C) → ... Циклічне регулювання температури. Налаштування набуде чинності після блокування.

7. Налаштування температури та функцій морозильної камери

Якщо в області індикації холодильної камери не відображається -16 ~ -24 °C, спочатку натисніть кнопку заморожування один раз. Натискайте кнопку заморожування, щоб відрегулювати температуру в морозильній камері, і температура знижується на

1 °C щоразу при натисканні кнопки заморожування. Після досягнення -24 °C натисніть кнопку заморожування ще раз – температура циклічно повертається до -16 °C і т. д.

Натисніть та утримуйте кнопку заморожування протягом 3 секунд, щоб увімкнути режим швидкого заморожування, після чого загориться піктограма швидкого заморожування. У цей час на дисплеї заморожування відображається -26 °C. Натисніть та утримуйте кнопку заморожування протягом 3 секунд, щоб вийти з режиму швидкого заморожування та відновити налаштування морозильної камери, вибране до активації режиму швидкого заморожування.

Налаштування набуде чинності після блокування.

(Регулювання положення заморожування під час режиму швидкого заморожування призведе до виходу з режиму швидкого заморожування. Встановіть максимальний час для швидкого заморожування до 20 годин або вийдіть через 60 хвилин із точки вимкнення.)

8. Інтелектуальний режим

Натисніть інтелектуальну кнопку і негайно переключіться в інтелектуальний режим. Загориться піктограма. Охолодження встановлено на 5 °C, заморожування – на -18 °C, а змінна температура зберігає початковий вибір. В інтелектуальному режимі ще раз натисніть інтелектуальну кнопку, і ви негайно вийдете із інтелектуального режиму.

9. Режим відпустки

Натисніть кнопку режиму відпустки, щоб увімкнути або вимкнути режим відпустки. Піктограма загориться або згасне. Холодильна камера та камера зі змінною температурою припинять охолодження та відобразять «UA». Морозильна камера відобразить встановлену температуру -18 °C.

(Перед входом у цей режим спорожніть холодильну камеру та камеру зі змінною температурою, щоб уникнути псування продуктів.)

10. Функція керування дисплеєм

Після 60 секунд роботи підсвічування автоматично вимикається. Коли підсвічування вимкнене, натисніть будь-яку кнопку, щоб відновити підсвічування.

11. Пам'ять при вимкненні живлення

Коли живлення вимикається, поточний робочий стан фіксується, і після відновлення живлення пристрій продовжує працювати за налаштуваннями, що були до вимкнення.

12. Сигнал тривоги при відкритті дверцят

Якщо дверцята холодильної камери не закриті повністю або залишаються відкритими понад 120 секунд, вмикається звуковий сигнал; сигнал припиняється після закривання дверцят.

13. Повідомлення про помилку

Якщо на дисплеї з'являються наведені нижче повідомлення про помилку, холодильник несправний. Холодильник може продовжувати охолоджувати навіть при виникненні несправностей у деяких його частинах, але слід якнайшвидше звернутися до сервісного центру для забезпечення оптимальної роботи холодильника.

Повідомлення	E1	E2	E3
Несправність	Ланцюг датчика температури охолодження	Ланцюг датчика температури заморожування	Ланцюг датчика змінної температури
Повідомлення	E4	E5	E6
Несправність	Датчик заморожування та розморожування	Датчик температури навколишнього середовища	Комунікаційна схема

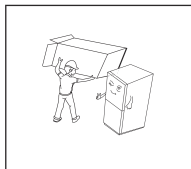
Усунення несправностей

З наведеними нижче простими проблемами ви можете спробувати впоратися самостійно. Якщо покращення не відбувається, будь ласка, зверніться до служби післяпродажного обслуговування.

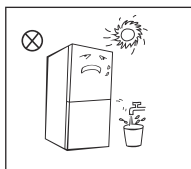
Проблемна точка	Можлива причина
Холодильник не працює	Чи підключено живлення і чи щільно вставлена вилка? Чи занизька напруга?
У холодильника неприємний запах	Пахучу їжу слід щільно загорнути Перевірте наявність псування їжі Внутрішню частину холодильника потрібно очистити
Компресор працює тривалий час	Це нормальне явище, що холодильник працює довше влітку через високу температуру навколишнього середовища За один раз покладено занадто багато продуктів Охолодіть продукти перед тим, як покласти їх в холодильник Дверцята холодильника відкриваються занадто часто
Світло в холодильнику не горить	Чи увімкнений холодильник або чи не пошкоджена лампа освітлення? Лампу освітлення має замінювати професіонал
Дверцята холодильника неможливо закрити	Дверцята заклинюють через пакунки з продуктами, тому їх неможливо закрити Покладено занадто багато продуктів Холодильник перекошений
Шум	Чи рівна підлога та чи холодильник встановлено стійко? Чи знаходяться аксесуари холодильника у нормальному положенні?
В ущільнювачі дверцят є зморшки	Видаліть сторонні предмети з ущільнювача дверцят Нагрійте ущільнювач дверцят і відновіть його після охолодження на повітрі (за допомогою фена або гарячого рушника)
Води виливається із кювети для води	Зберігання зовеликої кількості продуктів або надмірна вологість у холодильнику призводять до утворення великої кількості води під час розморожування Неправильно закриті дверцята та інші причини призводять до проникнення повітря і початку обмерзання, а також збільшення кількості води, що утворюється під час розморожування
Нагрівання корпусу холодильника	Це нормально, що вбудований конденсатор відводить тепло всередину через корпус Температура навколишнього середовища занадто висока, а також у холодильнику занадто багато продуктів або короткий час простою компресора викликає нагрівання корпусу. Звертайте увагу на вентиляцію та відведення тепла
Зовнішнє конденсування	Коли температура навколишнього середовища занадто висока, на зовнішній поверхні холодильника та на поверхні ущільнювача дверцят може з'являтися конденсат Це нормальне явище, і конденсат можна витерти чистим рушником
У холодильнику чути ненормальний звук	Дзижчання: під час роботи компресора чути дзижчання, а звук під час запуску або зупинки є гучним, що є нормальним явищем Скрипіння: це нормальне явище, що холодоагент у електричних пристроях видає скрипіння при протіканні

Правильне використання холодильника

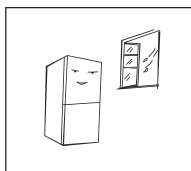
Розміщення



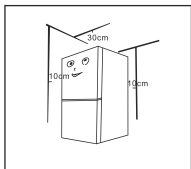
- Перед використанням холодильника видаліть усі пакувальні матеріали, включно з підкладкою під основу, пінною прокладкою всередині холодильника, клейкою стрічкою тощо, і зніміть захисну плівку з дверцят і корпусу холодильника.



- Розмістіть холодильник подалі від джерел тепла та уникайте прямого сонячного світла. Не розміщуйте холодильник у вологих або затоплених місцях, щоб уникнути іржі або ослаблення ізоляції.
- **Не розпилюйте воду і не мийте холодильник водою, а також не розміщуйте його в місцях із підвищеною вологістю та можливістю попадання бризок, щоб не вплинути на електричні ізоляційні властивості холодильних виробів.**

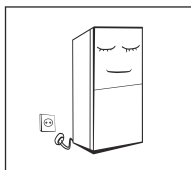


- Розмістіть холодильник у добре провітрюваному приміщенні на рівній і міцній підлозі (якщо він нестійкий, ви можете повернути вирівнювальну ніжку вліво або вправо, щоб вирівняти).



- Цей холодильник призначений для автономної установки, і його не можна використовувати як вбудований пристрій, оскільки це призведе до таких проблем: неможливість встановлення в шафи, зниження продуктивності та строку служби виробу, а також неможливість отримати базову гарантію, надану виробником.

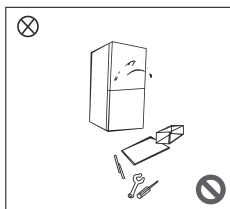
Початок



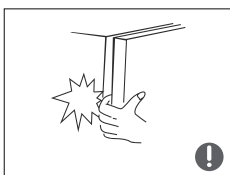
- Після транспортування виробу дайте йому постояти не менше ніж на 2 години перед увімкненням живлення, інакше це може призвести до погіршення роботи виробу або його пошкодження.
- Перед тим як помістити свіжі або заморожені продукти, дайте холодильнику попрацювати 2 ~ 3 години. Влітку, коли температура навколишнього середовища висока, холодильник слід попередньо вмикати та давати йому попрацювати понад 4 години.
- У разі вимкнення живлення або під час очищення вилку живлення слід витягти та витримати принаймні п'ять хвилин перед повторним увімкненням живлення, щоб запобігти пошкодженню компресора через безперервний запуск.

Правильне використання холодильника

Примітки щодо використання



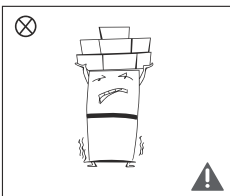
- Категорично забороняється розбирати або модифікувати холодильник без дозволу, а також пошкоджувати холодильну магістраль. Обслуговування холодильника має виконуватися спеціалістами.
- Якщо шнур живлення пошкоджений, його має замінити відповідний фахівець продавця або його сервісного відділу, щоб уникнути небезпеки.



- Проміжки між дверцятами, а також між дверцятами та корпусом холодильника дуже малі. Будьте обережні, і не засовуйте руки в ці зони, щоб уникнути защемлення пальців. Під час відкривання та закривання дверцят холодильника не застосовуйте надмірної сили, щоб уникнути падіння предметів.
- Після запуску холодильника не беріть продукти або контейнери із морозильної камери мокрими руками, особливо металеві контейнери, щоб уникнути обмороження.

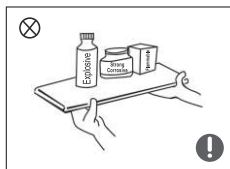


- Не дозволяйте дітям залазити в холодильник або на нього, щоб уникнути їхнього випадкового замкнення всередині холодильного відділення, що може призвести до задихи, а також щоб уникнути травмування дітей через падіння електричних пристроїв.

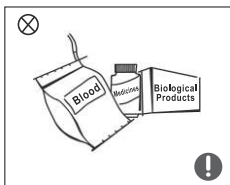


- Будь ласка, не кладіть важкі предмети на верхню поверхню холодильника. Під час закривання дверцят вони легко можуть впасти і спричинити випадкові пошкодження.

Питання, пов'язані з розміщенням предметів



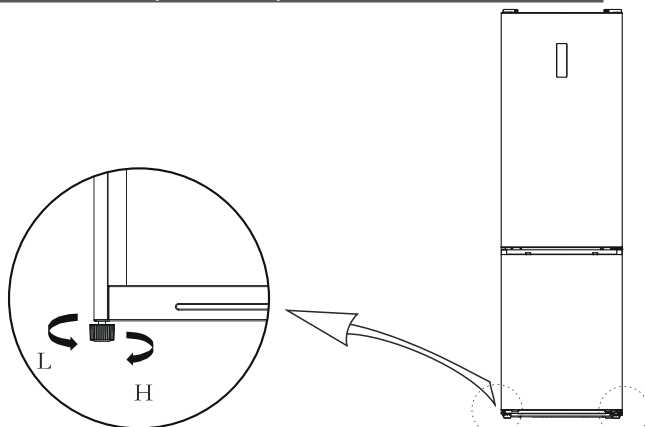
- Будь ласка, не кладіть в електричні пристрої легкозаймисті, вибухонебезпечні, леткі та сильно корозійні речовини, щоб уникнути пошкодження виробу або пожежі.
- Будь ласка, не розміщуйте та не використовуйте легкозаймисті предмети біля холодильника, щоб уникнути пожежі.



- Цей холодильник є побутовим холодильником, який призначений виключно для зберігання продуктів харчування і не може використовуватися для інших цілей, таких як зберігання крові, ліків та біологічних продуктів.

Правильне використання холодильника

Схематична діаграма вирівнювальної ніжки



(Зображення наведені лише для довідки, фактична комплектація залежить від придбаних фізичних об'єктів або заяв продавця)

Кроки регулювання:

- а. Покрутіть нижню вирівнювальну ніжку за годинниковою стрілкою, щоб підняти холодильник.
- б. Покрутіть нижню вирівнювальну ніжку проти годинникової стрілки, щоб опустити холодильник.
- в. Відповідно до наведених вище кроків, дві вирівнювальні ніжки холодильника можна відрегулювати до горизонтального рівня.

Перенавішування дверцят зліва направо

Список інструментів, які мають застосовувати користувачі			
	Хрестова викрутка		Шпатель Плоска викрутка
	5/16" торцевий ключ		Малярська паперова стрічка

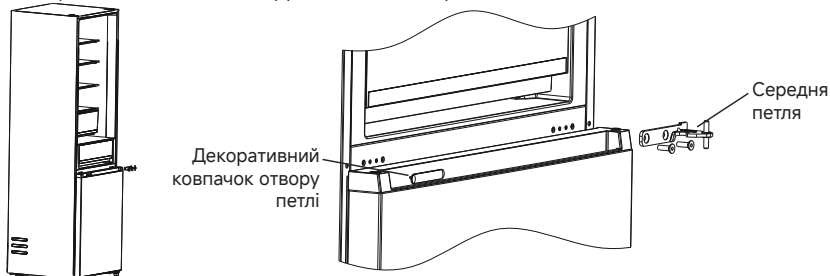
- 1) Видаліть предмети з корпусу дверцят.
- 2) Зніміть кришку верхньої петлі, декоративний ковпачок кришки петлі та верхню петлю, а також від'єднайте сигнальні лінії (клеми сигнальних ліній 1, 2) у верхньому правому куті холодильника.



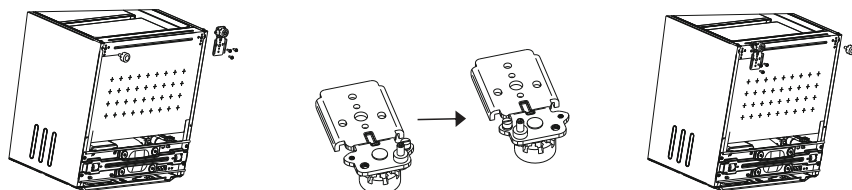
Правильне використання холодильника

Перенавішування дверцят зліва направо

- 3) Зніміть корпус дверцят холодильника (зверніть увагу на дрібні деталі, такі як втулка штифта та упор на дверцятах, переконайтеся, що вони не загубляться). Зніміть середню петлю та зніміть декоративний ковпачок отвору петлі з іншої сторони.



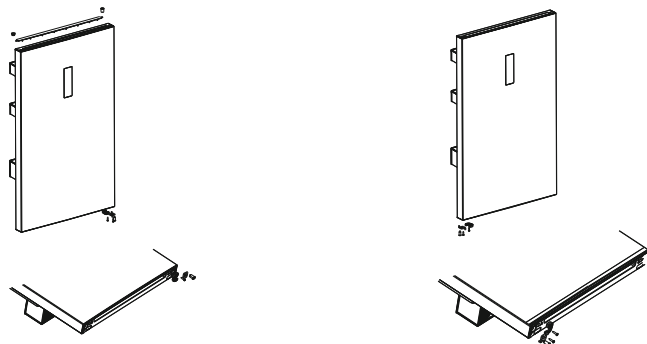
- 4) Зніміть корпус дверцят холодильника (зверніть увагу на дрібні деталі, такі як втулка штифта та упор на дверцятах, переконайтеся, що вони не загубляться). Зніміть нижню петлю та вирівнювальну ніжку. Зніміть упор нижньої петлі та штифт петлі і встановіть їх на іншу сторону петлі, і встановіть змінену нижню петлю на іншій стороні холодильника. Вирівнювальна ніжка встановлюється на стороні оригінальної петлі.



- 5) Заміна дверцят холодильника:

Зніміть верхній стопорний ковпачок та заглушку отвору стопорного ковпачка дверцят холодильника, встановіть втулку верхнього штифта та сигнальну лінію корпусу дверцят на іншу сторону і накрийте верхнім стопорним ковпачком. Потім встановіть заглушку отвору стопорного ковпачка на іншу сторону верхнього стопорного ковпачка.

Зніміть самоблокувальний компонент дверцят, тримач дверцят та втулку штифта дверцят холодильника, візьміть лівий самоблокувальний компонент дверцят із пакету з аксесуарами, встановіть його на ліву сторону нижнього стопорного ковпачка дверцят холодильника та встановіть на місце тримач дверцят та втулку штифта лівою стороною нижнього стопорного ковпачка дверцят холодильника.



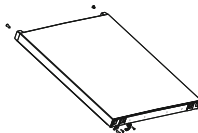
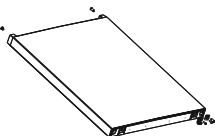
Правильне використання холодильника

Перенавішування дверцят зліва направо

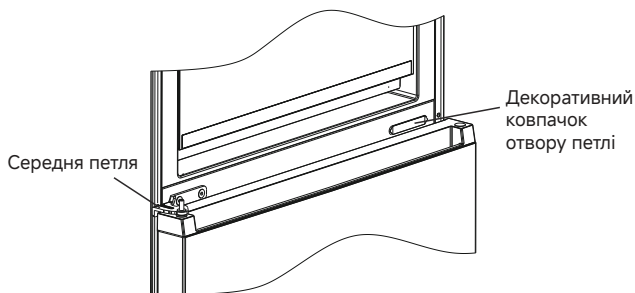
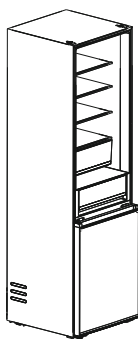
6) Заміна дверцят холодильника:

Зніміть втулку штифта верхнього стопорного ковпачка дверцят холодильника та встановіть її зліва і справа взаємозамінно.

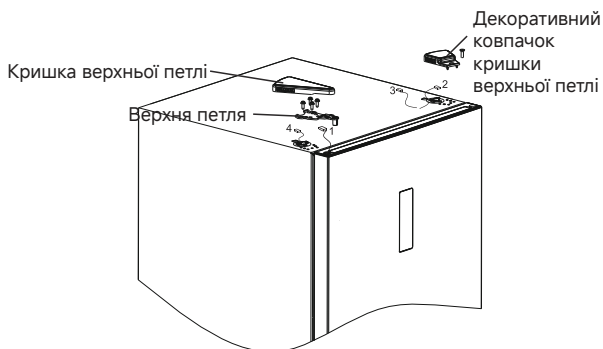
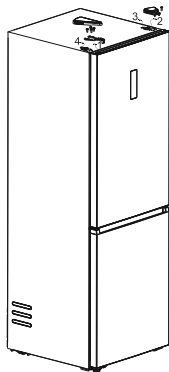
Зніміть самоблокувальний компонент дверцят морозильної камери, тримач дверцят та втулку штифта, візьміть лівий самоблокувальний компонент дверцят із пакету з аксесуарами, встановіть його на ліву сторону нижнього стопорного ковпачка дверцят морозильної камери та встановіть на місце тримач дверцят та втулку штифта лівою стороною нижнього стопорного ковпачка дверцят морозильної камери.



7) Встановіть замінені дверцята холодильника на нижню петлю, потім встановіть середню петлю та декоративний ковпачок отвору петлі.



8) Розмістіть корпус дверцят холодильника на середній петлі та встановіть верхню петлю. Під'єднайте сигнал 4 верхньої частини холодильника до сигнальної лінії 1 корпусу дверцят. Нарешті, кришка петлі встановлюється на ліву петлю. Декоративний ковпачок кришки петлі встановлюється у верхній частині правої сторони.



(Зображення наведені лише для довідки, фактична комплектація залежить від придбаних фізичних об'єктів або заяв продавця)

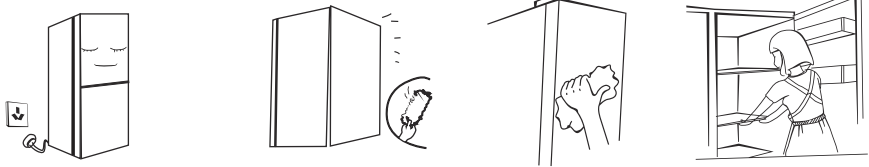
Обслуговування холодильника



Перед чищенням і розморожуванням холодильника, будь ласка, спочатку від'єднайте вилку живлення від мережі.

Чищення

- Будь ласка, своєчасно очищайте пил позаду холодильника та на підлозі, щоб покращити тепловіддачу та заощадити енергію.
- Внутрішню поверхню холодильника потрібно очищувати часто, щоб уникнути неприємного запаху. Під час чищення використовуйте м'який рушник або губку, змочену у чистій воді або некорозійному нейтральному миючому засобі, а потім протріть чистою водою і висушіть сухою тканиною. Відкрийте дверцята та висушіть їх природним шляхом перед увімкненням живлення.



Під час чищення холодильника не використовуйте жорсткі щітки, сталеві дротяні кульки, сталеві дротяні щітки, абразивні засоби (наприклад, зубну пасту), органічні розчинники (наприклад, спирт, ацетон, розчинник для лаку тощо), кип'яток, кислотні та лужні речовини. Це може пошкодити поверхню та облицювання холодильника.



Не мийте водою під час очищення, щоб не погіршити електроізоляційні властивості. Будь ласка, використовуйте суху ганчірку при очищенні електричних компонентів, таких як освітлювальні лампи.



Розморожування

Цей холодильник із повністю повітряним охолодженням із функцією автоматичного розморожування без ручного керування.

Оголошення про інтервал розморожування

Температура навколишнього середовища	Інтервал розморожування	Час	Специфічні умови
32 °C	Мінімальний інтервал розморожування (Δt_{d-min})	12 год	При частому використанні морозильна камера не може досягти заданої температури.
	Максимальний інтервал розморожування (Δt_{d-max})	96 год	Відсутність дій з відкриванням і закриванням дверцят, а також відсутність спеціальних налаштувань режиму

Заходи безпеки



Попередження: Ризик пожежі/легкозаймисті матеріали

ДЛЯ стандарту EN: Цим пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями, або з відсутністю досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або їх проінструктовано щодо безпечного використання пристрою, і вони розуміють потенційні небезпеки. Не дозволяйте дітям гратися з пристроєм. Чищення та користувацьке обслуговування не повинні виконувати діти без нагляду. Дітям віком від 3 до 8 років дозволяється здійснювати завантаження та розвантаження холодильних пристроїв.

ДЛЯ стандарту IEC: Цей пристрій не призначений для використання особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або відсутністю досвіду та знань, якщо вони не перебувають під наглядом або не отримали інструкцій щодо використання пристрою від особи, відповідальної за їх безпеку.)

Якщо поряд є діти, за ними слід наглядати, щоб вони не гралися з цим холодильником.

Якщо шнур живлення пошкоджений або отвори розетки ослаблені, його має замінити виробник, його сервісний агент або подібні установи, щоб уникнути небезпеки. Не зберігайте у холодильнику вибухонебезпечні речовини (такі як аерозольні балони з легкозаймистими пропелентами).

Вилку живлення необхідно від'єднати від електромережі після використання та перед його самостійним очищенням.

Використовується світлодіодна лампа, яку може замінити лише виробник або його сервісний агент разом із частиною пристрою.

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Переконайтеся, що вентиляційні отвори в корпусі пристрою або у вбудованій конструкції не заблоковані.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте механічні пристрої або інші засоби для прискорення розморожування, окрім процесу, рекомендованого виробником.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не пошкоджуйте трубки контуру холодоагента.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не підключайте адаптер вилки або інші аксесуари до вилки живлення.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Будь ласка, утилізуйте холодильник відповідно до місцевих нормативів, оскільки він містить легкозаймистий циклопентан та холодоагент.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: При розміщенні пристрою переконайтеся, що шнур живлення не затиснутий і не пошкоджений.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не розміщуйте декілька переносних розеткових блоків або переносних джерел живлення ззаду пристрою.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не модифікуйте та не подовжуйте шнур живлення.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Ризик затиснення дітей.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Строго забороняється розбирати або модифікувати льдогенератор та пов'язані з ним компоненти без дозволу. Щоб уникнути небезпеки, заміна має виконуватися виробником, його сервісним відділом або кваліфікованими фахівцями.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не закривайте вентиляційні отвори на корпусі пристрою чи у конструкціях, куди він встановлюється.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте механічні пристрої чи інші засоби для прискорення процесу розморожування, окрім рекомендованих виробником.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте електричні пристрої всередині відділень для зберігання продуктів цього пристрою, якщо вони не відповідають типу, рекомендованому виробником.

Заходи безпеки

Перед утилізацією старого холодильника:

- Зніміть дверцята холодильника.
- Розмістіть підставки для пляшок і дверцята у належному місці, щоб діти не могли проникнути всередину та гратися, що може призвести до нещасних випадків.

Щоб уникнути забруднення продуктів, будь ласка, дотримуйтеся наведених нижче інструкцій:

- Будь ласка, не тримайте дверцята відкритими довго, інакше це призведе до витoku холодного повітря, що спричинить підвищення внутрішньої температури холодильника та швидке псування продуктів.
- Зберігайте сире м'ясо та рибу в належних контейнерах у холодильнику, щоб вони не торкалися інших продуктів.
- Якщо холодильне обладнання довго не використовуватиметься, будь ласка, розморозьте, очистіть і висушіть його, закрийте дверцята та відключіть живлення, щоб запобігти появі плісняви в контейнері.

Інструкції повинні включати суть наступного: Для уникнення псування продуктів дотримуйтеся наступних інструкцій:

- Відкривання дверцят на тривалий час може призвести до значного підвищення температури у відділеннях пристрою.
- Регулярно очищуйте поверхні, які можуть контактувати з продуктами, а також доступні дренажні системи.
- Якщо резервуари для води не використовувалися протягом 48 годин, їх необхідно очистити; промийте систему водопостачання, підключену до водопроводу, якщо вода не використовувалася протягом 5 днів (примітка 1).
- Зберігайте сире м'ясо та рибу у відповідних контейнерах у холодильнику, щоб вони не контактували з іншими продуктами та не капали на них.
- Відділення для заморожених продуктів харчування з двома зірочками (❄❄) можуть використовуватися для зберігання попередньо заморожених продуктів, зберігання та приготування морозива та кубиків льоду (примітка 2).
- Відділення з однією (❄), двома (❄❄) та трьома (❄❄❄) зірочками не призначені для заморожування свіжої їжі (примітка 3).
- Якщо холодильний пристрій довго не використовується, вимкніть його, розморозьте, очистіть, висушіть і залиште дверцята відкритими, щоб запобігти утворенню цвілі всередині пристрою.

Примітка 1, 2, 3: Будь ласка, підтвердіть, чи це застосовно відповідно до типу відділення вашого виробу.

Заходи безпеки

Ці інструкції містять багато важливої інформації з безпеки, якої слід дотримуватися.

Значення символів попередження про безпеку



Символ заборони



Символ попередження



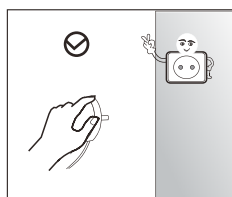
Символ уваги

Цей символ вказує на заборонені дії, і відповідні поведінки мають бути заборонені. Невиконання вказівок може призвести до пошкодження виробу або поставити під загрозу особисту безпеку користувачів.

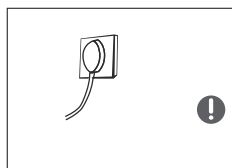
Цей символ вказує на питання, яких слід дотримуватися, і пов'язані дії повинні виконуватися суворо відповідно до вимог. Невиконання вказівок може призвести до пошкодження виробу або поставити під загрозу особисту безпеку користувачів.

Цей символ вказує на питання, які потребують уваги, а також на пов'язані дії, що потребують особливої обережності. Якщо не приділити йому увагу, це може спричинити легкі або помірні травми чи пошкодження виробу.

Питання, пов'язані з електрикою



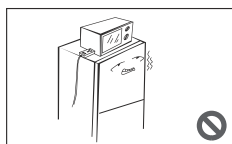
- Не тягніть за шнур живлення при відключенні холодильника від мережі. Обов'язково міцно тримайте вилку та витягуйте її безпосередньо з розетки.
- Для гарантування безпеки, будь ласка, ніколи не пошкоджуйте шнур живлення та не використовуйте його, якщо шнур живлення пошкоджений або вилка зношена.



- Будь ласка, використовуйте спеціальну електричну розетку відповідно до вказаного стандарту, яку не слід використовувати спільно з іншими електричними пристроями.
- Вилка шнура живлення повинна щільно контактувати з розеткою, інакше це може призвести до пожежі. Будь ласка, переконайтеся, що заземлювальний електрод розетки має надійний заземлювальний дріт.



- При витоку горючого газу, такого як вугільний газ, спочатку слід закрити відповідний клапан, а потім відкрити двері та вікна. У цей час не витягуйте вилку електричних пристроїв, щоб уникнути пожежі, спричиненої електричною іскрою.

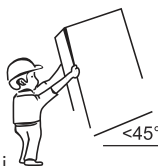


- Для гарантування безпеки рекомендується не розміщувати електричні пристрої, такі як електричні розетки, стабілізатори напруги, рисоварки та мікрохвильові печі, на верхній поверхні холодильника. Електричні пристрої не повинні використовуватися у відсіку для харчових продуктів цього пристрою, за винятком тих, що рекомендовані виробником.

Заходи безпеки

Коли припиняти використання

- У разі відключення електроенергії: Під час відключення живлення частоту відкривання дверцят слід максимально зменшити. Вино та напої не слід класти всередину.
- Якщо холодильник не використовується тривалий час: Потрібно відключити пристрій від розетки, щоб уникнути ураження електричним струмом або пожежі через старіння електричного кабелю. Потрібно очистити внутрішню поверхню холодильника, відкрити дверцята холодильника на деякий час і закрити їх після повного висихання холодильника.
- Під час переміщення холодильника: Вийміть усі продукти з холодильника перед його переміщенням, зафіксуйте скляну перегородку та ящик для овочів і фруктів клейкою стрічкою, а також затягніть вирівнювальні ніжки. Щільно закрийте дверцята холодильника і зафіксуйте їх клейкою стрічкою, щоб запобігти відкриванню дверцят під час переміщення. Будь ласка, не перевертайте холодильник догори дном і не кладіть його горизонтально під час транспортування, а також не піддавайте його вібрації. Кут нахилу під час переміщення не повинен перевищувати 45 градусів. Не тримайте за дверцята або петлю під час транспортування.



Після ввімкнення холодильника рекомендується використовувати його безперервно. За нормальних умов не припиняйте користуватися холодильником, щоб не вплинути на його термін служби.

Питання, пов'язані з утилізацією



Холодоагент R600a та спінювальний матеріал циклопентан, які використовуються в цьому холодильнику, є горючими матеріалами, тому утилізовані холодильники слід ізолювати від джерел вогню і не можна спалювати. Будь ласка, передайте його кваліфікованій професійній компанії з переробки для утилізації. Таким чином ви уникнете шкоди навколишньому середовищу або спричинення інших небезпек.



Під час утилізації холодильника, будь ласка, зніміть дверцята холодильника, ущільнювач дверцят і полицю, і покладіть їх у відповідне місце, щоб запобігти проникненню дітей і уникнути нещасних випадків.



Будь ласка, не використовуйте холодильник в занадто холодному (нижче 5 °C) середовищі.

Не зберігайте у пристроях вибухові речовини, таких як аерозолі, що підтримують горіння. Окрім способу, рекомендованого виробником, не слід використовувати механічне обладнання або інші засоби для прискорення процесу розморожування.

Не пошкоджуйте холодильний контур.

Цей пристрій використовується в домашніх господарствах та в аналогічних умовах, таких як:

- Кухонні зони в магазинах, офісах або інших робочих приміщеннях;
- Клієнти ферм, готелів, мотелів та житлових приміщень;
- Середовище сімейного готелю;
- Застосування в ресторанній індустрії та подібних галузях нероздрібної торгівлі.

Інформація про виріб

Заводська модель	DRB400WMBEEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXEEU	DRB400WMZEEU
Напруга	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму
Номинальний струм	1,1 А	1,1 А	1,1 А	1,1 А
Частота	50 Гц	50 Гц	50 Гц	50 Гц
Тип холодоагента	R600a	R600a	R600a	R600a

Заводська модель	DRB400WMBDEU	DRB400WMDDEU	DRB400WMXDEU	DRB400WMZDEU
Напруга	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму
Номинальний струм	1,0 А	1,0 А	1,0 А	1,0 А
Частота	50 Гц	50 Гц	50 Гц	50 Гц
Тип холодоагента	R600a	R600a	R600a	R600a

Заводська модель	DRB400WMBCEU	DRB400WMDCEU	DRB400WMXCEU	DRB400WMZCEU
Напруга	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму
Номинальний струм	1,0 А	1,0 А	1,0 А	1,0 А
Частота	50 Гц	50 Гц	50 Гц	50 Гц
Тип холодоагента	R600a	R600a	R600a	R600a

Заводська модель	DRB450WMBDEU	DRB450WMDDEU	DRB450WMXDEU	DRB450WMZDEU
Напруга	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму
Номинальний струм	1,0 А	1,0 А	1,0 А	1,0 А
Частота	50 Гц	50 Гц	50 Гц	50 Гц
Тип холодоагента	R600a	R600a	R600a	R600a

Заводська модель	DRB450WMBCEU	DRB450WMDCEU	DRB450WMXCEU	DRB450WMZCEU
Напруга	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму	220-240 В змін. струму
Номинальний струм	1,0 А	1,0 А	1,0 А	1,0 А
Частота	50 Гц	50 Гц	50 Гц	50 Гц
Тип холодоагента	R600a	R600a	R600a	R600a

Важлива примітка



Холодоагент і спінені матеріали на основі циклопентану, що використовуються в цьому обладнанні, є легкозаймистими. Тому, коли обладнання виводиться з експлуатації, його слід тримати подалі від будь-яких джерел вогню та передавати на утилізацію кваліфікованій спеціалізованій компанії, а не спалювати, щоб запобігти шкоді для навколишнього середовища або іншим ушкодженням. Перед залишенням очистіть і висушіть обладнання, закрийте дверцята та вимкніть живлення, щоб запобігти утворенню цвілі в камері.